AL HAYAT WEDNESDAY 18 NOVEMBER, 1998 ISSUE NO 13042

للنشر بالعربية على الإنترنت www.sakhr.com

دالمؤامرات والانقلابات

في دنيا العرب،

في الحلقة الأولى اليوم:

0 طلب مني رياض الصلح

طباعة مناشير والكتلة الوطنية،

السورية وكلفنى تهريب بيانه

O تركت عروستي لتغطية

ص ۸

موتمر بلودان لمستحيفة

ضد الجنرال كاثرو الى مصر

بدء المراجعة الشياملة، لكن الواقع أن هذا يستغرق

وُقتاً ، ولُفت الى ان العراق سيسعى الى أن يعطي المن الإن حدى بدء المنصل صدورة وافتضل تصرف من الآن حدى بدء

المراجعية الشياملة، وبالتيالي فيان هذه «مرحلة

مدى التعاون العراقي في غضون اسبوعين أو ثَلاثَة، كما لمج عند من اعتضاء مجلس الامن، كي تبدأ

المراجعة الشناملة بعدها. وقال مستعرف أكثر بعد

استوعين أو ثلاثة، لكنه ترك انطباعاً بأن اللجبة لا

توافق على رغبة بعض اعضاء المجلس في استعجال

استنتاج هل يتعاون العراق ام لا في غضون اسابيع

طلب من رئيس اونسكوم، ريتشارد بنلر أن يَحْرَصَ

على أن تتصرف اللجنة بـ ، مهنية وحنر كبير، والا

تكون است فرازية، وزاد المسؤول: «أذا لم تتعاط

اللجنة الخاصة مع هذه المرحلة بحذر، سنواجه أزمة

النتعة في الصفحة (٦)

وقال مسؤول رفيع المستوى في الامانة العامة للامم المتحدِّد . والْحَيَّاد، إن الأمين العام كوفي إنان

ورفض دولفر القول ان كان ممكنا تقديم تقرير عن

مصطنعة يصعب خلالها اكمال الاستنتاجات..

أ بخلت عالم الم

الاربعاء ١٨ تشرين الثاني (نوفعبر) ١٩٩٨ للوافق ٢٩ رجب ١٤١٩هـ/ العدد ١٣٠٤٢

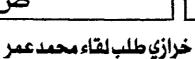
ملحقاليوم

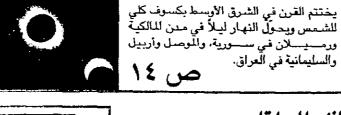
● من يتوج بطلاً لدوري كأس خادم الحرمين الشريفين؟

 ويدان ورونالدو الأقرب الى جائزة والكرة الذهبية... ● المال دفع السباح السوري هشام للصري الى السافات الطويلة! • تبعات فور الاهلي على الزمالك في الدوري المصري. ● كيف عاش السعوديون ختام كاس دورة الخليج؟ ● محمد الفايد: تجربة جنينة مع نادي فولهام الانكليري.

أظهرت زيارة وفسد من شسركة واتلانتسيك ريتشفيلد، النفطية الاميركية الى السعودية ان حكومتها غير مستعدة لمنح الشركات الاجنبية ما ص ۹

السعودية وشركات النفط الاجنبية





الايرانيين تفقد مكاتب بعشاتهم

الديبلوماسية في انصاء البلاد،

خصوصاً في مزار الشريف ٢٠٠٠

تعرضت التنصلية لهـ ً وم من

مقاتلي الحركة فيّ أب (اغْسطْس)

المُاصَيِّ، اسفر عنَّ سنَّقوط تسعة

الإيرانية خفضت من لهجتها ازاء

رضوخ العراق سبق موعد الضربة العسكرية. . . بربع ساعة!

ولوحظ أمس أن الإذاع

ديبلوماسيين قتلي.

طبعةالقاهرة

آخركسون كلي للشمس

وطالبان، في إسلام أباد والحياة، أمس أن لقياء عيقيد من ممثلي الحسركسة ومندوبين إيرانيين في عن مصير طلب وزير خارجيتهم كمال حُراَّرْي لقاء رُعيم الحركة ملأ

وقبالت المص الإيرانية في العاصمة القَعَانية.

🗖 إسلام أياد – احمد موفق زيدان

الجانبين اتفقا على مواصلة اللقاءات بينهما في كابول. وأبدت تفاؤلها في أن تؤدي هذه الاتصالات إلى إعادة فتح السفارة

مطالبان، إذ شننت على وجـوب معاقبة قتلة النببلوماسيين ولم تجعد طليها تسليمهم إلى ورأى مراقبون ان الاتصالات أ «المصري» بين إبران ومطالبان، جاعت في أعقاب مصالحة، بين الحركة وقادة الشيعة في ولاية باميان.

□ نيويورك – راغده درغام □ واشنطن – رفيق خليل المعلوف

■ اكد نائب رئيس اللجنة الضاصنة المُكلفة ازالة

الاسلحة العراقية المحظورة (اونسكوم) تشارلز دولفر

في حديث الى «الحياة» ان اللجنة في صدد اعداد

رسَّالَةَ أَلَى نَائِبِ رئيسَ الوزراء الْعراقيُّ السيد طارق

عَزِيرَ تَطلُّبِ فَيِهَا ۥمَجِمُوعَةً وِثَائِقٌ، بِّينِهَا ٱلوِثِيقَةُ

التِّي عُشر عليها في مقر قيادة القوات الجوية

العراقية والمتعلقة بالنخائر الكيماوية التي بمرت أو

استخدمت اثناء الحرب العراقية - الإيرانية (١٩٨٠ -

١٩٨٨). وقال بولفر ان اللجنة ستركز على مسالة

تسليم الوثائق في المرحلة الاولى من اختبار تعهد

بغداد التعاون الكَّامل مع واونسكوم، لكن الوثائق لن

وتحفظ عن رغبة اعضاء في مجلس الامن في

اجابات فورية، مشيراً الى ان المسالة «تنطلب وقتاً،

خصوصاً أن عامل المفاجآة بالغ الاهمية في اختبار

صدق النيات العراقية. وتابع أن «اختبار ٱلتعاون،

هو عَسارةً عن انقصر او تقوّيم تدريجي، وبالشالي

فالسائة اليست قضية أجابات فورية، وزاد: •هناك

من يبحث عن اجابات سريعة كي يكون في الامكان

تشكل والصورة الكاملة، للاحتبار.



دفن لحد الجنود الاسرائيليين الثلاثة النين قتلوا في عملية المقاومة جنوب لبنان. (١ ف ب)

🛘 روما – موسى الخميسي

■ رفض رئيب س الموزراء الإيطالي ماسيمو داليما ما وصفه

ب دالابتراز، من أي جهة، في ما

يتعلق بطلب تركيا تسليمها زعيم

حزب العمال الكريستاني عبدالله

اوجلان، وجاء كلامه في جلسة

برلمانية خصصت امس للبُحث في

قَصَية اوجلان، اكد خلالها ان

القوانين الإيطالية لا تسمح

بتسطيم الزعيم الكردي الي بلد

يطبق عنقوبة الاعتدام وعكس

أجسمساع برلماني ايطالي هذا

التوجه أذ وصف رعيم ورابطة

الشمال، اومبرتو بوسي اوجلان

بانه دبطل من أبطال العصر يجب

وظهر امس تنسيق للماني

ايطالى حسيال القضيعة أثر

محابثات اجرتها وزيرة الداخلية

الايطالية روزا روسي بيرفولينو

النفاع عنه.

🛘 انَّقَرَة، موسَّكو –

عزب العمل يحمي الحكومة في الكنيست وعملية مركبا تجدد الحديث عن الانسحاب من جنوب لبنان

🗇 القيس المحتلة – سائدة حمد 🗇 بيروت – دالحياة،

■ تراجع رئيس الوزراء الإسرائيلي بنيامين نتانياهو قراره تعليق تنفيذ اتفاق وايّ ريفر، ونلك بعد تُصريحات التي اطلقها الرئيس القلسطيني ياسر رفات بشأن التزام السلطة الفلسطينية حل أي خلاف مع سرائيل عبر المفاوضات والطرق السلمية وليس عبر أي ريق آخر. ورأى نتانياهو ان تصريحات عرفات هذ كافية، لايضاح موقف السلطة الفلسطينية في نبذ عنف وقال في جلسة مفتوحة في البِرِئانَ الْإِسرَآئيلِي: رسمة وسن عني التي تعهد فيها حل الشكلات التفاوض والتخلي عن العنف والتعاون مع إسرائيل

ني غضون نلك، أطلقت العملية التي نفَّنتها والمقاومة لمية، - الجناح العسكري للمحرّب الله، في جنوب

النتمة في الصفحة (٦)

السعدون: كلام على وكلاء يديرون البلد

شبراند 🗷 عاد والمدفع الإمباركي، يثير امس على رغم ابلاغ الحكوم

استقالة غازي العبدالرزاق أحد قياديي وزارة الدفاع دالذي قال في استقالته ان مقدرته على محاربة الفساد في وزارة النفاع والقوآت المسلحة ستضعف الى حد كبير، ولعدم اعتراف ورير الدفاع بوجود

وعلق وزير الضارجية الشبخ

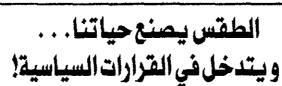
النتمة في الصفحة (٦)

سيراسا الجدل في الجلسة الاستوعية ... من المجلس الأملة (البيرلمان) الكويتي النواب انها أوقفت الصفقة التي سَانِ كَانِيْنِ اللَّهِ اللَّه اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّه الى موعد لم يحدد، وتحدث ورّبر النقاع للشبيخ سالم الصبياح عن

القضيية للمرة الأولى امام النواب قائلاً أنه مستعد لتوضيح حقيقتها

الوكلاء (لصفقات السلاح) هم النين ينيرون البلدء واشعار الي

وحاء بحث الموضوع ضمن مناقشة النواب برنامج الحكومة، وتناوله رئيس للجلس احمد السعيون قائلاً لن دهناك كلاماً يملأ البلد (فسحسواه) ان بعض



عمليات انتحارية واعتصامات للأكراد في أنحاء العالم

مع نظيرها الالماني جوشكا فيشر،

صرحت على اثرهًا بأنَّ الحكوميَّة

الالمانية وتبدي تفهما كبيرأ

للموقف الإيطالي، ولا تنوي التقدم

بطب لتسليمها أوجيلان الذي

كانت صدرت بحقه منكرة توقيف

سليمان ديميريل الى تأكيد انّ

اوجلان سيحظى بمحاكمة نريهة في حال سلمته ليطاليا الى انقرة،

ورأى ديميريل الذي زار العاصمة

النمسسوية فسيتنا امس ان الا مسشكلة كسريية في تركسيا بل

مشكلتنا مع الإرهأب، محاولاً

انتسزاع الطآبع السسيساسي عن

وَجِاءُ ذلك في وقت صعف

الإكراد في انحاء العالم تحركاتهم

للمطالبة بمنح اللجوء السياسي

في ايطاليا لأوجلان وعدم تسليمه

الى تركيا. ونظموا امام مستشفى

تشييليسو العسسكري في روما

التتمة في الصفحة (٦)

قضية اوجلان.

المانية.



مجرد رياح ومطر وحرارة فلا بد أن تعيد النظر. تأثير الاحوال النمار الذي خلف إعصار «ميتش» الأخير في دول أميركاً الوسطى. الخبراء يكتشفون

بْلَكُلْ وَنِشْرِبْ فِي الزَّرَاعة والتَّلْمُين والاقتصاد. وهَنَاكُ مَن بري أنه يتلخل في المواقف السياسية لكثير من النول. يقُولُ العالَم وخبير الطقس بول سايمونس إن استخدام الجسم البشري أداة للتكهن بنصوال الجو يبدو كنه من الحكايات الفولكاورية. إلا أن دراسات في أميركا أشتت أن ٨٠ في المنة من مرضى الروماتيزم عندهم حساسية شديدة للتغيرات القادمة من الجود ويذكر سايم ونس في كتابه وطقس غُريب، أنْ عواصف رعدية

> ارتفاع نسبة إمسابات حوادث العمل حسب براسة استغرقت ثلاث سنوات في كل مِن أميركا



إذا كنت تعتقد بأن الطقس هو مريع الجوية ليس دائماً على مستوى

يِناً فَسُينًا تَنظُلُ الطقس في حياتنا اليومية، في صحة الجسد والنفس معاً .. فمن الروماتيزم والربو، الى أمراض القلب وتغيرات المزاج. بل هناك حقائق عن آثار الضغط الجوي في زيادة حوادث وعلى رغم التطور التكنولوجي، فإن الطقس لا يزال يؤثر في سا

نترك صدى كبيراً عند المسابئ بالربو، وأن أرتفاع شحنة الكهرباء في الجو يلعب دوراً مهماً في تلوين التصرفات البشرية.

وسويسراء وتوصل البروفسيور

COLARDORA

شاهدوا مجموعة ساعات رولكس لدى:

ألَّيك فسأم و شبارع الطَّهران. عسارة الخاجِّية، هَاتَفَ ٨٠٢٠٩٠٩ المحسم ، متسارع المسائد المقاطع الأوف، هاتف ١١١٢ ٨٦٤ الهفوف الشارع السلجد، مُركز الهمثّا التجاي، مَاتَف ١١٦٠ ٥٨١ حفرالياطن: عقارسيسة حفر الباطسين.

Jal in SA



POUR HOMME

اولاد. يحـمل لجـازات في الأداب وفقه اللفات السامية والحقوق

ودكت وراه دولة في الفلسدفة

والأداب أنتسب الى حسريا

الكتائث عام ١٩٤٥ وتولى مناصب

عدة فيه ابرزها رئاسته منذ العام

١٩٨٦ وقد جيد له خمس مرات

انتخب نائساً اول مرة عام ١٩٦٨...

ثم ١٩٧٧، وقاطع انتخابات العام

١٩٩٢، ولم يصالفه الحظاماء

١٩٩٦. وتَسَلَّم وزارات عسدة منذًّ

العنام ١٩٧٣ بينهنا التصنميم

كان من النواب الذي شياركوا

في مؤتمر الطائف الذيّ انسكفت

منَّهُ وثَيِقَةُ الوفاقِ الوطنيِّ، والف

اخيراً كتاباً بعنوان قصتي مع

الطائف، وشارك قبله في مؤتمن

جنيف ولوزان. تراس «الجسمة

اللبثانية، بعد وفاة الرئيس كميل

شمعون عام ۱۹۸۷، وترشح الى

رئاسة الجمهورية عام ١٩٨٩

والاشغال والبريد والمواصلات

الجميل: خسرت صديقاً ورفيق نضال

🛭 بيروت – دالحياة،

■ يتراس رئيس الجمهورية اللبنائية الياس الهراوي قبل ظهر غد الخميس في قصر بعبدا جلسة لمجلس الوزراء، ستكونَ وداعية قبل خمسة أيام من أنتهاء ولايته وتسليم خلفه العماد إميل لحود السؤولية. ويشبارك الهراوي آلذي يمضى فتترة نقساهة في منزله في اليسرزة بعسد الوعكة الصحصيعة التي المُت به، في العرض العسكري لناسية عيد الاستقلال الأجد المقبل، والذي سيعقبه إستقبال في قصر بعبدا يقتصر على عدد قليل من الرسميين والديبلوماسيين. وتلقى أمس إتصبالاً من الرئيس الليبي معمر القذافي للإطمئنان إلى صحته، وعاده النائبان جُبران طوق وعصام فارس يرافقه السيد انطوان حبيب والوزير السَّابِق عُسان تويني. وشكر، في بيان امس، قادة الدول وكبار

المسؤولين فيها وكل المسؤولين والمقامات في لبنان النبن اطمانوا إلى صحته، وإدارة مستشفى قلب يسوع حيث كان بعالج.

وكان الرئيس لحسود إتصل بالرئيس السوري حافظ الأسد مبهنثأ إياه بالنكرى الـ٢٨ للحـركـة التـصـحـيـحـيـة، والـتَـقى بطريركى الروم الكاثوليك مكسبيتموس الخسامس حكيم والسسريان الكاثوليك أغناطيوس موسى داود والوزير ميشال إده وعنداً من النواب ورثيس جمعية المساريع

الخبرية الإسلامية (الأحياش) الشيخ حسام قراقيره وتلقى برقيتي تهنئة من الرئيس الأرجنت يني كارلوس منعم والفنزويلي رافائيل كالبيرا.

السبوع المتبقي من والبيته، نفسه موضوعاً رئيسياً. وكان افس مدار بحث بين رئيس الْمُجْلِسُ النَّيَابِي نَبِيهِ بَرِي وَنَائُبُ رَبُّيْسَ الحكومة وزير الداخلية ميشال المر. وتقلت مصناير المُصدِّفِعِينَ أَنْ الْمُرْسِومِ الثَّانِي يحتاج الى قرار سياسي لتوقيعه، وان الهراوي مصر عليه دلاراحة ضميره، في حين لم يحسم رئيس الحكومة رفيق الصَّريْرِي قَرارُهُ بِعَنْدُ عَلَى رَغُمُ انَّهُ وعَنْدُ بتوقيعه عند اكتمال الطلبات الجنيدة للمسيحيين. وأضافت أن المرسوم يضم نَحِقِ • القُّ طلبِ مسيحي بينها ﴿ ٤٨٠٠ عُوارَيْة، و٩ آلاف لكاثوليك وهُ ٱلَّافُ لكلدان اضافة الى ارثونكس واقباط، وتحو ٥ آلاف طلب لمسلمين. ولفيتت الى شطب بُحوه ألاف طلب مسيحي من جنسيات مشتلَّفة فيليبينية وسري لانكية وسودانية وغيرها. وفي هذا الأطار قسسال وزير لبناني لدالحياة، إن الربط بين مرسوم العام ١٩٩٤ والمرسوم الجديد ديكمن في تصحيح الخلل الناجم عن المرسوم الاول، لجهة منح الحنسية للعدد الاكبر من المسيحيين في مقابل منحها لعند قليل من المسلمين شرط

لقطع الطريق على احتمال تُحنيس الفلسطينيين، وأضاف أن داصدار مرسوم إلى نلك، فرض مرسوم التجنيس الثاني الذي يُصبر الهراوي على اصبداره، في

نحو بشكل خرقاً اقدمة الدستور اذان الفقرة وطاء نصت على رفض التوطين.

رغم دعوتهم الى وجوب تحضير الملفاتء وحسنرت الرابطة المارونيسة امس من

ثان مستقل بهدف الى طمانة المعترضين بِينُ صَفُوفَ الْمُسِيحِينِ عَلَى مُرسُومِ ١٩٩٤، الى ان اصداره لا يؤدي الى ابطال الطعن المقدم من الرابطة المارونية والذي ينظر فيه مجلس شورى الدولة، والذي يفترض به بعد الإنتهاء من دراسة الملقات، أن يتخذ قُسراراً بإبطال الجنسية عن بعض المستفيدين منها، ولسببين الاول لععم اكت مال الملفات لعدد من المسم ولين بالمرسوم، والثنائي لوجنود اعتداد من الغلسطينيين ممن منحوا الجنسية على

وأشار الى مضرورة حل الاشكال المترتب

إصدار الملحق ولأنه سيضخّم حجم الإساءة

رفض الطلبات المقدمة من مكتومي القيد

على معارضة الموارنة له، خصوصاً أن القبادات الروجية الأخرى على أصداره. بقوق عبد الموارنة، لذلك لا يجوز صرف النظر عن اصداره بنريعة الخلل الذي قد يحصل لإحجامهم عن التقدم بطلباتهم على

هناك موافقة مستحيبة خطية من كل وأوضح أن اهناك شكوي مارونسة من أن أعداد الستفيدين من للرسوم الاول والذين يمكن ان يستفيدوا من المرسوم الجديد

إلى حرمة الهوية اللبنانية والوطن ويزيد في عيء الملفات الصعبة التي يطرحها العهد الراحل في وجه العهد المقبل ويشكل افتراء عليه، ورأت أن وإصرار أهل الحكم على إصدار الملحق هو من قبيل الإنمان على معالَّدة القضيحة بقضيحة أكبر، واستغرب إتصاد الرابطات اللبنانسة

المستحية عدم صدور أي رد رسمي على تصريح مسؤول دائرة شؤون اللاجئين في السلطة الفلسطينية أسعد عبدالرحمن الذي أشار إلى تجنيس ما بين ٧٠ الف فلسطيني ومئة الف في مرسوم العام ١٩٩٤. وتخوف رئيس دالتجمع للجمهورية، البير مخيبر من ان يصبح الشعب اللنناذ

قَلَةً في وطنه والكلمة فينة لغالدية غريبة ودعا الحكومة إلى اعتبار المغتسريين والهاجرين من اصل لبناني لبناندين اسوة بما هو معمول به عربياً وبضاصة في

واستخرب المكتب المركزي للتفسيق

الوطنى (التيار العوني) في بيان لمناسبة عند الاستقلال وإصدار مراسيم تمزق الوقناق وتضبرب أسنس الوحندة وتطمس الهوية، من مثل مرسوم التجنيس، وخشى دأن يفاجها اللبنانية ون، بصدور ملحق للمرسوم يكون هدية العيدء وسنأل وإلى متى يبقى لبنان سوق عمل مشرعة للغرباء على حسساب اللبنانيين وتبقى القرارات السياسية والمسيرية في مكان اخر؟،

الأميرعبدالله يستقبل الحريري

■ الرياض – واس – استقبل ولى العهد السعودي تأثب رئيس متجلس الورراء رئيس الحرس الوطئي الأمير عبد الله بن عبد العَـزيَّرُ في مكتبِ في الحـرس الوطنني أمس رئيس الوزراء اللبناني رفيق الحريري.

ُ وتم خُــلال اللقــاء البحث في العـــــلاقــات الثنائيــة بين البلعين الشقيقين والعرش الشامل لمجمل الاوشناع على الساحنات العربية والأسلامية والدولية، في حضور الامير عبدالعزيز بن عبدالله بن عبدالعزيز المستشار في بيوان ولي العبهد وورير الدولة عضو متجلس الوزراء النكتور منني علاقي والمستشدار في بدوان ولي العهد عبد المحسن بن عبدالعزير

حيث التقى نائب الرئيس السوري

عبدالطيم خدام وعرض سعه

نتائج زيارتيه لطهران والرياض

وبعض القنضبايا اللبنانينة –

السورية الشتركة.

التويجري.

وكسأن الحسريري وصبل الي الرياض بعد زيارة لطهران التقى خلالها كبار المسؤولين الايرانيين، واستقبله في مطار الملك خالد النولي الورير غلاقي. وغادر الحريري مساء الرياض عائداً الى بيروت من طريق دمشق

حيث أبومحجن ومشايخ العشائر. . . والبكاء على السنين الخوالي

السلاح مازال زينة الرجال في مخيم عين الحلوة

ولد سعادة في شبطين عام ١٩٣٠، وهو مستسروج من ليلي كسروان الضازن ولهما ثلاثة

وفاة رئيس حزب الكتائب 🗇 بيروت - والحياة،

🖿 غـيّب الموت مسبساح امس رئيس حبرب الكتبائب اللبناني النأئب والوزير السابق التعتور جورج سعادة عن ١٨ عاماً، الثر

صراع طويل مع مرض عضال. ونعاه النائب الاول لرئيس الدرب منيس الصاح الى رئيس الجسمهورية الياس الهراوي والرئيس المنتخب العماد إسيل لصود ورئيس المجلس النسابي نبيه بري والحكومة رضيق الحريري والكتائبيين واللبنانيين مشيداً في كلمة للمناسبة بمزايا الراحل ونضاله في الحسرب والحياة السياسية اللبنانية، وداعياً الى والمحافظة على المعادئ التي آمن بهاء.

وسيقام للراحل ماتم رسمى حزبي وشعبي يتمثل فيه الرؤساء الثلاثة، الحانية عشرة قبل ظهر غد الخميس في كتيسة مار مارون في الجميزة، على ان ينقل جلمانه الى بلدته شبطين (البترون) حيث یواری علی ان یسجی صباح الضميس في البيت الركسري الكتائبي في الصيفي.

وانسحب في الدورة الثانية ليفوز الرئيس رينيه معوض بالتزكية. واتصل الرئيس السيابق أمن الجميل بارملة الفقيد وبالحاج معريا وقال التسر بفقده شخصيا صديقا ورفيق نضاله وعلى رغم ما بأعد بيننا لحماناً، طُل تَقَامُم صَمِينَ قَائُما عَلَى آمور عدة لتخطى الإنقسام الكتائبيء.

مستمدة من كلمة مختيار، التي يطلقها القريون

من الرئيس الفلسطيني ياسس عرضات عليه.

وختيار العائلة هو من يقمد الشكوى على أحد

ابنائها، وهو من يتدخل لحل نزاعاتها الداخلية،

ومع عائلات وأحياء أخرى، وبنوذ الختيار في

العائلة غالباً ما يوازيه نفوذ آخر لشاب أو كهلّ

لا يناقض تفوذ الشيخ وإنما يكطه يتجمع

حولة شيباب العائلة أن العشيرة أن البلاق.

ويستمد صاحب النفوذ ألشاني سطوته من

انتمائه أأي احدى التنظيمات وترقيته فيها

(حركة فتح في معظم الاحيان)، ويعلما تفككت اسلاك الحركة تجمع شباب العائلة مول

وجيهها الثاني، وتحوّل منزله مقراً لهم. في حين يورع من المارنة المستيلة التي تعمل الية

من منظمة التحرير على أقاربه الذين برافقونه

في حله وترحاله. وقد يصل نفوذ الختيار والشيخ الثاني الى شباب عائلتهما في التنظيمات الاخرى، قال شبايطة مثلاً من ابنام

بلدة حطين في الجليل الأعلى، ويقيمون في

شسارع حطين في المضيم، وهم منصارون إلى

شارعهم وعائلتهم انحياز الحزيي اليحزيا.

دلا يرجد في عائلتنا وشيارعنا أي مطلوب من القضاء هكذا يريدون دائماً. وختيارهم الحاج

البن محمد يقول دبين افراد عائلتنا مِن هم في

تنظيمات اخرى لكننا نستطيع ضبطهم

يمكنه العبيش فني عين الملوة، إلا فني حيال

التجانه الى احدى التنظيمات، وهي أسلامية

هذه الايام، ويفسر كثر هناك مُصبة الاتمنارة

على انها رديف عائلي لمسعف النبت

الاجتماعي والعائلي لدابو مصوره فهذا

الأخير، من أل السعدي من بلاة طبطهاء هاتلة

صغيرة وغير مجمعة عليه لذلك ركز هو دعوته

في حي الصفصاف وهو من اكبر أجياء الخيم واكثرها ازدهاما ومن اضعفها عمسية وهو

على رغم است قطابه ابناء عماقلات وبلدات

لخسرىء يخسفنع منامسريه بدورهم لنقبوة

عائلاتهم، وبشداخل هذا النفردان، فيسري

ولحدهم الأخر في منطقته وعائلته، وتتأمن

من ليس لديه عائلة كبيرة رقرية الشكيمة لا

وإخضاعهم لقرارات العائلةء

نحو تشكيل حكومة من 17 تخوفا من خرق المعايير المرسومة على الرأي العام على نحو يعزز الإرتياح الذي

🛘 بيروت – محمد شقىر

📰 أحبط لقاء المصارحة الذي عقد مساء الاحد الماضي بين الرئيس اللبناني المنتخب العماد إميل لحود ورئيس الحكومة رفيق الحريري عشية سفره إلى طهران، بسرية تامة، إذ رفض الذين عملوا على التحضير له الإفصاح عما دار قيه، واكتفوا بالإعراب عن ارتياحهم إلى الإجواء التي سائته.

وعلى رغم الكتمان، يؤكد العارفون أن اللقاء لم يتطرق إلى تاليف الحكومة الجنينة ويجزمون أن مجرد عقده يعتبر مهمأ لقطع الطريق على محاولة التشكيك في مستقبل العبالاقبة بين لحسود والحسريري والتكهن باستحالة التعايش بينهما. وفي تقدير المراقسيين أن اللقساء تجساور الشكّليسات والإشكالات إلى الدخول في مصارحة متناهبة لم تتوقف عند السجال الذي دار أخيراً على الفقرة الثانية من المادة الـ٥٣ من الدستور المتعلقة بالإستشبارات النيابية، خصوصاً بعدما تراجع من جراء الإجماع على عدم

Republic

Products Exhibition

Rivadh

٤ الى ١٠ شعبان ١٤١٩هـ - ٢٣ الى ٢٩ نوفمبر ١٩١٨مر

November 23-29 1998

مركز معارض الرياض Riyadh Exhibition Center

تحويله مشكلة. وراوا فيه داول خطوة اتاحت لهما التوافق على العناوين الرئيسية بما فيها تلك المتعلقة بتاليف الحكومة، من دون الدخول في الأسماء، وقالوا «أنها رسمت الية تاخذ في الإعتبار مبدأ الكفاية ونظافة الكف والتوجة الوطنى والتمثيل الشعبي والسياسيء وأكدوا أن دالعُلاقة بين الرئيسين، وإن كانتُ محكومة بالتعاون، تنطلق من تعزيز دور المؤسسات على قاعدة التعاون وفصل السلطات ورفض التجارب السابقة التي أنت إلى قيام الترويكام ولفتوا إلى دأن تغيير الذهنية سيقود حتماً

إِلَى تَفَادُي الوقوع فَيَ اخطاء جبيدةً. ويفــتـرض أن تسلط الإضــواء في النصف الثاني من الأسبوع المقبل على موضوع تاليف الحكومة، وولائتها مرجحة في غضون أنام قليلة، وإن كسان لحسود لا يرال يمسك برمسام للبادرة رافضاً أن يستدرج إلى لعبة الأسماء الرشحة لدخولها التي يتداول بها البعض واستناداً إلى المداولات غير الرسمية الجارية، تُمـة شبه إجماع على أن الحكومة ستكون عايية غير موسعة، تتبح للعهد الجبيد الإطلالة

Islamic

شركة معارض الرياض المحدودة Riyadh Exhibitions Co. Ltd.

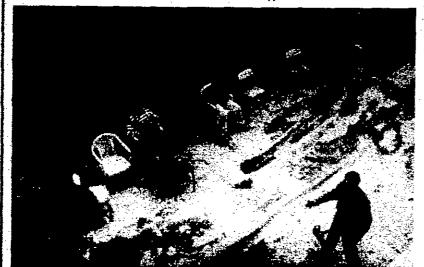
Tel: 454

ساد البلد فور انتخاب لحود رئيساً. وتتوقع الترجيحات الايرتفع عند أعضاء الحكومية إلى أكثر من ٢٠ وريراً، في حال لم تؤد صيغة الـ١٦ إلى مراعاة التوزيع المعمول به لدى تاليف الحكومسات. وعسرا النين لا يحبنون المجيء بحكومة موسعة السبب إلى «أن التوسع قد يقود إلى خرق المعايير الموضوعة من جهة وإلى التقليل من وهج الحلوة المجاور لدينة صيدا في جنوب لبنان، الإطلالة الموعودة لئللا يقال أنها خضعت أو بقلق كبير حيال الحوائث الأمنية التي حصلت

> بمشق لاتود التبخل وتتبرك الأصر للتوافق عليه بين لحود ورئيس الحكومة المكلّف، حتى أن أوساطاً سياسية أخذت تحد صعوبة في إمكان رفع العدد من ١٦ وزيراً إلى .٢٠. ورأت أن الحكومية سيتكون إستيثنائيية لجهة الحفاظ على تركيبة عادية غُير فضفاضة يراعى من خلالها ما أمكن من التمثيل الذي يقطع الطريق على قيام معارضة، ويحول دون أفتعال مشكلة بنريعة القفز فوق التوزيع

أخُضعت لمُبدأ جوائز الترضية، خصوصاً أنّ

الطوائفي ولمرة وحيدة.



وانمتاره ليسبوا حالا داخل المخيم وحسب، بعد الى حدود التحرك والتصدي لهذا الواقم، معفيرة مخباة بجدرأن بعضها اسمنتي

وفتحه في الخيم، وما زال يتقاضي موازنة منها على رغم معارضته الاتفاقات الأسرائيلية - الفلسطينية، وعلى رغم شنمه دابو عمار، في أكثر من مناسبة، أن مناك مشكلة امنية المضيم ويقول وصحيح ان لدينا سلحا بالأطنان، وإنا بنفسي خرجت اخيراً منات القاتلين في دورة عسكرية بينهم ٧٥ رامياً لقذائف العبلاء لكتني اتحدى من يعلّني الى ثغرة أمثية. فهذه الانفجارات المنغيرة وراسا العدو الاسرائيلي، وهي تحصل في اكثر الدول أماناً وتقدماً. وعندما أتجول في شوارع الخيم لا يلزمني اكثر من مرأفقين أو ثلاثة، لكنني

لبنانيين ويائعي خمور، والتي نسب بعضها إلى اطراف يقيمون في المضيّم، مثل معصب الأنصارء التي يتزعمها أحمد عبدالكريم السعدي (أبو محجن)، المطلوب من القضاء اللبناني بتهمة اغتيال رئيس جمعية الشاريع الخيرية الاسلامية (الأحباش) الشيخ نزار ويردد ابناء للخيم لن نسبة اعمال التفجير

والقيل الى جهة في للخيم لا تعنى دخول الاجهزة الأمنية اللبنانية اليه، لأن في إمكانها مخوله ساعة تشاء. واعتقال دايو محجن، لن يؤدي الى حصول معارك دلخل للخيم. ويقول بعضهم أن لا رغبة لدى احد الآن في الدخول لاعتقاله، وهو يتجول في لحياء وخلال اوقات اصبحت معروفة لدى معظم السكان. ولا يبدو ان لهذه التفجيرات التي تستهدف سيارات ومتاجر لمسؤولين سابقين وحاليين في منظمة التحرير الفاسطينية ومنظمات أسلامية، أي تأثير في حركة سكان المخيم النين اعتادوآ انواعاً اعنف من المعارك والتفجيرات.

□ عين الحلوة (جنوب لبنان) -حازم الأمين

🗷 لا يشعر الفلسطينيون في مخيم عين

وتحصل في مخيمهم وفي صيداً، كَتَفْجِير

محال تجارية وسيارات وقنتل رجال أمن

لم يزل السلاح في مخيم عين الحلوة زينة الرجأل، فهو للازمته شخصيات عهود للخيم التعاقبة اصبح لصيقاً بهم كاشيائهم الأخرى. فعن غير اللآنق ان تتحدث الى مسؤول في إحدى التنظيمات من دون أن يقف شاب جُواره ممتشقاً سلاحه. وقد يسيء مسؤولاً أخر أن تقصده وهو بثيابه المنية، وحين يتسال المرء عن وظائف هؤلاء المسؤولين الكثر وعن حقيقة الوارهم في ظل انكفاء الادوار الامنية والعسكرية لنظمة التحرير والفصائل الأخرى، لا يجد جواباً شافياً سوى انهم يتجولون من الصباح الى المساء في لحياء للخيم ويجلسون امام مداخل المراكز العسكرية الخالية، يتناولون الشاي مع بقية من حراس وزوار ويتحدثون من دون أن يصلوا الى نتيجة عن اتفاق دواي بالنتيشين، وإذا كان المتحدث مبالغاً في طموحه، يحدث جليسه عن مشاريعه في غزة حين يطاب اليها للخنمة في الشرطة

الحراسة مهنة اللهن في مخيم عين الحلوة، واطالا تسمع من المسؤولين التبطين أن مهمة الشباب المتبقِّين لنيهم في ميليشياهم الحراسة. ولكن حراسة ماذا؟ ومن؟ فالمراكز مقفرة ولا تحتاج الى هذه الاعداد، وحين تسلُّهم عن ذلك يصمتون!، كأن الأمر استعرار لتقليد لم يجدوا سبيلاً الى التخلي عنه، وهم حتى وإن كانوا بيالغون في الحنيث عن الحراسات، ففي مبالغتهم تمسُّك بدور فقدوه، ما زالوا الى اليوم . يكابرون ويرسلون مخيلتهم للحاق به، أما الى غزة ومناطق الحكم الذاتي الفلسطيني، وأما الى السنين الخوالي ايام كان للحراسة وقعها

ولكن خلف هذا التسبطل والبطالة وهذه الاصلام للعلقة وقائع جديدة في مضيم عين الطوة أشفيه دعصبة الأنصاره ودجيش التصرير الإسلاميء ودالجماعة الإسلامية، و الصركة السلفية، وبصماس، و الجهاد الإسلاميء ومجمعية المشاريع الخيرية الإسلامية، (الأحباش)، وعشرات التنظيمات

الفلسطيني ومسعظمهم من ابناء قبرى الجليل الأعلى إلى عائلاتهم وأحيائهم المسماة بأسماء قراهم الاصلية. وتطقوا حولها بحيث تحولت نواة انتماثهم الاصلى. لما انتماءاتهم الاخرى، قبهي على هامش هذا الأصلي، فلكل عبائلة، شيخها أو دختيارهاه والتسمية الأهبرة

كيلو متر مريع ونصف كيلومتر. ويؤكد أبناء الخديم أن «ابو محجن»

وعند المدخل الجنويي للمخيم ساحة الى لائحة دلائلهم الى جعل مضيمهم بؤرة للأعمال غير الشروعة، خصوصاً أن السيارات

فأنواع الحماية السياسية والاجتماعية

الإسلامية الأخرى. وهذه التنظيمات السلحة مجتمعة تشكل واحدة من رياعية التمثيل فيه. ففى تعدادهم المرجعيات الأمنية والسياسية، يقسُّم ابناء المُنيم الرجعيات فيه اربعة: منظمة التحرير الفلسطينية والاحزاب النضوية تحت لوائها، ثم القصائل العشرة المعارضة، ثم تجالف الجبهتين الشعبية والديعوقراطية، ثم التنظيمات الإسلامية. وكل هذه القوى تقيم وتتقاطع وتتنافس وتتنافر في مساحة لا تتجاور

وانما لهم امتداداتهم الصيداوية واللبنانية التي تحميهم، وهم متنمرون من تصويل البعض مخيمهم بؤرة للعطاويين. ولكن تنمرهم لم يصل وهم يسردون قصة نلك الرجل الذي اطلقوا عليه اسم دابو عبد البيروتي، وهو لبناني مطلوب الى القضاء، فر الى المفيم والتحق بجماعة «ابو محجن» النين يصل عددهم الى نحو منة وعشرين مقاتلاً معظمهم من المطاويين. ويعضها معدني من بقايا سيارات قديمةً، تستعمل لكسر السيارات، ويضيفها السكان تفكك فيها وتباع قطعها مسروقة، كما يرددون بصوت خافت.

عندما اخرج منه او انزل الى بيرون ترافقني

متعددة اليوم في الخيم ففي ظل غياب عصب سياسي واقتصادي يجمعهم، عاد ابناء للخيم

ولا يرى منير القدح، احد مسؤولي حركة

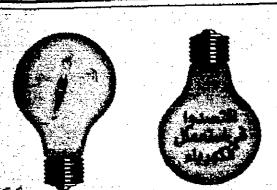
ست سيارات مواكية.

مفتل ١٣عاملاً سورياً ولبنانياً ومصرياً هوى بهم مصعدفي الأشرفية

🛘 بيروت - «الحياة»

🗷 قىتل ئىلائة عىشىر عامىلاً لبنانيا وسوريا ومصريا واصيب سبعة اخرون بجروح ستنوعة عصر امس نتيجة سقوط مصعد كهربائي موقت في مبنى قيد الانشياء في الاشرفية يحمل اسم

وأفاد مصندر امتي ان العمال النين انهوا عملهم امس استقلوا المسعد تزولاً فيهوى بهم من الطبقة التأسعة عشرت ونقل المصسسابون مشهم الى بسعض مستشغبات بيروت وحضرت قوة من الامن الداخلي وفستحت تحقيقا واستجوبت المهندس الشرف على البني.



حماية أخرى لدابر محجن،



بتلر بشددعلى الفرصة الأخيرة

وصرح الى التلفزيون الاسترالي بأن «العالم يعرف ان هذه هي

وُبِقَلْت صحيفة «الاتحاد» الاسبوعية العراقية عن اكرم الوتري

ألى ذلك حص الرئيس السابق للجنة رالف اكبوس على التزام الحذر

مع بغداد، على رغم تعهدها التعاون الكامل مع فرق التَّفتيشُ. وقالُ

الحيوس على هامش مؤتمر في جامعة ستانفورد عن خطر الاسلحة

الجرنومية والكيماوية أن الولايات المتحدة يجب أن تواصل الضغط على

وتوقع مواجهة جديدة مرجحا تعطيل بغداد مجددا عمليات التفتيش

حوسبان يشيد بجهودانان

أقام مُجلس السفراء العرب في باريس مادبة غداء تكريماً لرئيس

وعلمت والحياة، من مصادر مطلعة أن جوسبان انتقد الحكومة

وقال جوسبان أن فرنسا تؤيد مبدأ أقامة دولة فلسطينية وأن

حكومته ماضية في دعم التنمية في المناطق الفلسطينية، معبراً عن أمله

بتنفيذ اتفاق وواي ريفره وبالا تكون مناك نرائع لعدم تطبيقة وزاد ان

المبادرة الفرنسية - المصرية لانقاذ السلام في الشرق الأوسط لا تزال

قائمة، على رغم انه يأمل بألا تكون هناك حاجة لمؤتمر انقاذ السلام، لأنه

الأوسط العام للقبل فيما تفيد أوساط قريبة اليه انه يرغب في القيام

عودة موظفي الأمم المتحدة ومراقبي النفط للغذاء

• بغداد - أ ف ب، رويترز - اكتملت أمس عودة جميع موظفي البرنامج الانساني للأمم المتحدة في العراق. وأعلن الناطق باسم المنظفة

الدولية جورج سوميرويل ان مجموعة تضم ١٢١ شخصاً وصلت فجراً، وكانت أجليت الاسبوع الماضي الى الأربن، تحسباً لضربة أميركية

وكانت مجموعة تضم ٢٠ شخصاً عادت الى العراق بالطائرة أول

الى ذلك، اعلن اريك فولت، الناطق باسم الأمم المتحدة، أن المراقدين

الستقلين للواردات العراقية عادوا أول من أمس الى ثلاثة من أربعة

مراكز على الحدود العراقية. وذكر أن مراقبي شركة «لويدز، الذين تستعين بهم الأمم المتحدة لمراقبة وصول السلع الى العراق، بمقتضى

اتفاق والنفط للغذاء، عادوا الاثنين الى أم قصر وطريبيل والوليد. وكان

متوقعاً ان تغادر بغداد أمس مجموعة أخرى من المراقبين في طريقها

الى زاخو على الحدود التركية. يذكر أن شركة الويدر، سحبت مراقبيها

سفينة اماراتية تغادر العراق بعد تدشين خط لنقل ركاب

السفينة الاماراتية التي بشنت اول خط ملاحي مع العراق منذ تماني

واوضحت أن السَّفينة مجبل على - ١ عَلَّادِت ميناء لم قصر وعلى متنها ٣٦ مسافراً هم ٢٥ عراقيناً و٥ لماراتين وثلاثة فلسطينين

سنوات، غادرت العراق ألاثنين عائدة الى دبي.

وايرانيان وقطري.

● بغداد - أ ف ب - اعلنت موكالة الانباء العراقية، امس ان

من مواقعهم الجمعة الماضي حين بدأ أن الضربة الأميركية بأنت وشيكة.

بجولة على عند من الدول العربية خلال الفصل الأول من . ١٩٩٩.

ولم يشر جوسبأن الى احتمال قيامه بجولة على منطقة الشرق

الحكومة الفرنسية ليونيل جوسبان، تناول السفراء خلالها موضوع

العراق وعملية السلام في الشرق الأوسط والوضع الاقتصادى في

العراقية كونها لا تساعد الذين يريدون تخفيف معاناة الشعب العراقي،

وانه أشاد بالأمين العام للأمم المتحدة كوفي انان الذي استطاع أن

يجنب العراق مرتين ضربة عسكرية خلال الأزمة الأخيرة.

الرئيس صدام حسين وفلنا معه تاريخ وهو نكث بوعوده بسرعة.

بمجرد أن تتلاشى التهديدات العسكرية الاميركية.

● باريس - رئدة تقي الدين

يعنى فشل اتفاق واي ريفره.

بعد تلويح كلينتون بالعودة الى الخيار العسكري

بغداد تستقبل فرق التفتيش

وقال كلينتون ان عودة خبراء التفتيش الى العراق هي «الجل

🗷 بغداد، واشتطن، بيويورك، فيينا - اف به رويترز - وسط حملة اعلامية عراقية اتهمتها بالتجمس وتنفيذ سؤامرة أمدركية، عايت فرق التفتيش الي يغداد أمس بعيما تراجع العراق عن قراره وقف التعاون معها. وقال الرئيس بيل كلينتون ان والعالم براقب (الرئيس) صيدام حسين ليعرف هلِ سيقرن أقوالهُ بالأفعال، مشنداً على أن القوات الاميركية ولا تزال جاهزة إذا لم يقعل نلك.

واعسرب كلينتسون في وقت متقدم ليل الاثنين عن ارتباحه الي عودة فرق التفتيش، في وقت بدا ان أحواء التازم لم تتبيد نهائياً. إذ أصبرت واشتطن على أن تسلم بغداد خبراء اللجنة الخاصة الكلفة التحقق من نزع أسلحة الدمار الشامل (اونسكوم) وثيقة تصدد كمية القذائف المكن تزويدها عناصس كسساوية أو جَرِّثُومية، التي استخدمها العراقُ خَالُلُ حَسريةً مع ايران (١٩٨٠ -

الاقتضال، شرط أن يستطيعوا يحترم التعهدات غير المسروطة العمل من دون عوائق وأن تتعاون الني قطعها على نفسه. سنسمح السلطات العراقية معهم في شكل لنا أعادة نشس القنوات بالعمل يسرعية وحسم، ونبه الى ان تامه وأشار الى أنهم تمكنوا منذ يدء عمليات التفتيش من ارغام الضيار الوحيد للرئيس العراقي هو الإذعان الكامل وقلَم يعد هذاك العبراق على الاعبلان عن ٤٠ الف سلاح كيماوي تقريباً ونحو ٧٠٠ حل وسط بالنسبة ألى صدام طن من المكونات السنتخدمة في صنع تلك الأسلحة و18 صاروخا وأشسار لوكسهسارت الى أن الولانات المتحدة ستقرر بناء على و٣٠ راساً صممت لنقل اسلحة كيماوية وجرثومية، بالإضافة الى توصيات اللجنة الضاصة مدى مصنع كبيس لانتاج اسلصة انعسان العسراق قسبل انتضاد أي كيماوية قادر على انتاج «الجمرة خطوة جسيدة. وكرر ان واشنطن تعتقد ان لديها التفويض الدولي الخبيثة، ومكونات قاتلة أخرى،

وتدميرها. الذي تحتاجه لتوجيه ضربة الى وزاد أن الخبراء طاموا يعمل العراق إذا تراجع عن تعهداته مميسز ويجب أن يتسمكنوا من وتايع ان التأييد الدولي للسياسة انصارهم الفتا الى أن حكومات الأميركية تجاه العراق ما زال قوباً وأكثر تماسكاً مما كان عليه العالم أجمع «موافقة على اعتبار حُلَّالُ أَرْمَةً شَياطَ (فيراير). ان من واجب العسراق احستسرام التزاماته كاملة. وشسند الناطق باسم البسيت

في الوقت ذاته شحد القائم باعمأل البعثة الأميركية لدى الأمم

العراق.

واكتشفت الوثيقة الخاصة

بالقذائف خلال تفتيش مقر

القوات الجوية العراقية في ١٨

تموز (يوليسو) الماضي، وشكا

رئيس ﴿ اوْنْسَكُومْ ، ريتشارد بتار

مَنْ رَفَضْ بِعْدَادَ تُسَلِّيْمَهَا. وقســرا النّاطق باسم وزارة

الخارجية الأميركية جيمس روبن

ليل الاثنين بياناً شند على وجود

متناقض كبيربين كمية المواد

التي تم الحنصول عليها لصنع

اسلَّحةً بيولوجية (في العراق)

وكسية العناصس التي انتجت

ويمكن أن تكون انتجت، وقال أنه

من نحــو ٣١ طناً من المواد التي

تسَّــتــخُـدم في صنع الأسلحــا

البيولوجية والتي أستوردها

العراق، لم تَفْسَر بِغُداد في شَكل

واف محسيس نحوه ، ٣ طن،

عن كمية العناصر التي انتجها

وعدد عمليات الانتباج الفاشلة

معيبة جدأ ولا يمكن القبول بهاء

كشف ألعراق صنع اربعة أطنان

من غياز الأعيصياب دفي. اكس،

و١٠٠٠ - ١٥٠ طناً من غيسازات

. اعتصبات منثل السبارين و ٥٠٠ -

٦٠٠ طن من غــاز الخــريل.

واستدرك روبن ان العراق ربما

انتج كمية اضافية مقدارها ٦٠٠

طن من هذه العناصس، مسوزعة

بالتساوي بين الفشات الشلاث،

وأضناف أنَّ هناك وتبايناً كبيراً

بين ما يقولون انه لنيهم ومنا

وعند الأسلحة العراقية التي

نمرت باشراف «اونسكوم، ومنهاً:

د٨٤ صاروحًا حاهرة للأطلاق، ١٤

من الرؤوس الصربية لصواريخ،

ست قانفات متحركة، ٢٨ منصة

اطلاق ثابتة وجاهزة، ٣٢ منصة

اطلاقَ ثابتــة و٣٠ من الرؤوس

الحربية الكيماوية لصواريخ ومعدات ومواد أخرى للصواريخ

ومجموعة متنوعة من مكونات

سلاح عملاق مجمعة وغير

يدعونا للاعتقاد بأنه لديهم،

وفي مجال الأسلحة الكعماوية

ولفت الى أن درواية العسراق

وصفها بانها وكمية هاثلة.

الأبيض جو لوكهارت على ان الولايات للتحدة ستبقي قواتها

لندن تعد بتشجيع اذاعات المعارضة!

ع موسكو، واشنطن، لندن، نيقوسيا - «الحياة»، ف ب، رويترز - اكدت موسكو أن تعوة الرئيس كلينتون الى تغيير النظام في العراق وتناقض في صورة سافرة، مبادئ القانون الدولي وأحكامه، فيمأ ومسنت بغداد للعارضة العراقية بأنها اعنامس

يذكر أن الرئيس بيل كلينتون كان اعتبر أن أفضل شعبها وتلتزم السلام، في المنطقة. وأعلن مسؤول اميركي ليل الاثنين أن الولايات للتحدة تريد أولاً مساغدة العارضة العراقية على تنظيم صفوفها وترغب في تجنب أي دعملية سابقة لأوانهاء قد تنفع بالرئيس مندام حسين الى حملات مقمع وحشية... وقال مارتن انديك مساعد وزيرة الخارجية الاميركية

وفي لندن قسال الناطق باسم رئيس الوزراء البريطاني مساء الاثنين أن يعم لنين المعارضة العراقية الذي قال توني بلير انه «يدرسه، قد يتخذ شكل مساعدة مالية لوسائل إعلام المعارضة. وأضاف الناطق: وتناقش الآن تشجيع اذاعات

لكن قرنسا اتخنت موقفاً مغايراً للموقف الاميركي مؤكدة على اسان وزير خارجيتها هويير فيدرين أن التدخل في شوون بلد آخر ليس من سياستها. وأشاد وزير النجارة العراقية محمد مهدي صالح امس بهذه السياسة وقال لاذاعة دمونت كَارِانَّ، المُلتَّقَطة في نيقوسيا أن والموقف الفرنسي قانوني ينسجم مع القانون الدولي وميشاق الامم المستحسدة الذي يمنع تدخل دولة في شسؤون دولة اخرى، وذكر أن داجراء أميركا مخالف للقانون الدولي وللميادئ الديموة راطية التي تستند الي خيارات الشعب في تدييد الواقع السياسي والاجتماعي والاقتصادي، ومضَّالف لحقوقًّ الانسان، ورأى ان ما قاله كاينتون يدخل في باب «تعزيز الارهاب الدولي حين تتدخل دولة بالقوة وبالسلاح لفرض ارادة على شعب أو محاولة فرض واقع على شعب يرفض هذه السياسة ويعارضهاء. أفراد تنتمي الى الاستخبارات الأميركية والبريطانية

ووصف الوزير المعارضة العراقية بأنها مجموعة

تمولها بالسلاح والعناد والمال ضد أبناء شعبها وتستدمها وسيلة لإبقاء الحصار على هذا الشعب، وكان رئيس المجلس التنفيذي لـ «المؤتمر الوطني العدراقي، المعارض أحمد الجلبي اشاد بتصريدات كلينتون التي اشجعتنا كون ألولايات المتحدة تنوى دعم المعارضة في كفاحها من أجل إطاحة ديكت أتورية صدام، وزاد في بيان: ونحتاج بعض الموارد والدعم السياسي لكن مسؤولية تحرير

التحدة رئيس محلس الأمن للشهر الجاري بيتر بيرلي على ضرورة

موسكو تنتقد دعوة كلينتون الى إزاحة صدام

تنتمى الى الاستخبارات الاميركية والبريطانية.

وشُند بيان لوزارة الخارجية الروسية امس على ان قرارات مجلس الأمن في شأن العراق يجب ان تنفذ بالكامل. واستدرك أن هذه القرارات وتؤكد ضرورة لحترام سيادة العراق واستقلاله السياسيه وأعربت موسكو عن ارتياحها الى امتناع الولايات المتحدة عن استخدام القوة، لكنها اعتبرت والنداءات المسادرة عن واشنطن لإسقاط النظام في بعداد مناقضة لاحكام القانون الدولي،

ببيل هو محكومة بيموقراطية في العراق تحترم لشؤون الشرق الأوسط: ولا تريد المضي في عملية سابقة لأوانها قد تكون تتيجتها مقتل كثيرين ولا

تكون فعالة. أختبرنا ذلك ولا نريد أن نكرره». وتابع انديك أن تسليع المعارضة العراقية يندرج في اطار مجهود بعيدة للدى، مشيراً الى ان واشنطن ا لا تريد ان تحرض العراقيين على «الانتفاضة» بسبب موجشبية آلة القمع المتوافرة لدى صدام، وتعتزم الولايات المتحدة في المقام الأول مساعدة العارضة على تتظيم صفوفها واسماع صوتها في شكل أفضل وللراي العام العالى، وملاحقة صدام بأعتباره ومجرم

ترحك الآيا

م درموسي ساسس غرفادها

المساحد المسكورة

م المحار حرار اعالها فالم

والمراجدة المعاود السأتي سأباغ

والمعتب والمسارة ومعتماظك

منه حجم شبيان العالة من

ر . . . حدث سرلة سفواله ل ر. ئەسىيە ئىسىنىڭ الى تەلىخ

. . على النارية النيزيوللية الدريسال تفوذ للفتيا

الى سساب عائلتهمالي

ساري حان سسايطة مثلًا من لينا

المدانسيار العزبي الياعظ

رير عمران عائلتنا من للإلي

لأأنبك تبين ترين

المساودة الانهام. المساودة الانهام.

الممال بمسعد والرم

استادني لصبغت للبن

للبي الأسعين فيكا

من ريد المنتقطيطا، على أ

الماليات الملك المساء يليار

من المعمدان ميث

المتنا وتلاله واستعلده

المائيل الاعلى، ويقيعونه مي المسعد وهم سمالله لم

العراق تقع أساساً على عاتق شعبه.

تعملن شركة الراجحي المصرفية للإستشمار عن حاجتها لشغل عدد (٤) وظائف في مجال إدارة وتطوير الموارد البشرية

فرص وظيفية

الوظيفة : أخصائي أول موارد بشرية

المواصفات المطلوبة في المتقدمين :

١- الحصول على شهادة البكالوريوس .

٢- خسبرة عسمليسة في واحد أو أكثر من المجالات التساليسة :

- تخطيط وإدارة المسارات الوظيفية .

- توصيف وتقييم الوظائف .

- تصميم وتقييم البرامج التدريبية .

- تصميم وتطوير أدوات القياس والتقييم (الاختبارات ، المقابلات ،

تقسم الأداء ، إلخ) .

٣- إجادة اللغة الإنجليسزية والعربية .

٤- المعرفة التامة بتطبيقات الحاسب الآلي (أنظمة الموارد البشرية) موقع العمك: مدينة الرياض .

> ترسل الطلبات على العنوان التالي : الملكة العربية السعودية ص . ب ۲۸ - الرياض ١١٤١١ عنانة مدين إدارة الموارد البشرية 17-1476/ 67-147F : LETLA تَحْنَ مُوعَدُ لِتَقْدِيمُ الطَّلِبَاتُ: ١٩٩٨ ١٢/٢ م

شركة الراجحي المصرفية للإستثمار



خبراء التفتيش لدى وصولهم الى مطار الصبانية. (اب)

الماصلة كارولاين كروس ان

المفتشين سيستانفون عملهم دفى

الساعات المقبلة وربما في ساعةً

متقدمة اليوم أو غداً، وشندت

على ان عويتهم ستكون الاختيار

الأول لإرادة الحكومة العراقية في

التَّـعَـاون مع اللجنة من دونْ

مرفوع الرأس!

حملتها العنيفة على اللجنة

ورئيسها ريتشارد بتلر. واتهمت

صحيفة ديابلء اللجنة بالتجسس

ويتنفيذ مؤامرة أميركية على

العسراق، ونددت بالدعسوة التي

اطلقها الرئيس بيل كلينتون الاحد

للاضي الى تغيير النظام في هذا

البلد. وكتبت الصحيفة أن والنظام

الامسيركي اعتشرف بأن خططه

النّامرية على العراق بدأت منذ أب

(اغسطس) ۱۹۹۰ بغرض العقوبات

على العراق وضعت صنفحات

أحُلِّري، منَّهُا تشكيل اللجنة

واضسافت ان واشتطن كلفت

اللجنة «انوارها القنرة في اطالة

أمد العبقبويات وتدميير قيدرات

العراق العسكرية والصناعيية

والتنجسس على منصبالجنة

وهاجسمت دبابل، بتلر الذي

وصفّته بانه «كلب مسعور» ونددت

بالدعم الذي تقسدمسه الإدارة

الاسيسركسيسة دبنالمال والسسلاح

والإعلام للمحارضين العراقيين

والمرتزقة واللصوص والمجرمين

الارهابيينء واعتبرت صحيفة

دالقاسسية، أن التسهديدات

الاميركية بضرب العراق طيست

لها صلة حقيقية بما يسمونه نزع

السلاح، بل الهدف الحقيقي هو ما

أعلنه كلينتون عن استمرار التآمر

على العراق، ووصفت صحيفة

والاتصادء الإسبوعية اللجنة

الخياصية ببانها وأداة سييئية

الصيت، للولايات المتحدة، وكتبت

أمس: «في كل مرة تفتعل الولايات

المتحدة أزَّمة مع العراق باستَحُدام

أداتها سيئة الصبت اللجنة

الخاصة تخرج من الأزمة مندحرة

ذليلة خاسئة، بينما يخرج العراق

منها معزز الجانب مهاباً مرفوع

لكن مسحف بغداد جسدت

ان يسلم العراق الوثيقة المتعلقة الكيماويات الوسيطة، و٢٦٦ قطعة من معدات انتاج الأسلحة بالقذائف التي استخدمها ضلال الكيماوية، و١١ قطعة من الأدوات حربه مع ايرانُ. واضاف أن «هناك المتنصلة بالتنجليل، ومنصد حاجة لتسليم أي وثيقة تحتوى والحكم، لانتساج الإسلمسة حقائق متصلة بصورة مباشرة بعيمل الوكالة الدولية للطاقية البيولوجية ومجموعة من المعدات النرية أو اللجنة الخاصة، في و الموادة.

وخستم روبن: دمن يقسول ان اللجِنة الخاصة لم تفعل شبيئاً عليه ان يلقي نظرة متانية على الضرر الذي كان يمكن أن يحدث

من تلك الموادء. وعشية عودة فرق التفتيش رأس الرئيس العسراقي صحدام حسين ليل الاثنين اجـــّــمــاعـــاً مشتركاً لمجلس قيادة الثورة والقيادة القطرية لحنزب البعث ولم توضح وكالة الانباء العراقية التي بثت النبأ القضايا التي ركز عليها الاجتماع، فيما توجه الى نيويورك الممثل الخاص للامن العام للامم المتحدة براكاش شياه لاطلاع الأول على نتائج مهمته في بغداد، واعتبر أن انحسار الأزمة وتفادي ضربة عسكرية للعراق كانا ونصرأ للديبلوماسية، وتريد في وقت لاحق امس ان براكساش

شأه اجل رحلته في شكل مفاجيء.

ووصل الى مطار الحبانية امس مفتشو اللجنة الضاصة الذين سحبوا من بغداد الاسبوع الماضى، ونلك على منن طائرة تابعة للأمم المتحدة من طراز دسى - ۱۲۰ء وقال مدير مركز بغداد للمراقبة والتحقق بالوكالة الفظندي باكسو بليستسالو: «نحن مستعنون لاستئناف العمل بمجرد أن مُتلقى أمراً،

وانتقل اعضاء اللجنة الخاصة العــائدون وعــدهم ٨٦ من البصرين، وكانوا غادروا بغداد الأربعاء للأضي تحسبأ لضربة كانت الولايات التحدية هست بتوجيهها الى العراق بعد تعليقه التبعياون مع فيرق التَّـفـتـيش. وسيشكل أستئناف عمليات التفتيش اختبارا لتعهد بغداد التمعـــآون مع المفــتشين من دون

واحاط الصحافيون المفتشين لدى نزولهم من الطائرة، التي كأن مقرراً أن تنقل ايضاً ١٢ خبيراً يعملون في الوكالة الدونية للطاقة النرية. وسيعود ستة أخْرون من مغتشى اللجنة الى العراق اليوم وتنوي الوكالة اعادة ١٢ خبيراً

وقالت الناطقة باسم اللجنة

آخرين هذا الإسبوع.

مجمعة، و٣٨٥٣٧ قندفة كيماوية محشوة وفارغة، و٩٠ طناً مترباً من عناصر الأسلحة الكيماوية، وأكثر من ثلاثة آلاف طن متري من

نصفالأميركيين يعتبرون صدام منتصرأ 📰 واشنطن - أ ف ب - أفادت نتائج استطلاع للرأي نشرتها أمس صحيفة ديو. أس. اي توداي، أن ٧٠ في المئة من الأميركيين يعتبرون أن هدف أي عمل عسكري أميركي ضد العراق يجب أن يكون إطاحة الرئيس صدام حسين. ورداً على سؤال عن الأهداف العسكرية لمثل هذا الهجوم، أجاب ٧٠ في الله ممن شملهم الاستطلاع أنه يجب أن يهدف إلى إطاحة صدام، في مُقابل ٢٤ في المئة أعتبروا ان من شائن ذلك إرغام العراق على لحتراً م تعهداته ازاء الأمم المتحدة. واعتبر نحو ٦٦ في المئة أن الهجمات العسكرية الأميركية على العراق منذ انتهاء حرب الخليج لم تسمح بتحقيق «نتائج مهمة». ورداً على سؤال لعرفة من خرج منتصراً هذه السنة صدام حسين أو بيل كلينتون، أجاب ٥٥ في المنة أن الرئيس العراقي هو المنتصر، في مقابل ٣٦ في المئة أكنوا العكس". واعتبر ٤٨ في المئة أن مجوماً جديداً

اسرائيل ستغلق مراكز توزيع الأقنعة الواقية من الغازات

سيسمح بتحقيق نتائج مهمة، في حين رأى ٤٢ في للنة العكس.

 تل ابيب - أ ف ب - اعلن الجيش الاسرائيلي ان السلطات توقفت الهمس عن توزيع الفنة واقية من الغازات اثر انحسار الازمة العراقية. واكد أن مراكز التوزيع التي بلغ مجموعها ٦٥ في اسرائيل نهاية الاسبوع الماضي، ستقفل تدريجياً إلى إن تصبح ٢٠ مركزاً قبل نهاية هذا الاسبوع. ولم تُعد المراكز تعمل الا خُلال للنهار وليس على مدار الساعة كما في بداية الازمة. وتوزع اسرائيل الأقنعة على السكان في كل مرة تحدث مولجهة بين بغداد وواشنطن، تحسباً لهجوم عراقي انتقامي.

اعتصام في عمان تضامناً مع العراق

رويترز - نفذ حوالي ٢٠ أربنياً يعثلون احسراب المعارضية وهدئات نسائدة اعتصاما أمس أمام السقارة العراقية في عمان تضامناً مع بغداد في صواجسهة والعندوان الأسيسركي المتواصلة ووزع المعتصمون منشورات كتب عليها ولا نضرب العراق، و«الكرامة العربية في الميزان فلندافع عنهاء

وسمح لمشكلات الهسشات النسسائيسة، وبينهن النَّاشطة القلسطينية ليلى خالد، بالبذول الى مقر السفارة لتسليمها رسالة

تضامن مع بغداد. في بغداد، افانت وكالة الأنباء العسرانسية، أمس أن خاك عبدالناصر نجل الرئيس السابق

جمال عبدالنامير يزور العراق طلتضامن مع شعبه، وأوضحت ان خالد عبدالناصر احتمع امس مع وزير الصحة العراقي أوميد منحت صبالح وعبرضنا الواقع الصسحي في العسراق والآثار الناجمة عن الحظر.

ونقلت الوكالة عن عبدالنامير عَوله أن والتنهيدات الأميركية الموجهة الى العراق الشقيق هي تعبير عن الغطرسة الأميركية.

Genève Self-winding mechanical movement with solution from 3 days power reserve (72 hours Double sealed crown Water-resistant to 30 m Convex glareproof sapphire glass with secret identification of the 🕲 logo and integral date magnifier Matte black dat. Ume-effect tritium Arabic numerals and pointers Tritium hands Hand-stitched line Louisiana crocodile leather strap ► Manufacturé en Suisse

ظفير – السعوبية

مجو هرات متو هُن

مجمع الراشد

مركز ألنافيسنا

ترينض – كسعوبية مجوفرات معوص

شارع لسثين – الطز

مسقط – عملل مجوهرات معوض

بجمع المعيس بلارا

مانق ۱۱۹۰۰

مجوهرات معوض

نرج علي رفيا 191970

جولري سنتر ٢٦٣٥٨٨٦

لدوحة ~ تطر مجو فرأت معوض

السد مجرا

هانف ۱۲۷۲۸

مانق : ۸۹۲۵۷۲۷ لكاسيبك – لينان مجوهرات معوض

السبلطأة

تحقينا

اساتة

اعتراف

والحبائد

احیات اخیرا ا

العمل ال

الجهاد

ايمن الثا

افغانس

يعطون

ان الّتحة

معلوما

الإسلامع

اليهود و

فيّ شُبادُ «القاعد

ضبرورة

غی است

وضــر ا

عرفات و

التي وق

العلبيطي

تحسرير

الابرانب

مين الطة

السووا

الابراني

والت

سجال حول "رفض" واشنطن رسالة أنان الى صدام

اسمه أن الامين العام: وتصرف من تلقاء نفسه

اجتمع أنان مع أعضاء مجلس الأمن الحمعة

،نوقشت فكرة أرسال رسالة وما قد تحتويه،

ويعد مناقشات مطولة قال انان انه سيرسل

بصفته الشخصية مثل هذه الرسالة، ولم يكن

هذاك اعتراض، وتابع أن الرسالة نقلت نص

نداء علني وجهه أنان آلى العراق حين كان في

مراكش وأقره كل اعتضاء المجلس والم تكنّ

هناك احتجاجات، خاصة من الولايات المتحدة

على الامين العام كما تزعم مجلة تايم، ولم يكن

الامين العام يرد على الديبلوماسيين العراقيين

وقال الناطق باسم الاصين العام انه حين

ونحن عارضنا الرسالة بشدة.

■ نيويورك، واشنطن - رويترز، أف ب نفت الامم المتحدة ان يكون الامين العام كوفي انان تجاهل احتجاجات الولايات المتحدة حين ناشد الجمعة الماضي الرئيس صدام حسين الرجسوع عن قراره وقف التعاون مع فرق

ونَّفَى الناطق باسم انان ما ورد في تقرير نشرته مجلة «تايم، الإميركية وخلاصته: مساء الجمعة ويتشجيع من نداءات وجهها بيبلوماسيون عراقيون وروس تجاهل أنأن احتجاجات خاصة من واشنطن، ووجه نداء بصفته الشخصية الى صدام.

ونقلت المجلة عن مسؤول اميركي لم تذكر

رابع لقاء بين خدام وطالباني يركزعلى تصورات اميركا لمستقبل العراق بين سورية والاتحاده مشيراً الى

🗇 دمشىق – ابراھيم حميدي

■ تابع زعيم الاتصاد الوطني الكرىستاني جبلال طالباني امس محادثاته مع المسؤولين السوريين واجـــتـــمع مع نائب الرئيس السوري السيد عبدالحليم خدام للسرة الرابعة منذ بدء زيارته لنعشق الخميس الماضي

واوضيح ممثل الاتحساد في دمشق السيد دانا مجيث ل والحسياقة أن المحسادثات تفاولت متطورات الأزمسية بين العراق والأمم المتحدة، والعلاقات

🗀 عمان – ياسر أبو هاذلة

■ لا يبدي العراقيون في عمان اهتماماً

واسعا بتراجع الرئيس صدام حسين عن قراره

وقف التعامل مع اللجنة الخاصة (اونسكوم).

ذلك أن مشاعر الحزن والسخط والاحباط الدائمة

كبيراً لمشاعر القلق من الضرية والمجمدة.

الأربنية عبدهم ب ١٥٠ - ١٨٠ القأ.

بيل كلينتون يريد تدمير العراق.

بب حصار السنوات الثماني لا تفسح مجالاً

يقول سعيد العجيلي (٢٤ سنة). أن والضربة

القبلة، مهما كانت شدتها فانها لن تكون اقسى

من الموت البطيء نتيجة الحصاره. والعجيلي

واحد من العراقيين الذين لجاوا الى الأردن .

بسبب الحظر، والذين تقدر وزارة الداخلية

ويغترش العجيلي ورق الصحف لأداء

ضيف الحلقة : نبيل شعيل

٦،٤٥ : GMT

السعودية: ٥،٤٥ مساءً

الصلاة في مجمع السفريات العراقية داعيا الله

• أن يرحم عباده». ويعتبر أن الرئيس الأميركي

الديموقراطي الكردستاني مسعود بارزاني، برغاية الادارة المسركية. واوضتحت مصادر عراقية لُ ، الحــياة، ان «تكثـيف المصابثات بين خسدام وطالباني بعود الى تغيير المعطيات بالنس الى الأزمة، والى رغبة سورية في الاطلاع من طالب أني على التصورات الأميركية لمستقبل

أنَّ طالباني أطلع خدام على

وهده أول زيارة لزعيم الاتحاد وتفاصيل اتفاق واشنطن الذي الى دمشق منذ الاقتتال بين حزب طالباني وبارزاني الذي بدأ في أب وقع في ايلول (سبتمبر) بين طالباني وزعسيم الحسرب

مخاوف في الأردن من تحول اللجوء العراقي الموقت الى لجوء دائم

وتتجمع غالبية العراقيين في عمان قرب

ممجمع السَّفريات، الذي يضم ١٢٠٠ سيارة

وياص عراقي في شارع «المحطة» نسبة الى

محطة حديد ألحجاز، التي انشأها إلعثمانيون.

ويشكل تجمعهم نمط حياة جديدا لم تعرفه

عمان، فثمة مطاعم عراقية مثل «النجف»

والفرات تبيع المأكولات العراقية، ويمكن في

ذلك الحيز الجغرافي الضيق التعرف الى كتير

يعيش سعيد العجيلي في عمان منذ سنة

ونصف سنة بانتظار السككر الي الدنمارك

للانضمام الى اقاربه، وهو يسكن مع زوجته

ويتاجر بقطع الجلود العراقية التي يأتي بها

ويصف سائقو السيارات على خط بغداد -

عمان حركة السفر بأنها «جامدة». ويقول الحاج

المسافرون من بغداد، اضافة الى ما يرسله اليه

وطفليه بايجار شهري مقداره نحو منة تولار.

من مدن العراق وعشأنره.

اقاريه من الدنمارك.

(اغسطس) ١٩٩٦، عندما دعاتب، الاتحساد المسطولين السموريين بسبب عسدم تقسيم دعم له في مواجهة حزب بارزاني. واجتمع طالباني ايضاً مع الأمين العسأم المسساعت لحسزب والبعثء السيد عبدالله الإصمر، وقأدة الاحزاب العراقية المعارضة

تركيا انزعجت من توقيع اتفاق وممثليها. وقال بيان جبر ممثل السلام بين بارزاني وطالباني. والمجلس الأعلى للثورة الاسلامية

والروس، بل كان يحاول تسهيل عمل المجلس مستخدماً العبارات التي كان وافق عليها

جميع أعضاء المجلس متابعة للسعي الى الحل

الديبلوماسي الذي اعلن الجسمسيع أنهم

واشمارت المجلة الي ان الرئيس بيل

كلينتون ووزيرة الخارجية مائلين اولبرايت

دكانا طوال الاسبوع على اتصال هاتفي بأنان

اللحيلولة دون توجهه الى بغداد على غرار ما

بعمل مميز بعزانا صدام لكن الأمين العام

ابراهيم شعبان التكريتي (٢٨ سنة) أن احتمال

وقوع الضرية دلم يؤثر في الحركة، باستثناء

حركة الديبلوماسيين الاجانب، الذين غادروا

بغداد. ويتسامل ولماذاً لا يحاصرون اسرائيل التي احتلت فلسطين وتمتك السلاح النووي؟

وعن شعوره حيال الضرية التي كأنت وشيكة

يقول: دروج ابنتي يعمل في حراسة الرئيس وهي

تقيم معه في القصور. وعندما طلبنا منها أنَّ

تعود الينا الأسبوع المأضي قالت انها تريد أن تموت مع اطفالها الذم سنة، ويضيف انه

مستعد للجهاد ضد اميركاء. ويخشى مسؤولون

اربنيون الاستحقاقات الاقتصابية والأمنية

والسياسية لوجود العراقيين في عمان،

خصوصاً أن التجرية اثبتت أن واللجوء الموقت

يتحول الى وضع دائم، بحسب قول رئيس

الوزراء الأردني فسايز ألطراونة. ويعسزز هذه

المخاوف محقيم المحطة، للاجتين الفلسطينيين،

الذي يقابل مجمع السفريات العراقية.

ونقلت عن مسؤول اميركي قوله: وقمنا

قعل في شباط (فبراير) الماضيء.

في العراق، (بزعامة محمد باقر وقِال انديك في مؤتمر صحافي عقده بعد التحكيم) أنَّ لقَاءه طالباني تناولٌ ظهر اول من امس الاثنين ان الادارة الاميركية تنوي استئناف الجهود لتحريك المسارين في والبحث في مشروع ميداني اقــربُ وقت ممكن، «وَلُمْ بِسُـبِـدُلُ شيء في هذاً للاطاحة بنظام صدآم حسينء ورار طالبــاني اول من امس المجسال بما في نلك التسرام رئيس الولايات السُفارة التركيلة واجتمع مع المتحدة الذي نُقل الى الرئيس الأسد أخيراً السفير جينغ دوعاتبه والمستشار بانه سيكون معنيا بهذه العملية على المسارين المسوري واللبناني، وعلى اسساس ان تكون عـمـر اون هون. وقـالت مـصـابر الاتصاد أن متقارير الخارجية التركية آلى السُفّارة تغيّد أن زيارة طالباني الاخسيرة لأنقرة كانت ايجابيَّة جداء، علماً ان

واوضح انديك ان المطلوب تهيئة الأصور قليلاً على المسار الفلسطيني – الاسرائيلي، خصوصاً وان هناك الكثير من التوتر المرتبط بتنفيذ اتفاق واي ريفر. وقال: «اعتقد أن الجميع يتفهم انه بجب ان تكون هناك فترة قصيرة من الزمن يركن فيها الجانبان الفلسطيني والاسرائيلي على تنفيذ الاتفاق والتعاطي مع المعارضة السياسية الداخلية». وزاد: ونامل بعد نلك إن نكون في موقع يمكننا من التحرك الى الامام على المسارين الآخرين كوننا ملتزمين بالعمل من أجل سلام شامل في النطقة، وقالت مصابر وزارة الخارجية الرئيس كلينتون بعث بالرسالة الى الرئيس الأسيد الاستبوع الماضي عسبسر القنوات

في رسالة نقلت بالطرق الديبلوماسية الاسبوع الماضي عن عملية السلام والوضع في العراق

انديك؛ كلينتون أبلغ الأسد التزامه

بالعمل لإحياء المسارين السوري واللبناني

ويدوره أأل مستوول في منجلس الأمن القومي أن الادارة الاميركية نقلت الى الحكومة

واعترف المسؤولون الاميركيون امس بأن

العمل على تحريك المسارين السوري واللبناني مسيكون أبطا مما كائت تدوقعه ألدارة معد التوقيع على اتفاق واي ريفر، ومن هنا يُغُسِّنَ كلام السفير انديك بأن الطلوب فسنصة من الوقت لتنفسيد الاتفساق الفلسطيني وحاول انديك ان يقلل من أهمية قرار رئيس وزرآء اسرائيل بنيامين نتانياهو تعليق اعانة بِيِّنِ نَشِرُ القواتُ الاِسْرَائِيلِيةَ في الضَّفَةُ الغَّرِبِيَةِ إِ قائلاً أن العقبات كانت متوقعة لدى البدعي عملية التنفيذ. واضاف أن ما يحدث الآن هو

الديبلوماسية وانها تركزت على عملية السلام والوضع في العراق. ولم يُعرفُ ما إذا كانتُ الرسالة خطية أم شفهية.

السورية مرغبتنا في تحقيق تقدم على المسار

الاطراف ألسورية واللبنانية والاسرائيلية جادة وراغبة في تقنيم تنازلات تؤدي الى

الفلسطينيون يفقدون المزيد من أراضيهم مع تطبيق الانسحاب الثاني

اسرائيل تسرع وتيرة التوسع الاستيطاني وترسم سلفأ حدودالكيان الفلسطيني

أراضى الضفة الغربية حددتها الدولة العبرية في خُرائط ليتم إعادة انتشار الجيش الأسرائيلي فيها دون أن تستشير الفلسطينيين أو تحصل على موافقتهم بشأنها، وعرضتها أمام زعماء المستوطنين اليهود ليدخلوا أكثر من ١٧٠ تعديلاً عليها، لا يرى الفلسطينيون سوى فعد المزيد من أراضيهم بحسجة هذا

المستوطنون اليهود من مستوطنة وتومير، ١٢٧

معون وسوسيا على أراضي بلدة يطا. ويشديد خبراء فلسطينيون في شوون الاستيطان الاسرائيلي الى أن جعيع هذه التلال القريبة من المستوطنات اليهودية المقامة (والتي أصبحت بؤراً استيطانية جديدة) تقع جميعها خارج الضرائط الهيكلية لهذه الستوطنات. ويهدف الاسرائيليون من خلال الاستيلاء عليها وضع اليد على اكبر مساحة ممكنة من الأراضي الفلسطينية وضمها الي المستوطنات وأسكأن يهود فيها لتصبح مأهولة يجري التفاوض بشأنها مع الفلسطينين في اطار آلتسوية النهائية على هذا الأساس.

ويوضح الخبير خليل تفكجي من مركز

خارج اطار الخرائط الهيكلية للمستوطنات القائمة فصارت مثلها غير قانونية.

وإذا ما نفذت اسرائيل التزامها بما وقعت عليه في الاتفاقات الرحلية بتسليم ما نسبته ٤٢ في أللت من الضفة الغربية ألى السلطة الفلسطينية (جزء من هذه الأرض سيبقى تحت السيطرة الأمنية الاسرائيلية فيما ستدير السلطة شوون الفلسطينيين المنية)، فإن ما تبسقى وهو ٥٨ في المئسة سسيطل رهنا بيسد اسرائيل في مفاوضات التسوية النهائية ومن شان تسريع وتيرة توسيع الستوطنات ان يلتهم جزءاً كبيراً من هذه الساحة التي ستصر اسرائيل على الاحتفاظ بها بحجة أنها مناطق حيوية لأمن الدولة العبرية. وفيما توفر مذكرة واي تواصيلا جغرافيا فاسطينيا في منطقة جنين ونابلس فقط فانها تخلق في بند الطرق الالتفافية تواصلاً جغرافياً بين كل المستوطنات

وتلتهم الطرق الالتفافية الثلاث عشرة التي شرعت اسرائيل بشقها أكثر من عشرة الاف دونم من أخصب الأراضي الزراعية في الضفة الخضر القريبة من بيت لحم بأم عينه منذ أيام كيف تقتلع الجرافات الاسرائيلية أشجار الزيتون المعمرة ولا يستطيع عمل أي شيء لإيقافها. وهذه الدونعات لا تشعل الأراضي التى سيتم الاستيلاء عليها عند شق الشارغ السمي رقم ٨٠ الذي يمتد من الخط الأخضر شعالاً حتى غور الأردن باتجاه الجنوب.

اليهودية المقامة في الضفة الغربية وبينها ويين

ومن شبأن الشوارع الالتفافية الأستيطانية الصديدة أن تستكمل ما بدأته الشموارع الالتفافية التي شقت قبل تنفيذ المرحلة الأولى من إعادة الانتشار والتي انسبب بموجبها الجيش الاسرائيلي من المنن الفلسطينية السبع (والتي إبتلعت بدورها ٢٥ الف دونم اي ٢٥ كيلومتراً مربعاً) وهو ترسيخ عزل التجمعات السكنية الفلسطينية بعضسها عن بعض ولحاطتها بهذه الشوارع لمنع نموها الستقبلي. ويدرك القلسطينيون أن الخطر الأشد الذأي ريان يكمن في شق هذه الطرق هو ترسيم حدود الكيان الفلسطيني كعا تريده اسرائيل قبل الشروع في مفاوضات الحل النهائي بحيث تشكل هذه ألطرق حدود دولة اسرائيل الموسعة على حساب الضفة الغربية مع ما تبقى منها الفلسطينيين وهو ما أشار اليه وزير الخارجية الاسرائيلي شارون قبل يومين عن قبوله بقيام دولة فلسطّينية «على جـز، من الضـفة وليس

وازاحت اسرائيل بفعل الطرق الالتفافية خط الهدنة الذي يفصلها عن الضفة الغربية والمعروف به والخُّطُّ الأخضر، في منطقتين على الاقل حتى الآن أولهما جنوب قرية السموع في منطقية الخليل حبيث تم وضع الصواجسز العسكرية أو النقطة الصدوبية التي تفصل اسرائيل عن الضفة الغربية على الشارع الالتفافي ألجديد الذي يصدد النقطة التي ستبدأ عندها طريق والمر الآمن، عبر اسرائيل وصولا لقطاع غزة وتبعد هذه النقطة ثلاث

كيلومترات عن حدود الهدنة. وفي للنطقة الواقعة غرب مدينة رام الله أزاحت اسسرائيل خط الهدينة ثلاث أو أربع كيلومترات من خلال شق شارع التفافي جديد وضمت اليها السنوطنات التي أقامتها على جانبي الخط الأخضر في هذه النطقة.

🗖 القنس المحتلة – سائدة حمد

🛘 واشنطن - من رفيق خليل المعلوف

الشرق الأوسط السقير مارتن انديك ان الرئيس

بيل كلينتون ابلغ الرئيس السوري حافظ الاسد

اخيراً الترامه الشخصي، بالعمل علي احياء

المفأوضات على المسارين السوري واللبنائي

في حين اكنت مصادر الإدارة أن تلك حاء في

رسالة الاستسوع الماضي نقلت الى دمنشق

بالوسائل الديبلوماسية حول عملية السلام في

الشرق الأوسط والوضع في العراق.

■ أعلن مساعد وزير الخارجية لشؤون

■ وجد الفلسطينيون أنفسهم مرة أخرى يخوضون دحرب تلال، جديدة مماثلة لتلك التي سبقت المرحلة الأولى من إعادة انتشار الجيش الاسسرائيلي في العسام ١٩٩٢ بينهم وبين المستوطنين اليهود الذين تؤكد الحقائق على أرض الواقع انهم لم ينتظروا هذه المرة الدعوة الرسمية التي خرج بها وزير الخارجية (ووزير البنية التحتية) الاسرائيلي اربيل شارون لجميع اليهود بالاستيلاء على اكبر قدر من الأراضى الفاسطينية في الضفة الغربية قبل الشروع بالانسحاب العسكري الثماني للجيش الاسرائيلي. وفي مقابل مساحة نسبتها ١٢ في الملة من

اذ استولى المستوطنون اليهود منذ التوقيع على مذكرة وأى ريفر قبل نحو شبهر على عشر تلال فلسطينية في طولكرم شمالاً مروراً بغور الاردن شرقاً وحتى الخليل جنوباً ونصبواً فوقها بيوتاً جاهزة وخيماً لإقامة بؤر استيطانية

ومن بين هذه التلال تلك التي تشرف على قرية شوفة في منطقة طولكرم والتي أطلق المستوطنون عليها اسم دافني حيفتس، وجبل الراس في منطقة نابلس وألتي تشرف من الجهتين اأشرقية والغربية على مستوطئة شيلو وجبل جدع القريب من قرية يانون (أيضاً في منطقة نابلس وبالقرب من مستوطنة «يتمار» اليهودية)، ودهارحمدا، على جبل محمد بالقرب من كفر قدوم وحجيعة، في منطقة نابلس بالقرب من مستوطنة يتسهار. وفي غور الأربن، أقام وحدة سكنية جديدة على أرض مساحتها ٧٠ تونما تقع خارج الخطط الهيكلي لهده المستوطنة، أما في منطقة الخليل، فقد أستولى الاسرائيليون على موقعين مرتفعين بالقرب من

الخرائط والدراسات ان المستوطنين اليهود انتبقلوا للعمل خبارج المخططات الهبيكلينة معتمدين على القانون الاسرائيلي الذي يأزم المؤسسة العسكرية بحماية أي موقع يستولي عليه الاسرائيليون. وهذا ما حدث بالفعل، اذ امتنع الجيش الاسرائيلي عن اخلاء الكرفانات الاستيطانية التي نصبها المستوطنون في الأسابيع الأخيرة على رغم انها نصبت جميعاً

دمشق: الفصائل الـ ا تجتمع قريبا تمهيدا لعقدمؤتمر وطني

عازمة على رعاية عملية التنفيده.

رعملية بناء شراكة من الثقة المتباطة، بن

الحانبين الفلسطيني والاسترائيلي، وأن ذلك

ولن يحصل بين ليلة وضحاها، لكن الإتفياق

يعطى دفعاً كبيراً والمضي في عملية التنفيد

سيسلَّاعد على بنَاء الثقة وعلَّى تخْفِيفُ جِيْدً

المطبات، وقال: وما نراه الأن لا يفاجلنا، أن-

حَالُ الأَنْسِجِامُ بِينَ لِيلَةً وَصَحَاهًا (...) وَلَكُنَّ إِ

هناك اتفاقاً ورغبة من الجانبين في تنفيني

والولايات المتسحدة بدءأ بالرئيس كلينتون

ليس في الأمكان الانتقال من حال العداء إلى

🗖 يمشق – إبراهيم حميدي

🛍 بعيق بر قيادة المنظميات الفلسطينينية المعارضة لاتفاقات أوسلو وواي ريفي أي بمشق يوم الخميس القبل اجتماعاً مؤسعاً يضم شخصيات فلسطينية بارزة من سورية والارين ولبنان لترتيب عقد مؤتمر وطني أي ١٥ كانون الاول (ديسمبر)، وهوالموعد الذي حنده رئيس السلطة الوطنية ياسر عرابات لعبقد المجلس الوطني في حيضور الركيس الاميركي بيل كلنتون لإلغاء مواد في الميثَّاقَ

وكأن قادة الغصائل العشيرة وعشرون شخصية مستقلة عقدوا قبل اسبوع اجتفاعا له دالتوصل الى صيغة تحول بون تعنيل ﴿ وَا الميشاق، وكان نلك الأجتماع الأول الذي ضع على الأمينين العامين له والجبهة الشعبية لتحرين فلسطينه جورج حبش ودالجبهة الديمقراطية في لتحرير فلسطين، نايف حواتمة، إلى جانب قانة متصالف القوى الوطنية، الذي مطرسيّة منه المنظمتان اليساريتان بسبب علاقاتهما

وقسال رئيس مجسبسهسة الانقساذ الوطني الفلسطينية، السيد خالد الغاهوم لـ والحيافة إنه وجه دعوات الى اكثر من عشرين مفكرًا. ومشقفاً واقتصابياً من الاربن وسورية ولبنان لحضور اجتماع الخميس، الذي يستهدا اختيار لجنة تحضرية تحدد اسمأء المساركين في المؤتمر الوطني في منتصف الشبهر المقبلُ بِهُدَفُ ٱلقُولَ: وليسُ كُلُّ الشعبِ القلسَطَيْتِي مِعَ (الرئيس) عرفات.

وزاد أن المؤتمر الوطئي اسبنتخب مجلساً وطنياً من الداخل والشنات. وفي حال حصل نَّكَ سُمِتُمَ انْتَحَابَ لَجِنَةَ تَنْفَيِنِّيةً وَمِجْلِسٍ ﴿ مركزي جديدين، يذكر أن مصركة المقاومة الإسلامية

(حمَّاس) وحدركة الجهاد الإسلامي، برعَّامَةً الدكتور رمضان عبد الله شاع غير معظلين في سؤسسات منظمة التحرير القلسطيئية الحالية. وقسال الفساهوم إنَّ المسركسِّيِّيُّ الاسلاميتين وعدتا الدخول في مؤسفتات جديدة منتخبة تعيد منظمة ألتحرين إلي الطريق الصحيح،

وبعدما أشآر الفاهوم الى وجود معقبتين امام عنقد المؤتمر الوطشي، قَالَ: " مطلبَث مُنْ الاهود السوريين استضافته في بعشق وانهم سيعطوني في الاسبوع المقبل حوايا اعتقد الله

شارون الى موسكو أواخرالاسبوع المقبل

🗷 موسكو - «الحياة» - علمت والجيالة» أن وزير ٱلخبارجية الاسرائيلي ارييل شارون سيصل الى موسكو اواخر الاسبوع القبل بدعوة من نظيره الروسي ايغور ايفانوف وهذه أول زيارة يقسوم بهسا شسارون إلي موسكو منذ تعيينه في منصبه الجديد. وَنَكُرُ مصدر ببيلوماسي مطلع لـ والحساة وان شارون ومادة صعية التفاوض، وتوقع أن تشمل محادثاته مع المسؤولين في روسيا العلاقات الثنائية وقضايا التسوية الشرق اوسطية وعنداً من القضايا الطليمية. ولم يستجعد أن يثير الوزير الأسرائيلي سجنيا مُسوضبوع الشُعَاوِنُ الروسي - الإيراني أي المجالين الصاروخي والنووي.

الجامعة ومصر تطالبان واشنطن بالتحرك لتنفيذا تفاق واي ريفر

🗯 وجنهت الجنامعة العربية ومنصر انتـقادات عنيـفة الى الحكومـة الاسرائيليـة يستبيب اعتثلان رئيس الوزراء الاسترائيلي بنيامين نتانياهو تعليق تنقيذ المرحلة الثانية لإعادة الانتشار في الضَّفَّة الغَّربية ودعوة وزيَّر الُخَارِجِيمَة الْأَسَارِائِيلِي الْبِيلُ شَارُونَ المُستَوطِنَينَ الى احتَالُ أَواضٍ جِدِيدة في

وهاجم الامين العام للجامعة النكشور عصمت عبدالمجيد للواقف الاسرائيلية ضد الفلسطينيين وقال انتصارفات نشائياهو وحكومته أن تؤدي الى استمرار عملية السلام،

وعلى الصغيد المصري وصف بيبلوماسي مصري منانون له لـ «الحيياة» دعوة شنارون

وتابع: «نُحن في انتظار التنفيد الكامل للاتفاق برغم قناعتنا ان الحكومة الحالية لا

لْلْقَرِرَةُ مسألة مرفوضة،. وطالب «العراب، الاسيركي بوصفه الراع العبرية الالتزام بما تم توقيعه.

وعدم تنفيذ أعادة الانتشار والانسحابات - تلتزم بأي تعهد، في أشارة إلى التعهدات التفساق مواي ريفره بالتحذل لحض الدولة

> المستوطنين آلى احتلال اراض في الضفة الغربينة بأنها تنضمن تحريضاً للعنف، متسائلاً: وهل سيقبل الفلسطينيون بضول المستوطئين الى أراضيهم من يون حدوث مواجهات وإراقة دماءء

السابقة الَّتي قطعها رئيس الوزراء الإسرائيليُّ على نفسه خلال زيارات آلى مصر منذ تولية منصبه في حريران (يونيو) ١٩٩٦. الى نلك، يلتّغي وزير الضارجية المصري السيد عمرو موسى غدأ الخميس مسؤول ملقي القيس في السلطة الفلسطينية السيد فيصل الحسيني الذي سيلتقي خادل زيارته الامين العام للجامعة وشيخ الازهر الأمام الكنبين

التكست وراسب طنطأوي وبابا الاسكندرية وبطريرك الترازة المرقسية أأبيابا شنوية الثالث الإطلاعهم على الاجسراءات التي نتخف اسسرائيل لتسهسويد القسيس وبكث وسسالل

🗆 القاهرة – دالحياة؛

السلطات المصرية تجري تحقيقات مع عناصر تنتمي الى تنظيم "القاعدة"

🗆 القاهرة - محمد صلاح

سد المتزام

وري واللبنا

تجتسئ قريبانه

فعند مؤتمروط

عيمسى ني حسفيل

و أو المحمدة الولي

ورسام استحسانية في **بنيَّق**ا مي الإسموع المفعل جواباً لعلق

ارون الى موسكو

خرالاسبوع المقبل

سعبت للمعاوض وتوفق

يعريثون الأروسين

وسيدة العالما شعودة الما سراءان اللتي تثب

السلطات المصدرية تجدري تحقيقات مع عناصر تابعة التنظيم والقباعيدة، الذي يقبوده السامة بن لابن بعدماً كشفت اعترافات المتهمين سي ---اعترافات المتهمين سي البانياء التي القضاء العسكري ر أخيرا أن رصاد بهم بوسي أن المحمل التنظيمي ضمن مجماعة أن الجمادة التي يقويها النكتور أن وحيش في الناء وحيش في اخيراً ان زمالاء لهم توقفوا عنّ أسم أن المن الظواهري الدي يسار أن أسم أن المن ومنارواً المنافقة ا يعملون مباشرة ضمن «القاعدة». وافائت مصنائر مصرية مطلعة ان التحقيقات في القضية كشفت معلومات صهمة عن والجبيهة الاسلامية العالمة الاسلامية لقتال اليهود والصليبين، التي اسست في شُعاطُ (فبراير) الماضي، وتضم دالَّقاعدة، ورجماعة الْجهاد، دمشق: الفصائل

والحماعة الإسلامية، المصري فيها سنفارتي الولايات المتحدة في نيروبي ودار السلام باسبوغ وأحد أنه ليس طرفا في الحيهة. تمدد اعتقال أربعة متهمين في القضية على نمة التحقيقات، وهم جاد ابو سريع القسمساص وعبدالحميد العقباوي وعمر رأسها البانيا، بينهم القيابيان

وجماعتين من باكستان ولخرى

مَنْ بِنَصْلَانِسْ، والملاسِسات التي احاطت مما تربد عن بخول تنظيم ثم أعلان التنظيم قبل تفجير وقررت النيابة الغسكرية امس عبويس وعبيدالسيلام عيمير عبدالسلام النين قبض عليهم دلخُل منصرُ. وبِينَ المُتَنهَ مِينَ فَي المُقَدِيمَ المُنولِيمَ المنولِيمَ تسلمتهم مصر من بول عدة على احمد ابراهيم النجار للحكوم غيابيا بالاعدام في قضية خان الخليلي واحمد اسماعيل عثمان

السابق النكتور عاظف صدقي، اضافة الى المتهم سعيد سلامة الذي تسلمته مصر من دولة عريية وقيل انه عمل في أحدى الشركات التي يملكها ابن لابن وتنقل بين دول عدة بينها دول افريقية وتولى نقل امسوال الى عناصسر تَابِعَــة «للقــاعــدة» تقــيم في تلك الدول وافسانت مسعلومسأت ان المتهمين اعتسرفوا بأن نشساط حجماعة الجهادء اصيب بارتباك بعدما قبضت السلطات المصربة على نصو ٦٠ من عناصر التنظيم

والصليبينء. قبل بحو سنتين واحالتهم على محكمة عسكرية في قضية خان تاسيس جيهة تجمعهما مع تنظيمات اخرى وتوسيع مساحة العمليات لاستغلال وجود عناصر

محاولة اغتيال رئيس الوزراء تنفيذ عمليات لتحقيق اهداف معينة تم تحبيها في وقّت لاحق في البيان التأسيسيُّ «للجبهةُ الأسلامية العالمية نقتال اليهود ونفى المتهمون ماتريد عن محاولات جرت لتوحيد تنظيمي والحماعة الإسلامية، ووحماعة

الجهاد، واشاروا الى ان قادة التنظيم الاول الموجىودين ضارج لَنْحَقَيْقَاتَ فَي نَيَابَةُ امْنَ الدَّولَةُ العليا في قضية منفصلة. السلمية التي طرحت خسلال

وعلَّمت «الحَّيَّاة» أن النِّيابة فيه الى العودة، وقال دأن استفتاء العسكرية ستنتهي قريباً من التحقيقات في قضيَّة دالْعَائِدونَ من البانيا، وسترفع تقريراً عن

الصحراء لا يمكن أن يلغي البيعة أو يضع حداً لمفعولها واثارها الشَّرعيَّة والقانونيَّة، في اشارة بدخول الانسانية في عصر الى الحكم الذي أصبرته محكمة العُسل الدولية في لاهاي، لجهة

نتائج التحقيقات الى المنعى العسكري الذي سيحدد احدى بوائر المحكمة العسكرية العلب التى سيمثل المتهمون امامها وافأنت مصابر مطلعة إن النيابة أستبسعيت ثلاثة اصوليين تسلمتهم مصر من جنوب افريقياً، وهم جسال شعيب وطارق علي مرسي وعبيد عبيدالسيلاء عبدالسميع من لائحة الاتهام في القَّصْية بعنما رأت انهم لم يكونوا مرتبطين تنظيمينا بالمتهمين في قضية البائيا وانما استصر تشباطهم على تاسيس قباعدة ا دالجهاد، في اقسريقيا. ويختضفون هؤلاء حالسأ

التي وقعت قبل عام مشغولين بترتيب اوضاع التنظيم الداخلية وتجاور الخلاقات التي تفجرت

مصر ظلوا منذ حائثة الاقصر بعد وقوع العملية وأعربوا عن أعتضاء التنظيم بدأ يميل الى تابيد العمل السلمي في ظل تشدد الظواهري ورفضية كل المبايرات

خشيتهم من ان يؤدي سجرد الحدثث عن مسالة اندماج الخليلي، وإن الطوأهري أقسرح التنظيمين الى اثارة موجة حسية بعد صدور الإحكام في القضية من الاعتراضات بين قطاع من العسسام الماضي على ابن لانن

ندعم حوار الحضارات.

القديمة المحتلفة.

وعن الحوار بين مصر وايران

رد قبائلاً: «نحن حيضيارة واحدة

هَى الحضارة الاسلامية وحوار

الحضارات يتم بين الحضارات

واستفسر الوفد الإيراني عن

عملية السلام في الشرق الأوسط

بعد اتفاق دواي ريفره، فاجاب

مسوسى دندن تنتظر ان باتسزم

الاسسرائيليون بالاتفاق مع

الفلسطينيين ويجب علينا دعم

الفلسطينيين لأنهم الموقف

الأضبعف في المفساوضيات

ويصتسلجسون ألى الدعم العربي

خارج مصر وبول عربية لخرى في المحكوم غيابيا بالاعدام في قضية

موسى: علاقاتنامع طهران تسير بخطى ثابتة

التقى وفدأ صحافياً إيرانياً

🗇 القاهرة - أشرف الفقي

■ أكد وزير الخارجية المصري عسمسرو مسوسي التسرام بلادة ســـــاسية «الخطي الثنابتة، في العبلاقيات مع ايران، وشيد على ضرورة دعم السلطة الفلسطينية في استعادة حقوقها المشروعة وضرورة دعم الرئيس ياسر عرفات وإلرام اسرائيل بالأتفاقات التي وقعتسها على للسبار

صحافياً إيرانياً يضم رؤساء . تحسرين عسند من الصسحف الإيرانيية، وتحدث عن العبلاقيات بين البلدين في ضوء اللقاءات بين المسؤولين المصريين والايرانيين التي كان أخرها لقاؤه الرئيس الإبراني محصد خاتمي ووزير

منظمة اللؤتمر الأسلامي التي عقدت في طهران في نهاية العامّ

المصرية - الايرانية وتسير بخطى ً ثابتة بما يرضي البلدين، مؤكداً انُ ايرانُ متولة كُبيرة لها اهميتها في المنطقة، وإن التنسيق مستمر مع القيادة الايرانية، وأشار في هذا الشبان الي الاتصببالات المصرية - الايرانية خلال الازمة السورية - التركية اخبراً وترحيب القاهرة بالوساطة الايرانية لانهاء التوتر ونزع فتيل

وتطرق الوفسد الايراني، الى تاثير العسلاقيات المسرية – الاميركية على العلاقات الثنائية بين منصدر وايران، واستغرب

الخارجية كمال خرازي خلال قمة موسى هذا القول مؤكداً أن «ايران بولة كبيرة لها بورها في للنطقة، وعددماً تلتقي مع السوولين الإيرانيين لا ننظر وراعنا الى وقال، خلال اللقاء، إن العلاقات المُوقَفَ ٱلأَميركي في مَثل هٰذَهُ

وعرض موسى تطور العلاقات الثنائية بين البلدين منذ العام ١٩٩٢ حين التقي وزير الضارجية الايراني السابق علي اكبر ولايتي على مامش مؤتمر عدم الانحيار في جاكرتا واتفاقهما على ضرورة تحسين العلاقات بين البلدين وتابع هي اعقاب نلك برز تيار دلخل آيرانٌ رفض حسوثِ تقارب مع مصر، لكننا نعمل حالياً على أن تسير العلاقات بخطى

وسسئل مسوسى عن دعسوة

الرئيس الايرائي منصمد شاتمي

🛘 الرياط – والحياة، ■ وجــه طه هاشــمـي عــضــو الى حنوار الحضيارات، فقال ان الجولة الأولى من الحوار عقدت

هيسئية الرئاسة في ألبسرلمان اخيراً بمشاركة ممثلين من مصر وايرأن وايطاليا واليونان وانحن

الإيراني دعسوة الى السييسد عسبسدالواحسد الراضى رئيس مـــجــلس النواب المغــــربي للمشاركة في اجـتمـاع اللجنة التحضييرية لأتحساد البرلمانسات الأسلامية الذي تستضيفه طهران منتصف الشبهر للقبل.

محادثات برلانية

ايرانية -مغربية

وأجرى المسؤول الايراني الذي يزور المغرب حالياً مصادثات مع تظيره المغربي ركزت على تطوير علاقات البلنين، والاتجاه الى تشكيل مجموعة الصداقية الدرثانية الغريبة - الاترانية، كما اعرب المسؤول المغربي عن رغبية بلاده في دعم المسائرات الهادفة الى تكريس النصامن

مقتل شخص في محاولة لاغتيال قرنق في نيروبي 🛘 الخرطوم نيروبي - دالحياة،

■ اكنت صحيفة كينية أمس

🗇 الرباط – دالحياة،

■ وجه التكتور عبدالكبير

العلوي المدغيري وزير الشوون

الاستلاميسة المغربي نداء الي

أعضاء جبهة وبوليساريو، حضهم

تأكسيد وجسود روابط الموالاة بين

سكان الصيحيراء والسلطأت

المُغسرينية، وقيال في خطاب الي

العلماء للغبارية لدى افستساح

مــؤتمرهم في مــدينة العــيــون

عاصمة الحافظات الصحراوية

أول من أمس: دان الإستنفتاء اذا

جاء موافقاً لعقد البيعة، فهو

تُلكيديّ وزيادة ضير، وإذا جاءً

مخالفا لعقد السعة، فالعبرة

بالبيعة لأنها اصل ولا يعدل عن

ورأى الوزير المدغــــري ان

لجتماع الشيوخ الصحراويين مع

الأمين العام للأمم المتسددة كوفي انان الاسبوع الماضي كان بمثابة

استفتاء لدعم الشرعية والتعبير

عن وقاء سكان الصحراء للبيعة.

وأضاف دانه عبارة عن انذارات

الأصل الى غيره،.

أن زعيم والجيش الشعبي لتحرير السودان، العقيد جون قُرنق نُجّاً من منحاولة اغتيال وقعت في مُنْزِله في نُيروبي. وإفادت صحيفة النيشن، الكينية أن منزل قرنق في حي الافنغستون الفسخم في نيسروبي تعرض لهجوم من مؤيدي القائد الجنوبي كاربينو كوانين بول ليل السببَّتُّ المَّاضَيُّ. وأُوضَحُّت أَن شخصاً ولحداً قتل في الحادث وان عنداً من الإشخاص النين لم تُحدد هوياتهم اصيبوا في

الهبجوم. وانشق كوانين عن

الحكومة السودانية بداية العام

الجاري بعدما كان وقع معها اتفاق سُسلام. واعلَنْ قَسْرِنق أن كاربينو انضم إليه إلا أن العلاقة سنهما بقبت غامضة إذ احتفظ كساربينو، الذي يعبد مسؤسس

الخرطوم تعلن استرداد موقعين في الشرق من المعارضة

وزيرالشؤون الاسلامية المغربي:

استفتاء الصحراء لايلغى البيعة

البيعسة المتبجنرة، والارادة الحقيقية لشعب الصيحراء التي لا

يمكن أن تغيرها، لا الأمم المتحدة

ولا مسجلس الامن ولا أي قسوة

أخبرىء وتحبث الوزير المغبري

عن دور العلمساء في اصسلاح

للجتمع وتوجيهه. وأضافه داذاً

كانت العولمة نوعاً من التبشير

متوالية للجميع تؤكد استمرارية انتسمسار الماسية ، فإن في امكان

الرباط: تسوية خلال أشهر لكل ملفات حقوق الانسان

الانسان أدريس الضحاك ان جميع القضايا العالقة في ملفأت حقوق

وأوضح لدى اجتماعه الى وفد يمثل ضحايا «الاختفاء القسرى»

في بعض الناطق المعربية، أن ملف هؤلاء يوجد ضمن اللفات المطروحة

للمُعالجة، وإحالهم على خبير قانوني لمواصلة البحث. وكان الوفد

أعرب في وقت سابق عن ارتباحه لقرار العفو اللكي عن السجناء

السياسيين وفتح ملفات المختفين والمفقودين، لكنه طالب بوضع ملفها

ضمن الأولوبيات. وسبق للعاهل المغربي الملك الحسن الثاني أن أكد في

تشرين الأول الماضي أن جميع الملفَّات التي تطاول أوضَّاع حقوقٌ

من جهة أخرى، أجرى وزير العدل المغربي السيد عمر عزيمان،

الذي يزور باريس حالياً، محادثات مع مسؤولين فرنسيين في قطاع

ونكرت مصادر مغربية مطلعة ان محادثات عزيمان ستنوج بابرام

اتفاقات بين ادارتي السجون في البلدين، للتعاون في هذا المجال.

الانسان سنتم تسويتها في غضون الأشهر السنة القبلة.

العدل، في مقدمهم الوزيرة اليزابيت غيغو.

الانسبان سبيتم تسويتها ونهائياً وفي الأشهر المقبلة.

■ الرباط - «الحياة» - أكد رئيس المجلس الاستشاري لحقوق

السلمين أذا تشييثوا بعقبيتهم ان

يضمنوا لانفسهم البقاءم وانتقد

مظاهر التطرف والتشييد مركزأ

على التسامح والصوار. وواصل

مؤتمر علماء الغرب اعماله امس

لتستكيل اللجان التي تدرس

القضانا الإسلامية والشؤون

الشقافية والتعليم اضافة آلى

البيان العام واصدار التوصيات

«الجَّيْشُ السَّعَبِي، بقواته في مواقع منفصلة عن مواقع قريق. وأفانت الصحيفة ان قرنق كان موجوداً في منزلة لحظة الهسجسوم، لكنه لم يصب وان دمعركة بالأسلحة النارية استمرت نصف ساعة، في المنزل. وأشارت إلى أنها لم تتمكن من تحديد مُكَّان وجود قرنق يوم الاثنيَّ، وأن الشسرطة الكينيسة تنخلت لإنهاء المواجهة واعتقلت ستة اشخاص. واضافت أن كاربينو واثنين من مساعديه لجاوا إلى

سفارة زيمبابوي في العاصمة الكينية. وقالت إنّ مسكن كاربينو يقع فى حى كسابيستى ويبسعسد كيلومترين من منزل قرنق. وزايت انه شكا يوم الجـــمــعـــة من مضايقات تعرض لها من جانب انصار قرنق.

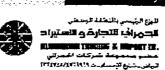
من جهة اخرى، أعلن مسؤول اقليمي في شرق السودان امس ان الجـــيش الســـوداني تمكن من استرداد موقعين كاثت تسيطر عليهما المعارضة في منطقة الحدود مع اريتريا. وأوضح والي البحر الأحمر أبو علي مجذوب أن القوآت الحكومية استربت بلبتي أتربة وعقيداي في جنوب مبينة

طوكر في شرق البلاد بعد معارك

صَارِيةً مُع قواتُ المعارضة.

NISSAN التَّمِينَيْتِي Q45 أكثر مِن سِيَارَةُ فَحْدِهُ، مجرد أن تقتِح بابها يتحرك المَّعد الأمامي والمقود لتأمن جلوسك بسهولة حيث تدعوك للتمتع بجو مقصورتها الداخلية الفخمة على القاعد الجلدية القابلة للتعديل كهربائياً. كما يمكن التعكم بالمكيف والصوت من خلال اوجة مفاتيع مستلة أليد الخلفي. كي يتمم جميع الركاب بالراحة القصوى. كما يتعم كل من السائق والراكب الأملمي بأمان معرز بوسادتين هواثيتين في الأمام والجانب أما محركها القوي دو السلندرات الثمانية على شكل ٧. صعة ١٠١ لتر وقوة ٢٩١ حصائاً، فيزمن منعة القيارة السائق ورحلة هايئة للركاب. الإعتماء بأدق التعاصيل فيها، يجلها سَيَارَة قريدة ترتقي بكل أسياب الرفاعية. إنفينيس و45 من مجموعة الصفوة، سيصعب عليك الابتعاد عنها، ولو المخالت.





رُ قُنْرِكُةُ الجِبْرِ النَّجَارِيةَ



del in 150

الافتية

امسس ال

الاسيرك

الأحتجا

واسخ

المعارج

اي ءانق

الوزراء

ضياحتة

لقبادة ا

ثروة ال

وسا العاداة

بونين ا

ىقىل ب

الوزارة

الطداء

حاول

وحذره

بيريزو

AND THE REAL VANIETY OF THE PARTY OF THE PAR

ويت

في

العالم العربي

الأمير طلال يدعوالي اصلاحات تربوية

النين - «الصياة» - دعا الأمير طلال بن عبدالعزيز رئيس برنامج

الخليج العربي لدعم منظمات الامم المتحدة الانمائية رئيس المجلس العريي للطفولة والتنمية، إلى لجراء اصلاحات في المجالات التربوية العربية على مستويين، اولهما ديتجه نحو المشاكل التي تواجه مؤسسات التطيم مع ازدياد الطلب عليها، ويسعى الى الارتقاء بها على اساس نوعي (...)

وثانيهما يتجه نحو اصلاح جنري لضمون التعليم من خلال دعم القدرة

على التفكير والتحليل والبادرة والحوار اكثر من التحصيل والتلقي

لنموذج الجامعة ألعربية الذي تنظمه الجامعة الاميركية في القاهرة.

التكنولوجي والتنمية البشرية والديموقراطية،

منطقة تأجوراء جنوب شرقى البلاد.

ما تعيشه تونس من تحديات،

جاء ذلك في كلمة القاها الأمير طلال امس امام الملتقي التاميع

وتحدث الأمير طلال عن والفجوة بين الأمة العربية وبين اسرائيل التي

اقامها شتات من الماجرين من كل بقاع الأرض، وكنا نسميها ذات يوم

عصابات صهيونية، فأين نحن الآن من هذا الكيان بمعايير التطور

الأداء العام في مجمله، وليس في حقل العلم وحده. ويتطلب أنجازه في بلادنا ثورة تطيمية تأخرنا كثيراً في تحقيقها، فضلاً عن تطور مؤسسي نفتقده الا قليلاً، ومشاركة شعبية واسعة لم نوفر مقوماتهاء.

جيبوتي: مفتل0جنودنيانفجار

والعارضة تؤكد سقوطهم في هجوم

■ جيبوتي - أ ف ب - اعلن وزير النفاع الجيبوتي عبدالله شيروا

جبريل أمس أن خمسة جنود قتلوا واصيب تسعة اخرين بجروح بينهم

اربعة في حال خطرة في انفجار لغم تحت السيارة التي كانت تقلهم في

واضاف الوزير في تصريح الى اذاعة جيبوتي ان الانفجار حصل الاثنين على الطريق بين عساغيلا وبداتو في مقاطعة تاجوراء على بعد

نحو ستين كلم شمال مدينة تاجوراء وعلى بعد ١٥٠ كلم شمال غريي مدينة جيبوتي. وكان الجناح المتشدد في جبهة «إعادة الوحدة والديموقراطية»

المعارضة اعلن أمس انه هاجِّم الاثنين قافلة عسكرية في منطقة تاجوراء. ما أدى الى سقوط ثمانية قتلى وعدد كبير من الجرحي. وحمل بيان تبني

العملية ترقيع زعيم هذا التنظيم احمد ديني احمد الذي يعيش في المنفي. في باريس. وقال الوزير ان حصيلة ضحايا الانفجار قد ترتفع.

الغنوشي يرفض العفو الشروط

■ القاهرة - «الحياة» - عتبر زعيم حركة «النهضة» في تونس الشيخ

راشد الغنوشي ان عرض العفو الرئاسي «لا يعكس جدية في التعامل معّ

ونشرت صحيفة والشعبء التي يصدرها حزب العمل المسري

الرئاسي التونسي»، الصادر في السابع من الشهر الجاري، اشار فيه الى ان حركة «النهضة» «دعت ولا تزال الى حوار وطني يؤدي الى

المعارض بيانا للغنوشي امس بعنوان دبيان توضيحي حول العفو

وأضاف: دان هذه التنمية وذلك التطور هما ثمرة ارتفاع في مستوى

🗖 الجزائر – احمد فاضل

■ اعلنت اجـــهــزة الامن الجرائرية امس ان دمجموعة ارهابية، أغتالت ثمانية أشخاص دباسلوب جبيان، في اشبارة الى انهم تبحوا، كما اصبيب ١٥ أخرين بجروح. واوضحت ان العملية حصلت ليل الاثنين -الثلثاء في حميس مليانة التابعة لمحسافظة عين دفلة التي تبسعسد مسافة ١٠٠ كيلومتر غرب العاصمة، وإن قوات آلامن واطلقت حملة واسعة لمطاردة مرتكبي هذا

العمل الإجراميء. واوقفت النيابة العامة لجلس قبضياء ولاية منسبيلة امس ١٨ متهمأ إسلاميأ ووضعتهم في الحبس الاحتياطي في انتظار محاكمتهم بتهمأة العمل فى مجموعة «الامير» ابو صهيب، كما اطلقت سنتة إخرين. وفي الاطار الامنى ايضاً، افانت مُسْحيفة والخبير، أن الإجهارة الأمنية

اعتقلت ١٤ عنصراً قالت انهم حاجزاً امنياً في منطقة تابعة ينتمون الى جساعة دالتكفس والهجرة وصادرت منهم اسلحة ووثائق واشرطة ونكرت صحيفة والوطن، أن قوات الأمن قتلت متشيدين اثنين

> تبعد مسافة ٣٠ كيلومترا شرق العاصمة وفي محافظة الجزائر الكبرى، دو استرجعت مسسين، وافائت صحيفة اصوت الاحرار، أن مجموعة مسلحة فشلت في الهجوم على إحدى القرى في عين النعجة فعمدت الى نبح شــيخ (٦٥ سنة) وابنه (٢٣ منية)، كمياً اصبيب ابنه الثيانج

في حوش مراد قرب رغاية التي

بجروح من جراء أنفجار قنبلة القاها الهاجمون. الى ئلك، نشــــرت ص

جزائرية عدة امس معلومات امنية متفرقة ورد فيها اصابة شخصين اثنين بجروح أثر انفجار قنبلتين على طريق جبلي في ولاية باتنة. ونكرت ان مجموعة مسلحة اقامت

الصحف الى أن قوات الأمن قتلت مسلحاً داخل محينة خميس مليسانة، في حين قستلت قسوات المقاومة مسلحاً آخر في بلدية عين السلطان التابعة لولاية بوسعيدة من جهة اخرى اعلنت وزارة الداخلية انها تحتفظ بحقها ملاحقة النائب حسن لعريبي قضائماً، وذلك بسبب تصريح اللي به له والصياق، الخسرا عن

وجود معتقلات في رقان. ونفت

الوزارة تصريحات لعريبي التي

نشرتها الصحف الجزائرية نقلأ

لبليية لرجام في ولاية تسمسيلت

وقستات احسد سكان المنطقسة

واصابت اخرين بجروح. واشارت

عن والحياة، في برشلونة (اسسانيا) (1 ف ب)، اقَانت مصادر في الشرطة الأسبانية ان الجزائريُّ نعيم - أ الذي تبحث عنه الشرطة الفرنسية اوقف السببت الماضى قسرب برشلونة (كاتألونيا شمنَّال غربي

عاماً) اعتقل في لاس فرانكويريس

وأضافت الشرطة أن نعيم (٥١ مسلحاً مع شخصين آخرين تمكنا من الفرار. وسبق أن أوقف نعيم

الشبرطة لماذا يلاحقه القنضاع الغرنسي. وكانّ نعيم يحمل أوراقاً في اسبانيا ٢٦ مرة لاتهامه ثبوتية مُزيفة لدى أعتقاله.

مهندسة متخصصة في الالكترونيات خلال عملها في مشغل وسط الجزائر امس. (رويترز)

كاتالونيا بعدما نفذ اعتداء بجرائم مختلفة. ولم توضح

بيل فباليس في شبمال عاصمة

الأمين العام لجبهة القوى الاشتراكية يدعو الى 'وفاق تاريخي'

الدبايلي لـ "الحياة": إبعاد الجيش مفتاح الحل في الجزائر والصراع على السلطة مستمرعلى رغم اعلان استقالة زروال

يتحققا، والجزائريون يموتون بالعشرات

يومياً، ولدينا ٢٠٠ ألف جرزائري مدنى

مُسْلِح، فَيْمَا تَجَاوِزُ عَنْدُ الْقَتَلَى مُنَّهُ الْفُ

من بون أن تغايرنا الإزمة،

🗆 تونس – رشىيد خشانة

■ حضّ الأمين العام لـ محبهة القوى الاشتراكية، الجَزائرية صنيق النبايلي (يراسها في الخارج حسين أيت احمد) المؤسسية ألعسكرية على الابتنعاد عن ادارة الأزمة في الجرائر. ورأى ان عودة السلم وتكريس المسالحة الوطنية هما قضية السياسيين، واوضح في حديث الى دالحياة، في تونس انه لا يدّعو الى اقتصاء الجيش افلا بد من حوار مع المؤسسة العسكرية، لكن بعد الحصول على ضمانات من الجيش للمجتمع

واعتبر ان موقف الطيقة السياسية من الانتخابات الرئاسية المقررة العام المقبل ميطغى عليه الانتظار والترقب، وقسال الدبايلي ردأ على سسؤال يتسعلق موقف جبهة القوى الاشتراكية من قرار الرئيس اليمين زروال تنظيم انتضابات مبكرة: دهذه مهزلة على رغم أن ما تعيشه هو ماساة بجميع القابيس. فالرئيس زروال يقول أنه قرر تنظيم انتخابات

مؤسسات تُحَرِج البلد من الازمة واعطى الأولوية في الوقت نفسه لنهج سياسة والكل الإمنى، لمكافحة الجماعات المسلحة، القرار، اي الجيش، يطلبون منه الي

استقالة اذا ما وضعناها في السياق

الذي سيق محيشه الى سدة الرئاسة.

فعنَّدما وقع انقلاب الجيش في كانون

جانب سياسة والكل الامنيء ان يعاود الانتخابات في اطار ما سمي داستكمال بناء المؤسسيّات السياسية، واول مُـوُسِسُـة اخـضعت لَهـذا اللنطق هي مؤسسة الرئاسة بانتخاب الرئيس زروال نفسه على رأس الدولة، ثم انتخب اعضّاء الوطنى (البسرلمان) فاعضاء المجالس المحلية. هذه هي خطة العسكر لإضراج البلد من نفق الازمة، الا اننا نكتشف في ١٩٩٨ ان الإزمية ما زالت

الثساني (يتناير) ١٩٩٢ أعلن الحكم انه وسنئل عن علاقة قرار الرئيس زروال بالصراع بين اجنحة المؤسسة العسكرية. يخطط لحل مشاكل الجنزائر بإرساء فأجاب: ﴿وصل الصراع بين اجنحة الحكم دمسسار سياسي، يقبضي الى بناء الى مداه الإقصى ما جعل الرئيس زروال تحت ضــغــوط شــددة اولاً بســب تاك الصراعات، وثانياً تُحت ضغط اللَّحان والوفود الاجنبية التي زارت الجزائر في ولما جاء زروال في العام ١٩٩٤ كان صُناع مهمّاتُ استطلاع لمعرفَّة حقيقة ما يجريّ

وكسانت تقساريرها لا تخسدم السلطات الجـــزائرية، وهي ادركت ان السلطات الاساسية تتركز في ايدي العسكر. الا ان قراعتنا للاستقالة تُشير الى انها تعبير عن فشل المسار السياسي والامني اللذين انتهجهما الحكم منذ ١٩٩٢ خصوصاً بعد في ١٩٩٥، خصوصا الانتخابات الرئاسية ان المؤسسة الاولى التي اقيمت لم تصمد وانهارت، علماً ان كل المؤسسات التبالية نُهضْتُ عليها. وهذا تكريس للفشل في ظُل الإضفَّاق في اعبادة الامن وانعباشَ كما كانت فالسُّلم وإنعاش الإقتصاد لم

المجال الامني والآقتصادي والسياسي والإجتماعيُّ والثقافي، فأننا موقنونً سلفاً من انه سيبؤدي الى فشل أخبر وانهيبار العلد وسييطرة الفوضى لأن الصراع على السلطة منا زال، على رغم اعلان زروال استقالته، على اشده بين الاحنحة المتعبدةء وعن اقتراحات جبيهة القوى

الاشتراكية للخروج من الازمة، قال: داجتمعنا مع زروال وقدمنا له سنكرة وشرحنا له ضرورة توخى سبيل أخر واعتماد مخارج بديلة من ألازمة الراهنة، ذات طبيعة سياسية وسلمية تتمثل بوفاق تاريخي ينهض على حوار جاد وشهاف مع جميع المعنيين بالأمر، اي مع مكونات الطبيقة السبباسية بمنّ فيها الاسلاميون من دون اقصاء لاحد عُدًّا الجِماعيَّاتِ المسلَّمية التي نرقض

يقال لنا اليوم «تعالوا الى انتخابات

رئاسية جنيدة بعد استقالة رئيس

البولة، ونحن تقول اذا كنا سنستمر في

المُسَّار نَفْسَهُ الذي اثبت محدوديته فيّ

السلام هي قضية السياسيين ولاً بد يعنى اقصاء للجيش، فلا بد من حوار مع المؤسسة العسكرية، لكن بعد صصولً على اساس السيس في نهج سياسي

اعتضبائها للرئاسة فتقبال: مجتميع الاحتمالات واردة من المقاطعة الى تقد مرشح باسم الجبهة، لكن المهم ان رؤيتنا الجوهرية تستند الى ايجاد حل سياسى وسلمى للازمة، وما زال يطغى على موقف الطبقة السياسية الانتظار والترقب.

الحوار معها لأنذا نقحنث عن السياسيين

لهبؤلاء من التحرك لتكريس المسالحة الجيش، فنحن النين ينبغي ان نطلب ضمانات وليس العكس، وفي مقدمها

وسئل عن احتمال ترشيح الجبهة احد

الوطنيــة واعــانة السلم المنني. وهذا لا المحتمع السياسي على ضمانات من الانفتاح الديموقراطي الحقيقي ومنْح فرص لجميع القوى السياسية عندند نقبل المشاركة في الانتخابات الرئاسية

وعن الهدف من الحبوار قبال: دعبودة

الأنفتاح السياسي (...) ويفتح الطريق امام مصالحة وطنية شاملة لا تستثني احداً على قواعد وطنية وديموقراطية ثابتة.

🗯 القاهرة – «الحياة» – قررت النيابة العامة المسرية امس حبس طالبين جامعيين بتهمة الانتماء الى جماعة «الاخوان المسلمين» في محافظة بني سويف لمدة ١٥ يوماً على نمة التحقيقات. ثانت لجهزة الامن قيضت الاسبوع الماذ

اعتقال طالبين بتهمة الانتماء الى الاخوان ً

وحسين محمود محمد في بني سويف بعدما افائت معلومات بانهما يحاولان تكرين تنظيم جديد للجماعة في الحافظة عن طريق ضم عناصر جديدة بين الطلاب. وأنكر الاثنان التهم الموجهة اليهما.

مكتب التبادل في الامارات يعقد مؤتمراً يتناول الاستثمارات في الخليج

شركات السلاح تعيد توظيف ١٥ بليون دولار في مشاريع تنمية اطار برنامج المبادلة تفقد شهرتها التجارية لدى البلد المستري

🗆 ابو ظبي - شفيق الأسدي

🗷 تقير مصابر خليجية والتزامات شركات السلاح المتعاقدة مع عدد من دول مجلس التعاون لتزويدها بصفقات الاسلحة ان تعيد استثمار ١٥ بليون بولار في مشساريع تنصوية في هذه الدول ضمن برنامج المسائلة (اوفست)ٌ.. واكد تقرير اصنره مكتب التبادل فيّ ابو ظبي أُمسُ ان قيمة العقود التي أرسيت على نحو ٣٠ شركة متعاقدة مع القوات للسلَّحة في دول مجلس التعاون خلال العام ١٩٩٧ وصلت الى اكثر من ١٠ بلايين دولار.

ويوضح التقرير ان اكثر من ٧٥ في المئة من العقود ما زالت عالقة ويتوجب الوفاء بمعظمها خلال مدة زمنية قصيرة ترواح بين خمس وثماني سنوات. واضاف التقرير انه في حيَّال الأخفياق في الوفياء بالترامات المبايلة فأن الشركة المتعاقدة مع القوات

السلحة في البول الخليجية تواجه تكاليف صريحة وضمنية تعتمد على انظمة كل بلد، تقضى في حدها الْاقصى بفرض غرامة على الشركة عن الجزء المتبقي في التزام المباطة مع بقاء الالتزام قائماً.

وأكد التقرير أن الشركة التي لا تفي بالتزاماتها في

التقيد بمنطَّلبات المباطة من اكتساب فرص مهمة لاجراء مبيعات مستقبلية وان تحقق استثمارات مركبة محتملة. وقال البرنامج الاماراتي الذي يعقد مؤتمرا يستمر يومين الاحد المقبل بالتعاون مع غُرِفَةً التَجَارة والصَّناعة في أبو طبي تحت عنوان «الملتقي الخليجي حول المبادرات في مجاّل الاعمالُ والاستثمار، انه دمعٌ

تزايد الطُّلب على مشاريع أستَثمارية مجنية في دول مجلسٌ التعاون الخليجي بين متعهدي النفاع سترداد اهمية الشركات الصغيرة والمتوسطة الحجم كمصدر للقرص الاستثمارية،

للسلاح وتواجه مصاعب في مبيعاتها في المستقبل، فيما يمكن

الكويت تشيد بقرار قطر تشكيل لجنة لوضع دستوردائم

🛘 الكويت - حمد الجاسر

■ أشاد مجلس الأمة (البرلمان) الكويتي أمس بقرار أمير قطر الشيخ حمد بن خليفة ال ثاني تشكيل لجنة لإعداد يستور دائم والتحضيين لمجلس نياتي منتخبُ في قطر. وأشار في بيان اصدره امس إلى ان هذا «القُرآر الديموقراطيَّ التَّارَيخي السبيدُ اشْباعَ التفاؤل بمستقبل باهر يبشر بالخيرِء.

وشاركت الحكومة على لسان وزير الضارجية الشبيخ صباح الأحمد بالتهنئة بالخطوة القطربة، وقال: ونشارك الإخوة في قطر قناعاتهم (باهميَّة)

الشاركة الشعبية وندعو الله ان يوفقهم ويكون فللأ القرار لمطحة قطره وُجَّاء في البِّيَّان الذي صندر بعد الجلسية الأسبوعية لمجلس الأمنة أمس أنه كان للرازج

الشيخ حمد دائر أشاع الارتياح في نفوسنا جميعًا وبث فيها النفاؤل بمستقبل باهر يبشر بالمقير والازدهار، بتعزيز الشاركة الشعبية في دولة المان لُسُ قَــيقَةَ في هذه المُرحلة القاريخية من حَيَّاهُا شسعسوب دول الخليج، على اسس من مستساني الديموقراطية القويدة القائمة على الشوري والعنل

عرفات قدم إيضاحات

تتمة الصفحة الاولى

لبنان أول من أمس، وأدَّت إلى مقتل ثلاثة رقباء في الجيش الإسرائيلي، وُجرح أربعة أخرين، السجال داخل إسرائيل حولٌ الإنسحاب من لبنان مُجِداً. وَأَعَلَنَ أَنْ رَنَاسَهُ أَرِكَانَ الجَيْشُ شَكَّلَتَ لَجِنَةً تَصَقِّيقٌ رَسَمِيةً لتحديد الظروف التي مكنت مقاتلي محرب الله، من الإقتراب ٣٠ متراً من الموقع الإسراكيلي في الشريط الحدودي المحتل لزرع عبوة ناسفة، ولمعرفة ما إذا كان هؤلاء استفادوا من تواطؤ ما في جنوب لبنان، كما قالت الإذاعة الإسرائيلية.

وقال رئيس الوزراء الإسرائيلي بنيامين نتانياهو أمس انه ميواصل الجسهـود من أجل إجــلاء قــواتّه مِن جُنوب لبنان، ونظت الإّذاعــة الإسرائيلية عنه قوله «انذا لم نَدخلُ عن هدفنًا إعادة قواتنا من لبنان، لكُن يُجِبُ أَن تكون الطروف مـتوافرة لذلك وان نستطيع ضمان امن

وحاءت تصريحات عرفات (التوضيحية) خلال مؤتمر صحافي عقده بعد ُ لُقَالُه مع الْرَئْيسِ الْأَلْمَانِي روْمَانَ هَرْتَسُوغَ فِي مَنْيِنَةَ ارْيَضًا فِي الْصَفَة الغربيَّة، إِذْ قَالَ: «اؤكذُ حَرصَنَا الْإِكبِدَ عَلَيَّ السَلَّامِ فَيَ السَّرقَ الأوسط وعلى الاتفاقات التي وقعناها مع إسّرائيلَ، واؤكد أنّ السيلام خيار استراتيجي بالنسبة إليِّناً». واضاف وأوُكدُ ايَّضاً أننا تريَّد حل ايُ خلاف بشأن الخل النهائي بالطرق السلمية وعبر المفاوضات وليس عبر اي طريق آخراً وسنستمر في التعاون لمواجهة أي عنف أو قوة،

وأكَّنْتُ مصادر بيبلوم أسية في القيس لـ «الحياة» أن الحكومة الإسرائيلية سنقر اليوم الأربعاء تنفيذ الاتفاق في اجتماعها ونلك في اعُقابٌ الْضَعْوط النيّ مَارسَتُها الولاّيات المتحَدةٌ على نتانياهَو الذيّ ىستند إلى تأييد أكثر من ثلثي أعضَاء البرئان للاتفاق، علماً بأن المعارضة الإسرائيلية برعامة حزب العمل اعلنت عن توفير مسبكة امان لحكومة نتانياهو خلال الساعات الثماني والأربعين المقبلة.

وتابعت اللجآن التفاوضية المختلفة عملها من بون انقطاع بحثا عن البات لتطبيق البنود المنصوص عليها في الاتفاق الأخير. فَفَي القيس الغربية التقى وفدان برئاسة امين سر اللجنة التنفينية في منظما التحرير الفلسطينية محمود عباس ووزير الأمن الداخلي الإسرائيلي افغيورٌ كهلاني بحضور أمنيين من الجانبين ومشاركة اميركية وبحثاً قائمة المعتقلين الفلسطينيين المنوي الافراج عنهم ربما غدأ الخميس واكنت مصادرً إسرائيلية ان القائمة لا تضمّ حالياً سوى ١٦٠ معتقاً فقط من أصل ٧٧٠ التزمت تل أبيب بالإفراج عنهم.

وعقدت لجنة «الممر الامن» اجتماعاً لها في وقت مبكر امس الثلثاء اكد معده مسؤول اللجنة الفلسطيني عبدالرزاق البحيي أنه ءتم التغلب على كل العقبات، ورجح أن يتم فتح المحور الجنوبي للممر الأمن الذي يصل قطاع غُرَة بجنوب الضفة العربية في منطقة الخليل في غضونً أربعة إلى سنة اسابيع. وقال البحيي إنه لم يتم التوصل بعد إلى اتفاق ريب المحور الشمالي الذي يصل بين رام الله وغزة. حول فتح المحمدية، التي نفنت في بلدة مركبا النبنانية المدودية.

بلجنة الأمن والدفاع والخارجية في الكنيست الإسرائيلي امس إلى البحث في نتالجها. واتِهم رئيس اللجّنة عوزي لانداو «سورية بتشجيع عمليات المقاومة، داعياً إلى محاسبتها،

ونكرت وكالات الأنباء أنه دار خلال الإجتماع نقاش حول الإنسحاب من لبنان أو تقليص «الشريط الحدودي» المحتل. ولمح رئيس الأركان الإسرائيلي شاوول موفار إلى «إمكان تحقيق إنستاب جرئى من الجنوب، وقال «إذا طلب من الجيش تقليص إنتشاره فسوف يقوم بذلك وفقاً للإعتبارات الأمنية. إلا أن حصيلة النقاش كانت الإعلان عن تشكيل لجنة تحقيق تضع تقريرها خلال إسبوعين. وكان بث شريط مصور من جانب رحزب الله، لوقائع العملية وكيفتة

إصابة العبوة الناسفة اثار جدلاً. واعتبر مراسل التلفريون الإسرائيلي أن تصوير العمليات من قبل عناصر الحزب أصبح عنصراً اساسياً لأنه يمس بالاف الإسرائيليين النين بشاهدون الصور. وأشارت صحيفة دهارتس، إلى تسجيل دحرب الله، المزيد من الإنتصارات ضد الجيش

الطفس يصنع

الفرنسي فيليب أمويل الى أن انخفاض الحرارة بمعدل عشر درجات عن اليوم السابق، يمكن أن يرفع نسبة الازمات القلبية بمعدل ١٣ في المنة، وتكرأر الازمة في حال إصابة ثانية بمعمل ٢٨ في المئة. ويفسر سايمونس أن الحزام المغناطيسي للارض يتأثر بالعواصف الشمسية، ووجد العلماء أن ارتفاع نسبة الدَّاطِين المسحاتِ العقلية يترامن مع العواصف. واكتشفوا أن للتغيرات المغناطيسية دوراً في افرازات مسؤولة عن المراج. كثير من الروايات الفولكلورية حول الطّقس يتحول اليوم الى حقّائق،

ومنها أثار الرياح في النفس وتوازن الانسان. العلماء في ألمانيا يلومون رياح الفوهن في آلارتفاع الشديد لحوادث الطّرق بأكثر من ٥٠ في المُنَّة. بلُّ ان بعض السنشفيات صار يتوقف عن إجراء العمليات الجراحية خوفاً من قشلها بسبب الضاعفات التي قد يتعرض لها المرضى أثناء هبوب تلك الرياح. في لوس أنجليس ربح شهيرة باسم سانتا أنا ترتفع أثناها حوالث القتل والاغتصاب بنسبة ٦٤ في المئة.

كتب فولتير اثناء اقامته في إنكلترا عما سمعه أن حوادث الانتحار تزداد في المناطق الساحلية بسبب مبوب رياح شرقية عليها خلال شهري تشرين الثاني (نوغمبر) وإذار (مارس). رأي سائد عند رجال التربية أن تِركيز التلاميذ يتضامل أثناء هبوب رياح شرقية، ويكثر الشجار بينهم في أوقات الاستراحة. تأثير احوال الطقس على الاقتصاد ملحوظ المؤسسات التجارية تتسلم في خططها للتوسع بالنشرات الجوية البعيدة المدى. ويستعرض كتاب أطقس غريب، حالات طريفة منها أنه كلما ارتفعت الحرارة زاد استهلاك الخبر. ويظل استهلاك القهوة معتدلاً طوال السنة، لكنه سرعان ما يرتفع في فصل الشناء... كان الاعتقاد قبل فترة ليست بعيدة أننا نتجه نحو عصر جليدي آخر أثارته فصول شداء شديد في السبعينات، أما الانذار اليوم فإن الآرض تسير نحو الاختناق بسبب ظاهرةً

صفقة الدافع تتمة الصفحة الاولى

(النواب) ان يستمعوا الى الأسباب، أحيلوا الموضوع للجنة تستمع الى هناك اخطاء ولكن لن نحلها إلا بالتعاون، وقال وزير النفاع أنه سيستقبل غازي العبدالرزاق السبت المقبل للاستماع اليه

أونسكوم تصر

وحضُ العراقيين على «الامتثال الكامل والتعاون، فلن يكون هناك حل في اللَّحظة الاخْتِرة للَّمرة الثالثة، في اشارة الى تدخل الرَّمين العام في شبًّاط (فبراير) الماضي ثم خلال الأزْمة الأخيرة لتجنيب العراق ضربة عسكرية. وأكد المسؤول أن الضربة العسكرية الأميركيية كانتُ

وأضاف ان العراقيين «اسوا عدو لأنفسهم»، وان «اللوم عليهم كما على النصنة الخاصة، ورأى أن الجانبين مساهماً في الأزمة الآخيرة. ورفض بولفر كشف مواعيد عمليات التفتيش الاقتحامية او

مواقعها، وقال أن العطيات ستشمل ما يوصف بأنه مواقع حساسة. وأشَّارٌ الَّي مُواقَّع تَعتبرها النول ذَات علاقب ﴿ أَمنها القومي ومفهوم ان العراق يعتبر بعض المواقع ذات علاقة بامنه ولكن لا حُيـارُ

وتفتيش المواقع المعلنة. وقال دولفر ان هذه القرق يمكنها ان تنفذ ما يسمى دعمليات تفتيش مفاجئة كالتي منعتها بغداد بقرارها في ٥ اب، (اغسطس). لكنه تابع أن هذه القرق لا تقوم بعمليات تفتيش كالتي كأن المُفتش الأميركي السَّتَقيل سكوت ريتر دمشهوراً بها». واكد أن اللَّجِنَة الخاصة في صنَّد اعداد فرق اخرى لارسالها الى العراق قريباً للقيام بالمهمات الاقتحامية. ورفض دولفر استثناء المواقع الرئاسية من عمليات تفتيش تخضع للاجراءات الواربة في مذكرة الثقاهم الموقعة بين الأمين العام والحكومة العراقية.

في غَضُونَ ذُلِكُ اعربت ادارة الرئيس بيل كلينتون امس عن ارتياحها الى عُودة فَرقَ الثفتيش إلى العراق، بينما عقد اعضاء مجلس الأمن القومي الامبركي لجنماعات لنقويم السياسة نجاه بغداد.

وقاًل مسؤول اميركي ان الادارة تنرس ما ستكون عليه سياستها تجاه العراق وهل ستنصب على كيفية تعاطيه مع «اونسكوم» بحس الشُّروط الْخُنْسَة التي حُندها كَلْيَنْتُونَ مِعَ امْكَانَاتَ عَودةٌ الْمُواجِهِةُ العبسكرية في اي لحظةً اذا لخلُّ بها، ام عودة الإدارة الى لعب العبدة اويسكون كالعادة من دون الوصول الى مرحلة المواجهة العسكرية، على الْأَقَلَ فَيْ هَذِهِ المُرحِلَةِ. وأَكِدُ المُسؤولُ أَنْ الأَدَارَةِ لَمْ تَتَخَذَ حَتَى الْأَنَّ قرارها

صبياح الأحمد قائلاً: «لنينا الجرأة لوقف هذه الصفقة، ولكن عليهم الضباط المسؤولين ولدينا الجراة لوقف أي شيء خطاً. أنا اعترف بأنّ

روشيكة جداً، على بعد ١٥ دقيقة القطء.

وحذر من أن داي مولجهة بسيطة قد تقطور بسرعة الى ازمة كبيرة،

وعادت الى بغداد فرق التفتيش «المقيمة» التي تتولى اعمال المراقبة

وادارته للزمة.

وأفادت مصادر مطلعة ان كلينتون تلقى ضلال اليومين الماضين رسنائل تاييد واشبادة من عند من رعماء العالم على مواقفه وفرايع التمهل في توجيه الضربة الى العراق. وقالت المسائر أن أحدى الرسالل وريت من الرفيس المصري حسني مبارك الذي اشاد بحكمة كلينلون

وكان النَّاطق باسم البيت الأبيض جو لوكهارت اعلن انه يتوقع أنَّ تمر يضعة ايام قبل ان تبدأ اللجنة الخاصة عملها في شكل فعال. مُشْبِيُّ الى أن كلينتون قرر القيام بجولته الأسيوية اليوم على نساس أنه أن يكون هذاك ما يستدعي تدخله خلال الايام القليلة المقبلة.

روماء داليما تتعة الصفحة الاولى

مهرجاناً صَحْماً قدر عند المشاركين فيه بستة الاف شخص، وَفَي الوقت نفسه، شهدت اسطنبول تظاهرة تابيد لاوجلان اعترضها متطرفون اتراك فيما اقدمت امراة من أنصار الزعيم الكردي على المنتقبة عبوة ناسفة ربطتها الى جسمها اسام مركز للدرك التركي في منطقة يوكسيكوف قرب الحدود مع ايران فقتات على القور واصيب منهان وعسكريان بجروح. ونظم معتقلون من انصار اوجالان اضطرابات أفي السجون التركية. وفي موسكو، تعطت الشرطة لمنع كربيين من الانتحار اصلم مقي

مجلس النواب احتجاجاً على مطاردة زعيم الكريستاني، ونال الالثان الى المستشغى بعيما قاما بسكب الوقود على ملابسهما واضرما النال فيها وهما يهتفان سحما اوجلان،

وواصل حـوالى ١٥٠ كردياً في قبرص اضراباً عن الطعام البوم الرابع على التوالي امس تأييداً لأوجلان. ما اضطر الشرطة الى تالي بعضهم الى الستشفى ويينهم نساء واطفال. وواصل الاكراد في ليناد اضرابهم عن الطعام الذي بداوه قسبل يومين. وابدى وزير شسؤون المُهجِرِينَ وليد جنبِلاط تأييدة لمطلبهم خلال زيارة تقليبة لهم أهس. ومثل رُعيم الكريستاني امام المحققين في روما امس وأكد الله مشيد الارهاب، وانه وشعبه مضحايا الارهاب التركي، الذي يحرمهم حقوقهم في تقرير الصنير. واكد رداً على استيضاح من جانب معثل التيلية العَّامَةُ أَنْهُ مِنْطُلِّبُ ٱللَّهِ وَء في أَيْطَالِيناً وَلا يُرِيدُ أَنْ يُسْلِّمُ الَّي أَيْ تُولِكُمْ

وفي مجلس النواب الإيطالي، قدم داليما مبررات لاعطاء اوجلان حق اللجوء السياسي على اساس أن تركيا تطبق عقوبة الإعدام ودعا العرق الى دُمعالجة السالة التردية بالسيل السياسية والتَّعَاوض والاستام بنمونجي القضية الإيرلندية والباسك في اسبانياء.

وأشمار رئيس الوّزراء الأبطالي الى أن فسرنسسا اعطت اللبسوة واستراسي الطلوبين لدى القضاء الإطالي واعتبر أن هذه الخطوة هي التقليد أوروبي كبير ولا تشكل عملاً عدائياً ضد تركيا لكنها احترام لقوانينا وقيمنا، ورحب بالواقع الصييد الذي عبر عنه اوجالان فور

رداعلى تصريحات لأل غور اثارت احتجاجات من الشاركين في قمة ابك

اتتهم واشنطن بتحريض المعارضة ضد

■ كوالالبور - أف ب، أب - افتتحت قيمية الدول الداً ٢ الإعتضياء في المنتدى الاقتصادي لأسيا - للحيط الهادي (أبك) أمس الثلثاء وسط أزملة بيبلوماسية بسبب تصريحات اللي بها نائب الرئيس الاميركي أل غور بشان الديموقراطية في أسليا، واثارت عاصفة من

واتهمت مساليريا واشنطن بدعم المعارضة بتحريضها، وحملتها مسؤولية أي وانقصام في البلادة. ُ في غَضُونٌ نلك، سارت امس تظاهرات

الاستنكار. صاحبة في كوالالبور مطالبة رئيس الوزراء مهاتير محمد بالاستقالة. هامش القمة ونستمر في سماع نداءات من ويترأس مهاتير، الذي تستضيف بلاده الاجتماع، افتتاح القمة السادسة لـ والك، التي تعقد في أحد الفنائق الفخمة في

ضاحية كوالالبور. وقبل الاجتماع اخنت صورة تقليسة لقَادَة الدول الاعضاء في الصديقة أمام الفندق. وصنافح مهاتيتر محتمد، لدى

مظفق في حسود عن أنشعة

بالكدست ونتهدش شجود

Propries of the pro-

والمارية والمارية والمعاربة المتح الميسونتي

هن أنعقو الشروران

الأألامتماء أأس الاحوان

هوي ود معمومات باللحط

والمحافظ بالسريق فيستغلص

ضع دستور دائم

واستنوا الله أراب وفقهم ويكون الأ

لمسر الاسلة مس الله كال المراد

بمستخبث بأهر ينشر بالقار

ماع الزرساح مي بقوسقا جعيه

المتسارعة الشبعيبية في تولأقا

والمرجمة الشاريخية منحية

فعنج. عنى أسس من فسيسلخ

ب المائمة على الشوري والطا إ

Commence of the commence of th

اء العبائد على مواقفه وقرأة |

انين المصادر أن احدى الرسالة

ك الدي الساد بحكمة كليتنون

ئوشهارت اعلن انه **يتوقع** لإ ، عملها مي سكل فعال مثابراً

لومة البوء على اساس أنه أنَّ

مرد نابيد لاوجلان اعترضها

آثر علم النزدي على تفجير أثر علم

شر تُفعدِك الشَّرِكِي في عَمَلُكُمُّ

على المور واصيب منيان

سة اوجيال اضطرابات أي

بن من الانتحاد العام عقر

المترتسساسي، ونقل الإثنان

مالسهما واضرما النار

تعشراما عن الطعام لليوا

رة المسطو الشوطة الى نكل

وواصل الادراد في لينان

سي والدي وزير شاؤلا

الدي مصولهم حقولهم

س حامد معثل التبالة

مد أن مسلم الى أي تولة

ان وسلاء اوجلان حق

ومة الإعدام ودعا اللوة

ية والفعاوض والاقتداء

سسا اعطت اللجوء

سر أن حدد الفطوة في

رتريعها لعنتها احترام

سنرعنه اوجلان أن

أرم مفتدمة لهم المس وسا ايس والد اله نفط

انعنبك المقطة

خلفى خبلال البومين الماضين 🕌

استقباله القادة، ببرود وأضح آل غور ثم

هامش القمة.

سَلَّطَة الشَّعَبِّ، بوا موا، ريفورماسي، في اشارة واضحة الى الحركات الديموقراطية في الفيليبين وفيستنام ومالينيا واندونيسيا.

أدار مياشرةِ ظهره معبراً بذلك عن الغضب

الذي أثارته التصريصات التي اللي بها

فَائْتُ الرَفْيِسِ الإمبِركي مساء ألاثنين على

الاقتصادي لآسيا- المحيط الهادي عوضاً

عن الرئيس بيل كلينتون، عبر عن دعمه

ل دريفورماسي، في ماليريا وفي بول

اسيوية أخرى، واسترسل أمام تجمع

الرجال الأعامال في دفاع طويل عن

النيموقراطية التي اعتبرها شرطأ لإزمأ

للتنمية في المنطقة، ما اثار عاصفة من

وقال أصام تجمع رجسال الأعمىال على

وكان ال غور الذي جاء الى قمة المنتدي

وشِّنْد آلِ غور على اعتبار الديموقراطية شرطأ لازمأ للتقدم الاجتماعي والاقتصادي

اجل الديموقراطية والاصلاح بلغات عدة: وتابع: أهذه هي رسالة أسيركما وأنا فَحُوْر بُنَّقَلَهَا إِلَى هُنَّا وَإِلَى أَي مَكَانَ أَنْهُب

قوي يحتاج إلى الديموقراطية.

وخلال مادبة عشاء حضرها النيلة قيل الماضية رجال أعمال مشاركون في القمة، وبخ عور رئيس الوزراء الماليزي، وامتدح شَـُعب مــاليــزيا «الشــجــاع» المطالب

في المنطقة، وحظيت تصريحاته في ما بعد

ووصفت ماليسزيا عباراته بانها

مثيرة اللاشمئزاز، واغيار مسؤولة،

وبأنها دانتهاك للقواعد التي تنظم

العسلاقسات بين الدول التي تتسمستع

لكن غور تمسك بتصريصاته قائلا إنه

«فَحُورٌ، برَّسَالَةَ الديمُوقِراطِيةَ التِّي حملُها

إلى القعمة وإن الديموقراطيية أسماس أي

أصلاح اقتصادي في آسياً. واضاف غور خلال اجتماع مع رئيس

الوزراء الروسي يضغيني بريماكوف ان

سخول القرن الحادي والعشرين باقتصاد

بدعم كامل من البيت الابيض.

دبالاصلاح، وهو الشعار الذي يرفعه خصد مسهانيس وزير المال ثائب رئيس الوزراء المعرول أنور إبراهيم الذي يتماكم حاليا بتهمة الفساد.

وسارع وزير خمارجينة مساليسزيا عبدالله أحمد بدوي بالرد على تصريحات غبور للسيائدة للمتعبارضية والمطالبية بالاصلاح، قائلاً إنها «استفرازية»، وحمل

وحدة الصف في البلاد نتيجة لتلك التنصريصات غُسير المسؤولة. مالينزيا ترفض أتصريحات آل غور والبيت الأبيض باعتبارها شبيدة الاستفراز ولا مبرر لهاءً.

الحكومة الأميركية عناصر بعينها داخل البلاد على العصيان واللجوء إلى وسائل غير بيموقراطية لإطاحة حكومة منتخبة انتخاباً يستورياً امراً بغيضاً.

واشنطن مسؤولية حدوث أي اضطرابات وقال عبدالله في بيان إن ماليزيا تحمل واشنطن مسؤولية حدوث داي انقسام في

وأضاف دماليزيا ترى تصريض

هيلاري كلينتون تنضم الى شيراك في التعهد بمساعدات الى اميركا الوسطى

واضع سيرة ديانا يعدمذكرات مونيكا لوينسكي

الناشير أن العقد أبرم بفضل

وتعاطف فوري وقوي، بين مونيكا

ومورتون. واضاف دجمعناهما في

الماضني وقالت نعم على الفور».

غرفة فندق في نيويورك الاسبوغ

واكد ان الامر الا يتعلق بالمال،

اذكان بإمكانها الحصول على

مبلغ اكبر من مؤسسات اخرى.

لكثها أحيث اختيار كاتب معتاد

على وضع كتب مليئة بالتعاطف

مع النساء الذين ربطتهم علاقات

مع رجال كبار، وكان مورتون

اشتهر في ١٩٩٢ عندما نشر

السيرة الذاتية لاميرة ويلز

الراحلة بيانا في كشاب بقصية

الاميركية الأولى هيلاري كلينتون بالرئيس الفرنسي جَاكَ شَيِراكَ وَعَندُ مَنْ كَيَارُ ٱلشَّخْصِيَاتَ فِي الْعَالْمُ بينهم ولى العهد الاسباني الامير فليب دو بوربون، النبن تواقدوا على اميركا ألوسطى مبدين الاستعداد الساعدة دولها على تجاوز أثار الإعصار اميتش،

المدمر الذي ضربها. وحملت هيلاري كلينتون الى بول اميركا الوسطى تعهدات بمساعدات مادية والدعوة الى عقد مؤتمر دولي للبحث في سبل دعم جهود هذه الدول لاصلاح بنيقها التحتية التي الحق بها الاعصار اضرارا

■ لندن - أ ف ب - أكد الناشر

البسريطاني مسايكل اومسارا ان

البريطاني أندرو صورتون واضع

سيرة الاميرة بيانا لختير لاعداد

منكرات مونيكا لوينسكي بموجب

عقد تزيد قيمته عن مليون بولار

للكاتب وللصندرية السابقة في

البيت الأبيض. وكانت منيويورك

تايمز، نكرت ان مونيكا ستروي

كل علاقتها مع الرئيس بيلّ

أمأ الكتاب الذي يحمل عنوان

اقصة مونيكاء فسينشر الصيف

المقبل وسيستند الى شبهادات

مونيكا والمحيطين بها. واوضح

كلينتون للكاتب البريطاني.

■ ماناغوا، سان سلفادور - رويترز، أب - لحقت بالغاً. واعلنت ان الولايات المتحدة قررت اعفاء هندوراس ونيكاراغوا من تستيد بيونهما لمدة سنتين كسا قبررت تقييم مساعيدات لاصلاح الطرق وانستشفيّات ومراكزُ تحلية المياه في الدول المنكوبة أضافة الى تعزيز الوجود العسكري الاميركي الذي يشارك في ازالة آثار الاعصار. وكأن شييراكُ اعلنَّ برنامجا لأعفاء غواتيمالا والسلفانور ونيكاراغوا وهندوراس من ديونها واقترح انشاء صَنْدُوقَ لإعادة الاعتمار في اميركا الوسطى، يشترف عليه البنك الدولي. كَـنْلُكُ تَعْلَهُدُ وَلَيَّ الْعَلَهُدُ الْاسْسِانِي تَقْسُيمُ مساعدات مالية الى الدول المنكوبة.

الأولى، البياس الذي كنانتُ تشعر

به الاميرة خلال زواجها من الامير

تشارلز، خصوصاً مشكلة الشهية

ومتصاولات الانتسطار. واوضح

الناشيين أن لوينسكي كيانت

مضطرة الى السكوت عنْ علاقتها

بكلينتون ولأسباب قانونية، لكنها

متشوقة جدأء لتقديم روايتها

الخاصة عن علاقتهما. وأضَّافُ أن

مونيكا الحقيقية، شخصية

مختلفة تمامأ عن الصورة التي

قدمتها الصحافة، و مورتون هو

الكاتب المثالي لإقامة توازن، بين

الشخصيتين.

ضابط روسي يكشف رفضه أمراً بتصفية بيريزوفسكي "اليهودي الذي نهب البلادا

■ أكد ضابط في وزارة الأمن الروسية أنه رفض تنفيذ أوامر بـ «تصفية» البليونير بوريس بيريزوفسكي. وقال إن أحد قادة الوزارة اتهمه بعرقلة عملية مقتل يهودي نهب نصف ثروة البلد، وَنَكُر وزير الأمن فلاديمير بوتين أنَ تحقيقاً يجري

ومعروف أن بيريزوفسكي، الذي يشغل حالياً منصب الأمين العام التنفيذي لرابطة الدول المستقلة، وجه رسالة مفتوحة إلى بوتين اتهم فيها «تيارات» في وزارة الإمن بالتحضير لقتله. وعقد المقدم الكسندر ليتفينينكو موتمراً صحافياً امس قال فييه إن عدداً من المسؤولين لم يصد اسماعهم كان يستغل هيئات الأمن ولاغراض سحاسحة ومصلححة ولتغصحة حسابات، وأضاف لنه وعدداً من الضَّباط تلقواً ليعاراً شفوياً بِقِتِل بِيَرِيرُوفِسكي. وبعد رفضه تنقيدُ الأمرِ، انبُه أحد قادة الوزارة لأنه منع الوطنيين من قتل يهودي نهب نصف ثروة البلدء. واشبار إلى أن وزير الأمن السبابق نيكولاي كوفاليوف حاول اقناعه بالتخلي عن الادلاء بشهائته أمام النيابة العامة وحنره من أن ملقاته المسبوهة، سوف تكشف في خلاف نلك. واصدر الوزير الحالي فالاسمير بوتين بياناً أمس قال فيه إن النيابة العسكرية تحقّق في الموضوع وأن داجراءات منوف تتخذ، إذا تبتت الاتهامات في شأن محاولة اغتيال بيريزوفسكي. ولكنه قال إن نشر رسالة مفتوحة قد يكون وسيلة للضغط، على المحققين. وزاد انه إذا لم يشبت ما ورد

فيها، فإن الوزارة سوف تقيم «دعوى قنف، ضد كاتب الرسالة

وناشرها والضباط النين سربوا معلومات كانبة.





يلتسن يبدي حنينا الى كول لدى استقبال خلفه شرودر

■ موسكو - رويترز - استقبل الرئيس الروسي بوريس يلتسن أمس الثلثاء المستشار الألماني غيرهارد شبروين وحضيه على الخيفاظ على الصلات الوثيقة بين البلدين.

وقال يلتسن لشروبر في مستهل مصاندًاتهما في الكرملين: «المهم ان تبقى العلاقات بين المانيا وروسيا كما كانت عليه في السنوات القليلة الماضية، ملمحاً ألى علاقته الوثيقة مع للسنشار السابق هلموت كول.

وأشار شرودر الى أن العلاقات الشخصية مفيدة ولكنها ينبغى ألا تهيمن على العلاقات الثنائية خصوص في ما يتعلق بمحاولة معالجة الأزمة الأقتصابية الروسية. وقالت مصادر الوقد الألماني أن شروير أبدى تقديره لدور الرئيس في فقرة تصول روسيا عن الشيوعية، ولكنه لا يرى أهمية لتكرار مظاهر العلاقات الوثيقة التي كانت تربط يلسن بكول.

حرب رانوفان كأراجيتش، تشكيل

يلتسن مستقبلا شروير امس. (ا ب)

🗆 سكوبيا – جميل روقائيل

■ ابدى المنسق المدني اعملية السلام في البوسنة خاراوس ويستنبورب معارضة ترشيح

الحكومة في جم م ورية مسرب البوسنة. ودعا الى بقاء الرئيس الحالي ميلوراد دوبيك الموصوف بالإعتدال.

وجاء نلك بعدما طلب رئيس

المتشدد دراغان كالينيتش لرئاسة

حكومة جديدة على اساس ان

تسهيلات ائتمانية.

سوف يستخدم الصندوق إستراتيجيات متنوعة في

العديد من الأسواق الدولية الممتلفة ويهدف إلى

الإستفادة من التحركات الهابطة كما يستغيد من

الإتجاهات الصاعدة. وبمراعاة شروط الضمان

سيضمن البنك الأهلى التجاري ش.م.ب.

مدة طرح الصندوق من

٢١ أكتوبر ١٩٩٨ إلى ١٠

دیسمبر ۱۹۹۸.

للإستتمار قدره ٨٠٠ دولار أمريكي يقدم من خلال

ليكك ك مان-أهلى المضمون ٢٦٠ شم. إلى تحقيق عائدات محتملة عالية عن طريق الجمع ما بين عدد من الأسلليب الإستثمارية التكميلية لثلاثة برامج استثمارية وهي: برنامج إيه إنش إل المنوع، مان-جلينوود وميئت القيمة النسبية. والغرض الذي يسمى إليه هو تحقيق عائدات سنوية محتملة تزيد على ٢٠٪ فيما يععل على تقليل المخاطر المرتبطة بذلك. ولكل مبلغ ٢٠٠٠ دولار أمريكي يستثمر في الصندوق

سيتم توفير مبلغ إضافي

القيمة الإسمية الأصلية السندات. ستكون

. للحصول على نشرة لكتتاب تقصيلية واستمارة طلب يرجى الاتعمال ببنك مان أهلي للاستثمار ش.م. ماتف: ۷۷۷ ۲۱۷ ۲۷۲+، فاکس: ۸۸۸ ۲۱۲ ۲۷۲+ صدف. ۲۰۰ من فروخ لبث الأملي التجاري ش م.ب. في ليحرين. لو أي فرخ من فروخ لبث الأملي التجاري ش م.ب. في اليحرين. لا فرع الرئيسي: ۲۲۲ ۲۲۲ ۲۲۲ ۱۳۰ التفسيسة ۲۶۲ ۲۷۲ الرفاع السرائي: ۲۸۰ ۸۷۷۸ للحرق: ۲۶۲ ۲۵۷ العبلية: ۱۰ ۱۰ ۷۸۱ جدمقس: ۲۱۰ ۵۰۱ معينة حصد ۲۱۶ ۵۲۱ سترة ۲۲۶ ۲۲۷ معينة عيسى: ۲۱۰ ۲۸۱

ان مثا الإعلان ليس دعوة لاجراء استنمار في مان-أهلي للضمون - ٣٦ ش.ج. كما لنه لايشكل عرضا لبيع السندات الصادرة من قبل الشوكة. لا يوجد أي ضمان بلاء التعامل ولن يكون الأداء في للاضي أو الأداء التقديري ضمانا بالانقالج المستلبلية.

حـربه «النيموقــراطي الصــربي» احتل الصدارة بحصوله على ١٩ الجمهورية الصربية (البوستية) سيد نيكولا بوبلاشين من كألبنيتش القريب من الزعيم مقعداً في البرلمان المتكون من ٨٣ السابق المتهم بارتكاب جسرائم

وناشد ويستندورب احزاب صرب البوسنة تاييد تونيك الذي حصل حربه الاشتراكي الديموقراطي على ٦ مقاعد فقط

وأفانت أذاعة مدينة بانبالوكا عاصمة جمهورية صرب البوسنة ان ويستندورب يمارس ضغطأ شستيدأ على النواب المسلمين للتحظي في الوقت الراهن عن مطلبهم المصمول على منا لا يقل عن فلألثة مناصب وزارية في مقابل وقوفهم صد كالبنينش خسلال اجستسمساع برلمان مسرب البوسنة اليوم الأربعاء، دمن أجل ارغىسام بوبلأشين على اعطاء

الفرصة لترشيح دوديك. كسنلك حسنر الناطق باسم الخارجية الإميركية جيمس روبن من أن ابعاد توديك من رئاسة الحكومـــة «ســيـــؤدي الـّـى قطع المساعدات عن الجسمه ورية الصربيبة اضافة الى تأثيره السلبي على قرار التحكيم حول مستقبل مدينة برتشكوء

تبادل النارفي مطار قبرص التركية

■ نىقوسا - ا ف ب - نكرت الشرطة القبرصية التركية ان تبادلا لاطلاق النار وقع فجر امس الثلثاء بين قوات الامنّ ومسلح او مسلحين مبجه ولين في مطار ارتشبان القبرصي التركي الذي يبعد حوالي عشرة كيلومترآت عن الخط الاخضّر في نيقوسيا. وتقيد المعلومات الصادرة عن

الشرطة ان شخصاً او اشخاصاً قاموا بقطع الإسلاك الشبائكة التي تؤدي الى أهد صدرجات المطار وأطلقوا ثلاثة عيارات نارية في أنحساه الشسرطة التي ربت على القور. وقسائت الشيرطة انه عشر في

المكان الذي أطلقت منه العسارات النارية على بقع من الدم ومسحيفة قبرصية بونانية ورجاجات حارقة. ولم تعط الشرطة مريدا من التفاصيل وقال شهود ان خمسة آلاف طالب قبرصني يوناني معظمهم

من الشبآن، شُارَكوا الاثنين في القسم اليوناني من نيقوسياً، في مظاهرة أحسنسجساج نظمت في مناسبة النكرى ألخامسة عشرة لإعلان بجمهورية شمال قبرص التركية، من جانب ولحد والتي لم تعترف بها سوى انقُرة.

ضمان استبدال مجانى لآلات زيروكس خلال ٣ سنسوات

ستبدأ زيروكس اعتباراً من أول أكتوبر ١٩٩٨ بمنح ضمان الرضاء الشام على ألات التصويس الرقمية و الأجهزة المتعددة الوظائف: دي سي ٢١٢ ، دي سي ٢١٤ . سي سي ٢٢٠، دي سي ٢٣٠ ، فإذا كنت لسبب ما غير راض عن الى من تلك الآلاك خلال ثلاث سنوات من تاريخ الشراء .

فنما عليك سنوى الاتصبال بننافي زيسروكس لنقسوم بتبديلها فبوراً ، وحدها زيروكس الشركة الرائدة في هذا النجال ، القادرة على تقديم مثل هذا الوعد والوغاء به ، ومنا ذلك سوى واحد من الأسباب العديدة التي تجعلك تخشار زيروكس اباشر بالاتصال بغربق زيروكس الأن

X

THE DOCUMENT COMPANY

XEROX

الخبر: هاتف - ١٦٩١ ٩٩٩ الرياض: هاتف - ٢٢٢٥ ٤٧٢ جدة: هاتف - ٢٦٨. ٦٦.

ترجب والصيباة برسائل قراثها يتعارض وقوانين النشر رسا يصفظ حسرية الرأي مي ان. وتعبت سيساة، بحق تنقسيح الرسسائل سارها. وتعتشر عن عدم رد الرسائل التي لا تنشر. الرجاء ترجيه لرسائل بواسُّطة الفاكس او البريد الى اي من مكاتب والحياة، الواردة عناوينها وأرقامها في اسفل صفحة الراي.

ماهي القوة؟

بالإشارة الى مقال الأصير خَالَدُ بِنَ سَلَطَانَ عَنَ القَوْمُ الَّتِي تتحدث وتحدث بها الكأتب عنَّ نقاط مهمة وكيف أن القوة كانت الورقبة الْحاسمة في كُل

لكن الوضع الذي لا بد من الإشبارة اليه، ما هي القوة؟ هل هي عسكرية، أم اقتيصادية، أم

إذا نظرنا الى القبيوة

العسكرية فإن الولايات المتحدة والاتحاد السوفياتي سابقأ يملكان اكبر قوتين عسكريتين

في الحسالم، لكن هل القسوة القسكرية وحدها تكفي هذا مثال حي بين القوتين: قوة متماسكة وتوة مختلفة

وإذا نظرنا الى أهم القوى

حد ان قوة الوحدة في الرأي

والقانون والتماسك هي أكبر

قبوة وهي التى تصنع آلقبوة

العسكرية التأي تصنع القوة

العالم العربي متخلف في

كل النواحي، ولُيسٌ العربيـةُ

وحسدها فسقطيل الأمسة

الإسلامية، على كبرها وقوتها

الاقتصادية والعسكرية. تصور

لو اتحدت هذه الأمة لتحاد راي

فقط، لن يسمح لدولة صغيرةً

مثل اسرائيل في وسط معطنا

ان تتحكم بنا وتملى شروطها،

الخبلاف الدائم هو السبيب

الذي اضبعف وامترض هذه الأمة. فنحن صاليناً نسمى

تاريخياً بالرجل المريض، فمتى

وإذا رجعنا الى ما كان عليه

اسلافنا وتمسكنا بقوة الله

التي لا قوة اكبر منها، واتخننا

منهج نبينا محمد صلَّے، الله

عليه وسلم والخلفاء من بعده،

فهم امة خرجت واسمعت العالم

واخضعته بسيوف تلمه.

فالقوة اخيراً تقع في قبوة

وللكاتب الف تحيية لهنذا

🔳 السيد المحرر،

تحية طيبة وبعد،

الأحيان.

قوة وحدة.

ومتخلفة.

الاقتصابية

نقوى

النفس

الموضوع المهم.

■ السيد المحرر،

تحية طيبة ويعد،

قرأت الكثير عبر الصحف

العربية وكثلك عبر «الحياة، عن

الأزمية الشركسيية - السيورية،

ويبُ و لي أن تحليل صورة الوضع القائم يتم عبر النظر

الى الأصور من زاوية واحسدة

أولاً: تركسيا هي دولة ككل

الدول لها مصالحها الحيوية

والأستراتيجية مهما كأنت

الميول السياسية لحكومتها

فتركيا على رغم انها حاليأ

تعساني من انفسصسام في

الشخصية أو الهوية فهذا لَّا

يعنى أن مصالحها الحيوبة

ستتشفير، وهذا يعنى الأمن

والمياه ومركزها في المنطقة

ثانياً: إن اللافت للنظر هو

ان التحراب التركية جميعها

أبدت حكومة بلماظ في موقفها

تجاه سورية، وهذا الضَّا شُعلُ

الاسلاميين مما يؤيد القول ان

تركب كلها تعانى من مشكلة

الأكراد لأنها مشكلة قومسة

وتتعلق بالأمن التركى كمسا

يراشا الشبعب التبركى نقسسه

الاستراتيجية السورية في

الرهان على ورقة أوجلان لأنهأ

ثالثاً: اثبتت الإحداث خطا

رابعاً: أثبتت الاحداث ابضاً

ان سسورية احسرجت حستي

اصدقائها وحلفائها من خلال

هذه الأرصة مع تركبينا لأنها

اعطت الجنرالات في أنقسرة

على القسيسادة السسورية

مراجعة الأزمة ومراحلها من

حسنورها لأن الدرس هو ان

تركينا كنولة لها منصنالجها

مشل سورية وان مصالحها

لا تتَعَلَّر مُع تغيير الحكومات.

أالعنر للتحرش بها فقط لأنها

ىكافة فثاته.

لا معنى لها.

تساند أوجلان.



زهير عسيران (الثاني الى اليمين) مع والدته واحوته بعد امتقالهم الى بيروت، ١٩٤٠

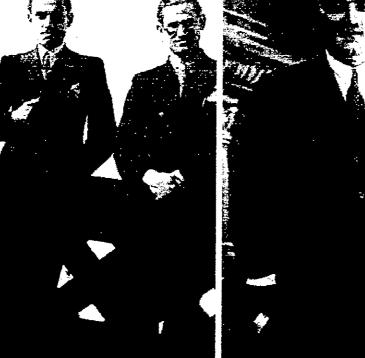


في حفل زواجه ١٩٤٦

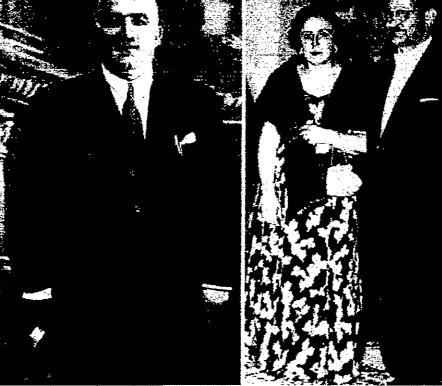








زهير عسيران وصاحب مجلة الكواكب حسن اللادقي.



واقتصر الاستقبال على تلامنة المدارس

بقي كل نلك في صنفيه تكويني النفسي. في بيروت حاولت أن أجد عملاً

في المهنة الَّتِي انتقيتها أي الحياكة، فلم

أوفِّق لأن معامِّل النسيج لم تكن قد بدأت

فيها، وكان أغلبها في تمشق، فسافرت

البها ووجدت عملاً في احد المعامل وما

ومحمود. وكانت الوالدة تبيع من أن الى

آخر قسماً من وصيغتها، المحتفظة بها

الجييرة - أي جيرة رياض الصلح -

خلال سنتين متتاليتين، بعد انتقالنا

العشرون ليرة الثى تقاضيتها مرتبأ

شهريا من التدريس، اعتنت الاحتفاظ

بخمس منها لنققاتي الصغيرة واعطاء

الخمس عشرة الباقية الى والنتي. عملي

في حقل التدريس لم يكن يلحّد كلّ وقتي

مما جعلني التحق بنادي الشبيبة على

ساحة البرج في بناية النجار التي كانت

تضم كذلك مكاتب جريدة «لوجور». وكان

يشبرف على هذا النادي ويدير شيؤونه

السيدان جو سيلان وقوشيه، وهما

مبشران فرنسيان يعشقان الحرية

وضدمنة الانسبان وكبان النادي يعطى

تروسنأ بالفرنسية وبعض العلوم

وانصافأ للحقيقة لايسعني سوى

الى بيروت، التحقت بالمنرسنة العاملية

وتوليت تدريس القرآن الكريم وكثت في

مدرسة المقاصد انقنت تلاوته وتجويده

لعبت دوراً كبيراً في مستقبل حياتي.

الرسمية والموظفين وجلاورة البلدية.

زهيرعسيران يتذكر الوامرات والانقلابات في دنيا العرب(١)

يهود فلنبنطئ محملة بالخصار اثناء

الأضَّرابِ العَام فيها، وكان يقوم يها.

شبيات صبيدا لليامين وعلى راسبهم

المناضل معروف سعد، وكذلك أساتذتي

في مدرسة «الشبعيعون» امثال شفيقً

لطفى ومتصطفى الشتريف وشتريف

البرزي ثم مدير القناصد الخيسرية

الاسلامية عبدالرحمن البرري

واساتنتها مصطفى ومنيف لطفى

وجبورج نمور معلمنا بالغرنسية

كانوا جميعاً يغرسون في نقوسنا

مبادئ الوطنية الصافية ونبذ التعصب

الطائفي وحب العلم وكانت شهادة

للقناصد التي تعانل السرتيفيكا

اللبنانية رسميا تماثل فعليا شهادة

البكالوريا في كُـــــر من التولحي،

والفضل في ثلث لحسن أداء الأساتثة

والواقع ان مقاصد صيدا كانت لابناء

للنبية وحيل عامل من جميع الطوائف

وكان تمويلها من الأهالي وطاقمها

التعليمي يختاره أعضاء الحمعية النين

يمثلون عائلات المبينة. وكانت رئاسة

الجمعية اكبرفي منزلتها المعنوية

والاجتماعية من أي منصب حكومي، وما

رُلتُ أنكر بعوة أهالي صيداً للرعيم

الوطني رياض الصلح العائد من المنفي،

باللهجة الصيداوية واتنكر منها: ها

وقد صانف وانا تلميذ في المقاصد

- للسؤولين فيها.

الطريق إلى مهنة التاعب والمغامرات

نكريات ومواقف في مسيرة نضال عشتها تبيداً في ثلاثينات هذا القيرن الشيرف على نَهَايِتُهُ، وَهِيْ حَقِبَةً رَسَيَّةً حَافِلَةً بِأَحْدَاثَ وَلَجِهِهِ ا حِيلُ مِتَوْتُبِ بِمُواقِفَ قد لا يِهِتَمَ لَهَا ٱلبِعَضِ، وقد يستستيقها ألبعض الأخر ممن عاصرها أو شارك فيتها بشكل أو بأخرر، وأكل رأيه وحكمه لكنها احداث ومواقف صابقة لا يشويها ادعاء أو غرورء والواجب القومي والوطني لامكان فيه

🗀 مذا الكتاب ليس منكرات انه نكريات ...

ولعل أهم منا قي مندت الينة من تشسر هذه الْنِكْرِيَاتُ وَالْوَاقِفُ أَنْ تَكُونُ أَمَامُ الْأَجْيِالُ الصَّاعِدةَ فَيُ هَذَا الوَّقِت بِالذَاتِ الذي يخوض فيه لبنان معركة الصعود والقارمة، وأيضا الوَقُوفِ بوجه كُلُ من يشكك في بنية استقلالنا الوطني ويسعى الى زعزعته... ولئن تكنّ الوحدة الوطنية وراء استقلال لبتان وحريته علم ١٩٤٢، فإنها تستطيع أن تبدَّنا بالقدرة على المافظة

على الاستقلال لتبني معا لبناننا الحديث على مشارف الالفية الثالثة:

ُ الواجدة منها حَمْسِمَنَة آبرة لِبِنَانِية أَي ما يعادل ملة ليرة نمبية في نلك الوقت، وكانت أحدى هذه الجوائز من نصيبي لأننى كنت أحد الأوائل. وكذلك خصصت بيروت سوى زيارات قليلة وسريعة وأثا صُنْغُير السن برفقة والذي أو والدتي ليوم أو يومين واكون تحت رقابة عائلية استفسرت عن السبب الذي من أجله

بعد وقياة والذي انتظت بنا والدني من صَيْدَا اللِّي بَيرِوْت وَكَانَتُ تَنْتُمِّي اللَّي لحدى أسرها القديمة، وكان هذا الأنتقال الى بيروت بداية لحياتي فيها طوال

هيى ها هيى اسلام ومسيحية، فلتحيا الوحدة الوطنية، مثل هذه الهنافات كبائث تربد في كل مبرة تشام فيسهبا شَبْرَفَ فَيَ الْوَقْتَ يُفْسِنُهُ عَلَى الْدَرْسِةَ، احتفالات أو تظاهرات وطنية. أن جاء الفوض السامي لحضور حقلة تَجْرُج النَّاجِدِينَ في السَّهادة، وكنت من بينهم وقد استعمل المستشار الفرنسي والبوائر الحكومية مختلف الأساليب والضغوط لتنظيم استقبال شعبي

> الطعام الغشوش وانكن فيما انكر عن اقامتي في مدرسة الصنافع اننا كنا نتناول طعاماً

المّال. وبالتحقيق تبين أن متعهد

المتعهد، وطاب الطعام وفرح الرفاق...

ُ الواسعة أمامي، ففيها عَشْتُ حياتي الشرابية لم للمنية وحققت ما حلمت به كَعَلَقُلُ فَي صَـيـدا. لكنني وان كنت قـد خرجت من متيدا، فإن مسدا لم تخرج مني فيمن جسوها ومن مسدارسها ومتعلفتينها ومن شبارعها الوطنيء انغرست في نفسي الزوح النضالية غير المساومة والتسامح الديني والفكري اللذي لا أعسرف مكاناً في لبنان بمكن أن يزاحم صيدا فيه وقد اشتعل قلبي فيها بِدِبِ فَلَمْنَطِينَ وَالْنَصْنَالُ مِنْ أَجِلُهَا، وأَنَا

في كل سانة على حيدة، فنحجت أنا في أربع موادهي: العربية، الفرنسية الفيرياء والحساكة. وكان هذاك مندر الجوائز التي أحرزتها – وفي كل مرة وسالتي: رعمو انت أبن مين؟، فغلت والبني التي كنانث تنتظر عوبتي على قَلْقَ، فَقُرِحَتْ كَثِيراً وزانت فرحتَها بِمَا

تقنيم الطعنام هو وراء الغش ويقيم التطلاب من طعنام المستحين بطرقته الخاصة ويالتفاهم مع مطبح السجنا سيثأ كعا اخبرني بعض رفاقي الطلاب لِــقَلَتَ لِهُذِ وَالْحَلِّ هُو فِي الإَمْسِرابِهُ. وعَــمَــنَّتُ مَعْ بِعَضَ الطَّلَابِ الى طبع مناشير ضد التعهد واعلن الاضراب واستنعي رجال التحري الى للترسة وقبتح تحقيق اظهر النني وراء طبع

. ■ ولنت في صبيّدا أعام ١٩١٤، والذي الحاج أحمد عسيرزان تاجر نمال قبان متوسط الحال، والدتي من بيروت من ال بُداتٌ دراستي الأولية في مترسبة. «الشمعون» التابعة لجمعية المقاصد الخيرية الإسلامية في صَيدا، القريبة من بيتناء بعيدها أنتقاب إلى مترسة

الدارة للعرسة جوائن رمزية للناجدين فقد اقيمت له اقواس النصر في كل مكان وارتفعت الهتافات مرحية ألهتافات ُّ لَلْعَارِفُ يُوَمُّلُهُ صَيْحَى حَيْسَ الْيَ جَانَبَ قَرْبِيْهُ لِلْقُوضِ السِّامِي، وكان حيس ولما سمع أسمى ينكر حمس مرات بعدد ينكبر استمي أو اسم أي ناجح يعلو التصفيق من الحاصرين - استوقفني داين الحاج لحمد عسيران، فقال: دبورك بَكِهُ عَسِيرَانَ وَحِيدَر فَرَعَانَ مِنْ شَجِرَةً واحدة نحن الرباء، عدت الى البيت يصوائري وليراتى ووضعتها أسام

فاحابت صلحكاد طميت أدري... لكن أنت

جيداً، لثما ذات يوم شعرنا أن الطعام قد ساء فاضرينا عن ثناوله لحنجاجاً. ثم أنركت إنارة المطبخ العسسر وصلح

حق وأن الطفاء معشوش، فاعتقل



فَى هذه الأثناء وصل مَنْ بيروتُ وَفَدُ مَنْ أساتذة مدرسة الصنائع والغنون لإجراء يا ابني منذ صغرك غير شكل.. فالحمد

أمنتحانات النضول اليبهاء وكبانت المعوضية العليا الغرنسية تشنجع العلوم للهنية وترسل بعثات من السائدة الي الماقظات لاجراء الامتحاثات فيهاأ وكان من بن الأساتية النبن حضروا الى صيدا للورخ والشاعر البيب الرحات وهومن الجيوب ومسسييق والدي فنصحه بان يتقدم أحد أولاده لنخول هذا العهد قائلاً له: «للستقيل للعلوم اللهنية والتقنية، ومنابق أن كنت ألي جسانب والدي فسسالني إذا كنت على أستعداد لنضول منزسة الصنائغ فأجبت فورأ بالقبول طمعا في الذهاب التي بيسروت استوة باين الجسيسران وتقدمت الى الامتحان ونجحت وكان لي من العمر أربعة عشر عاماً.

لى هذه المدرسة أستسرعي انتب

للدارس في العاصمة

وعتد خلقل محنوعنت الدرات اصطحبني والدي الى بيروت ويخلت نلعهد للذكور في القسم للدلدلي ولنتقيت فرع الحياكة لأنها بالنفسة إلى كَابُتَ أَسْهَلُ مَنْ قَرْعَ لِلْيَكَانِيكُ وَتَقْرُعُأَتُهُ للختلفة، وقضيت ثلاث مسوات تحرجت بعدها صاميلاً شهاداتها. الى تعلم الحياكة والقياء بالتدريب على الات النسيج، كانت هناك في طبيعة الحال مواد تدرس قبل الظهر هي اللغشان الفرنسيسة والعربيسة والفنيسرياء و الرياضيات.

الجرية التي ابتغيثها بانتقالي س صيدا إلى بيروت لم يتلني بنها سوى بضيع مساعبات من أيام ألأحباد كُنت امضيها في مشاهدة فيلم سيتماثي أو في ترهات على الشياطئ سييراً على القَّدَمِينَ أو في متابعة مباردات في كرة القدم التي كثت اعشقها.

سنة تَخْرجِي في مدرسنة الصنادُ توقى والدي وكأنت حسرة في قلبي أنه لم يحتقل بنجاحي ولم يشاهد تصفيق الحضور لي عندماً احرزتِ جوائز علة. ثلاث سنوات وتحريجت بشب هسادة في الصاكة. حضرت حقلة التخرج مدام دي مارتيل قرينة القوض السامي الكونت دي مارتيل وتبرعت الفائرين الأول في الصفوف النتهية بجوائر فالية يلغث

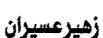
ينعم جارتا بالنهاب الى بيروت، فتبين لى أن ثلك يعود الى انتصابه للى أحدى علت الشبهادة من معرسة القاصد وكثت سالتحق بمعهد للقرير في صعدا.

قاله لي صبحي بك حيير، فسائتها: دماما، لو لم انجع وأحرز الجوائز هل كان يعجب بي منيحي حيدر؟ وهل كان يقول نحن الرياء من عائلة واحدة؟،

يصافح الرئيس اللبناني السابق شارل حلو.

وجنب بعد تخرجي أن الطعام عاد للناشير، فاعتقلت أربعاً وعشرين ساعة وأقرح عتى بعد ما تبين انذا كنا على

في بيرون القشحة أبواب الصباة الثنَّاهِدُ احْرَاقُ المنياراتُ الدَّاهِبَةُ الى



♦ ليناني ولد في صيدا عام ١٩١٤.
 ♦ درس في كلية المقاصد الاسلامية في صيدا، وكلية الصنائح في بيروت.
 ♦ اضطلع بدير بارز في العديد من الجمعيات الشبابية، فكان عضواً في نادي الشبيية وقائداً في الكشاف السلم وأميناً للسر في جمعية «اتحاد الشبيية».

 عمل في الصدافة في الثلاثينات فكأن أحد أصداب مجلة «الكركب» ثم عمل من سمست من سيريون حدن أحد أصحاب مجله «الموكب» تم التسب إلى «الحزب القومي العربي» السري عام ١٩٢٨ وكلف مهمات جسيمة.
 عضو حزب «الميثاق الوطني الليناني» عام ١٩٢٨.
 صماحب «المهدف» (١٩٤٧ - ١٩٤٨) ثم تقيياً للصحافة اللبنانية (١٩٦٥ --١٩٦٧) وَمِراسِلاً خَاصاً لجريدة والمصري، القاهرية، وشاهدا على الكثير من الاحداث اللبنانية والعزبية والدولية في تلك القَّترة.

عضو في عضية العمل القيمي.
 تشط في حزب النجادة في القرة الأولى لتنسيسه وعين أمينا الخارجية فيه

 عُضو في مجلس أمناء مستشفى القاصد الخيرية الاسلامية عام 1986. أمين سير • الهيئة الوطنية، برناسة الدكتور محمد خالد التي شكات لدعم الستقلال لبنان، وعضُّو والمُؤتمر الوطني إبان محرّكة الاستقلال عام ١٩٤٣، ومن القلائل الذين شكلوا فريق عمل الزعيم الراحل رياض الصلح ورافقوه في مراحل نضاله للختلفة لبناء دولة الاستقلال.

• مع نكبة العلم ١٩٤٨ اشترك في تقسيس «مكتب فلسطين الدائم» الذي أوكلت اليه مهمات مد المناصلين من أبناء فلسطين بالدعم وتنظيم حملات تطوع وتعبئة. • عام ١٩٤٤ كان من بين المجموعة الأولى التي أعلنت تأسيس أحرب النداء

القومي؛ • أحد مؤسسي جمعية قدامي الكشاف السلم. عَضُو في مَجْلُسُ لدارة حجواً لر مصطفى وعلى أمين للصحافة، في مصر. ♦ رئيس «مُجلس أمناء شباب لبنان الواحدَ» الذي تأسس مع مطاع التسعينات، ليشكل واحة لقاء وحوار لشباب لبنان من كل التبارات والطوانف عضو المنتدى القومى العربي.

للمقوض، ولكن النتيجة كانت سلبية ﴿ الاعتراف بان هنين للبشرين لم يحاولا مرة التاثير علينا من حيث الإيمان والعقيدة. لذَّ كأن ينتِّمي الى النادي شباب من محتلف المذاهبِّ، وكثلك كانّ النادي يهستم بتنظيم المصاضرات والمواعظ الاجتساعية والإنسانية. ولنتسبت في هذا النادي الى الفرقية الكشفية التابعة له، وكنا نقوم برحلات ممتعة الى انحاء لبنان ونتسلق الجبال

زلت انكر اسم صاحبة الحاج عبدالمحيد النتعود تحمل مشأق الحياة ومساعدة الناس. وانتسابي الى هذا النادي الذي للجنهد. ولما كان الراتب صنيلاً جداً قلم كما قُلْتُ، كان مُلاصَفًا لكاتب حريدة استطع السقاء أكثر من شهرين عدت «لوجور، الفرنسية كان له تأثير على يعيها الى بيروت وكنا اخوتى الكبار مستقبلي لأنني اعجبت بهذه الجريدة اتيس وحسن وحسين ويحسي وانا التي كانت في عهدة ميشال شيحا بصاحة للعمل لنعيل اخوتي الصغار وشنارل حلو وكانت تنبري لجريدتي عريز وغالب وعبدالرؤوف ومكية ولاستيري، ووالاوريان، الفرنسيتين لتاييدهما الانتداب الفرنسي وكل ما يصدر عن المفوضية العليا. وكَأَنْت هذه لسد حاجتنا جميعاً قدر الإمكان. وقد استأجرت بيثاً في محلة راس النبع الجبريدة، أي الوجور، تدافع عن لبنان قسريباً من بيت رياض الصلح، وهذه وتطالب بالاستقلال وبحرية المواطن

فأحببت الصحافة من خلالها. في تبلك الأيام، أي في أواسط الثه لأثننات، كه شأسرت التّظاهرات والإضرابأت احتجاجا على غلاء اسعار ألماء والكهرباء وتعرفة الترامواي، وكنت اشتترك في أغلب هذه التظاهرات التي كان رجال الانتداب يقمعونها بعنف وباعقاب البنادق، وكثيراً ما ناقشت المبشرين الفرنسيين المشرقين على نادي الشبيبة فيما يقوم به مواطنوهما من أعسمسال تقنافي ومسبسادئ الحسرية والديموقراطية، فكانا يصغيان الى ما أقوله بانتساه وبوافقان على استنكار أساليب القمع العنيفة ويقولان في ألم: منا تشاهده من أعمال جماعة الإنتداب

ليس وحه قرنسا الحقيقي، فوجه فرنسا العريق الأصيل وتقالبنها في الحرية والنيموقراطية تختلف تماما عما يمارسه مبعوثوها هناء. بعد تركى التدريس في العاملية شباعت المصابقة إن أتعرف الي حسن اللانقى الذي كان يملك استيازا لمجلة مشاركته في اصدارها سوية فلم اتربد

اسبوعية تدعى «الكوكب» فعرض علي لأن الأنطباع الذي تركته في نفسي جيرة جريدة الوجورة كان الحافز الاكتسر لسرعة قبولى هذا العرض. تعاويًا على اصدار للحلة، وأنكر في

هذه لتُناسبة أن أمر اصدار جريدة أ مجلة في تلك الفترة لم يكن يقتضي مالا وفيراً، فَالورق رخيص ومتوافر، واليد العاملة متنفية الأجر، والأهم من الورق والعمال ان صاحب جبريدة أو مجلة صغيرة غالباً ما كان هو محررها ومبير ادارتها وموزعها أحيانا كثيرة وما يدعى الاعتلان كان شبه محدوم بمعناه التجاري المتعارف عليه اليوم على الأقل

حعلنا «الكوكب، بادئ الأصر أدبية اجتماعية بعدما انضم إلينا أحمد زكي الأفسوني وهو كباتب ومتيميرس في الصحافة. وتقاسمنا تحرير موادعا مع بعض ما يربنا من الكشاب والأنباء. ثم حولنا بعض اهتمامنا الى الرياضة والكُشْفَيْةَ. بعد انتسابي الَّي الكَشَافَ النصبوني، وكيان هذا الكشياف في أوج ازدهاره ويتنزعم المسركنات الوطنينة والتظاهرات ضد الانتداب الفرنسي، أصبحت الكوكب بالتاني لسان حال الكشافين وجميع الفرق الكشفية في

بعد انقصال أحمد ركي الأفيوني عن الجريدة، اشترينا حسنَّ اللانْقَى واناً مضعة صغيرة بالتقسيط، واصبحنا نطبع الجريثة فيها الى حانب بعض المطبوعات التجارية لتساعدنا على دفع الإقساط وكتلك كنا نطيع المناشير التي توزع على المواطنين لنفعهم الى مناواة الْأَنْتُدَابِ. وَكُنَّا نَطَبِعِهَا سَرَأَ، وقد طلب منا مرة طبع مناشس خطيرة فأضطررنا الى رفضية الخشية أن يُقشي عامل المُضِعة السر، وكان أجرها مغرباً. لحظة وقبضنا هذا العبرص قبررت بيني وبين تَفْسَى أَنَ اتَّعَلَّمُ صَفَّ الْأَحْرَفُ وَالطَّمَّاعَةُ، وهكذًا كان. فصرت إذا ما عهدت إلينا جَـهة ما في طبع مناَشهر سرية أتولى هذا العمل بنفسى ليلأ بعد قفل باب المطبعة من الخارج ليبقى الامر مكتوماً. وبن مطبعتنا اللتواضعة تلك خرجت مناشيير كشيرة تصرض الأهالي على شركة مياه بيروت وشركة الكهرباء



وعلى كل منا للفرنسيين من مصنالح بل كنا نقعل أكثر منّ ذلك، ولكن عنينا. وانكر في هذا المجال ان اضراباً عامـاً أعلن في سورية، ولما أراد رجـال حسزب الكتلة الوطنيسة تغسنية الروح النصالية لدى الشعب السوري وحملا على متابعة الاضراب لم يتمكنوا من طبع مناشير تدعو الى ذلك في دمشق فلَصَّاوا الى لبنان، وكان رياضٌ الصلح

يعلم انني آتولي أحياناً طبع مناشير سرية، فأستدعاني الى بيته وسلمني المنشور المراد طبيعه وهكذا كبان، وقد رفعت هذه المناشين، عندمنا وزعت في سورية، من روح المَّاومة والصمود فيّ

وجه الفرنسين. وكما قلت أن جيرتنا لبيت رياض الصلح افانتنى كثيراً حيث كنت اشاهد النظاهرات تبدأ من بيته وتنتهي فيه -عندما كان يعتقله الفرنسيون - وجرى نلك مرات عدة قبل اعتقاله في راشيا وتفيه الى القامشلي، ثم الى غيرها، فكانت داره تكنظ برجّالات السلاد، وعند

عوبته يستقبل بنظاهرات النابيد الصاحبة. عملنا السري في طباعة الناشير تابعناه حتى الأستقلال دون أن يعلم الفُرنسيـونَ بأمـرنا أو تهـتـدي إليناً عيونهم وقد توثقت علاقتى برياض الصلح، فاستدعاني مرة وسّالني ان كنت أوافق على النهاب سيراً ألى فلسطين حاملاً بيانه ضد مشروع الاستقلال الذي أذاعه الجنرال كاترو عـــام ١٩٤١ ليُنقّل منهـــا الى جـــريدة والأهرام المصرية بواسطة صراسلها هناك لأن الإوامس صندرت بمنع نشب

البيان في لبنان، قوافقت في الحال بل

شُكْرَت رِيأُضُ على تُقْتَه بِي وَاحْتَيارِي

للقيام بتلك المهمة وتمنطقت بالأوراق ونهبت على بركسات الله وتوفيقت في وفي أولضر عام ١٩٤٣ قيمت برحلة الى مُصَّر برفقة نسيبي عادل عسيران، وكان وزيراً للتسموين في حكومة الاستقلال وأول وزير لبناني يزور مصر بعبد منعبارك ليتأن مع فترنسنا ونيله أستقلاله. فرَّرنا هناك جَريدة «المصري» لصاحبها محمود أبو القتح، وهي كانت تناصر لبنان لنبله استقلاَّله. وبُعد ما تعرفنا الى صاحب الجريدة عرض على أن أكون مراسل «المسري» في بيروت، فوافقت في الحال ثم أَهْنَت وَالْصَرِيِّ تنتدبنى للقيام بتحقيقات واسعة فأ بعض البلاد العربية ولللحقة مجرى الأحداث فيها وكنت أقوم بهذه الأعمال

واستفدت كشيرا من امكانات جريدة واللصريء التى كآن انتشارها كبيراً. تزوجت في حزيران عام ١٩٤٦ من دعد راشد عسيران، واصطحبت عروسي الى حَيث كان يُذَهِبُ العرسانُ يرتشُفُونُ العسل في فندق دسسابكي، في شتورا. وصادف في اليوم الثاني لَقَصَّاني شهر العسل موعد أنعقاد موتمر بلودان للبحث في قضية فلسطين وحضره رؤسناء الحكوميات الصربيبة مع وزراء الخارجية وممثلي الاحزاب والهيثات الفلسطينية، بدعوة من جامعة الدول العربية. فوريتني برقية من «المصري» لموافاتها بأخبار المؤتمر، فلبيت الواحث الصحافي واضطررت للى ترك عروسي وحيدة فيَّ فَنْدَقَ الْغَرَائِسَّ، وَكَانَ ٱلْحَاجِّ حسين الصويني يوصداك من بين نزلاء الفندق، فلم أسلم من تنكسته ولا من

الى جانب عملي في جرينة «الهنف».

* بصدر كتأب «رهير عسيران يتذكر المؤامسرات والانقالابات في دنيا العرب، عن

دار النهار للنشر في بيروتُ الشهر المقبل.

تحريض زوجتي على العصيان والتمرد،

Section 1

القاهرة + رليد خرري.





and the second s





الرياض تريد خبرات لتوفير قيمة مضافة للانتاج

والمارية والمسعف

عاد والوصدة في

المراء استناستاهمان

٥٠٠ العن عي وسلالله

والداعات أداره والطبي تسوونا

منته تدديل

وأدور أسرات هوالسر

لجاءة بالتوجير الأربط البر

والدارجيجية التي تذهرتم

ستعف والسريري

■ اظهرت زيارة طريق العمل. الذي اوفيدته شيركية داتلانتيك رينشفيلده النفطية الاميركية الى السعوبية الاستبوع الماضي لتقويم امكانات الاستثمار وفرصة في القطاع النقطي السنعسودي تباين الموقف واتساع الهوة سن الموقف السسعسودي ومسوقف الشّركات النفطية الاجّنبية التي تحاول الحصول على امتيازات وحقوق للتنقيب عن النَّفط والغَّارُ. وقال أقتصانيون سعونيون لـ والحسساة، أن الحكومية غيير مستعدة لمنح الشركات الاحنسة ما تربيد.

وكبانت الحكومية السبعيونية وضيعت عيام ١٩٧٥ حيداً للاستسيازات التي كانت تديرها الشركات الاميركية (اكسون وشيفرون وموييل وتكساكو) في السعوبية، وقصرت الاستثمار في محالات البحث والتنقيب والانتاج على شركة «ارامكو – السعوبية،

وتتركز تساؤلات وفقا لمسادر نقطية تحدثت الى دالحياقه على الجدوى من فتح باب الاستثمار في مجالات البحث والتنقيب والانتاج في ضوء وجود فائض في الطباقية الانتباجيية غيس الأست قلة لدى شركة وارامكو السعوبية، تصل الى مليوني برصيل يوميا بعد قرار منظمة واويك، خَفض الانتاج مرتين

لريارة فريق شركة واتلانتيك ريتشفيلد، الاخيرة (لم يكشف عن نْتَـالْحِـهـا) أنْ هَناكُ تُبَّايِناً في وجسهسات النظريين أهداف السعبوبية من بعبوة الشبركيات النقطية الأحنبية للأستثمار في القطاع النفطي وبين مساتريده الشركات النفطية الأميركية.

قيمة مضافة الى قطاع النفط السنة الجارية. المنعودي عبر تقديم خبراتها في محالات حديدة مثل تقنية تسييل ورأى المراقبون وللتنايصون الغاز او صنع الزيوت القائقة الجودة او المساعدة في محال توليد الكهرباء باستخذام الغاز للمساعدة في تلبية حاجات

وتسحث الشركات النفطية

النولية، وفي مقتمها الامدركيّة، عن حقوق الملكية والامتياز في انتاج النفط والغاز وتسويقه على

إلنين - «الحياة» رويترز، أ ف ب - انخفض خام القياس مبرنت، الى اقل من ١٢ دولاراً للبرميل عند بناء للعاملات في بورصة النفط النولية في لندن. ويلغ منعر البرميل ١١,٧٨ يولاراً وهو ايني مستوى له منذ تشرين الاول (اكتوبر) ١٩٨٨. وأعلنت الامانة العامة النظمة دأويك، التي يجتمع مجلسها الوزاري في فيينا في تشرين الثاني (نوفمبر) الجاري، لن من المتوقع لن يزقع الطلب الدولي على نفطها قليلا السنة القبلة طكته سيظل دون المستويات الحالية للانتاج.

وقالت الاصانة العامة في تقريرها الشهري ومن المتوقع لن يبلغ الطاب على نفط المنطقة ٢٦,٦ مليون برميل بعمياً مقارنة مع ٢٦,٢ مليون برميل السنة الجارية. ونقل التقرير عن مصادر اعلامية واستشارية أن انتاج داويك، بلغ في تشرين الاول (اكتوير) الماضي ٢٧٠٠ مليون برميل يومياً في التوسط مقارنة مع ٢٧٠ مليون رسوبل يوميا في أياول (سيتمير). ويلغ متوسط انتاج داويك، في الاشهر للتسعة الاولى من السنة ٢٠,٧ مليون برميل يومياً مما ساهم في زيادة للخرونات في العالم الصناعي في هذه الفترة بواقع ١٤٠٠ مرايون يرميل يومياً.



🛭 عمان - صلاح حزين

🗷 ترغب ٣٥ شسركة دوليية في

التقدم لتنفيذ مشروع مدخط

للسكك الحديد بين الزرقاء وعمان

الأربنية دان هذه القيركات تمثل

١٨ بلداً، ومن بينها شركات المانية

وفرنسية وايطالية ويابانية

وكورية وصينية وهولنبة

ويريطانية وشركة ولحدة

اهتمامه بالمسروع، بناء على

الدعموة التي كانت ورارة النقل وجهتها الى الشركات الراغبة في

ويشضعن للشيروع مدخط

وبعيثت الشيركيات درسيائل

وقالت مصابر في ورارة النقل

وتشغيل قطار كهربائي عليه.

السعوبية المتزايدة من الكهرباء او الدخول في مشاريع مشتركة حسيدة حسومياً في مجال التكرير الذي من شيانه أضيافة قيمة جنيدة الى النفط بدلاً من تصنبيره خامأ وكنلك تسهبل نقل الغباز لاستخدامه في محطات الطاقة وشدركات تصنيع سعرخام برنت يتراجع إلى أدنى مستوى منذ ١٠ أعوام

رغم أن الدعوة السنعودية التي

اطلقها ولى العهد الامير عبدالله

بن عبدالعزيز وأضحة وتركز على

باقتراحات في شان كيفية المساعدة في تطوير الايرادات السعوبية من النقط.

مايتقق مع الدعوة السعوبية هو

مقيام الشركات الاجنبية بتوفير

واشسار للراقسيسون الى ان

ووصات استعسار النفط الي المستنوى المستسهندف وهو ١٨ بولاراً للبرميل.

واكد اقتصابيون سعوبيون التقتهم والحياق أن قطاع النفط السعودي يمكنه استيعاب أي استخمارات اجنبية حبيبة وممروسة، تكون مصحوبة بقيمة مضافة وان من شأن ذلك للساعدة في تُصرَين ليرادات السمعمودية وعُائداتها من الصناعة النفطية مبدلاً من ارتهان ٨٠ في المئـة مّن مخلها للتنبنب وعدم الاستقرار نتبحة اعتمانها على تصدير

النقط الخسام ومسا يطرأ على أسواقه وأسعاره من تقلبات. واستبعد المراقبون ان توافق السعوبية على طلبات شركات التقط الامسركسة (اكسون وشيفرون وموبيل وتكساكو) لمنحها امتيازات وحقوق ملكية للبحث والتنقيب عن النفط والغاز

وانتساجسهسعسا في الاراضعي السعوبية. وقال خيراء في شركة دارامكو السحوبية، لـ «الصياة، إنّ «الهدف من فستح البساب امسام الشركات الاجنبية للاستثمار في قطاع النفط ليس على الاطلاق رَبِادةً الانتساج أو رفع الطاقسة الانتاجية لأن الشركة تستطيع تحقيقه بسهولة اذا سمحت ظروف السبوق النفطيبة ينلك

ويُشَّار الى أن الأمير عبدالله بن عبدالعزيز التقى خلال زيارته الأخسرة الى الولاسات المسكسدة رؤساء الشركات النفطية الأصيركية وبعاهم الى تقديم اقتراحات في شان كيفية الساعدة في تطوير الموارد السعودية.

السكك الحسديد بين الزرقساء والساحة الهاشمية وسطعمان

القديمة وتشغيله وصيانته ما

يساهم في حل مشكلة المواصلات

الخسنسيارها جسزءًا من وألَّقطُ

الصديدي الصجازيء الذي يربط

عمان والزرقاء، على امتداد ٢٦

كلم. كجزء من مشروع أشمل تعد

هذه مرحلته الاولى. وستتضمن

المرحلة الثانية إكمال الخطامن

وسطعسمان القسيمة الي بلية

بالمشروع في عسان منتسف كسانون الشاني (يناير) المقدل للاطلاع ميدانيا على المشروع قبل

ويتوقع عقد مؤتمر للمهتمين

صويلح في أقصى غرب عمان.

تقديم العروض النهائية.

وستستخدم الشركة التي يتم

في العاصمة الأربنية.

اليمن: موازنة السنة المقبلة تتوقع 700 مليون دولار من صادرات النفط

🗇 الكويت – حمد الجاسر

حدود القانون.

شخص ولحدء

خُلْفَية تَفْيِيرَآتَ ادارية قام بِها في هيكل

القطآع النفطي الذي تثيره المحكومسة في

وَهَالَ بِعَضْهُمْ إِنْ الشَّبِيحُ سِعُود يَصِائر

صبالاصيبات القيباديين في هذا القطاع، لكن

الحكومة ربت بأنّ اجبراءات الوزير كانت في

وقال الثائب التكثور ناصر الصانع دان

لجراءات الشيخ سعود تسعى الى تجميع

الصلاحيات لدية مما فرض قيوداً شديدة على

حركة الصناعة النفطية، وأنه في الهيكل

الاداري الجنيد وسلب الوزير صلاحسيات من

دونه من شيراتيح قسايية واستند الأمس الي

صلاحيات القيادة الوسطى، ما أعاد القطاع

وطألب الصبانع الشيخ سعود بالاهتمام

بمسوولياته السياسية كوزير وعدم التدخل

مباشرة في النولحي التنفينية والادارية

للشركات النقطية، اسوّة بما كان يفعل وزراء

النفط السابقون. وقال أما نعاني للحديث هنا

هي قرارات صدرت عن الوزير ويُنيت بالدرجة

الأولى على الانتسمساء لا الأداء، وراى ان كل

القرارات في المؤسسات النقطية وأصبحت بيد

وانتقد رئيس الجلس احمد السعدون قرار

للشبيخ سعود اعفاء رئيس شركة نفط الكويت،

النفطي الى ممارسات تعود الى زمن غابر،.

🗖 صنعاء - إبراهيم محمود

🔳 قبالت الحكومية اليمنيية انهبا تشوقع ايرادات من عسائد تصدير النفط والغسار سنة ١٩٩٨ يصل حجمها الى ١٦٢ بليون ريال باقل من ٤٢,٦ بليون ريال عن السنة الجارية.

وأفانت بيانات للوازنة العامة للتولة، التي س المنتظر أن تقسده الى مسجلس النواب الاسبوع المقبل، ان اجمالي الكمية المنتجة والمخصصة للتصبير السنة المقيلة تقبر ينحو ٥٤,٥ مليون برميل قيمتها ١٥٥ مليون بولار على أساس احتساب سعر ١٢ دولاراً للبرميل. وكانت تقديراتُ موازنة ١٩٩٨ الشأرتُ الي ن اليمن يامل تصدير ٨, ٥٥ مليون برميل بقيمة ١٫٥ بليونِ دولار على اعتبار أن سعر

البرميل ١٨ بولاراً حيثها. وأصيبت الموازنة اليمنية بنكسة من حراء الإنضَّفَاضَ المُسَاجئ في استعار النقط العام الماضي. وتوقعت الدوأئر الرسمية الانقل الخسائر عن ٣٥٠ مليون دولار.

وتراجعت تقسرات قيمة النفط اللخصص لتغطّية نفقات المكومة بالنقد الأجنبي من ٢٦,٦ مليون بولار السَّنة الجارية الى ٣٩٧،١ مليون دولار سنة ١٩٩٩.

عُمان تشارك في انتاج النفط من بحرفزوين

🖪 مسقط - والحياة، - وقعت شيركة النفط العُمانية، المحدودة اتفاق شراكة للتنقيب عن النفط في منطقة بحر قزوين (كازلخستان) مع كل من شُّركة ديونيون تكساس اوف شور، المحدودة، إحدى شركات «اركبو» وشبركية داكسون تورث كاسجينه المصدودة، إحدى شركات داكسون كوريوريشنء

وقال وزير التجارة والصناعة العُماني رئيس مجلس إدارة «شركة النفط الـعُمـانيـة، مقبول بن على سلطان دإن الشركات الثلاث ستنقوم بموجب الانفاق باعمال التنقيب النفطى وأقتسام الانتاج بعد موافقة الحكومة في كارَّاحْستان على الاتفاق،

Fax: 44+181+986 9430

خالد يوسف الفليج من منصبه. وقال: والأسف فقدنا واحداً من أفضل الكفاءات هو الاخ خالد القليج في الوقت الذي نسمع قيه أن آلوشيع 🕿 وجه نواب كويتيون امس انتقادات الى وزير النفط الشيخ سعود تاصر المباح على

غَيِيرٌ سَلَّيْمٍ فَي القطأع النَّفَظِي. فَهَلَ هَذَا هُوْ الاصلاح الذِّي يُتكلمونُّ عنه،. ورد وزير التسخطيط على الموسى على انتقادات النواب، قائلاً أن الشيخ سعود ويعمل صمن إطار قانوني ولم يصابر الصلاحيات، عسل بسل حربي و . وأضاف الموسى الذي كان يشحنث كوزير للنفط بالوكالة لغياب الشيخ سعود أن «ما

تناوله الدكستسور الصسانع بني على تحليله الخاص والقطاع النفطى تحكمه الية لم تتغير ويشرف عليه المجلس الأعلى للبترول، والتغيير في مجلس ادارة مؤسسة البترول امر يتم بين الحبن والأخرء

وعلق النائب الصبائع على كبلام الوزير بالأشارة الى وجود اقرارات فردية، تتخذُّ في القطاع النفطي. وتسامل عن صاحب القرار في مسالة تخصيص محطات البنزين في الكويت التى يديرها القطاع العسام حساليسا والتي تناقضت تصريحات السؤولين حولهاه.

واثارت ملاحظة الصنائع اشتسام وزير الخارجية الشيخ صباح الاحمد الذي رد قائلاً: دفى منا يتعلق بمحطات البنزين فإن قرارها انتخذ بولسطة مجلس الوزراء واللجلس الأعلى للبشرول، وسينفذ هذا القرار، واذا قال وزير النفط بالرجوع عن التخصيص فإنه ليس من حق الوزير، بل المجلس الأعلى للبسسرول.. ورفض ما يقال عن ان القرارين ،فيهما تنفيع لأحد، ويؤسَّفني أن يقال هذاء.

هبوط قياسي لبورصة الكويت

■ الكويت - رويترز - مُنيت البورصة الكويتية بانخفاض قياسي جديد امس الثلثاء. وهبط مؤشير البورصة ٢١,٢ نقطة أو ١,١٢ في المئة خيلال جيسية التَّداُولات التيَّ امتدت سَاعَتِينَ وَنصَفَ السَّاعَة، ليسجِل عند الإقفال ٤٠ ١٨٧٠ نقطة، اي بانخفاض ٢٩,٥ في المنة السنة الجَارية و٣٤ في المُنَّة عَنْ ٢٨٣٦,٩ نقطة، اعلى مسبتوى سُجِله في تشرين الَّـُاني (نوفمير) ٩٧. وسبجل المؤشر عند اقفال السبت الماضي اول ايام تداولات الاسبوع ٥, ١٨٨٠، نقطة. وقال احد المستثمرين اثناء مراقبته انخفاض أسعار الأسهم على اوحة الكترونية ضخمة منحن بانتظار اجتماع الحكومة الاحد المقبل الذي ستبحث فيه الوضيع الاقتصادي. ووعدت الحكومة أواخر الشهر الماضي بالبحث في تدابير في اجتماعها الاسبوعي الآحد، لدعم البورصة التي كانت من انشط الاسواق العربية. لكن الحكومة لم تعلن اي تدابير حتى الآن سواء في شأن البورصة أو الاصلاحات الاقتصادية.

ويقول مستثمر أخر دبعد اجتماع الحكومة (اذا اتخذ قرار) سترتفع الاسعارء.

وزيرالطاقة الفنزويلي السابق: ٣٥ شركة دولية مهتمة بمشروع "اوبك"منعتانهيارالاسعار السكك الحديد بين الزرقاء وعمان

اميركية.

🗆 لندن - نديم كعوش

🗷 رجح شبراء يشاركون في مـؤتمر ونفط ومال، في لندن تبقّى اسعار النفط منخَّفضة في السنوات القلطة المقطلة بسبب ارتفاع طاقات الإنتاج في عبد من دول العالم والازمة الافتصادة الاسبوية ولحتمال عودة العراق الى سوق النفط

وتوقع وزير الطاقة الفنزويلي السابق البريو بارا أن تكون استعبار النفط السنة للقبلة في مستوى السبة الجاربة على رغم النسرام «اويك» اتفساقي خسفض الانتاج بنحو ٢,٦ مليون برميل بوميناً. وقبال لدوالصباقة على هامش المؤتمر ان الويك قسامت بعمل رائع لانها وضعت ارضية لاستعبار النفط و منعتبها من

ارضية منخفضة، فانها تُعتبر ارضية صلبة للاسعار التي كان يمكن أن تحمل ألى تمساني تسعة دولارات للدرميلء واشسار الى ان «اوبك» لا ترال ملتزمة تسبيا الخفوضات وان عليها والإستثمرار في هذا الاتجاه لانه يظهر للعالم اتها متمسكة

وأحسمع الخسيسراء على ان انخفاض الاستعار سيؤدي إلي خروج بعض الشركات من السوق وتعرير مواقف شركيات نفطية

لَحْرَى أَصَافَةَ الى انتَعَاشُ الطلّب النولي على النفط الخام. وَقَالَتَ وَرَقَةَ قُدَمت الى المؤتمر، الذي يستمر يومينه أن التراه منظمة داويك، الخفوضات التي اعلنتها أخيراً ستؤدي الى خفض بناء المضرون الدولي وبالتالي أنْضَفَاضَهُ فَي الربِعُ الْأَخْدِرِ مِنْ

السنة الجارية. واشسارت الورقسة اليي ان ذلك سيؤدي بطبيعة الحال الى عودة التسوازن النسسبى بين العسرض والطلب منا سيدعم الاسعنار وان بْدرچــُـة بســيطة.ً.. وتعني هُذه التطورات أن استعبار ألنفط مرشحة للتحسن لكنها ستبقى منضفضة نسبيا لفترة غير

وارجعت ورقة لخرى اسباب ضعف استعبار النفط الى الإرْسة الاقتصادية الأسيوية في للقام الاول ثم اليَّ ارتفسَّاعُ المُحَّسرُونُ الدولي وصادرات النقط العراقسة والتوسع للستمر في طاقات الانتياج متن خيارج منظفة الدول المسرة للبترول.

Magna Fabrics, Inc.

America's leading exporter of fabric & flooring stocks

is pleased to offer

LINOLEUM VINYL FLOORING BEAUTIFUL PATTERNS AND ASSORTMENT

ONLY 35 CENTS/SQUARE METER

FOR JORDAN, SYRIA, YEMEN, ALGERIA

TUNISIA, AFRICA & DEVELOPING COUNTRIES

BY CONTAINER-LOAD

LOW PRICES ON ALL TYPES OF FABRICS

FOR APPAREL AND FURNISHINGS

for details and samples

MAGNA FABRICS, INC.

2600 71 ST, NORTH BERGEN, NJ 07047 USA

PHONE: 201 868 4000 FAX: 201 868 4664

Info@MagnaFabrics.com

ارتفاع متواضع في معدل التضخم في الولايات المتحدة **■** واشنطن - رويترز - اظهرت بيسانات رسمينة امس الثلثاء ان معدل التض

الأشتراك بالشروع.

الولايات للتحدة سحل ارتفاعاً متواضعاً في تشرين الاول (اكتوبر) الماضي على رغم ارتفاع

وقبالت وزارة العمل ان مسؤشس استعبار للسنتهلكين وهو المقياس الرئيسي للتضيخم ارتفع بنسبية ٢٠٠٠ في الله بعد أن ظل البتا من يون تَغيير في ايلول (سبتمبر) للاضي.

اسعار للواد الغذائية والطاقة بسبب التقلبات الماضيّ وهي نسبة الزيادة نفسها التي سجلها في ابلول.

مبادرة يابانية اميركية لمساعدة أسيا بـ١٠ بلايين دولار

الهادي، (ابك) الذي بدأ أمس قي العاصمة الماليزية كوالالبور ويستسرحتي اليوم وآسال مسؤول اميركي للصحافيين ان النول المرشحة للصصول على المعونة اولا تايلاند واندونيسيا ويحضر اوبونشى قمة دابك، في حوالالبور فيما بقي كلينتون في واشعطن لمتابعة تطورات الأزمة العراقية، ويشارك بدلاً منه

الرئيس الاسمركي بيل كلينتون في الأشهر المامية نحو استعادة الاستقرارة واعلنت البادرة قبل

DEALLHAMSLONG

اما معيل التضخم الإساسي الذي لا يشبعل الشيديَّدة ٱلتي تشهيماً عادة، فقد أرتفع بنسبة ٢,٠ في المئة الشهر

> ورئيس الوزرآء الساباني كيرو اوبوتشي مبادرة بقيمة عشرة بالأين دولار لنحفيز النموفي أستياء عن طريق السساعدة في اعبادة هيكلة الشبركيات والبذوك المنهارة وقال كلينتون وأبوتشي في بيان مشترك مساء أول من المس وان عدداً كبيراً من الدول الإكثر تضررا حقق خطوات كبيرة

لجتماع قائة منتدى التعاون ■ كوالالبور - رويترر - اعلن الاستنصادي لأسبيا والمحيط

العالم MARSH Unit 24 Bow Industrial Park London E15 2DZ, UK. Tel: 44+181+533 0288

INTERNATIONAL **NEWSPAPER & MAGAZINE DISTRIBUTION**

dell in 1:50

كامديسو يؤيدالغاء ٨٠ في المنة من ديون هندوراس ونيكاراغوا

● مأناغوا - أ ف ب - اعرب المدير العام لصندوق النقد الدولي ميشال كامديسو مساء اول من امس الاثنين في ماناغوا عن تقييمه الغاء ٨٠ في المئة من الديون التجارية المترتبة على كل من نيكاراغوا وهندوراس اللتين ضربهما الاعصار «ميتش»، من خلال تطبيق بنود مخطة ليون، عليهما. وقال كامديسو لدى وصوله الى ماناغوا في زيارة تستغرق يومين انه دفي ما يتعلق بهندوراس ونيكاراغوا وما يتعلق بي، فاني اؤيد تبني خطة ليون.

وقد أعلن البنك الدولي وصندوق النقد الدولي والبنك الاميركي للتنمية امس الاثنين والاتفاق على اجراء تقويم وأسع مع سلطات هندوراس ونيكاراغوا لوضع بيونهما الخارجية وشروط تخفيفهاء وخلال القمة العالمية الآخيرة لمؤتمر الامم المتحدة للتجارة والتنمية الذي عقد الاسبوع الماضي في ليون (شمال وسط فرنسا)، طلب الامين العام للمؤتمر روينز ريسييرو من الدول الدائنة تخفيف ديون دول اميركا الوسطى التي اجتاحها الاعصار «ميتش».

كندا تزود اتصالات السعودية اجهزة بقيمة ٢٢ مليون دولار

● مونتريال - «الحياة» - تلقت شركة «اس.ار. تيلكوم، الكندية طلباً من شركة الاصالات السعودية «اتصالات» لتزويدها أجهزة اتصالات لاسلكية خاصة بالخدمات الهاتفية بقيمة ٢٢ مليون دولار

وقال نائب رئيس الشركة مايك موريس أن الطلب يتعلق بالمرحلة الثانية من مشروع يتضمن اقامة ١٣٠ شبكة لاسلكية في السعودية (WLL) لتوفير الخدمات الهاتفية في الريف والمناطق التَّانية. وكانت الشّركة الكندية تلقت طلباً مماثلاً في ايلول (سبتمبر)

الماضي قيمتها ٢٠ مليون دولار اميركي. وذكر بيان أن «الطلب الجديد يغطي توريد مستلزمات ٢٥ شبكة محلية وتركيبها ، مشيراً إلى أن تسليم المعدات سبيدا مطلع السنة

وتلجأ شركات الاتصالات الى استخدام الشبكات اللاسلكية المحلية كحلقة اخيرة لتوفير خدمات هاتفية مباشرة الى ريائنها في المناطق الريفية والنائية حيث تكون الشبكات السلكية غير عملية أو مجدية من الناحية الاقتصادية.

توقيع أول عقد ايجارفي مركز الفيصلية أفي الرياض

 الرياض - «الحياة» - وقعت لحدى اكبر المجموعات السعودية امس في الرياض أول عقد أيجار في «مركز الفيصلية» الماوك له ممؤسسة الملك فيصل، الضيرية والذي يعتبر أكبر واحدث المراكز التجارية في الشرق الاوسط (كلفته نحو ٣٢٠ مليوز دولار). وبعوجب هذا العقد فإن «مجموعة الفيصلية» وهي احدى المجموعات التجارية الكبرى التي تمثل «شركة البان الصأفى» ووالشركة السعوبية للاكترونيات، ومنتجات وسوني، ووهيوليت باكارد، ودميغا ستار، وماركات عالمية اخرى مشهورة، ستنتقل الى الركز التجاري الجديد قبل نهايه سنة ٢٠٠٠.

وستنقل متجموعة شركات الفيصلية، مكاتبها المختلفة في الرياض الى الموقع الجديد ضمن «مركز الفيصلية»، لتحتل مساحة الاف متر مريع من الكاتب الموزعة على ٧ أدوار في «برج الفيصلية» المقرر افتتاحه رسميا في ربيع سنة ٢٠٠٠.

وقال الامير محمد بنَّ خالد بن عبدالله الغيصل نائب رئيس مجموعة الفيصلية، وأن المركز يعتبر أحد أهم المعالم الحديثة في مدينة الرياض ومن أهم المراكز التجارية في المنطقة العربية. وسيوفر هذا الموقع الامكانات التقنية العالمية التي تحتاجها شركتنا فهو يفي بالحاجات العصرية لمختلف الشركات،

'هبونداي' تشتري شركة 'كيا' للسيارات بقيمة ٩٠٩ ملايين دولار

● الرياض - والحياة، - اشترت شركة وهيونداي، الكورية للسيارات شركة دكياء الكورية ونراعها المنتج للسيارات التجارية شركة وسيارات أسياء بقيمة ٩٠٩ ملايين بولار بعد أن تجاوز عرض وهيونداي، العروض المقدمة من شركات اخرى مثل وفورد، الاميركية التي تملك ٤,٤ في المئة من «كيا».

وكان رجل الأعمال السعودي الأمير الوليد بن طلال رئيس مجلس إدارة شركة الملكة القابضة، وقع في اذار (مارس) الماضي مذكرة تفاهم لشراء سندات تحويلية من شركة «هيونداي، تعطيه ملكية ٧ في المنة من أسهم الشركة إذا ما تم تحويل السندات. وقال الوليد بن طلال في بنيان اصدرته والملكة القابضة، امس:

معندما استثمرنا في شركة فيونداي ناقشنا صفقة كيا مع رئيس مجلس إدارة هيوندأى السيد تشونع مونع كيو. وكنت على قناعة تامة من جدوى الصفقة التي تهدف الى رفع حصة الشركة في السوق لإعطاء هيونداي ركيزة اقتصابية اقوى وانا على ثقة تامة الآن بأن قيادة كيو والجهاز الإداري للشركة ستمهد الطريق لغتح اسواق جديدة والحصول على حصة أكبره.

تي. ام. اي. 'اللبنانية تحصل على شهادة 'ايزو٢٠٠٢'

 بيروت - «الحياة» - أعلنت شركة «الخطوط الجوية عبر المتوسطة (تي. ام. اي.) حصولها على شهادة «أيزو ٢٠-٩، للتوسطة (تي العالم التي تحصل للجودة، لتكون من أوائل شركات الطيران في العالم التي تحصل على هذه الشهادة لكل اقسام عملياتها وليس فقط بعض ألادارات فيها. وقال رئيس مجلس ادارة الشركة فادى صعب في احتفال تكريمي للموظفين في المناسبة، أن «الشركة ماضية في خطة أعادة الهيكلية الشاملة التى تتبعها لتطوير عملياتها واستعادة قدرتها التنافسية ومركزها ألاستراتيجي، واشار الى «النتائج الجيدة»

١٣٠ ألف زائرك معرض الرياض للسيارات '

لخستستم دمسعسرض ألرياض للسيسارات؛ الـ ١٧ ومسعسرض سيعتودى اوتوشيوب الثالث لعدات ومراكز الصيانة وقطع الغيار والاكسسوارات اعمالهما وسط حضور قوي لراكز الخدمات والصيانة وشركات التامين والتقسيط وقطع غيار السيارات وغياب كبيير لأشهر الشركات والاركات العالمة للسيارات.

ولم تشارك سوى تسع شركات هى دمىسىسىسىسى، وداوييل،



غُير مرتبطة بالنفاع) بِقيمة ٥٠ في المُلَة من قيمة الصفقات.

١٦٢ مليون دولار مبيعات "طيبة للاستثمارا من الشقق السكنية في المدينة المنورة

🗆 الرياض .. سعد الاسمري

■ بلغت قيمة مبيعات شركة طيبة للاستثمار والتنمية العقارية، (شيركة مساهمة سعوبية) في المعينة المنورة من الشقق السكنية في مركز طب السكني والتجاري (البرج الشرقي) نصو ٦٠٩.٥ مليون ريال (٩ ، ١٦٢ مليون دولار).

وقال عضو مجلس الدارة للنبر العام للشركة السيد عبدالله محمد الزيد لـ والحياة، أن عبد الشقق التي تم بيعها حتى الأن بلغ نحو ٢٠٠ شقة سكنية، وانة يتبقى نحو ١٦٠ شقة في البرج الشرقي نفسه وهي معروضة حاليا للبيع ، مشيّراً الى أن قيمة الشقّة الواحدة بالنسبة لـ ٧٥ في المئة من اجمالي الشقق تراوح بين مليون و٣ ملايين ريال، فيما ترتفع اسعار النسبة المتبقية الي خَمْسَة ملايين ريال (١,٣٣ مليون دولار) خَصُوصًا الشَّقَقِ التي تطل على الصرم النبوي الشريف. فيما يوجد عبَّد قلبل من الشقق التي تقل قيمتها عن مليون ريال.

واشيار الزيد الى ان الشيركة اكملت حيالياً بناء دمركز العقيق السكني والتجاريء الذي بلغت تكاليف

انشائه نصو ۳۵۰ مليون ريال (۹۳.۳ مليون دولار)

وعن مشاريع الشركة غير العقارية قال ان «شركة

واضاف ان الشركة اكملت حالياً تصميم مموتيل العالاء الذي سيتم طرحه للمناقصة والعمل على تنفيذه قريباً وانَّ لِها مساهمات في عدد من الشركات الاخرى في المنينة المنورة.

وانه سيتم عرضه للبيع والاستثمار مطلع السنة المقيلة، وذكر إن الشركة ستقوم في بداية موسم الحج (بعد نحو خمسة اشهر) بتشغيل البرج الغربي لـ «مركز طبية السكني والتجاري، والذي ثم الانتهاءً من تنفيذه أخيراً بكلُّفة تبلغ ٢٠٠ مليون ريال (١٦٠

الاربعاء ١٨ تشرين الثاني (نوفمبر) ١٩٩٨ للوافق ٢٩ رجب ١٤١٩هـ/ العند ١٣٠٤٢ AL HAYAT WEDNESDAY 18 NOVEMBER, 1998 ISSUE NO 13042

طبية للاستثمار والتنمية العقارية، لها مساهمات واستثمارات في عدد كبير من الشاريع السياحية، أهمها المساهمة في «الشَّركة العربية للمناطق السياحية؛ (أرآك) حيثٌ تملك نُحو ٥. أَكَّ فَي المُئَّة مِنْ راس مالها. كما انها تساهم في مشروع شاليهات ينبع الذي تنفذه شركة داراك، حالياً، بالإضافة الي أنشياء ،وكالة طيبة للسفر والسياحة، في المدينة

افتتاح معرض جنوب افريقيا الدفاعي وبريتوريا تدرس شراء أسلحة بقيمة ٥ بلايين دولار

🗷 جوهانسبورغ - أ ف ب -احتشد مسؤولون عسكريون من مُختلف انحاء العالم من بينهم خبراء من دول خليجية، في قاعدة عسكرية قريبة من بريتوريا لتَـفُـحُص ﴿ أَخُسر مسرحُـة ؛ في تكنولوجيا التسلح المتطورة

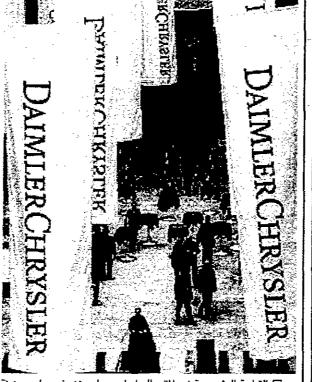
ويشارك حوالي ٢٠٠ صانع جنوب افريقيا النفاعي، احد اهم تظاهرات عرض السلاح وبيعه في العالم من بينهم كبار الصانعين من دداسوء الى ددايملر بنزء مرورا وقد تعلن في المعرض صفقات

لتجديد تسلح جنوب افريقياء ومي سوق تقدر بندو خمَّسة بلايين دولار، وربما جرى ذلك بعد إجتماع حكومي اليوم الاربعاء يُفترض أن يبحث في مسالة تحديث القوات السلحة لرحلة ما بعد نظام القصل العنصري. ورد حوالى عشرين صناعياً فْرنْسَيّاً وبربطانيا والمانيا وابطاليا واستبانياً في ايار (مايو) ١٩٩٨ على ستة عروض من حكومة حنوب افريقيا، وهي الرحلة النهائية في عملية الآختيار التي

بدأت في ١٩٩٧. ويشتمل استنزاج العروض شسراء اربع فسرقساطات واربع غواصات وست مروحيات تقيلة للبحرية وستين مروحية خفيفة وخمسين طائرة مقاتلة ومثلة نبابة، وهي لائحة اضيفت اليها

لَّحَقًا طَّائرَآت تدريب. واضافة الى أسعار المعدات نفسها، فإن التمويل والتعويضات القترحة ستلعب نوراً رئيسياً في اتخاذ القرار.

وطلب الجنوب افريقيون حدأ ابني من التعويضِات الباشرة في شكل عقود فرعية او عقود تجميع بنسبة ٥٠ في المئة من قيمة المعدات، وتعويضات غير ميأشرة (استثمار أت صناعية في قطاعات



 القاعة الرئيسية في القر العام لـ «بيطر بنز» في برلين مزينة بالاعلام التي تظهر الاسم الجديد « اليمل كرايرلو. والمناسبة مي محفلة اليوم الأول، أمس ١٧ تشرين الثاني (نوف مبر) ١٩٩٨، والذي بدأت فيه وبيملر كرايزلر اي. جيء، العملاق الجديد في عالم صناعة السيارات، التداول بأسهمها في ١٩ سوق مالية حول العالم. وستصبح وبيملر كرايزلر، خامس أكبر شركة للسيارات من حيث المبيعات. (أ ب)

اتفاق بقيمة ٢٠٦ بلايين دولار بين شركات السجائر والولايات الاميركية

■ واشنطن – ا ف ب – اعلنت كريستين غريغوار المدعية العامة لولاية واشتطن التوصل أول من امس الى اتفاق على تعويضات بقيمة ٢٠٦ بلايين دولار على مدى ٢٥ عاماً بين الولايات الامبركية وشركات صناعة السحائر.

ومن المقسرر إن يضع هذا الاتفاق المبدئي حدأ للملاحقات القيضيائيية لأشيركيات يسيب الامراض والمساكل الصحسة الناجمة عن المان التدخين لقاء تسديدها تعويضات للولايات. ووقعته اربع شركات كبيرى

والسوريسلارده وابسروان انسد ويليامسون، وقالت غريغوار ان الصناعيين سيدفعون الم بليبوني دولار للمساعدة على تُأسِيسٌ جمعية تهيف الى تشجيع الشبان على الإعتناع عن التدخين. وأشارت الى ان كل ىقىقىت

يقدم شاب اميركي على التَدخين، معتبرة ان الإتفاق يفترض ان يساعد على مكافحة التدخين لدى الشيباب لأسيعنا يفضل خُفض

الشيغل والأمومة وتأمينات الوفاة

والمعساشسات والتنعسويضسات

في نَظَامُ الضَّمَانُ الاحتَـمَـاعي

تُصو ٧٠ الف، وكانت تسديدات

الشركات والعمال بلغت العام

الماضي ٥٥٠ مليسون بولار (٢,٥

بليون برهم)، ويشير صندوق

للضسمسان الى أنه يدفع سنوياً

تعويضات عائلية بقسمة ١٤٠

مليسون دولار وانهسا تزيد سنويأ

بنَحُو ١٠ في لَكُنَّة وتَشَمَّل نَحُو ١٨٢ الف عائلة.

مليون شخص وكان عددهم ٢٨٥

ألف مطلع الستينات غداة انشباء

ويساهم معنوق الضمان في

تنمية الإنحار القومي عبر إيداع

أموال الأعضاء في صندوق

الإيداع والتسبيس الذي تراقبه

الحكومة، وتقدر قيمة هنَّه الودائع

بنحو ١,٥ بليبون دولار وتمثل

١٧,٥ فَي اللَّهُ مَنْ آجِمَالُي ٱلْأَلْحَار

القروض الصغيرة

الستشارين خلال الاحتماع نفسه

اول من امس على مشروع قانون

انشاء حمعيات للسلفات الصغرى

على غرار تجربة بنغلاش التي

تسمح بتقييم قروض صغيرة جدآ

لانشياء أعمال بسيطة موجهة

للَّفَتَاتَ الفَقَيْرِةَ التي لا تملك

 $((x_1, x_2, \dots, x_n), (x_n, x_n)) = (x_1, \dots, x_n) \cdot (x_n, \dots, x_n) \cdot (x_n, \dots, x_n)$

من جهة أخرى، صادق مجلس

المؤسساتي في للغرب.

الصنبوق

ضمائات.

ويقدر مجموع الاعضاء بنحو

ويقدر عدد الشركات الساهمة

مسسوريس، ودار جيي رينولدن،

الإعلانات وعمليات التسويق.

14, 6. 14, 6. 17,00 17,10 11,10 17,4. 17,40 15,00 17,00 17,00 الفائدة بين المصارف البريطانية البيراسي الساعة ١١ صياحاً ۳ آشهر 0,7441 0,1441 العرض

| فالدة سندات الخزينة الاميركية وسأبدك شرا | | | | | | | | |
|--|----------|---------|--------|--------|--|--|--|--|
| ۲۰ سنة | ۱۰ سنوات | ه صنوات | ٣سئوات | | | | | |
| 44,04 | 99,71 | 44,41 | 1.7,07 | المنعر | | | | |
| AY, o | £,A£ | ٤,٥٢ | ٤,٥٣ | العائد | | | | |

| ثع اللتدنية | - سوق الس | الطن | السلع ، پ |
|-------------|-----------|-------|--------------|
| <u> </u> | 1 | 114 | السعر |
| تسليم شبهر | السابق | 11/17 | السلعة |
| أذار | 757,5 | Y£Y | سکر (دولار) |
| کانون-۲ | 171. | 1704 | بن (دولار) |
| اذار | 1 | 1-17 | كاكاو (جنيه) |
| کانون-۲ | ۸۰.۳ | ٧٩,٩ | قمح (جنبه) |
| | AY,0 | _ | شعير (جنيه) |
| کانون-۲ | 114 | 147,7 | صويا (نولار) |
| تنسان | YYX | ¥7.,7 | بطلطا (جنية) |

 الجداول التالية مقدمة من بنك الكويث المشحد في أسين ليبعور أنس سندان الخزينة العيركية اسعار مسرف العملات النواية اسمار الفائدة الاوروبية اسعار منزف المدلان العربية، اسعار الفائدة على الصلات العربية وللعادن التبيية.

● ● جنول اسعار صوف هدلات متفوقة من بنك الخليج الدولي (الندن). المعار النقط من شركة مشروايهم اكونوسيكس، إتنون)

| *** | | 91 | ، برسا یہ | | | |
|---|---|---|--|---|---|---|
| 10 1 | عدد الإسهم المتداولة | عدد الاستهد المعروضية | سعر اللثبيت ل.ل | سعر التلبيت \$ | سعر التلبيت السابق؟ | اسم الشركة |
| ACTION OF THE PROPERTY OF THE | VII 17:- TAA TIO- VIO- VII-S | 2919VT V-A12 2419TT V21T9 TOVT V20- T13- TAPAO 11 | 17.001 | 10.00 1.77 10.00 11 70.04 71.77 71.77 | 11.0 11.0 11.0 11.0 14.AV 7.17 7.17 7.17 4.VA 1.Ya 1.Ya | موليدير فلة 11 - التتبيت الاول موليدير فلة 11 - التتبيت الاول موليدير فلة 10 - التتبيت الاول موليدير فلة 10 - التتبيت الثاني للبناء اللبناني التجارة دجه ملك عودة دجه مك بيروت بجه مك بيروت بجه مك للبرائي اللبنانية مركة المرائية اللبنانية مركة الإسمات الاييض (إسمى) مركة الإسمات الاييض (إسمى) مركة الإسمات الاييض الحاملة) مركة الإسمات الاييض الحاملة) |
| Hereiner Hereinen | * ···· | **** | 1-A1 7ATA - Tiol | VA. / - | 1,4Y 177 | ينيسيراميك (لحامله) ينيسيراميك (إسمي) (1) |

The second of th

ALHAYAT

الباباني

444, V

419.V

الياباني

, • • ٤٩

, • • • • •

, · 17X

, • £ 44

الاللني

0,011

, 2017

£ . 444

. LOVA

, ٤٨٨٩

اسبعار صرف النوكز و الجنية اليمسترليني تتثير الي قيمة كل منهما في مقابل العملة العربية للحدد ، والعكس صحيح بالنصبة للصلان الهبنية الإغزى

اسعار صرف العملات الدولية الرئيسية

الالماني

,1..1

ATTO

7/,7 7/,0 .0,0

اسعار الفائدة الاوروبية على العملات الدولية الرئيسية

٥٢. ٨٢. ٢٤٠ ٦٤٠ ٨٦. ٥٧. ١٥٠٠

T, 0A T, 01

المعادن الثمينة دولار اونصة: *

المعادن بالطن

النفط دولار. برميل 🛪

0,17 17

T,04 | T,EV | T,0A | T.ET | T,T1 | T,01 | T,EA | T,TT | T,EV | T,E1

T,Y. T,7. T,VO T,70 T,A0 T,YY T,47 T,AT T,A. T,A.

11/11

اسعار الفائدة على العملات العربية

,0.77

7,100

AITT,

7, . 44

1010,7

0,711

1.141

الاسترليني

1,171

4.4.

T, V47

1.770

Y, Y44

7777, 1

۱۸٫۵ ۳۴٫۵

7 0,44

الإمبركي

,٣٠٧٢

T. Va.

7,777

,57734

7. £ · A

الاميركي

1,777

0,000

V, TV V, 17

V, Y V, 1Y

Y, TA Y, ET

الجنيه الاسترليني ٢,٦٨ (٨,١ ١,٨١ ١,٠٨ ع٠,٧

الغربيَّك السّويسري ١٠٠٦ /١،١١ /١٠١ /١،١١ ٨٦.١ مه.١ الليرة الأيطالية ٨,٠٠ /٢،٩٠ /٢،٩٠ /٢،٩٠ /٢،٧٢ مه.٣

11/17

44£ .A0

11/11

۱۹۹۸ (تسليم فوري)

11/11 | 11/11 | 11/12 | 11/14 | 11/14

1040 | 1040 | 1007 | 1007°

100 104 171,0 14.0

11/11 11/11 11/14

£140 £4.0 £14. £14.

17,70 11,40 11,50

الومندوم (دولار) ۱۲۹۱ (۱۳۱۷، ۱۳۱۷ ۱۳۰۳

البينار الكويتى

الريال السعودي

نرهم الإعارات

النبثار البحريثي

الربال العمانى

الريال القطري النيرة اللينانية

الجنيه المعري

النيئار الاربني النيئار العراقي

الحنيه الاسترليني

الدولار الامدركي

الين الباباني المارك الإناني الفرنك الفرنسي

الإحل

لشبهر واحد

البن الباباني

الفرنك الغربسي

للعدن

نھب فضة

بلاتين

بتعس

حاس (دولار)

بك (بولار)

نيكل (دولار)

11/14

۲۹۲.۸•

2,4£

T\$A, YO

لـ ٣ اشهر

الفرنك السويسري

القرنان

اسويسري

1,000

7,070

377

1. 11 . 4

2.215

استويسري

. . 21 2.

· AV. A0

1.411

2,. 7

*,1A £,A1

سنلة

(1994/1998)

YYY . . .

7,01

171. 4. 177.

170,0 TVF

الذي مستوى ٩٨/٩٣

4A/11/19 11.10

07,71 alvin

القاريخ

4A/F/1V

111,11

- *·Y. . . a

117.77

Y Y Y

1 374

th.w

ALAY.

74. Y.

111, AY

477,34

1,4171

1 #144

WY Y

787

ه فيمة الحلة في مقابل القوائر.

1964---

YIM

1001 1011,01 -140

YAAY.

1,1,170 01,11 1,1111

Y.Yar

(133A/1337)

• سعر التثبيت للنعب في سوق لنفن الساعة ٣ بعد النظم

تسليم ٣ اشهَر

ANT THE TIME TIME TIME

170

£YY.

» ئىشىم كائون القائي (ساير : ١٩٩٩)

4.4

ţo

177,77

۷۵۸۳,

1.1.10

04.27

4.7277

Y.Y, ..

111.11

434.

Y.VET

14 4

T1 A.

1 777

m, 0.

ALVE

TA . 44

111 4

477,01

11.11

140+

41,01

1,411-

1.001

VIIA

141.

17-7 10AV 10AT.

ודו ודווף ודור

114.

اعلی مستوی ۹۸/۹۳

44/1/4 1 11,10

YE.4.

تونس

الجرائر

المغرب موريثانيا

لسودان

جيبوتي لصومال

هونخ كوبخ

سنغافورة

البو أن

العطلة الأوروبية

الفرنك الافريقي

اعلاند

ليونان

بجيريا

سيراليون

غابون

قبرص

كندا

استراليا

حقوق السحب

الغيلبين

التاريخ

13/1-/13

اسعار صرف عملات متفرقة *

lian!

ىينار

بينار

ينار

ىرھم اوقىية

دولار

روبية

دولار

إيكو

ولخما

يزبثا

بون

ىرىك

دو ار

دولار

ىرةءرسد

144 144

1042

192

الت

وإذا

القر

لا پ

التي الإرة

تسا

سو:

والاا

الاو

السا

بالاه

خلا

اللث

است

وسر

بنظلا

تاج

منت

وال

الف

الف

271

فني

ويه

المذ

ئى الىدا

41

انتم

11,

y)

19

æn,

الفرنك

14, 64

1.249

1,041

11.31

1.000

T.W.7

1V.4V

الغرنك

الفرنسي

. 17/1

71.07

المغرب: ديون الصندوق الوطني للضمان تصل الى نجو ٢ ,١ بليون دولار

ويسمع القانون الجديد بجنولة النيون للستحقة على الشركات والملزمين لفترة تمتد بين خمس وعشر سنوات وتم الغاء كل دين مستحق يقل عن ٣٠ الف

وقبال ولعلو أن الهندف ليس مالياً بقدر ما هو تحفيز الشركات على التعامل مع نظام التغطية والضمان.

ويقوم صندوق الضمان الاجتماعي الذي تراقبه الحكومة اعسلاميية لحض الشسركيات الانضمام لغائدة المستخدمين ويعتقد ألصندوق ان هناك نحو مليسون عسامل في الغسرب لا يتستعون بنظأم الصسابة ألاجتماعية والتقاعد وحوادث

بلايين درهم (٣٢٥ مليون دولار) لتعزيز وضع صندوق الضمان الإجتماعي ومواجهة اعبائه

وانتقدت المعارضة اليمينية مشروع القائون واعتبرته غير بستوري، مشيرة آلى انه سيثقل كأهل الشركات للحلية باعتباء اضافية، وقالت أن الموضوع لا علاقة له باموال عامة. وانتقد ممثل نقسابات العسمسال (الكونغييرالية العامة للشغل) عنم تسديد الشركات التراماتها في صندوق الضمان وقال أن ذلك يضعف مناخ الثقة ويضيع على اللغرب الف فرصة عمل استوعياً

في القطاع الخاص.

والنقابات واربأت العمل، بحملة والمقاولات على تسديد متاخرات

وكان مجلس المستشارين (غرفة البرئان الشانية) صبادقً مُسَاء اول من أمس على مشروع هذا القانون الذي يغطى الفترة المتدة بين ١٩٦٩ و ١٩٩٤. واشبار الوزير الذي كبان

يتحدث امام مجلس المستشارين الى ان الديون غير المستردة تمثل نحبو ٨,٣ في المئية من اجسميالي مسوارد صننوق الضسمسار الاجتماعي، وهي تشمل نحو ٩٠

الدين هي افتسراضية وان عند الاشتراكأت المعلقة تشمل نحو ٣٥ الفُ شخص قيمتها ٢,٥ بليون برهم، بعدما تخلي أصحابها عن اعمالهم أو تم تسريحهم وبقيت اسماؤهم مسجلة في حسابات الصندوق وأشار الى أن الحكومة ستتنازل عن الفوائد والغراسات وانها ستطالب بمبالغ قيمتها ٢

🛘 الرباط - محمد الشرقي

■ قدر وزير المال والاقتصاد المغسربي فستح الله ولعلو ديون الصندوق الوطنى للضهمان الاجتماعي غير السّتردة بنحو ٠ بالنين درهم (١٠١ بليسون دولار). وقيال أن الحكومية تستعي الي استرداد مبالغ لا تقل عن ٣ بلايين درهم (نحسو ٣٢٦ مليسون دولار) لزيادة مداخيل الصندوق، عُسر تنفيذ قانون جميد يلغي الزيادات والغرامات والمتابعات المتعلقة بالانضمام الى المشوق.

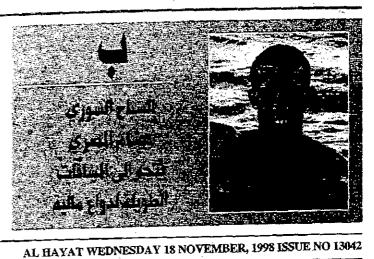
الف عضو لم يتم تسديد مجموع مساهماتهم. واعتبر ولعلو ان تقبيرات

ورفولفوء ورنيسانء ورتويوتا ودهونداء وصكوداء ودهوندايء وبدانوء وغيباب تام للسيبارات الأميركية ومشاركة محدودة للسمارات العامانية. وقال السيد محمد الحسيني

مدير العلاقات العامة في شركة معارض الرياض، لـ «الحّياة» أن المعرض حقق نجاحاً كبيراً، إذ بلغ عسند زواره ۱۳۰ الف شسخص، بزيادة عن المعرض السابق بلغت ١٠٠ في اللَّة.

وعــزا الحــســيني ذلك الي الشعبية الكبيرة التي يتمتع بهآ معرض السيارات وتخروجه عن الطأيع التجاريء واستخدام شركته لوسائل جنيدة للدعوة لحضور المعرض واختيار التوقيت المناسب لاقناميته، اضنافية الي مساهمة الشركات العارضة في جنب الزوار.

ويشـــار الى ان المـــوق السَّعُودية أكبر سُوقَ في الشَّرقُ الأوسط للسيارات، حيث بلغ عبد السيارات المستورىة العام الماضي ٧٤٢,٤٧ الف سيسارة وصلت قىمتها الى نحو ٥,١١ بليون ريال (۲٫۱ بلیون دولار).







الحرمين الشريفين يختلف تمامأ عن مسَّابقة كَأسَّ الإتصاد إن من

حَيث المدة والخبرة أو من حيث

عودة اللاعبين الدوليين.



الاربعاء ١٨ تشرين الثاني (نوفمبر) ١٩٩٨ الموافق ٢٩ رجب ١٤١٩هـ/ العدد ١٣٠٤٢

الملك فهد بن عبد العزيز بقدم كأس الدوري الى قائد الهلال يوسف الثنيان (الحياة)

دوري كأس خادم الحرمين الشريفين ينطلق اليوم

□ الرياض -عائض الحربي

■ يطفئ الدوري السعودي لكرة القدم (دوري كساس خيادم الحرمين السريقين) اعتباراً من اليوم شُمَعته الثالثة والعشرين... وإذا احستلف إثنان على موية الفريق الأقرب المي اللَّقب، فإنهما لا يختلفان على وصف السابقة التي يشارك فيها ١٢ فريقاً بانها الْرَقْعَ من نوعَهَا في الْخَليجِ وْلا تساويها من حيث القوة اسيويا سوى بطولة الدوري الياباني.

وستحظى المسابقة بألقوة الم والاثارة بكل تأكيد منذ اسابيعها الاولى بعد أن سنمح الاتحاد السنسودي للاعسبين الدوليين بالانخراط في انديتهم منذ البداية خلافاً للموأسم اللاضية. نلك أن استحقاق في المستقبل القريب... ومن حسن حظ بطولة الدوري أن بطولة القارات، في المكسليك، تاجلت من مطلع العام الجديد ألى

وانحصرت النافسة منذ نحو خمسة اعوام بين فرق الشباب والنصر والهلال والإتصاد، الا أن الفرق الأخسري سسعت الى ردم الفحوة بينها وبين الأنسة المنكورة، واستهم تطبيق نظام الإحتراف وعودة اللاعب الأجنبي في الإرتقاء بمستبوي الدوريِّ. في ويفترض ان يكون كل مدرب قد انتهى من تجهيز فريقه من جميع النواحي الفنية وأوجد البدلاء المناسبين في مسابقه لا تضحك في النهاية إلا للفريق مساحب النفس الطويل.

لحة تاريخية

وانطلقت للسابقه التي كانت تعبرف باسم الدوري المسعبودى المُمَّــتُــازُ فَي ٱلْمُوسِم ١٩٧٦ - المُحَّلِينِ المُحَالِينِ المُحَالِيةِ فَرِقَ هِي الهلال والاتصاد والنصر والأهلى والوحدة والشيبات والقانسية والرياض. وفي العام التالي، زلد عند الفرق الى ١٠ بُنَصَعَيد الفائزين بالمركزين الأول والذائى في دوري الدرجة الأولى، والى ١٢ فريقاً اعتباراً من العام ٨٤ الى أن صنار إسم كناس خناتم الحيرمين الشريقين الاسم الرسمى للمسابقة اعتباراً من ١٩٩٠ واقس نظام المربع النهبي. فيعد مشواري النهآب والإبآب تصسعيد الفيرق الأربعسة الأولى الى دور تهسائي

11

التقيخ

10.25

TAN)

1,1.70

34.27

1,7177

11.11

7.4.

1244

 u_{tt}

 X_{\uparrow} ,

44.

يا س

1017

1 1 -

29 17

4 -27.4

8.0 Ca

144 -.

155 50

17.

1 125

T4 V.

88.35

Th. 21

1313.1

Maria Value

27.7

300.

277 24

1.060

1 331.

بهدف إعلان هوية البطل. ويعتبر نادي الهلال اكشر الفرق فوزاً بالكاس، حيث كانت من نصبيب ٨ مرات في الأعوام ٢٧ و٨٧ و٤٨ و٥٨ و٧٨ و٩٩ و ١٧ في حين فاز بها عريمه التقليدي النصر ؛ مرات في ــوام ۷۹ و ۸۰ و ۹۳ و ۹۶، وانتزعها الشياب ٣ مرات في ٩٠ و٩١ و٩٢ وحبصل عليبها الأهلي (۷۸ و۸۲) والاتحاد (۸۱ و ۹۲) قُطبًا جُدَّة والإتفاق (٨٣ و٨٨) قطب الدمام مرتين.

وينفرد فريق نادى الشساب بكونه اول فريق يقور بالمسابقة بعد تغيير مسماها الجديد ويعتني مهاجم المنتخ السعودي ونادي النصر السابق ماجد عثبداللة قائمة هدافي السأبقه حيث حقق اللقب ٦ مرات في ألمواسم ٨٧ و ٧٩ و ٨٠ و ٢٨

وهُمُّ و٨٨ فيما قارُّ به مهاجم الهالال سامي الجابر مرتين (٨٩ و 17) ومسهاجم الشيداب خيالد المعجل مرتين ايضياً (٨١ و٨٧)، أما المهاجمون النين حققوا اللقب مرة ولحدة فهم تأصر عبيد (القاسية ~ ٧٦) ومعتمد خوجلي (الاهلي - ٧٧) وحسام ابو داود (الأهلي - ٨٣) وهذال الدوسيري (الهالآل - ٨٤) ومحمد سويد (الاتصاد - ٨٦) وقسهد المهال (الشبيساب - ٩٠) ومبوسى نداو (الهبلال - ٩٣) وقبهد الحصدان (الرياض –٩٤) واوهين كنيسدي (الإتحاد -٩٧) وسليمان الحديثي (التحمة ١٨). ويعتبر المهاجم الغربي لحمد

بهجا اكثر اللاعبين تسجيلاً في موسم ولحد حيث أحرز ٢٥ هدفأ ثم خالد للعجل برصيد ٢٢ هنفأ وماجد عبدالله برصيد ٢١ هنفأ ويقي ملجد اللاعب الوحيث الذي سَجِلٌ ه أهداف في مباراة ولحدة. وشبهد الدوري السيعودي سساركة العديد من اللاعدين الأجانب كالسرازيلي ريفيلينو الذي لعب للهلال ونجوم منتخب تونس النضبي نجيب الامام وعلي الكعسبي وطأرق نياب ونجسيب غ ميض وتعيم للحرامي. ومن

النكريات العالقة في الإنهان هدف ريفيلينو في مرمى النصر عام ٧٩ من تسميدة قوية من منتبصف الملعب وكذلك هدف مهاجم الإتفاق حِمالُ مُحمد عام ٨٤ بعد مرور ١٤ تأسيسة وهو اسسرع هدف في السابقة حتى اليوم. ورغم ان عمر السابقة تجاوز

اكثر من ٢٠ عاماً الا أن الاتحاد السعودي لكرة القدم يترس حالياً بعض التَّعسيلات التي بهدف من

الهلال

سامل اللقب. بيدا اللوسيم الصالي بحصوله على كاس الصداقة الثانية بعد ان هزم الأهلي المسري لكنه انتكس في مسابقة كاس الإتحاد السعودي فحل اخيراً في مجموعته في سابقة لم يعهدها الهلاليون فأبعد منربه الألماني رايتر هولمان وحل محله السعودي خليل الزياني، واستخفى عن لاعب البساراغسواي ادواردو بايز بعد فشله النريع، وابقى على الرامبي ليتانا والنيجيري موني، وما زال البحث جارياً عن الأجنبي الثالث. بضم القسريق النوليين يوسف الثنيان ونواف التمياط وسامي الصابر وأحسد النوخي وضالد التيماوي وضميس الحويران وفسيصل أبو اثنين اصافة ألى تجوم من الشباب كالشهراني والشابع والنزهان .

الخباب

أحد أقبضل القرق حالياً... عروضُه المميزة أتاحث له الحلول ثانياً في مسابقة كاس الإتصاد بعد ان حسر امام الإتصاد في النهائي. ينرب الفريق البرازيلي هيليو فيريرا، ومع أن الأخير . معروف فإنه نجح في إظهار فريقه بمظهر ممين وربما يكون الموسم الجنيد فرمية لعبودة الشييات والليثُ الأبيض، الى منصِّات النتويج من جديد علماً بانه لم يكن بعيداً عنها كثيراً. وتضم التشكيلة مجموعة من اللاعبين المعتازين يتقدمهم الدولى الجديد عبدالله الشيحان هداف الفريق ومرزوق العتبيبي والعصفور وَالشُّهُ راني فَضَّلا عَنِ لاعبي الْخبرة الَّذِيُّ بِمثَّلُونَ تُقَلُّأُ كَبِيرًاۗ كقؤاد ادور وسعيد العويران وفهد المهلل ومسالح الداود وسسالم سرور. وسيكون الأنخولي اكوا والبرازيلي بيدرو دعامتين للفريق في المهمة الطويلة.

الأهلي اللغر المحير أشجعي الأهلي

هو عدم الحصول على اللقِّب برغمَّ ضَّمَه كُماً واقرأ مِنَ النَّجِومِ. قَدمَ الفريق في الموسم الماضي عروضاً ممتَّازَة وحـصل على كـاس ولي العسهد، الا أن الأمل الذي براودُ الأهلاويين هو الحصول على كاس الدوري، والفرصة مؤاتية... يدرب القريق البرازيلي كابرال الذي حل بديلا لمواطنه المطرود زاناتا، ويشكل دوليسوه الحساليسون وَّ ٱلسابُقُونَ قُوةً هَائِلَةً، فَهِنَّاكَ فَيَ النفاع عبدالله سليمان وحسين عبدآلغني ومحمد شلية، وفي الوسطخياك مستعد وأبراهيم سويد وحمرة صالح فضلاً عن الموهوب خسالد القنهوجي، والغي النَّادي عقد البرازيلي دأ سيلفا وابقي على الإكوانوري سورا والبرازيلي الأخر كيروس، وأمام الوجهين الجعيدين الرشود والبلوي قرصة للعشاركة.

النجمة

حسقق الفسريق في الموسم الماميي سأبقة بحلولة رابعاً، وهو يطمع آلى ابعد من نلك في الموسم الجيد حتى لو لم تكن النتائج مرضية في مسابقة كاس الإتحاد السَّـعُـوديُّ. يعتَـمد الغَرِيقُ على مهاجمه سليمان الحِنيثي هداف الموسم الماضي، ولاعب ألوسط منصور الموسي والغاني اسحق كواكي. وقد نجح النرب ألبلغاري خريستوف في توظيف قدرات لاعبيه بشكل لافت.

يامل محبو فريق النصر دفارس نجد، أن يعود فريقهم الى منصّات التتونيج بعد أن عَابُ عنه في السنوات الشّلاث الماضية، وغيمل متسييرو الفيريق على الإستعداد مبكرأ للدوري فتعاقدوا مع البرازيلي سانتوس للإشراف على الفريق، وتجموا في إعالة اللاعب المعترل فهد الهريقي وكسبوا لاعب كاظمة الكويتي

الأنصاروهجر

الامير سلطان بن عبد العزيز... كأس الدوري وميدالية لقائد نادي الشباب فؤاد انور. (الحياة) هذه المصاولات فيشل الفريق في مسابقة كأس الإتحاد وضرج من الدور قصبل النهائي على يد الشبباب، وهند رئيسُ الفريق الأمير فيصل بن عبدالرحمن

بتقييم استقالته يسبب الضائقة المالية التي يمر بها الفريق وعدم استبلام اللاعبين لمرتباتهم لكن اعضاء الشرف نصحوا في ثنيه عن قراره وقدموا ميلغ ٤٠٠ الف ريال. يضم الفريق في صفوف لاعب المنتخب السعودي المبدع ابراهيم مساطر ومسعسه أبراهيم الشويع ومحسن الحارثي، وبرز ابراهيم العيسى في مباريات الفسريق الأخسسرة وتكمن علة الفريق في خط بفاعه فاستبعت الإدارة الغاني جو وتامل ان يسد الثغرة النفاعية الإتحاد

العسابق نهار الظفيري، وابقوا

على الْسَنْغَالَي فيكتور، وتم أسناد الدرجة الأولى. قدم الفريقان خُلالً مهمة الإشراف الإداري الى اللاعب مسابقة كاس الإتحاد عروضاً

المعتزل ماجد عبدالله. ومع كل طيبة، لكن دوري كاس خادم

عى الى تجسيد ذكسرى الثلاثية التي حققها الموسم قبل الماضي، لذلك اعسساد مس البلجيكي بيمتري دافيدوفيتش من الإسارات بعلما برب فريق الشارقة. ونجع المدرب في تحقيق اولى بطولات آلموسم بحصصوله على كماس الإتحاد السبعبودي. وامام الفريق مشاركات كتيرةً، ويردد الإتحساديون أن هدفسهم الحصول على السداسية أي البطولات الستعبوسة التسلات والبطولات الضارجية الثلاث. ويعتمد الفريق على لاعبين نوي خبرة عالية يتقدمهم المدافعان احمد حميل ومحمد الخليوي ولاعب الوسط خميس الزهراني أَصْسَاقِيةُ الى النَّسَلَّاتِي الأَجْنَبِي المغربي بهجسا والهولندي روب فيتشغه والانكليزي روبرت داليان.

الزياض والإتفاق الفريقان من اندية الوسط الإتفاق، الذي سجل حضوراً ملفتاً في اوائل التَّسمُ الْنِيناتُ، لا يزال يبحث عن هويته، ويحاول مدربه البرازيلي كارلوس البرتو أن يضع التوليفة المناسبة له غير أن محاولاته لم يكتب لها النجاح. أما الرياض فستكمن قسوته في خط هجتومته المطل بالسنفالي دان فاين هداف الفريق ومسابقة كاس الإتصاد برصيد آآ هنفأ وفهد الحمدان وعمر تراوري. ويحاول الغريق ان يجيد صلاً لمعضلته المتمثلة في مركز حراسة المرمى، وسيكون وجـود الدولي سـعـد الدوسري في خط الوسط مـهمــا

الوهدة والطائي

هل بكفي وجود الدوليان عبيد النوسيري في الوحيدة ومحمد الدعيع في الطَّائي للمنافسة على البطولات؛ الإجسابة يعلمها المتنابعتون للتوري وهي أن البيد لاعبيه حسن وصالح ووليد

مجهز طبيقا للمواصفات الدولية كل شهرعلى شريط (REEL)واحد

الأسعار: ٧٥٠ دولاراً أميركياً للعام الواحد

KENSINGTON CENTRE 66 HAMMERSMITH RD. LONDON W14 8YT TEL: 0171-602 99 88 EXT:2081

AL-HAYAT

FAX: 0171 602 49 63

للمزيد من المعلومات الإتصال ب:

الواحدة لا تصفق. في الوحدة، تم ابعاد المدرب المقسربي عبدالله بليسة لإخفاقه في كأس الإنصاد السعودي وحل مكانه البرازيلي روبرتو كارلوس، وتضم التشكيلة الغربيين بن نميجة والزرق اوي اضافة ألى الوجه الجديد بحيص الكبشي. أنا الطائي فأبقى على النبجنبري يحي جاكو وأبرز

يفا المستاز الجديدان يسعيان الى هدف واحد هو عنم

dell in 1:50

کل

🛢 لکار

العسالم (

التعادل... اکن مد

المصرية

تحتمل ار

وهي الهر

على الرف

الماضى فم

من الدورة

اركان الز

بتبعاته ا

الاولى لله الموسم ال

سقوطه

الاهلي بق

خلال المس

التوالي ا

المواسم ا

الذي يعذ

وسب

الاحمر

طعم القور

(ابریل) ک

كثيرأ

طريقه لإح

مضاعفة د

ىشكل غير

اتهام ال

هيو دالاء

أتهمه أند

احتسباب

نهيم وال

مدافعي ال

الدوليين

الدوليان

على الأندا

ىشىكل زان

عددجم

النصف 1

المبارسات

ملحوظات

المدير الف

الحلس

والسلطار

بأحطاء فأ

لاعبين ص

سنوسط

ان سياراة

هدوء وتر

وقىسدرة .

العصبي،

عند اللاء

الواسعة

وكريستو

لم بلعبيد

مساري

واستنيت

كنان استاد

ستخب

فى الموس

أنأم فليلة كناس افود

ولعت التشكيل اللعب، وا بوجوده أسام أخم

وشصاحت

وعسلاء لا

حسام وء

وسجيلا

هوصو.

وحارز

بعقرها ا

دياں تحف

ئىسىرى.

الزمسالك

التسوط

المداضعي

وتونع ال

المعساواة

مسرول قد

للمائق ص

سجل د

ص صبيع

فالأحماع

وراد

ان خرول

والوحسل

سوائر وا

الرو**سائ**ئ

رابعت

ثالث

ثانيا

اولأثا

والهز

وكنان

AL HAYAT WEDNESDAY 18 NOVEMBER, 1998 ISSUE NO 13042

«الكرة الذهبية» بين زيدان ورونالدو

🛘 القاهرة - علاء موسى

■ من يغورَ بالكرة النمبية التي ستمنحها مجلة افرانس فوتبول، للحسن لاعب كرة قدم في الانبية الأوروبية للعسام ١٩٩٨، ومن هو القرب المرشحين لخلافة البرازيلي رونالدو الذي حل في المركز الاول في العام المأضي امام مواطنه رويرتو كارلوس والقرنسي زين النين زيدان والهولندي دينيس برغكامب

لقد رشحت اللحلة الإستوعية الشهيرة ٥٠ لاعبأ بصفة مبيئية للمنافسة على الجائزة الشمينة... لكن الخبراء بؤكدون أن اللقد سيكون من نصيب احد لاعبّي منتّخب فرنساً بطل كناس العبالم، والإقبرب الينه هو الفيتي النهبي زيدان الذي كان نجم نجوم للباراة النهائية ضد البرازيل حيث سجل براسه الهَدْفينُ الاول والثاني وحسمُ المباراة تَمامًا. رونالدو يبقى دائماً احد المرشحين للفوز

ضصوصنأ آنه كنان نجم منتخب بالآده حتى الجاراة النهائية. ويتمتع رونالدو بشعبية جأرفة بسبب اهدافه الجميلة ومهاراته العالية وسرعته الفائقة. ورغم الحالة المرضية التي مر بها رونالدو في المباراة النهائية صد فرنساً الا ان نجاحه مع منتخب البرازيل في «كوبا ميبركاء ومع انشرميلان في كناس الاتصاد الاوروبي يكفلّان له المنافسة الحادة.

وينخِّلُ في دائرة المنافسة أيضا الكرواتي دافور سوكر الذي فاجا الملايين في نهائياتً كاس العبالم، وتخطى فريقه عبداً من الدول المصنفة عائيا واحرز الميدالية البرونزية ونال هو لقب الهداف. والفرصة تبدو اقل نسبي للفرنسي ليليان تورام والهولندي فرانك دي بور والارجنتيني غابرييل باتيستوتا والالماني اوليفر بيرهوف.

التاريخ واللائحة

اللجنة المسرفة على المسابقة في المجلة الفرنسية الشهيرة احتارت ٥٠ لاعباً للدخول في المنافسة على اللقب. وخرج من الدائرة عدد كبير من النجوم المشاهير ابرزهم الايطالي نولا والانكيازي الن شييار والفرنسي زولا والانكيازي الن شييار والفرنسي بجوركابيف والدنماركي بينتار شسمايكل والمغشربي مصطفى حساجي والنيسجسيسري

والسابقة مفتوحة للاعبين من كل قارات العالم بشرط أن يكونوا محترفين في أندية اوروبا ويشارك في عملية الأستفتاء ٥٦ خبيراً من ٥١ نولة أوروبية... ويدلي كل خبير برأيه ويختار خمسة لاعبين بالترتيب ويحصل كل لاعب على عدد من النقاط وقلقاً للترتيب الذي ناله، خمس نقاط ثم اربع وثلاث واثنتان وواحدة. وينال اللاعب الذَّيُّ حُبَصِل على اعلى مجموع من النقاط الكرة النَّهبية.

وكانت المسابقة الشهيرة بدأت عام ١٩٥٦ ونال الانكليزي ستائلي ماتيوز الكرة الذهبية الاولى على حساب الأسباني دي ستيفانو الذي فسارَ باللقب الثساني. وظَّلتُ المسسَابِقَـةُ قاصرة على اللاعبين الأوروبيين حتى عام ١٩٩٥ عندماً تم السلماح للأعبى القارات الاخرى المحترفين في اوروبا بدخول المنافسة، ونالها الليبيري جورج ويا في العام ذاته.

ويتفوق الفرنسي ميبشال بلاتيني علم الجمِّيع لآنَّه الوحيد الذي احرز اللقب ثلاث سنُواتٌ مَنتاليةٌ (٨٣ و٨٤ و١٩٨٥) وناله ثلاث مرات ايضا ولكن لأعوام متفرقة الهولندى يوهان كرويف (٧١ و٧٣ و١٩٧٤) والهبولندي ماركو فان باستن (۸۸ و۸۹ و۱۹۹۲).

وفاز بالكرة الذهبية مرتين ٤ لاعبين، دي ستيفانو (٧٥ و٩٩) والالماني فرانتس بكنباور (٧٢ و٧٦) والانكليزي كيفن كيغان (٧٨ و٧٩) والالماني كارل هاينتس رومينيغه (٨٠ و٨١). وَشُعَلَت قَائمة القَائَزيّنَ الْقَرْنسي كوبا (٥٩)

والاسباني سواريز (١٠) والايطالي سيقوري (٦١) والتشيكي ماسوبوست (٢٢) والروسيّ ياشين (٦٣) والإسكتلندي بنيس لو (٦٤) والبرتغالي أوزيبيو (٦٥) والانكليزي بوبي تشارلتون (٦٦) والهنغاري طوريان البرت (٦٧) والايرنندي بست (٦٨) والإيطالي ريفيرا (١٩) وَالْأَلْانِي غُلْيِرِدُ مُلُولُر (٧٠) وَالْرُوسْيَ بُلوخَيْن (٧٥) والعنْماركي سَسيَسمونْسَنَ (٧٧) والأبيطبالي بياوليو روشيي (٨٢) والروسي بُسِلانوف (٨٦) والهسولندي خسوليت (٨٧) والالماني ماتيوس (٩٠) والفرنسي بابان (٩١) والايطالي روبرتو باجيو (٩٣) والبلغاري سُتُويتُشُكُوفَ (٩٤) واللِيبيسري ويا (٩٥)

الفرنسي زين الدين زيدان في احدى مباريات الدوري الايطالي.

٥٠ مرشحاً بالترتيب الأبجدي

- الانكليــزي طونـي ادامس مــدافع ارسنا (٣٢ عاماً و٥٦ مباراة بولية). شارك بلاده الوصول لثمن النهائي في مونديال فرنسا وفااز مع نابيه بعطولات الدوري والكاس والكاس السوبر في انكلترا.

بولونيا سابقاً وانتر ميلان حالياً (٣١ عاماً و٥٣ مباراة دولية). شسارك بلاده الوصدول لربع النهائي في

الموننيال، وسجل هدفين.

مرمى جامايكاً.

 الكرواتي زفونيمير بوبان صائع الغاب ميلان (٣٠ عُاماً و٤٤ مباراة بولية). احرز المركز الثالث في كأسّ العالم.

ببطولتي الدوري والكاس في بالأده. مباراة بولية). شارك بلاده في الحصول على المركسز الرابع في الموننيال، وفساز مع نابيه

- الهولندي فرانك دي بور مدافع اياكس (٢٨ عاماً و٦٤ مباراة دولية). كان النجم الأول لفريقه في المونديال وجاء رابعاً، وحقق ثنائية

نفس انجازات شقيقه ولعب ٤٩ مباراة دولية - الايطالي روبرتو باجينو صنائع العناب يوفنتوس (٢٤ عاما و٢٤ مباراة تولية). شاركُ

- الفرنسي فإبيان بارتين حارس مرمي موناكو (٢٧ عاماً و٢١ مباراة دولية). فاز مع بلاده بكاس العالم.

وهداف فيورنتينا الايطالي (٢٩ عـامـأ و٦٤ مباراة دولية). شارك في وصول بلاده الى ربع نهائي المونديال، وسجل ٥ اهداف منها ٣ في

مانشسىتر يونايَّتد (٣٣عاماً و١٩ مباراة دولية). شارك في وصول منتخبه الى ثمن النهائي في

وفاز مع ارسنال بثلاث بطولات انكليزية.

- الألماني اوليفر بيرهوف هداف اودينيري سابقاً وميلان حالياً (٣٠ عاماً و٣٥ مُبارّاةً **ىولية). شَارَك في قيادة منتخبه الى ربع نهائي** المُونْنيال، ونالُّ لقب هداف الدوريُّ الْآيطَاليُّ

الفرنسي لوران بلان قلب بفاع مرسيليا (٣٣ عاماً و٧٦ مباراة دولية). فأرّ مع بلاده

- الايطالي قابيو كانافارو مدافع بارما (٢٥ عاماً و ٢٠ مياراة يولية). شارك في ربع نهائي

ميلان سابقاً ويوفنتوس حالياً (٢٥ عاماً و٢٠

بالدوري الايطالي والكأس السوبر الايطالية.

الدوري والكاس في هولندا.

- رُونالد دي بوّر الشقيق التوام لفرانك وله

– الايطالي اليساندرو بل بييرو مها،

في ربع نهائي الموننيال، وفسار مع ناديه

- البرازيلي بينيلسون دي اوليفييرا لاعب

وسط ساو باولو البرازيلي سابقأ وبيتيس

اشبيلية الاسباني حالياً (٢١ عاماً و٣٤ مداراة

– الفرنسي مارسيل دوسايي مدافع ميلان

الفسرنسي ديديه ديشسان لاعب وسط

سابقاً وتشلسي الانكليزي حالياً. فاز مع بالاده

بكاس العالم، وقار مع تشلُّسي بالكاس السوير

يوفنتوس (۳۰ عاماً و ۸۰ مياراة دولية). كانتن

منتخب بلاده في كأس العالم وفاز مع نائيه

- النروجي تَورِي اندري فلو مــهــاجم

تشلسى (٢٥ عُـاماً و٣١ معاراة دولية). قاد

بلاده الَّي ثمن نهائي كاس العالم، وفار بكاس

الكؤوس الاوروب يسسة والكاس السسوبر

موريوبي - الاسباني فرناندو هييرو مدافع ريال مدريد (٣٠ عاماً و٦١ مياراة دولية). فاز بدوري

- الروماني انريان ايلي مهاجم فالنسيا

الاسباني (٢٤ عاماً و٢٣ مُباراة بولية). قاد

- الايطالي فيليبو أينزاغي مهاجم يوفنتوس (٢٥ عاماً و٦ مباريات دولية). شارك

بلاده الوصول الى ربع النهائي في المونديال،

- التشيكي روبرت يارني مدافع بيتيس ثم ريال مدريد (٣٠ عاماً و٤٨ مباراة دولية). احرز

نولية). حُسر المباراة النهائية لكاس العالم.

بالدوري والكاس السوبر في ايطاليا.

الأوروبية.

بالدوري الإيطالي.

أبطال الاندية الاوروبية.

بلاده الى ثمن نهائي المونديال.

وفاز مع ناديه بالدوري الايطالي.

مع بلاده المركز الثالث في كاس العالم.

- الننماركي براين لاوبروب مــهـ

رينجسرز الاسكتلندي ثم تشلسي واخس

كوينهاغن التنماركي (٢٩ عاماً و٨٢ مياراة

توليسة). تأهل مع بلّاده لربع النهسائي في

اللُّونْدِيالْ، وفارْ مع تشلسي بالكاس السَّوْبِرَ

– الارجنتيني غابرييل باتيستوتا مها

- الإنكليزي بيقيد بيكهام صيائع العياب

- الهـ ولندي دنيس بيسرغكامب هداف ارسنال الانكليـري (٢٩ عـامــاً و٦٦ مـبـاراة تولية). جاء رابعاً مع منتخبه في المونديال،

- آلاوكراني اندري تشيفتشينكو مهاجم بينامو كييفٌ (٢٢ عاماً و١٣ مباراة بولية). فاز

- الهولندي ادغار دافينز صانع العاد

والكاس في هولندا.

ناىيە بېطولتى الدوري والكاس. - اليوناني نيكوس ماهلاس مهاجم فيتبس ارنهيم الهولند (٢٥ عاماً و٣٤ مباراة بولية).

هداف الدوري الهولندي برصيد ٣٤ هدفاً. اليوغـوسلافي بردراغ ميياتوفيتش مهاجم ريال مدريد (٢٩ عنامناً و٣١ معناراة دولية). قياد بلاده الى ثمن نهائي المونديال، وفاز مع ناديه بدوري ابطال الاندية الاوروبية.

الايطالي (٢١ عاماً و٢٣ مباراة تولية). فَارُ مَّع نَادِيه بِكأس داينستي اليابانية. التشبكي بافيل تبيقيد لاعت وسط

مع ناديه بكاس ايطاليسا والكاس السوبر الإنطالية.

بالكاس والدوري في هولندا.

- الهولندي مارك اوفرمارس مهاجم ناديه بثلاثة القاب محلية في انكلترا.

(١٩ عاماً و١٢ مياراة تولية). شيارك بالأنه الوصول الى ثمن نهائي المونديال، واحسن لاعب صاعد في تاريخ منتَّخب انكلترا. انتر ميلان (٣٦ عاماً و٢٩ مباراة بولية). شارك

مع نابيه بكاس الاتحاد الاوروبي. - الفرنسي ايمانويل بوتي لاعب وسط ارسنال (۲۸ عاماً و۲۷ مباراة دولية). فاز مع بلاده بكاس العالم، وجمع ثلاثة القاب محليةً

ميكايل لاودوروب منهاجم اياكس (٣٤ عاماً و١٠٤ مباريات نولية). قاد بالانه اربع نهسائي المونديال، وفسار مع ناديه بالدوري ميونيخ الالماني (٢٩ عاماً و٣٤ مباراة تولية). فازمع بلاده بكاس العالم ومع نانيه بكاس

انى لويس انريكه لاعب وسط برشلونة (٢٨ عاماً و٤٠ مباراة دولية). فار مع

- الباباني هينتوشي ناكاتا لاعب وسط بلمار هيرانسوكا الباباني ثم بيروجيا

لاتستو روما (٣٦ عاماً و٢٤ مباراة تولية). فارَ

- النيجيري صنداي اوليسيه لاعب وسط لجاكس (٢٤ عاماً و٢٧ مباراة بولية). قاد بالادم الي ثمن نهائي المونديال، وقار مع نابيه

ُ - الأرجنتُ يتي أُريلُ اورتيـغا لاعب وسط فالنسيا الاسباني ثم سامبيوريا (٢٤ عاماً و٥٣ مباراة دوليةً). قاد بلادة الى ربع نهائي

ارسبنال (٢٥ عـامًـأ و٤٨ مـبـأراة دوليـة). احـرزُ المركز الرابع مع بلاده في كأس العالم، فاز مع - الانكليزي مايكل اوين مهاجم ليفربول

~ الايطالي جانلوكا بالبوكا حارس مرمى بلاده الوصول الى ربع نهائي المونديال، وفاز

مع ارسنال، وسجل أخر أهداف المونديال. - الاسباني راوول غونزاليس مهاجم ريال



مدريد (٢١ عاماً و٢٩ مباراة دولية). فاز مع بدوري ابطال الاندية الأوروبية.

- الفرنسي ليليان تورام مدافع بارما (٣٦ عاماً و٤٢ مباراة دولية). احرز مع بلاده كلس العالم، وسجل هدفي فريقه في مباراة كروالتها

- الأرجنت يني خـوان فـيـرون لاعب وسَيِّط، سمبدوريا الايطالي ثم بـارما (٣٣ عـامـاً و٣٣ٍ) صباراة تولية). تأهل مع بلاده لربع نهائي

- الإيطالي كريسـتـيــان فـيـيــري مــهــاچــــ اتلتيكو مدريد ثم لاتسيو روما (٢٥ عاماً و١٤ مباراة بولية). تاهل مع بلاده لربع نهائي الموننيال وسيجل ٥ اهداف، ونال لقب مداف

الدوري الاسداني. - التشيلي إيفان زامورانو مهاجم انتر ميلان (٣٤ عامًا و١٤ مباراة دولية). تاهل مع بلاده لربع نهائي المونديال، وفياز مع خادية

ناديه بكأس الاندية الأوروبية الابطال. - السراريلي ريف الدو فيريرا مهاجم برشلونة (٢٦ عاماً و٣١ مباراة بولية) خسر ألداراة النهائية لكأس العالم وفاز مع نابيه ببطولتي الدوري والكاس في استانياً.

World AIDS Campaign

روبالدو يعرض قميصاً لحملة خاصة مدد الأيدر (١ ب)

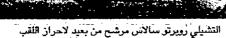
المباراة النهائية لكاس العالم وفاز مع ناسية بدوري أبطال الاندية الاوروبية. - البرازيلي رونالدو دي ليما مهاجم انتر

اللقب في العبام الماضي وخسس البساراة. النهائية لكاس ألعالم، وفاز مع نابية بكاس الاتحاد الاوروبي. - التشيلي مارتشيلو سالاس مهاجم ريفر بلايت الارجنبيني سأبقا ولاتسيو الايطالي حالباً (٢٤) عاماً و٣٦ مباراة بولية). شياركُ

سيلان (٢٢ عاماً و٥٥ مباراة دولية). حامل

بلاده التَّاهل لتمن نهائي الونديال، وفار مع نانيه بالكاس السوير الإيطالية. - الانكليزي ديغيد سيمان حارس مرمى ارسنال (٣٥ عاماً و٤٧ مياراة دولية). شارك

بلاده الوصول الى ثمن نهسائي الموتديال، وحقق مع نابية ثلاثة القاب محلدة - الهولندي كلارنس سيدورف لاعب وسط ريال مِدريد (٢٢ عاماً و٣٧ مبارآة دولية). لَحرر الْلَرْكِنِ الْرَابِعُ مع بالانهِ في كَاسَ الْعَالَمُ، وَفَارُ



– الكرواتي دافور سوكر مهاجم ريال منزيد ٣٠١ عَـامًا وَكَّا مَـبَـاراة دوليـة). احـرز الركـن الثالث في كأس العالم، وبال لقب الهداف في النهائيات برصيد ٦ أهداف، وفاز مع بالنية بدوري أبطال الاندية الأوروبية.

قى نصف النهائي.

المونىيال.

بكأس الأتحاد الاوروبي – القسرنسىي زين آلنين زيدان لاعب وسطت

يوفنتوس (٢٦ عَاماً و٣٤ مَبارَاة بولية). أحرن

مع بلاده كاس العالم، وفار مع ناديه ببطولة

والالماني زامر (٩٦) واخيراً رونالدو (١٩٩٧). «بحثاً عن الجوائز المادية»

السباح السوري هشام المصري يتجه الى المسافات الطويلة ستقام في الاربن العام المقبل اضافة نتيجة له والمضايقات، التي تعرض لها شيراتون الجريرة رما جعل الفارق

🗆 ىمشىق – نور الدين الأعثر

■ يطمح بطل السجاحة السورى هشام اللصري الى نيل ميدالية نهبية في دورة الالعاب الأسيوية بعد اسابيع قليلة في بانكوك، لذلك فهو يخوض معسكراً معلقاً في بمشق استعداداً لهذا الاستحقاق الدُّولي. وكــان هشــام (٢٥ سنة) اتجــه في

العام الجاري إلى سباقات السافات الطويلة والحستال عسداً من المراكسة المتقدمة أهمها المركز الاول في سباق وايفسيسان لوزان الدولي، الذي اقسيم باشتراف الاتصاد الدولي للستباحية، وفوزه بالمركز الاول في البطولة العربية لسيساحية المسافيات الطويلة في

لكن أحُثلال هشام المركن الثامن أم سباق للنيل النولي الذي جرى لخيراً لحتفالاً بذكرى حرب تشرين الاول (اكتوبر) فاجا المراقبين مع انه عزا نلك الى الترامه بالمسار المحند للسباق قبل الانطلاق وهو الدوران في عمق مياه النيل في نقطة تفرع النيل الى فرعين لي شكل جهزيرة في حين لم يلترم

المتسابقون الأخرون. وقال هشام له «الحسيساة » ان المتسابقين الأخسرين مسروا من بين سفينتين فرعونيتين متوقفتين عند الشَّاطِّيُّ في نقطة قريبَة من فندق

وهذا ما جعل المصري يفكر بالانسحاب المبكر من السيساق كتمنا فعل السيسا-الارجنتيني الذي كان يسير مع هشام الذي وقع في والمطب نفسه، لكنّ مرافق هشأم وهو شنقيقه شوكت طلب أليه الاستمرار معتبرأ اكمال السياق بمثابة تمرين استعداداً لسباق شرم الشيخ. وبالفعل اكمل السباق من دون النظر إِلَّى مركزه فاحتل في سبَّاق شرم الشبيخ

للمساقات الطويلة، فأنه لا يزال يقوم بتدريباته على المسافات القصيرة في ١٥٠٠م و ٤٠٠م حـــرة. وقـــال: «رغم اتجاهى الى المسافات الطويلة فانتي سأتابع مشواري في مسابقة المسافات القصيرة وأهيئ نفسي الأن الي المشياركة في دورة بانكوك نهاية العام الحالي في سباقي ١٥٠٠ و ٤٠٠م، وامل المصري في ان يحقق ميدالية نهبية تضاف إلى الميداليات الكثيرة التي نالها في البطولات السابقة الأنني بطلُّ النوَّرة ٱلْأَسْبُوبِيَّة في اليابان وأحمل الآن

بينى وبينهم بحدود عشرين نقيقة.

لقت بطل أسباء. اتقاضي مبلغ مئة دولار شهرياً. ويسعى هشام الى تحقيق العديد من الليداليات في الدورة العربية التي وفكر هشام مرات عدة بالاعتزال

واوليياد سيدني في العام ٢٠٠٠. ورغم طموحه بتحقيق العديد من الميداليات في الاستحقاقات القادمة فانه عبر عن عنم ارتياحه في المعسكر الحسالي في تعشيق العيدم وجود التجهيرات المطلوبة، كما انه نفاحا في بعض الاحدان بأن يجد والمسبح مخلقاً او ان تكون المياه غير نظيفة، أضافة الى عسدم وجسود المسبح الضسروري المركس الشاني بعد الارجنسيني الذي لتجهيز السباحين. والمسبّح الحالي لكلّ يعتبر واحداً من اقوى السباحين في الغثات العمرية حيث تسود الفوضي وهذا مسا يؤدي الى انزعساجي في التدريب، وحمل هشام القيمين على ورغم اتجناه هشنام الني السبياحية رياضة السياحة السؤولية الكاملة لعدم

الى مشاركته في دورة غرب اسيا

برويس وقد قبلت بنلك مع تحميلي لهم كافة النتائج التي يمكن أن احققهاءً وأبدى ألسبأح الأسيوي انزعاجه الشنيد لعيم تامين معسكر خارجي له اذ دلا يوجيد منافس حقيقي لي في ســوريّة، وطالب الســؤولينّ بزيادةً مكافساته التي بأخسنها ولأنهسأ تلبى الحاجات الضرورية لحباتي العيشية كــوني اصــبــحت رب اســرة ومــا زلت

توفير المدرب الناجح معتبرأ شقيقه

شوكت دافيضل مدرب لي. لكن الحاد

السنباحية أصبر على الدرب الروسي

عام ١٩٨٧ مع شقيقيه شوكت المصري

أطالبهم بتامين معسكر خارجي يقولون لا توجد لدينا امكانات مانية لذلك أن اننى انهب إلى صديق من اجل عمل التنطيك لعدم وجود طبيب مختص في هذا الشان مرافق أنتخب السياحة وقد طالبنا اتحاد السياحية عيدة مرات بتامين طبيب لكنهم لم يستجيبوا،. وعن سبب اتجاهه الي السباحة

من اتصاد السيباحية. وقيال :دكلم

الطويلة قال أن ذلك جاء «لأنها تحتوي على جوائز مانية وما دمت استطيع الحصول على مراكز متقدمة فليس لدى أي مشكلة). وقد شبجعه شقيقه شوكت كي يتجه إلى هذه الرياضة الصعبة بعيما وجد لنيه الامكانات والقدرة على حوض البطولة في المسافات الطويلة.

مشوارطويل وكان هشام بدأ رياضة السياحة منذ

يطل الدورة العربية الخامسة، ويسام بطل العالم في سباق عبور المانش في انكلترا ويطل سباق كأبري نابولي الإيطالي. وشجعه شقيقه شوكت على الأستمرار في السياحة، وكانت بداياته مع نادي الاتصاد الحلبي. وفي العمام ١٩٩٠ انتقل الى نادى الشيش وشيارك في اول بطولة للجمهورية العام ١٩٨٦ وحقق المركر الأول في فُنَّة الناشئين.

البحر الإبيض المتوسط حيث سجل فيها رقماً سورياً جنيداً. كسمسة أن هشسام هو يطل الدورة العربية للناشئين بالمغرب العام ١٩٨٩ واحسرر نهبيتين في سباق ٤٠٠م و١٥٠٠م حسرة. وشسارك في البطولة

نغسبه شارك في بطولة الجميه ورية للرجبال وكنان عفره ١٤ عنامناً واحرز المركسر الأول عندها تمت دعسوته الي المنتخب الوطني للمشاركة في دورة

g viz modelně výstaví v před výstavý v před vynak naková v před vynak v před vynak v provodní v provodní v prov Provodní vynak v před výstavý v před vynak naková v před vynak v před vynak v před v před vynak v před vynak v

النهبية، واعتبر مفاجاة البطولة قياساً الى عمره حيث سجل رقماً عربيا جبيداً في ١٥٠٠م حسرة. ومن ثلك العسام والى الأن يحمل لقب بطل العرب في سباق ١٥٠٠م حسرة و٠٠٠م مستنوعة و٠٠٠ و ١٠٠٠م حرة و ٢٠٠٠م فراشة و ٢٠٠٠م حرة وأحرز هشام العبيد من البطولات الاستيكوية اهمسها بطولة استيسا والباسيفيك التي اقيمت في سنفافورة العام ١٩٩١ واحرَّز فيها اربِّع ميداليات

وكان عمره ١٦ عاماً واحرز الليدالية

العام ١٩٩٥

ذهبية وكأس اقضل سباح ويحمل لقب بطل اسب أفي سباق ١٥٠٠ والرقم الأسبيوي وقبره ٧١ . ٢٩ . ١٥ يقيقة لأ يزَال مُسَجَّلاً باسمه. وهو بطل دورة غُرْبُ اسياً التي اقيمت في أيران حيث حَسَصِل عَلَى نَصْبِيتِينَ ٱلْعَسَامَ ١٩٩٧. وشارك في ثلاث بورات للبحر المتوسط في سورية واليونان وفرنسا وُحقق اول نَصْبِيةٌ لَلْعَرْبُ عَنْعًا سَجِلُ رَقَعًا أَمْدَرُهُ ١٥.٣٢.٨٥ تقيقة في العام ١٩٩٣، وقال بطولة العبالم العسكرية في ايطاليبا



رحيل كرول واقالته وتعيين جهاز

فني جديد. واصبح جعفر الذي

قاد الرمالك للفور بالدوري عامي

٧٨ و١٩٨٤ لاعسيساً وعسامي ٩٢

و١٩٩٣ مدريا المرشيح الاول لخلاقة

كرول وتجمعت جماهير الزمالك

حنول النادي بعد المباراة ولمدة

ايام عدة تهتّف ضد كرول وتطالب

بترحيله حتى لو كان ذلك سبباً

في خسسارة الدوري. واضطرت

الدَّأَرة النَّادي لنقل مرآن القريق من

الملعب التقليدي في مقر النادي في الجيزة الى ألركز الاولبي في

وأتفق لاعتب والزمالك

الاحتياطيسون خبالد الغندور

ومعتمد جمال وطارق مصطفى

علنا على ضرورة ترحيل كرول

كما اتفق خمسة من اعضاء

مجلس الادارة - مرتضى منصور

وطارق غنيم ومحمود بسر الدين

وياسس ادريس واصمد جلال

لكن الاغلبية في مجلس الادارة

دعسمت كسرول تحت شسعسار ان

التغنير خاطيء وسط الموسم وان

الزمالك دفيع ثمنا باهظأ لأخطاء

مماثلة في المواسم الماضية. وتكرر

الخطأ ٤ مسرات في ٤ مسواسم،

وخسس الرّمالك اللقّب في للوسم

٩٥-٩٦ بعد تغييراتُ عشوائيةُ وسط الموسم بعد أن كأن القريق

متقدماً بفارق ١١ نقطة في الدور

الثاني، ولم يسلم مجلس الإدارة

أيضاً من التشكيك والإنهامات مع مطالبة جماعية داخل وخارج

النادي بالاستقالة، وانتقع العديد

من المسجسافيين الزملكاويين

الشبهورين بدعمهم الدائم للغريق

للمطالبة بإقبالة متجلس الادارة

الفَاشَلُ. وأشَّار مرسي عطا الله

رئيس تصرير والاهرام ألسائيء -

وهو رئيس تصرير سابق اجلة

الزمالك - في اليوم التالي مباشرة

للمباراة الى أن الجهة العليا عن

الرياضة في مصر غير جادة في

الشعامل مع لدارة الرمالك يطيل

قيامها بحل مجلس ادارة نادى

الشُّمس لمُحَالِقَاتِ أقل جسامة مما

وقندهرب رئيس واعتضناء

ميجلس لدارة الزمالك طويلاً من

ب أَحَهُ الْأَعْضَاءِ الثَّائِرِينَ، ولم يستجب النكتور كمال ترويش

رئيس النادي ليعوة عقد محلس

ادارة طارئ حستى لا يتسجمع

المجلس امنام الاعضناء، وحرص

درويش على لقساء زمسلاله في منازلهم لتفادي المواجهة غير

يحدث في الرّمالك.

ابراهيم - على اقالته.

ضّاحية المعادي

بعض غضب... وبعض آخر طلب التروي

🗖 الرياض - طلال الحمود

إلا الهزيمة من الاهلى

🛘 القاهرة – علاء موسى:

🗷 لكل مساراة رياضية في التعادل... والهريمة. المصرية بين الاهلى والزمالك لأ تحتمل ابدأ الحقيقة الثالثة...

وهي الهزيمة. وكان فوز الإهلى المستحق على الرمالك ٢-١ يوم الاحد قبل الماضى في المرحلة الثانية عشرة من الدوري بداية لزلزال عنيف هز اركان الزمالك ولايزال مستمرأ بتبعاته الشديدة. فالهزيمة كانت الاولى للزمسالك في الدوري في الموسم الحالي، وقد وتسببت في سقوطه الى أَلْرَكُرُ الْدَانِي خَلَقَ الاهلى بفارق ٣ نقاط للمرة الاولى

ذلال المنابقة الجالبة. والهزيمة كانت الرابعية على التوالي للزمالك امام الاهلي في المواسم الاربعة الاخسرة، الأمر الذي يعني تقوقأ كاملأ للفريق

وسببت الخسارة ايضأ الامأ لجماهير الرصالك التي لمَ عَنَق طعم الفور على الاهلي منذ نيسان (ابريل) ١٩٩٤، وقد قللت الهزيمة كشدرا من قرص الزمالك في المنافسة على بطولة الدوري التي احستكرها الاهلي في السنوات الخمس الإخيرة، ويبدو جاداً في طريقه لإحراز اللقب السادس.

مضاعفة هذه المرة لأسياب عدة: مدافعي الزمالك.

على الإنذار الثاني

المناصرة للزمالك غلى المدرجات بشكل زائد حتى اقترب عدها من عند جماهير الاهلى التي منلأت النصف الخاص بها. وكانت المياريات الماضية حافلة بتغوق ملحوظ لجمهور الإهلي.

بعيد المستنب بالمساولة

من الدران بالمام من بماراد ديا

الإستفالي أن باريد 🚾 عامالًا

لمسار الماكين سنا كالأدائريع ليتم

مار ما السمو إلى داعالوا

لمسايد البارشار ساوان ودون وبطاليتم

للمستميل والمصارف وينال لقديمة

سانده و ١٠ مسراء دونية عطام

سمي رسر أشرس زيدان العالية

٣ هند و٣٠ استاراد دولية الع

ما : معنائد و منار ضع ماليه بينين

the 1994 steel or made

survey by her by

ر أبعياً: الهيولندي رود كبرول المدر الفني للزمالك والذي منحه مجلس الآدارة كل الصلاحيات والسلطات تسبب في الهنزيمة بلخطاء فانحة، ووضع تشكيلاً من لاعدن منفار السن حتى اصبح متوسط اعمار اللاعبين النين بدأواً اللقاء ٢٢ عنامياً. والمعروف أن مباراة الاهلي تحتاج دائماً الى هدوء وتركيير واعصباب باربة وقسدرة على تحسمل الضُسغُط العصبي، وكلها أمور لا تتوفر الا عند اللأعبين اصحاب الخبرة الواسعة. وأشرك كرول اللاعبين النيج يسريين الفليس روبنز وكريستوفر من البداية رغم انهما لم يلعب اساسيين على مدار مسيساريات الفسريق السسابقسة واستبعد طارق مصطفى الذي كان اساسيا باستمرار ويعتمد عليه محسود الجوهري في منتخب مصرء واستبعد عبد الصميد بسيوني هداف النوري في الموسم المأضيُّ والفائرُ قُـبُلُّ اليأم طَيْلة من للبأراة بلقب هداف

التشكيل، بل استبت الى طريقة اللعب، واحسر على طريقة ٤-٤-٢ بوجود مدافعين فقط في العمق أمام أخطر مهاجمين في مصر وهما حسام حسن هداف افريقيا وعلاء ابراهيم وبالطبع تعوق حسام وعلاء على مدافعي الزمالك وسجلاً هدفين غير ما ضاع من

وكانت الطامة الكبرى التي لم يغفرها احد لكرول هو عدم فطنته لأسلوب الاهلي بإشسراك يأسسر ريان كم هاجم ثالث منّ النَّاحيةُ السرى. وشكل ريان فزعاً لدافعي الرَّمــانك وَصنع فَـرصـا عـدة فيَّ الشّــوط الّاول في غَــيــابٍ رقِــايةٌ المدافـعين ونحِـا الزمـالك حَــلال الشبوط الاول من العساب ريان وتوقع الجميع تعبيلا بين شوطي المباراة لايقاف خطورته، لكن كبرول لم يحسرك سياكنا ولم تمر يقائق من الشوط الشائي حتى سحل حسبام هدف الاهلي الاول من صنع ياسر ريان الذي أختير بالإجماع النجم الأول العباراة.

كل شيء في الزمالك مقبول...

العالم ثلاث نتائج الفور... لكن مباراة القمة في كرة القدم

أحزان واتهامات لحسزان انصسار الزمسالك

اولاً: أن التحكيم كان عادلاً بشكل غير مسبوق. ولا يمكن لاحد أتهام الحكم الدولي الاسكتلندي هيو دالاس باي شيء اللهم الا اذا اتهمه انصار آلاهلي بإلغاء هدف صحيح لحسام حسن وعدم احتساب ركلتي جزاء ضد عمرو فهيم والنبحيري كريستوفر

ثانياً: كان الزمالك مكتبمل الصنفوف بوجنود كل تجنومته التوليين اعضاء منتخب مصر، بينما غاب عن الاهلى لاعباه الدولينان محمد يوسف واستامة عرابي بستبت انقاقهما للحصول

كاس افريقيا العسكرية. ولم تقف اخطاء كسرول عند

وزاد من مرارة انصار الزمالك ان كرول خرج بعد الباراة ليعلن عن استعداده للتخلي عن الفريق والرحيل اذا حصل على الشرط الجِرَائِي في العقد وهو ٦٠ الف بولار واجمع اقطاب كرة القدم في الزَّمْ اللهُ مِنْ رَكِي عَثْمَانَ وَعَصِامُ بهيج ونبيل نصير وفاروق جعفر، وهم لاعبون ومدربون سابقون في

الفريق، على كلمة سواء بضرورة

جراح الرسائك نم تندمل بعد

مسجلة دالاهرام الرياضيء

الغلاف كان احمر اللون تمامأ

وعنوان آخر اكثر عنفا ولطمأ

وعنوان آخر اكثر سخرية دجمهور الإهلي يغني.. أنا كل ما

وأضر كتب في العبد نفسه وكان العنوان بيا ترى دي أصابة..

السبعين التي خصصتها للمباراة

اللي جرى لينا

تصدر اسبوعيا عن مؤسسة داخبار اليوم، واسعة الانتشار كتبت عنوانها الرئيسى: «القمة دائماً حمرة.. والزمالك محتاج عمرة، اي أن القمة بلون الاهلي الاحمر، وقريق الرَّمالَكُ يحتاجُ

وعنوان أخسر عنيف يقسول والطوفان الأحمر اغرق الزمالك، ورغم وجود محمود معروف عيضيو متجلس لدارة الزميالك السابق رئيساً للمنفحة الرياضية في صَحيفة «الجمهورية، اليومية الأ أن عنوانها كسأن والإهلي. اللاعب الاوحده مع كم هائل من عبارات لانعة صد الرّمالك.

وكثلك حرجت والساء، اليومية بعنوان: دالأهلي الزعيم. بحسام

وابراهيمه برسيا. محلة «النسـتــور الرياضي» الاسبوعية كانت الاكثر توفيقا قبل للباراة. وتوقعت فور الأهلى ٢-١ وأحراز حسام وابراهيم لهدفي الاهلى وصبري لهنف الزسائلة وصدقتُ التوقعات ١٠٠ في المُلَة، ولكنها خرجت بعنوان بالغ العنف ضد الرمالك ومدربه كرول بعد المباراة وكتبت: «الرَّمَالَكُ نُهُلِّ. شيلوا كرول، وكلمة بهل باللغة العامية المصرية تعني الشخص

الأبله العاجز عن ادارة شؤونه. واضافت للجلة المعروفة دائما بميولها ضد النادي الاعلي وكانها تصالح جمهورة والاهلى أهلنا وناسناً.. وفسريقه تاج رأسناه دحسام وهيماء عملوها سيماء

وعثوان أخسر عنيف: «في

رَّغُ سَـيلُ ومكواهِ أَي ان لَّأَعَـبِي الأهلي تلاعبوا بمنافسيهم كما يحدثُ اثناء عملية الغسيل والكي. وعنوان أخسر دالزمسالك نف بجلام... وبرس اهلاوي محترم، و الموقف الجسنيد وللفسلجيء

العلما بعد للباراة.

للست الكرة قدمه وغيرت اتجاهها في الهدف الثاني. وشملت اسامه نبيسه هداف الفّريق في الدوري

ماذاقالتالعحف؟

المبارة بسبب النطيقات المريرة والساخرة الني تندرت بها الصحف البومية والاسبوعية وللتخصصة ووصل الامر الي حد قيام عدد من اعضاء نادي الزمالة بإقامة اكثر من دعوي قَصَائية صَد تلك الصحف.

الإسبسوعيسة التي تصنورعن مــؤســـسة «الاهرام» العبريقية والوقورة كانت الاكثر صدة في عناوينها وموضوعاتها ضد

وهو لون النادي الاهلي، والعنوان هو الإكثر سخّرية: «الْأهلَى غسل الرَّمَالِكَ.. وكبرول جِنْظَهُ أَكْثُمُ

يقول: الْكُلُم ٢٨ في الْشَبِهِد ٨٢ من حدوثة معنتر ولبلب، ومعناه ان الاهلى صفع الزمالك ٢٨ مرة في ٨٢ مباراة كما ان فيلم اعنت ولبلب، المصري الشبهيير كان بحكى عن شخص نكي يصلع باستمرار شخصاً أقل نكاء.

اشتاق اليك. أجيبك واضحك

ولم يسلم المدرب الزملكاوي من النهكم مع السادة بمدرب الاهلي تحت عنوان كرول هز رأسه. وتسوييل هز الشباكم.

مفريق التوهان ضآع بفعل فاعلء وجساء الدور على حسارس الزمالك الصباعد عبيد الواحيد السيد. وسخرت المجلة من استبداله بعد الهدف الثاني وريطت بين وأقعة أستبداله في مبياراة مصر والكويت في كأسِّ العرب بعد الهدف الثاني ايضا

واختتمت المجلة صفحاتها ابكي.. تحت الاضواء والهريمة

ملو الضلوع با قلبي با بلاد حسرينة. با أهلى عمات أبه فينا يبقى انت وكرول علينا.. كفاية

وابكي محلة دلخيار الرياضة، التي وخرج برويش بتصريصات مخدرة، مؤكداً أن الجميع من مسجلس ادارة ومسدرب ولاعسدين يتحملون الهزيمة، واعاد الامل للجسم اهيسرفي بطولة الدوري الطويلة وان فرصة الزمالك في احرازها قائمة وبنسبة كبيرة.

ووعد نرويش باتخاذ خطوات جادة لايقاف الخلل في الفريق وإعسادة كسرول الى الطريق الصحيح في التعامل مع اللاعبين واعطاء الغرصة للنجوم الكيار. وي محاولة البحث عن كيش قداء يسعى اتسجلس الادارة للإطاحة بالدرب فاروق السيد

وللدير الاداري صادق عبد المتعم لتهدئة الجماهير الثائرة المساراة المأساوية للزمسالك تركت عدداً من اللاعبين ضحية لفقدان ثقة الجمهور بهم وهتفت الجماهير ضد النبخيريين القيس وكريت سوفر وطالبت بفسخ التعاقد معهما فورا لان نادي الزمالك - اكثر اندية افريقيا فوزاً بِكُأْسِ الاندية الإبطال – ليس حقلاً

للتحارب للاعبين الأفارقة الداحثين عن الشبهرة والمال. وققد الصارس الصاعد عبد الواحد السيد - بعد ١٢ مياراة كأساسي في الدوري - كل الثقة اثر استبداله في مباراة الاهلي بعد اهتزاز شبأكه بهنفين ولم بلعب ميباراة اسوان في المرحلة الثالثة عشرة... ولم يخف مسؤولو الزمالك سعيهم للتعاقد مع حارس جديد لحل أزمة حراسة المُرمى في الفريق. وجاء التغيير الميكر لعمرو فهيم الظهير الايمن - هدفيا الاهلي جياءًا من حيانيه -اعلاناً صريحاً عن عدم كفاعته خصوصاً أنَّهُ استبعد قبلُ ايام من

منتخب مصر وفقد اللاعب الثقة وتخلف عن تدريبات الغريق. وبقع النجم الجحبيد عب الطيف الدوماني المتقل هذا الوسم من غزل الحلة إلى الزمالك بِعلْيَ وَنَ جِنْيَهُ - اعْلَى لاعْبُ في تاريخ مصر- ثعناً لهبوط مستوى زمسلانه لاعبي الوسط والنفاع وكستك للتسالق اللافت للمدافع ألاهلاوي الخضرم ابراهيم حسن المُكلفُ برقابتُ مولم يصنع الدوماني شيئاً مثل زملائه أسامة نبيه وايمن عبد العزيز ويسيوني، لكن الهزيمة فتحت ملف انضمامه

للزمالك واتجهت الشكوك اعضبا

نصو المدافع بشير التابعي ألذي

الزمالك. الهزيمة جابت عاليها واطيها.. ولاعبو الزمالك قلبوها للطامة الكبرى بالطبع جساعت من منطقة دالاهلي، الاستبوعية وكيان العنوان الرئيسي لهيا

وولحد النين ... الزمالك راح فينه. للصحافة المصرية في التعامل مع مباراة القمة انهل الجميع، وأبعد الرياضية كستيسرا عن المدافيا ومسائلها... لكن منطق زيانة التوريع والبحث عن رعبات من جسنيد، وشكك الخسيسراء في الجماهير للتعصية كان له الكلمة أحَقَيْتَهُ فِي الحَصُولُ عَلَى الْبَلْغُ البساهظ وأفي جسدارته باللعب

وخيرج الزمالك من الحدث...



سعوديون يودعون كأس الخليج بحسرة

بقشل المنتخب الذي اهدى الكاس، على حد تعبيرها، الى المنتخب الكويتي فقبلها الأخير وقبض عليها بقوةا وصب الشارع الرياضي جام غضبه على

من الغور بها.

المدرب الألماني اوتو بقيستر وعلى اللاعبين النين فرطوا بكاس البطولة إثر تعاطهم سلباً أمام منتخب قطر في الجولة الخامسة والأخدرة. ولم يشفع للمنتخب السعودي لدى جماهيره أنه الفريق الوحيد الذي هزم بطل الكاس وانه الفريق الذي لم يلج مرماه سوى هدفين إذ اعتبرت الجماهير أن منتخبها لم يقدم شيئاً ينكر وأن اللاعبين تهاونوا كثيراً ولم يقدروا فرمىة حسم البطولة مبكراً.

وبرغم اقليمية بطولة كاس الخليج التي لن تَضْيِفُ للمَنْتَحَبِ السعودي سمعة بوليةً مدوية ككاس اسيا أو التاهل للموسيال، الا أن هناك خيبة أمل كبرى لدى الأوساط الرياضية لَحُسارة هذه الكاس التي كان



الكويتي المطيري يحاول انتزاع الكرة من السعودي الدوخي. (الحياة)

السعوديون اقرب من غيرهم الى الفوز قطر الهامة وانتهاجه خطة لعب عقيمة،

وأكد عند من المحللين أن المدرب بفيستر ارتكب اخطاء عدة سناهمت في ضبياع الكاس، من بينها اعتماده على عدد من اللاعبين نوي الخبرة المحدودة في مباراة تاسبية بحقهم

والقوا باللائمة أيضا على اللاعبين النين كانوا يلعبون من دون روح او حماس او شعور بالمسؤولية، وطالبوا السؤولين في الاتحاد السعودي لكرة القدم اتخاذ قرارات

ووسط موجة الانتقادات هذه طالب عدد من المصللين بضرورة التروي وصعالجية الاصور بهدوء، ونكروا بعوامل عدد كانت سبباً رئيسياً في ما حَدث، مُنها أن المُنتَحَب السبعودي تعرض لعملية تجديد بعد للونندال، وأغلبُ عناصـره من الشــدــاب عبديمي الخبيرة، إذ أن أكبشر من نصف المنشخب السعودي في العام الماضي لم يعبوبوا في صنفوفه ألأن ومذَّهم سأمر الجنابر وفهد المهلل ويسعنيد العبويران وحُالُد مسعد وأحمد جميل وفؤاد انور. واعتبروا أن حصول المنتخب السعودي على بطولة كأس العسرب والمركز التسائي في بطولة كأس الخليج بهؤلاء الشبباب آمر صيد، الى ثلك فيان المنتخب تصعرض لظروف قسأهرة عبدة أثناء كسأس الخليج منعته من الظهور بقوة منها اصابة ابراضيم السويد وابراشيتم ماطر وعدم وجبود بسديل بمستواهمنا والبطريقة النفاعية التي انتهجها منتخبا البحرين وقطر، أضافَّة الى وجود المدرب الألمانيُّ تفريسيت الذي أثبت أنه لإنصاك من الكسْفَاءة مسأيمكن أن ينفع به الفريق،

وبرغم كل هذه التبريرات، أصبح لراماً على السحوديين الأن أن يعترفوا بسوء حظهم في بطولات الخليج، وليس عليهم التناكدوا من ذلك الا أن ينظروا الى سجلهم الكروي الذي يحسل فورأ واحدأ بهذه البطولة الصغيرة من مجمل ١٣ مشاركة مقابل الفور بكاس القارة الأسيوية بخلجانها وبحارها ثلاث مرات من مجمل أربع مشاركات!!

النَّصُوص الكاملة لجريدة «الحياة» في خدمة أصحاب القرار وخدمة القراء

AL HAYAT ON CD ROM

● تصنيف موضوعي حسب صفحات «الحياة»:

- O أخبار : الأخبار العربية والدولية
- واقتصاد: الأخبار والتحقيقات والمقالات الإقتصادية
- O رياضة: الأخبار والتصقيقات والمقالات الرياضية

وملحقا تيارات وأفاق وصفحات قضايا وأفكار وتراث.

- O سيارات: الأخبار والتحقيقات حول السيارات O علوم وتكنولوجيا: الأخبار والتحقيقات والمقالات العلمية
- O الكومبيوتر : الأخبار والمقالات حول الكومبيوتر والإنترنت وتقنية المعلومات O عام: المنوعات والمقالات والتحقيقات السياسية والثقافية والزوايا الثابتة
- تصنيف جغرافي أوتوماتيكي لمائة دولة بما فيها البلدان العربية وبلدان الإتصاد الأوروبي والولايات المتحدة وبعض الدول الأسيوية والأقريقية ودول أميركا اللاتينية.
- نظام إسترجاع يتيح البحث عن المعلومات في نصوص الوثائق، بواسطة العناوين والكتّاب والتاريخين الميلادي والهجري وأرقام الأعداد والصفحات.
- نظام الإسترجاع يسمح بتحرير النصوص المسترجعة وإعادة حفظها بالشكل الجديد في الملف الذي تختاره.

● سهل الإستخدام مع إمكانية إستعمال ادوات البحث البوليانية (مع،



Fax: 0171-3714215

E-mail: ibachir@alhayat.com

ارشيف الحياة الالكتروني

Al Hayat Electronic Archive

السعرللعام الواحد: ٩٩٠ دولاراً أميركياً للمؤسسات و٥٠٠ دولار أميركي للأفراد بما فيها أجور البريد

مستلزمات التشغيل:

🛚 كومبيوتر أبل ماكنتوش مع سواقة أقراص ليزر (CD ROM DRIVE) □ ۸ میغابایت رام (RAM) □ نظام تشغيل ٧,١ وما فوق مع عدة اللغة العربية [٤٠ معنابات على القرص الصلب (Hard Disk)

بدون، أو) ضمن حقول البحث وضمن النص.

لزيدمن العلومات الاتصالب: AL HAYAT PUBLISHING CO الدكتورعماد بشير KENSINGTON CENTRE. 66 HAMMERSMITH ROAD. LONDON W14 8YT Tel: 0171-6052084

doll in 150

🗆 لندن - خلدون الشيخ

■ عندما اقدم المليونير المصري محمد القايد على شراء نادي فولهام الانكليزي لكرة القسم قسبل عسامين، تسسيسقت افكاره الاحداث... وهناك حالياً سباق بين كبار رجال الاعمال لشراء اندية كرة القدم أملاً في أن تنو على اصحابها اموالاً طائلة إن تم إدارتها بحنكة.

وطموح اي رجل اعتمال او مليونير عادي قد يدرجم عبر استثمار جزء من تروته في امتلاك باد عاد و تصويله إلى ناد نَاجِح كَرُوبًا أو مانياً، أو كُلاهما معاً.

والنجساح الكروي يتطلب المزيد من الإنفاق على لأعبين لهم القدرة على إظهار الثادي في صورة فريق ناجح تعصّبها النتائج ألإيجابية التي تسعد الجماهير وقد لا تسعد رئيس النادي الذي سيشكو ربعا من استعرارية المتطلبات المكلفة كشراء نجوم جند، وتخصيص حوافر تشجيعية تتناغم مع نسبة النجاح.

أماً للنجاح المادي، فيترجم من خيلال الصعود بالفريق إلى الدرجة المتازة، إن لم يكن ضُمنها أساساً، والعمل فقط على تقوية فرص الفريق للبقاء ضمن عصالقة نوري الأضبواء، ومن لم المصاولة لبيع أفضل لاعبى الفريق بمسالغ ضيالية، وتعويضهم بلاعبين اقل تكلفة، وبالتالي ربادة إنتاجية القريق مانياً.

طموح وتخطيط

وكان فولهام من اندية الدرجة الثالثة، لكن هذالم يمنع ألفايد من التخلي عن ٣٠ مليون جنيه استرليني (٥٠ مليون دولار) لاتمام صفقة الشراء... وطموح المليونير الْعَربِي هو ان يصنَعِد بِٱلفَريِّقِّ إِلَىَّ أَعَلَّىٰ درجيات الدوري الإنكليزي في أقصر فترة

وبدا الفايد في تنفيذ مخططه عندما تخلى عن خسمات المدرب المغمور ميكي ادامس رغم نصاحه في قصادة الفريق إلى الدرجية الثانية، وتعاقَّد مّع نجم الْمُنْتَخُبّ الإنكليزي ومدرب نادي نيوكاسل السابق كيفن كيغان ليتسلم زمام الامور ويقود النادي إلى ما يجلم به القائد... ولم يبخل الأخير على كيغان الذي يبلغ راتبه السنوي نصو مليون جنيه فضنالاً عن صوافر تشجيعية منها اسهم في متجر «هاروبز» الذي يملكه الفايد وتستبة ٥٪ من استهم املاَّتُ النادي وامور أخرى تتعلق بالسكن والمواصلات والسياحة.

وبدا كيغان في ترميم الفريق وتقويته، ووعد بان يصعد بقولهام آلى الدرجية النَّصْتَازَةَ خَالِل ٥ سنوات، ولم يتريد في

العربي إلى الآن، لتحقيق حلم قد يتأجل اكثر من السنوات الخمس التي وعد بها كيفان يعتبر مبلغاً زهيداً بالمقارنة مع الـ ١٣٥ مليون جنيه استرليني (بليون دولار) الذى عــرّضُــتُــهُ شــركــة بُريتش سكاي بروتكاستينغ التلغزيونية أشراء نادي مانشستر يونايند... وهي تنوقع بدورهآ تحقيق أرباح طائلة من جُراء استغلال حقوق النقل التلفريوني و الإعلانات التجارية، بالإضافة إلى الفوائد المرجوّة من

النجاح الكروي والمادي

المشاركة في الدوري السوير الاورويي الذي لا يزال حبراً على ورق.

وهناك أمثلة كثيرة أخرى كرئيس شركة كومبيوتر وامستراده الن شوغر الذي أنقذ نادي توتنهام هوتسبس اللنيني منذه سنوات من ضائقته المالية وتدريجياً من إفلاسه، وهو الذي لم يشاهد اي مباراة لكرة القدم في حياته لكنه كان على علم بالفوائد المالية الَّتِي سيجنيها... وكاني رجل اعمال ناجح ينظر إلى صفقة تجارية ويعلم مدى تَجَاحُهَا، رَفُضُ شَوعَرَ مُؤْخِراً مَبِلغُ ١٢٠ مليون استرليني (٢٠٠ مليون دولار) لبيع النادى الذي اشتراه أصلاً بمبلغ ٦٠ مليون جنيه استرليني، علما بان الفريق عاني من إصابات لنجومه اثرت سلبا على موقف الفريق في قائمة الدوري، منا ارغم إدارة النادي على إنفاق مبالغ كبيرة لضم نُجوم أخرينَ لتعويض غياب المصابين.

. وَمِنْدُ اكْتُن مِنْ ٢٠ عَامِا أُسْتَتْمِر رَجِل اعمال لبناني بدعى سامي همام مبلغ يقل عن ١٠٠ ألف استرليني (١٦٠ ألف تولار) كان كافياً للتحكم المطلق بنادي لندني صنعبير وحسديث الصنعبود إلى دوري المصترفين (الدرجية الرابعية)، هو نادي ويمبلدون آلذي تعييد الفرق العملاقة كماشستر يونايند وليفربول حساباتها كلما واجهته وأصبح إسم همام من المع الأسماء في رياضة كرة القدم الإنكليزية.

وبرزت مواهب همام كرجل أعمال محيثك، عندما تنازل عن مبلغ ٨٠٪ من حصته في النادي لاثنين من رجال الأعمال النروجيين في مقابل ٣٠ مليون استرليني (٤٥ مليون دولار) واستمر في منصية كمدير اداري للنادي حيث يعتبر القلب النابضّ له وآلسبب الرئيسي وراء صعود ويمبلدون إلى الأضواء... وقد حافظ على النجاح الذي حققه باقل تكلفة ممكنة، لكن

وعملياً، فإن محمد الفايد يريد تحقيق النجاح من الباب الى المحراب أي النجاح الكروي الذي سيجر نجاحاً مانياً... ولأنَّ المشوار طويل، لا يبقى سوى الانتظار.

فارس الغولف في كل العصور

جاك نيكالوس كشف عن موهبته مبكراً، وكان اصغر

دفعه والدم الصييلي تشارلي لاعب الغولف الى الميدان ليحقق النجاح النيِّ لم يتمكُّن من الوصول اليه، واقت جاك الانظار من الوّهاة الأولى وقال عنه النجم للخضرم بوبي أن موهبته ستفرض نفسها مستقبلاً،

بصنعت تومعات. كنان جناك فريداً في كل شيء، ويداها بالجمع بين البراسة العلمية الناجحة في المترسة ثم الكلية والتألق

بعد أيام من احتراف، وهو أحسن بداية لأي لاعب محترف في التاريخ.

المتحدة للهواة ثم المفتوحة. وبعد احترافه بعامين تصدر جاك نيكلاوس قائمة لتصنيف العالى للاعبى الغواف والكثر اللاعبين

مصولاً على الأموال، واحتفظ بنلك الصدارة على

عدد من الضريات في دورة الماسترز، وحقق القور العام ١٩٦٥ من ٢٧١ ضربة بفارق ٩ ضربات أقل من بالمر

أرياحه من البطولات حاجز مليون تولار، وكسره ثلاث مرات عندما تخطى حاجر مليونين و٢ و٤ ملايين دولار. ولأن لغة الارقام لا تكنب، يبقى جاك دائماً اكثر اللاعبين فوزأ بلقب الماسترز والأكثر وجودأ بين الخمسة الأوائل، وهو أصغر من قار بها، والأكبر ايضاً في العام ١٩٨٦، وهو صاحب أكبر فارق في الضربات بيُّ الأولُ والثاني.

■ على مدار ٢٠ عاماً إعتلى الاميركي جاك نيكولاس عرش الغولف عالمياً دون منافسة، واعتزل عدها تاركاً سجلاً خالداً وفريداً من الاتجازات والارقام

يصدقت توقعاته.

في الرياضة. واصبح أول لاعب هاو يثير مضاوف المحترفين في زمن اتسعت خلاله الفوارقُ بين الهواة والمحترفين، وحققً المركز الثاني في بطولة الولايات المتحدة المفتوحة العام المركز الثاني في بطولة الولايات المتحدد لأي لاعب في تلك البطولة في ٢٧ عاماً، ولم يمر عامان حتى فار باللقب

وجاك هو اول لاعب يجمع بين لقبي بطولة الولايات

الجانبين لمدة ٨ سنوات من ١٩٦٤. `

. وجناك هو أول لاعب غنولف في التناريخ تتنخطي

أحسل والضبي القرال المشرين

السُتْرِر، وأول لاعب يجمع كل ألقاب البطولات الأربع الكبرى ثلاث مرات مختلفة، ولديه الرقم القياسي لأقل

🛘 القاهرة – علاء موسى

ومع الأرقام الفذة لجاك نيكلاوس تبدو موهبته

AL HAYAT WEDNESDAY 18 NOVEMBER, 1998 ISSUE NO 13042

ALHAYAT

وقى ٨٠ مسابقة كبيرى خاصها من ١٩٦٢ الى

🛚 تنت

المولجة بشد

يشرين الأو

الاوبسط وث

بعض الملاد

حديثة

اقتصادية ف

ليعضيهاا

النمو الأقتد

بينها. او ع

المحركة للأد

في الاستوا

تـداول الـن

الاقتصادي

عقد في الدو

اندماج واق

وجود قندر

يستعى الر

الدول الراغ

تنعاون اق

وجيد علم

النجارة الد

لتعميق اس

العبربي وا

الاوسط وث

الاندماج ا

الإقليم الذر

التحارية

بنظام منظ

(غات) ود

اقليمية -

تماول تد

اقلتمية

وأسيان ار

المشاركة ف

الاقتصاد

تصميمه

وندرك

السابق

للاندساج

تحقق نجا

الأطر السنا

تم بدل مد

الإخفاق عا

كانت سيد

قوسية مت

الاستقا

راندته وب يحل محل

تهدف الد

وشسال للبيادل

وتهـد

ومن الا

کل من

🛎 منذ نـ

١٩٨١، أحتل جاك موقعاً بين العشرة الأوائل في ١٦٨٠

دورة وبين الثلاثة الاواثل في ٢٤ مرة، ونزل جاك بون حاجز ٢٧٠ ضرية في ٢٨ مسابقة، وهو عند يقل ١١ مسابقة عن أي لاعب أخر في تاريخ الغولف.

تمتع جالة نيكلاوس بمهارات فنة في الحركة

الدائرة لمسرب الكرات البعيدة - السوينغ - وامتاز

بلياقة بدنية عالية وثقة كبيرة في النفس ومدوء

وهو أول لاعب في تلك الرياضة يقوم بدراسة الملاعب وتطيل أماكن الحقورة والظروف الجوية

ويعود لجاك نيكلاوس الفضل في انهاء عصر

سيبطرة أرنواد بالرعلي ساحة الغواف العالية

وواجه بعده عشرات النجوم الموهوبين امثال سأم

سنيد وجاري بالبر وتومي جاكويس وجاي بريور ونيك فالدو، ولحتفظ بتفوقه الدائم حتى كان لقبه

دراسته الجامعية في توقيتها، وأقام عبداً من المساريع الخاصة لاستثمار أماله، وهو الأمر الذي

كفل له الاستقرار المالي المستمر، وأعطاء الفرصة للتركير الكامل في المران وفي دراسة الملاعب

وسيعوب و المستخدم الأميركي كالاعب ثم إداري لاكبر عدد من المرات في كأس رايدر، وكان كابن الفريق عامي ٨٣ و ١٩٠٨، واستحود خلال

مشواره الطويل على احترام وحب زملانه ومنافسية

بسبب سلوكه المستار في كل المواقف، ولم تؤثر

أنتصاراته وصدارته الدائمة على تواضعه وظل

محبوبا ومرغوبا من رجال الصحافة والتلفزيون

أعوم وارقام

- من مواليد ٢١ كانون الثاني (يناير) ١٩٤٠ في كولومبوس بولاية ارهيو في الولايات المتحدة.

- آجرز ٨٩ لقباً في مشواره الطويل الذي امتد ٢٠ عاماً من ١٩٥٨ الى ١٩٨٧. - فار بعشرين لقباً من البطولات الاربع الكبري

(٦ ألقاب للماسترز ٦٢ و٦٥ و٦٦ و٧٧ و٧٥ و١٩٨١،

وع القياب لعطولة الولايات المتحدة ٦٢ و٧٧ و٧٧

و١٩٨٠، و٢ ألقاب لبطولة بريطانيا ٦٦ و٧٠ و١٩٧٨،

وه القاب لبطولة الولايات المتحدة لرابطة المحترفين

- أحرز بطولة الولايات المتحدة للهواة عامى ٥٩

- تصدر قائمة ابطال العالم في الارياح المالية ٨ مـرات (١٤٢ و٥٥ و٦٧ و٧٧ و٧٧ و٧٥ و١٩٧٠)

وجاء ثانياً ٤ مرات، وجمع ٤٩١٢٢٩٥ نولاراً من

- تصدر قائمة أبطال العالم في أقل عدد من الضريات الناجحة في ٨ أعوام مختلفة (١٥ و١٥

- أختير أحسن لاعب غواف بين المترفين ٥

مرات (۱۷ و۷۲ و۲۷ و ۷۹ و۱۹۷۱) واختیر احسن

رياضي في السبعينات. - شارك المنتخب الاميركي في الغور بكاس رأيدر • مرات، اعوام ٧١ و٧٢ و٥٠ و٧٧ و١٩٨١.

- أحسرز في ١٢ نيسسان (ايريل) ١٩٨٦ بطولة

۳۲ و۷۷ و۷۷ و۱۸۸.

و٧١ و٧٢ و٧٣ و٤٧ و٥٥ و٦٩٩١).

الماسترز وعمره يزيد على ٢٦ عاماً.

ارياح الغولف.

نيكلاوس نجح أيضاً في حياته العملية، وإنهى

أعصاب كامل ورغبة دائمة للغور.

الأحير وعمره ٤٦ عاماً.

والبطولات.

جاك نيكلاوس

ولم يكن غريباً أن يختاره خبراء العولف في العام ١٩٨٨ النجم الأول لهذا القرن في رياض تهم، وهو صاحب الفضل الأول في انتشار شعيية واهتمام الشعب

لاعب في التاريخ يشارك في بطولة الولايات المتحدة اللهم القالم ١٩٥٥ عندما نزل الى الميدان وعمره ١٥

وجاك هو أول شخص يدافع عن لقب في بطولة

إنفاق ٧ ملايين جنبه استرليني على لاعيين جدد، معظمهم من أندية الدرجة المتازة. وكانت الخطوة الأولى أن تتحقق في نهساية الموسنم الماضني على ملعب ويميل عندما قاد كسغان الفريق الي المساراة الفاصلة التي تحدد الفريق الصاعد إلى الدرجة الأولى... غير أن الفرصة فاتت لأن فولهام خسر أمام فريق غريمسبي الفقير،

الذي باع بعض أفضل لإعبيه ليتسنى له

الموازنة في حسساباته، وبقي فولهام في

الدرجة الثأنية. وعلى الرغم من البداية القوية لفولهام وأعضاء الجهازين الفني والإداري هذا الموسم، إلا أن أحداً لا يثق بما تخفسه كرة القدم كما اكتشف القايد بنفسه أن (٨٥ مليون دولار) الذي انفقه المليونير

المال وحده لا يكفي لضمان نتائج ايجابية

ومن المصاريف الأضرى التي انفقها محمد الفايد على النادي منذ امتلاكه، شراء ملعب اكرافن كوتيج، الذي يخوض عليه الفريق مبارياته بمبلغ ٧,٥ ملايين استرليني، وهو يصرف ٣ ملايين استرليني سنوياً كرواتب للاعبين، و٣ ملايين اخرى المسيانة الملعب، و٥٠٠ الفأ لرجال الأمن والموظفين، وه مسلابين جنيسه كمحسوافر تشجيعية لجميع موظفي النادي من لأعبين

وملغ ال ١٠ مليون جنيه استرايني





والمجلة الأكثرتميزا

• خصوصية التحقيقات. • تنوع الموضوعات. • صدق الطرح..

• جاذبية المقابلات • تطور أسلوب العرض والإخراج



مجلة أسبوعية تصدرعن مؤسسة البلاد للصحافة والنشر إمتياز الإعلان: تهامة للإعلان هاتف: ١٤٤٤٤٤٤ فاكس: ١٢٢٢٥ ص.ب: ٥٥٥٥ جدة: ٢١٤٢٢

٠٠٠ ومازال الإبداع بقيمة.

□ تنشر «الحياة» على اربع حلقات هذه الدراسة التي قدمها الى المؤتمر السنوي الـ ٥٢ الذي عقدته مؤسسة الشرق الاوسط - اللجنة الواجة بشوون «السوق العربية الاقتصائية» في واشنطن في ١٧ تشرين الاول (اكتوبر) ١٩٩٨.

اقتصابية تسيطر عليها النولة

التي تسيطر ايضاً على الشانين

الإجتماعي والاقتصادي وكأن

النُمو الأَفْتَصَادي في النَّطَقَةُ بطيئاً جداً في العقد الذي اعقب

تراجع استعبار البستسرول في

ولا شبك في أن البستسرول هو

الصادر الإقليمي الرئيسي نصو

دول العالم. وينعم عدد كبير من

الدول العربية بميزة تجارية ذات

مستوى عال بالنسبة الى تبادل

الغسرييسة الشريك التسجساري

الرئيسي للمنطقة العربية بالنسبأ

الى عند كبير من السلع غيير

البنترولية (المنتجبات الزراعية

والصناعية) بالإضافة الى أن

اوروبا تستورد كل ما تحتاج البه مِن بترول تقريباً من المنطقة

وقد يتساعل السعض ما اذا

كان التبادل التجاري للسلع غير

التفطية بين دول المنطقة امر قليل

الاهمية أذ من المعلوم أن المنتجات

غير البترولية تهيمن على التبادل

التجاري بين دول المنطقة بينما تهيمن المنتجات البترولية على

التجارة بين المنطقة وباقي دول

العسالم، ويعكس تنتي الارتسام

التقليدية الضاصبة بالتبايل النجاري بين الدول العربية،

بالمقارنة مع التبانل التجاري

العام وكنسبة منه - اي نصو

خمسة في المئة - هيمنة البترول الطاغية على التباتل التجاري

العام فاذا استثثني البترول من

الدلصاءات، لظهر أن نسبة

التجادل التجاري بين الدول

العربية لا باس بها مقارنة مع

نسبة التبائل التجاري بين الدول

العربية من جهة وباقي العالم من جهة أخرى والحقيقة هي أن

نسبة التبابل التجاري خارج

المجال للنغطي بين الدول العربية

تبلغ نحسو ١٩ في المئسة من الصادرات العربية غير البترولية

كافة، وهي نسبة نشبه الى حد معيد تسية التبايل التجاري بين

بول مناطق اقت صابية (كُــتُلُ

اقتصادية) مثل ميركوسور

وأسيان، على رغم ان هذه النسبة

اقل مقارنة مع الكميات او الحجم

ذات أهمية بالنسبة الى الموضوع

الذي نعالجه، لانها تشير الى أنّ ما يُجري من تبايل تجاري بين

دول للنطقة اكبر مما تشير اليه الاحصاءات المجمعة التي تتضمن

السنسرول، والى ان التسجسارة

الإقليمية لغير ألنفط ومنتجانه

تستطيع، احتمالاً ان تكون اساس

تطوير تنافسية دولية بالسلع غير

وكشف البحث في التيابل

التجاري بين دول المنطقة حقيقتين

لُمْرِينِ دَاتَ اهْمَيةَ خَاصَةَ فَيْ هُدًّا

للجـــال: اولاً ان خطى نمو هذا

التبادل التجاري الاقليمي تسارعت خلال السنوات الاخيرة وتضاعف تقريبا متوسط نسب النمو السنوي خلال التسعينات

بالقارنة مع ما كان عليه في

الثمانينات (كان متوسط نسب

النَّمو سُتَّة في المئة في الثمانيتات

و اصبيح ١١ في المنسبة في التسعينات). والمقيقة الثانية

مفادها ان التمبعيثات شهدت

نموأ لكثر سرعة، في الصادرات

الإقليمية (بين دول المنطقة) عُير

البستروليسة تخطت الصسادرات

الأقليمية غير النقطية الى بأقي

دول العالم وهنه الأصصاءات،

بصرف النظر عن سا توحى به

حول وجود انتماج اقليمي أبين

دول النطقة) او حول عدم وجود

اندماج اقليمي، تدعو الى التساؤل عما يقال عادة من ان

دول المنطقة بالكاد تتعامل مع

بعضها السعض تجاربا وان

حطوظهذا التفاعل او التعامل

الى لفت الإنظار الى أن نسبة

التبادل النجاري الإقليمي غير

البشرولي نسبة الى الشيادل

التحاري الماثل مع باقي دول

العالم، تختلف من دولة الى أخرى

في المنطقة فالنسبة في سورية

ولبنان والإسارات والسيعونية

والاردن وليبيا واليمن مرتفعة

وتراوح بين ٣٠ و٥٤ في المئسة.

لكنها الني في مصر والكويت

والبحرين وسلطنة عمان وقطر

وتراوح بين ١٤ و٢٤ في الملَّة. اما

نسبة التبايل التجاري عير

السفرولي، بين الدول المُعَاريسة

وبين داقي دول المنطقة، مقارنة مع نسب التيادل التجاري عير

البترولي مع باقي دول العالم فهي

اقل من خِمِسة في المُنة بسبب

العلاقات الوثيقة بين هنه الدول

(المعرب والبراثر وتونس) وبين

توسيع التبائل التجاري غير

ومع هذا كله يدعونا الإنصاف

البترولية.

وهذه نقطة لها دلالات خامىة

ومنذ فتترة طويلة واوروبا

المنتجات البترولية مع اوروبا.

منتصف الثمانينات.

كل من كمال برويش نائب رئيس البنك الدولي لنطقة الشرق الاوسط وشعال أفريقيا ويبتر بوكوك وجوليا سفلن.

■ منذ نحو عام كامل طرحنا ﴿ ذَاتَ تُوجِهُ بَلْضَلِّي وَاسْتُرَاتَيْجِيَاتَ بعض الملاحظات الضاصية يفكرة ححيثة تتناول انشباء كتل اقتصانية فاعلة بين دول مجاورة لبعضها البعض بغية تسريع النمو الاقتصادي والانتماج في ما بينها، او على آلاقل توليد القوة المحركة للانتماج، على نحو سليم في الاسواق العالمية، وجرى تداول الفكرة في المؤتمر الاقتصادي للشرق الأوسط الذي عقد في التوَّحة. أ

ومن الاساسيات التي يتطلبها اندماج واقليمي، من هذا القبيل وجود قدرة في الاهتصاد الذي يسمعي الي الآندماج وان تكون الدول الراغبة في نلك متجاورة تتعاون اقتصانيا بشكل فعال وجيد على المنافسة في مجال النجارة الدولية.

وتهديف هذه الدراسية الي استعراض الفرص السائحة لتعميق اسس الجوار الاقتصادي العربي وتقويتها في الشرق الاوسط وشمال افريقيا بواسطة الانتماج التجاري المعرز دلخل الاقليم الذي تتوفر فيه الفرص النجارية الدولية والتي تعمل بنظام منظمة التجارة العولية (غات). ونعتقد ان بوسع رؤية اُقلب في قَ منف تحله ، كنتك التي تحاول تحقيقها مجموعات اقليمية في العالم مثل نُفتا واسبيان ان تُوفر للنول العربية، الشاركة فيها، منطلقاً فيما نحو انىمساج تنافسسي ناجح في الاقتصاد العالمي الأوسع، أذا تم تصميم هذه الاقليمية على نحو مناسب وملائم

وتدرك ان الجهود الرسمية السابقة التي بثلت للتسرويج للاندساج بين الدول الصربية لم تحقق نحاحاً بينا. لكننا نعتقد ان تم بدل هذه الجهود فسرضت الأخفاق عليها، علماً أن هذه الأطر كانت سياسات وطنية وحتى قومدة متعصبة صيغت بعد نيل الاستبقلال واستننت الى فكرة التيصنيع الذي تكون الدولة رائدته ومحوره والذي ينتج ما يحل محل الستوردات.

لكن الاطر السياسية للختلفة ثماماً حَالِياً توفر فرصة افضل بكثير من القرص السابقة للنجاح بالنسبة الى توسيع نطاق التبادل التصارى الاقليمي. فما تتسم به الاطر السياسية حالياً هو ارتباد تمسك حكومات المنطقية كلها بنماوذج النماو المستند الي الانفتاح والمتوجه نحو القطاع الخاص والى التنافسية.

وتتالف هذه الدراسة من ثلاثة اجراء يتطرق الجرء الاول منها الى بغض السمات الاساسية لنماذج التبادل التجاري العربى الراهن ويكشف بعض ألنتسائج الملفيتية وريما المفياجيكية، ويستعرض الجزء الثاني بسرعة وأبجاز تاريخ الاندماج التجاري مع اشارة خاصة الى الجهود الرسيم بية التي تبلورت في معاهدات تروّج لهذا الاندماج او

وفي الجزء الثالث استعراض لبعض الاولويات التي تستحق النظر فيها لتقوية دالجوارء العربي الإقتصادي في مواجهة نمو اقتصادي منفتح وتنافسي ويستند الى التجارة، ويتوجه ر. نحو القطاع الخاص، ويهدف الى تحقيق رفاء شعوب المطقة.

اتجاهات التبادل التجاري العربي

يجب القول مبدئياً أن النول العربية في الشرق الاوسط وشمال أفريقيأ توفر فرصأ جيدة للتبابل التجاري، وعلى رغم أن هذه الدول تتضمن كمجموعة دولأ تخبتك فبيها المداخبيل الشخمىية (بخلّ الفرد الواحد) وتتنوع منّ الفُقر المُدقع (في اليمن مشلأ لا يتحساور دخل الفسرد السنوي ٢٦٠ تولاراً) الى العني (يبلغ الدخل القردي السنوي في الإمارات ۱۷٤۰۰ دولار)، ويصنف دخل القرد السنوي في معظم دول المنطقة في مرتبة النخل المتوسط المتدنى. وتُتشابه البنى الانتاجية في دول النظفة بصرف النظر عن غَنَّاهَا أَوْ فَقَرَهَا. كما أَنْ لَحَجَّام الاسواق العربية للطبية تختلف ك شيراً من دولة الى لخسرى فالسوق المصرية مؤلفة من ٦٠ مليون نسمة بينما لا تتجاوز السُوْقُ الْكَوِيْتِيَةُ مَلْيُونِي نَسْمَةً، لكن التعبداد السكاني في دول المنطقية كلها يراوح بين ١٤ و٢٨ مليون نسمة. وإذا نظر المرء الى المنطقعة لوجعد أن النشعاط الاقتصادي متنوع فيها وتعكس البنى الانتاجية أهمية الزراعة بالنسبة الى اجسالي الناتح المحلي الاقليمي، وتزداد أهمية الصناعات الخفيفة كما تزداد اهمسة الشروة البشرولية الخليجية. لكن الإهمية التواصلة

لليترول كانت حتى عهد قريب

البترولية بين دول المنطقة، خلال العقدين الماضيين تنوعأ جغرافيأ بالإضافة إلى أنها اصبحت جزءاً سناميكياً من الصركة التجارية العربية كلها. ويساهم البحث العلمي في مجال مؤشرات الكثافة القجارية (تي.اي.اي) في تعريف تفاذج التبدل وانماطه. كــانت بول الخليج، في مطلع

الثمانينات، السوق الرئيسية المهيمنة النجارة الأقليمية غير السترولية. ولم يكن هذا مدعاة للاستغراب بالنظر الى غنى دول الخليج سالب ترول وتعني تعريفاتها الجمركية. وبلُ على هذا الوضع ان السحودية وحدها استوربت نحو نصف ما صدرته الدول العربية من منتصات غير نقطية بين بعضها البعض وتشير مؤشرات الكثافة التحاربة

للتصمير الى السعوبية، باستثناء وللغرب وتونس وليبيا). لكن ببدو أن نمط الكشافة التجارية تنوع بطرق ملفتة مئذ اواخسر الشمانينات. فقي دول المشرق العربي تزداد الكشافة التحبّ أرية باطراد. فالكشافة

التحارية بين سورية والاردن ازدانت اربعة اضعاف بين ١٩٨٨ و١٩٨٩ وبين ١٩٩٥ و١٩٩٦، بينما أزدائت الكشافة التجارية بين الأردن والسعودية ينسية تقرب من ٦٠ في المئة. وازداد استعداد دول المسرق (سيورية ولبنان) للتصدير الى دول المغرب (المغرب وتونس) اكثير مما ازداد، وعلى ئدو اسرع، للقصدير الي السعودية. ويبدو أن اتجاه التبادل التجاري تبدل قليلا ليكون من الشوق الى الغرب وبالعكس، على رغم بقاء الثقل الأكبر للتجارة

الى مسيل لدى النول العسربيسة ﴿ الثَّنَاتُيسَةُ بِينَ بُولَ الْخَلِيجِ. وَعَلَى سبيل المثال نقول ان مصر امتصت دول المغسرب العسربي (الجسرائر نحو ثلاثة في المئة من الصادرات بين دول النطقة عام ١٩٨٨ - ١٩٨٩ لكنها امتصت نحو خمسة في المئة من هذه الصبادرات عبام ١٩٩٥ -١٩٩٦. اما حـصّة سورية فـقد ازدانت من ثلاثة الى اربعسة في المئة خلال هنين العامين المرجع، فيما تراجعت حصة السعوبية من ٢٤ الى ٢٠ في للثة.

وتوحي هنه الانجاهات برسالة ايجابية مُهمة ثانية، من وجهة نظر الفرص السانحة لانشاء كتلة او جوار اقتصادي عربي ديناميكي استناداً الى نبادل تجاري معزز بين دول المنطقة. فيهذا النَّوع من بين مون ___ التبادل التجاري بزداد ويتسارع في هذا العقد (التسعينات) وبدأ سيسر الى انه يشهمل زبائن اقليميين اكثر تنوعا وانتشارا لمصنسادرات كسل بولسة مسن دول



تبادل اوراق اتفاق اقتصادي بين لبنان وسورية. (الحياة)

يكمن سر نجاح فورد كراون فيكتوريا العائلية في مستويات الفخامة والأداء المتميزة التي توفرها. فهي مزونة بحرك ٨ اسطوانات سعة ٤.٦ لتر. وقوة ٢٢٨ حصان منحك اتقوة التي تريد. إلى جانب دينام كيات القيادة الجديدة التعدلة التي خسن قدرة التحكم في قيادتها وثباتها على الطريق. فمع ميزة الدفع الخلفي ونظام الفرامل المانعة للإنغلاق (ABS) والمظهر الجديد الجذاب والرحابة الداخلية مقرونة بنظام التكييف الالكتروني الاوتوماتيكي. أصبحت كراون فبكتوريا بحق معشوقة الجميع. فورد كراون فيكتوريا باقية معكم، لأن البقاء دائماً للأصلح.



تنرعة نوعياك الجزبرة للسيارك

الرياض جسدة الدينة النورة النسير طريق خريص طريق الدينة طريق الدين فريقال فريقال فريقال الدين ماتفرنس ماتفرنس مساتسارات مستسارات ۱۲۲۱۹۶۲ ۱۳۱۹۶۱ ۱۹۲۲۱ ۸۲۹۵۱۰ (۸۵۵۱۵۱



شوکیبلاد، آب و قسمود انتسپارات - الفاطیعات ۱۹۹۹/۶۸ انتشام لافزاری مهارات فورد و لینکی - اظهیان ۱۳۹۵/۱۳۹ مسئونسیمهٔ العاملی الای - یک انتکارت از ۱۹۸۵ میزارد منوسیا الشماری استسارسیاد این انتظامات ۱۹۵۴/۱۹۹۸

ناز المستنافستين و اولامه - القميم ن

1.777 17 71 Π. . 181 11 37. 2 $\mu_L \mu$ lag, 304.41

111112

11. . . .

1.1.10

11.1

T. T. 1. T

1.7,13

AT ...

114.77

 $v_{A}v_{CT}$

157 --

JE 125

24

4 4:--

4.5

148.20

17.1.

3 V2T

14 👯

٠---

** N

#t :.

1212

3:3 4.

.145.

| | | | | | | | | · | | • |
|-----------|---|---|---|--|--|--|--|---|--|---|
| | AL HAYAT WEDNESDAY 18 NOVEMBER, 1998 ISSUE NO | | | | | | | | | |
| | TO NOVEMBER, 1998 ISSUE NO | | 1,24 | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | 17.57 | ه/ العدد ا | لوافق ۲۹ رجب ۱٤۱۹ م | شرین الثانی (نوفمبر) ۱۹۹۸ الم | | ALHAYAT تا اکیاة |
| | | الاردن | | | | | | سعودية | <u> </u> | STATE & ASAS STOCK MARKETS ZUAL-ARM |
| | 1,**- Y-0,** Y-2,** Y-7,** Y-7,** A1* *,*1- 1,0Y 1,01 1,01 1,01 0** | البنوى البنك العربي البنك الأهلي | | ye. | 1#• | \s. | 114 A1,140 V1 1,7-1 | بنك الرياض بنك الجزيرة | البنوك | |
| | 1,-A | بنك القاهرة عمان بنك الإردن | 1 | 177 | 174 | 174 | 174 75.797 770 1 | بنك الإستثمار البنك الهولندي | | 97 11-11 11-11 |
| | 1,11 1,87 1,87 1,87 1,87 T-1 get | بنك الشرق الأوس بنك الإنماء الصنا | 1- | 122 | 12T TEE | 111 | 187 YF1 YE- 1,-87 | البنك الفرنميي البنك البريطاني | | اللبنوك بيك الإقامان الدولي - مصر ٢٠٨٧ (٢٠,٠٠ ٢٢,٩٢ ١٢,٩٢ ١٢,٩٢ -٠٠٠ المربة المربة ١٢,٩٢ المربة ١٩٠٩٠ (٥٠,٩٠ ٥٠,٠٠ -٠٠٠ المربة ١٤٠٩٠ (٥٠,٩٠ ١٠٠٠ ١٠٠٠ المربة ١٠٠٠ المربة ١٩٠٩٠ (٥٠,٩٠ ١٠٠٠ ١٠٠٠ ١٠٠٠ ١٠٠٠ ١٠٠٠ ١٠٠٠ ١٠٠٠ |
| | ويتي م ١٫٦١ ١٫٦٨ ١٫٦٨ ١٫٦٨ ويتي | بنك الإسكان البنك الأردني الكو | | 1V7 7·A | 1VT F-A | 141 | 7.70+ 7-V 7714 | البنك العربي البنك الامريكي | | بنت النمويل المسري السعودي (٢٨٤٧ / ٢٩.١٢ م١٣.١١ م١٣.١١ ١٢.٦١ ع٠٠٠ المبتاء المسلمي المتعدد (١٣٠٠ م١٣.١١ م١٣٠٠ م١٣٠ م١٣ |
| | - ۲,۱۰ · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | بنك الأردن والخد بنك الاستثمار الد البنك الإسلامي ا | • | 177 | A31 | 1177 | 010, 77, 033 171, A.111 | شركة الراجعي , المعودي المتحد سابك | الصناعة | البنگ التجاري الدولي - مصر ۲۲۰ ۲۷۰۹۰ ۲۷۰۹۰ ۲۷۰۹۰ ۲۰۰۱ ۱۰۱۱ ۱۰۰۰ ۱۰۱۱ ۲۵۰۹۰ ۲۰۰۱۱ ۲۰۰۱ ۱۰۱۱ ۱۰۱۱ ۱۰۱۰ ۱۰۱۱ ۲۰۰۱ ۲۰۰۱ ۲۰۰۱ ۱۰۱۱ ۲۰۰۱ ۲۰۰۱ ۲۰۰۱ ۲۰۰۱ ۱۰۱۱ ۲۰۰۱ ۲۰۱ ۲ |
| | | بنك الأنحاد الاردني للاستلما | 1 | 171 171 770 | 177 | 195 | 187 TO.227 | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | | قدينات قوطني المسري |
| | - T, Yo | بيتنا بنك للؤسسة الم | - | AT TTO | 770 | W. | 777 Y.£1V | الخرف منافولا | | مطلحن شركة مطلحن شرق الدلقا ٢٢.١٧٥ (٢٢.١٧٥ تــــــــــــــــــــــــــــــــــــ |
| | | بناء فيلابلغيا التامين الربنية | £ 1 | źr w | YA YA | ٥٠ | ¥ 14,+0+ VA 7,+V1 | التصنيع الوطنية الدوائية | | غلابة الإهرام للمشروبات ١٠٠٩ (٢١٣,٠٠ ٢١٣,٠٠ ٢١٣,٠٠ ١٠,٠١٠) ١٠٠٩ (٢١٠,٠٠ ١٠,٠١٠) ١٠٠١ (٢١٠,٠١٠) ١٠٠٠ (٢١٠,٠٠١) ١٠٠٠ (٢١٠,٠٠١) ١٠٠٠ (٢١٠,٠٠١) ١٠٠٠ (٢١٠,٠٠١) ١٠٠٠ (٢١٠,٠٠١) ١٠٠٠ (٢١٠,٠٠١) ١٠٠٠ (٢١٠) <t< td=""></t<> |
| | *, *F- Y,V0 Y,VY Y,VY YO. 2 | القيس للتامين الأريشية القرشير الأراضي للقيمة | - | 14· | π- - - | 7F | YY | الفار الحيس الغذائية | | مطاحن جنوب القاطرة والحيزة (١٣٠٧ - ١٣٠٧ - ١٣٠٧ - ١٣٠٧ - ١٣٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ |
| | 1,1 1,21 1,27 1,21 04- | الكرمات الكهرباء الربنية كهرباء الربنية | 1 | YA YA | F4 F- | 74 Y• | 77.Y Y7 37A.Y P7 | الكابلات المناعات للتطورة | | 1.71 T1.68 TV.79 TV.79 TT.40 17.70 17.70 17.10 |
| | - 4,·· 2 | الفنادق والسياد المحددة المحددة | 7 | . 10 | FY £A | FY £4 | 17.171 17 17.171 43 | صدق الاحساء للتنمية | | النصر للجنيف المنتجات الزراعية 03 ١٣.٣٠ : ١٣.١١ : ١٣.١١ : ١٠٠١ ١٠٠٠ : ١٣.١١ : ١٣.١١ : ١٠٠١ ١٠٠٠ : ١٠٠١ ١٠٠٠ : ١٠٠١ ١٠٠٠ : ١٠٠١ ١٠٠٠ : ١٠٠١ ١٠٠٠ : ١٠٠١ ١٠٠٠ : ١٠٠١ ١٠٠٠ : ١٠٠١ ١٠٠٠ : ١٠٠١ ١٠٠٠ : ١٠٠١ ١٠٠٠ : ١٠٠١ ١٠٠٠ : ١٠٠١ ١٠٠٠ : ١٠٠١ ١٠٠٠ : ١٠٠١ ١٠٠٠ : ١٠٠١ ١٠٠٠ : ١٠٠١ ١٠٠٠ : ١٠٠١ ١٠٠٠ : ١٠٠ : |
| | *, *Y- 1, *A 1, *0 1, *0 1, *0 40. A | الدولية الفادق الخطوط البحريا المفاتلة للوطنية | V | 10. 47 | 1-17 | - 1.T TA | 77 1.17 | زجاج امیانتیت اللحن | | وصناعات الزبوت المستقامة ومنتجاتها ۷۷ ۲۰,۲۲ 71,77 72,77 73,77 كماوية المورية الكانية |
| | - 1,-1 | عقرکو تاجیرکو | | Y0 | ٩٧ | Y2 Y17 | Yo | الاسمنت العربية اسمنت اليمامة | الإسعنت | المناعات الكاورة المسرية - كما (١١٠٠ / ٢٢٠٠ / ٢٢٠٠ / ١١٠ / ١١٠٠ / ١١٠ / ١١٠٠ / ١١٠٠ / ١١٠ / ١١٠٠ / ١١٠٠ / ١١٠٠ / ١١٠٠ / ١١٠٠ / ١١٠٠ / ١١٠٠ / ١١٠ / ١ |
| | - 1,171 - 0,74 - 1,-12 1,-17 1,-17 1,-17 1,-17 | للركز الأردثي الستور | 1 | 17. | 171 | 171 | 17. 10.2. | الاسعنت السعوبية اسعنت القصيم | | مصر لمنتاعة الكيماويات 1.70 /٢٠ مرد 0.77 مرد 0.77 مصر لمنتاعة الكيماويات 1.70 مرد 1.70 مصر لمنتاعة الكيماويات 1.70 مردد الكيريية الكيوية 1.70 مرددة الكيوية الكيوية 1.70 مرددة الكيوية الكيوية 1.70 مرددة الكيوية الكيوية الكيوية 1.70 مرددة الكيوية الكيماويات 1.70 مرددة الكيماويات 1.70 مر |
| | | الكومودور الدولية للتعليم الرزقاء للتعليم | 1 | A1 | AT 777 | - AY YYY | A· 0.71· | اسمنت الجنوبية اسمنت ينبع اسمنت الشرقية | | الانبال فلادوية 77 - الإسكندرية للأدوية 77 - معفيس للأدوية 77 - معفيس للأدوية 77 - |
| | | النقل البري تطوير الراضي | 1 | 1-9 | | 11. | 1.4 1.0 | اسمنت تبوك الفنادق | الخيمات | القاهرة الأدوية (٢٠,١١ - ١٦,١٥ - ١٦,١٢ - ١٦,١٢ - ١١,١٠ المنادرية الغزل والنسيح - ١٠٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١ |
| ** | 1,1. 1,1. 1,1. 1,1. YY.AT | السناعة الشغ والسجائر التناسب النسنت | | 177 | το | - To | To A1,V-1 | العقارية النقل البحري | | العربية والمتحدة للغزل والنسيج ١٩٠٥ ٩٠١٠ ٩٠٢٠ ١٩٠٥ ١٠٠٠ العنساجون الشرفيون ١٩٠٥ ١٩٠٥ ١٩٠٥ ١٠٠٥ ١٠٠٥ ١٠٠٥ |
| | *2*T \$2*P \$2*A \$2*A 1 12*T TY.A** | الاسمنة القوسقات القوسات | 1 | 11 1£ | 10 | 10 TV | 10 YO,TY 10 YO,ETY TO Y10,ET | النقل الجماعي السيارات ناواشي للكيرش | | النصر للملابس والمنسوجات عليو مه. ۱۰۰ م. ۵۳٫۵۰ م۳٫۵۰ م۰٫۵۰ م٠٫۵۰ المنسوجات عليو مه. ۱۰۰ ۲۰۲۰ ۲۲۳ م. ۱۰۰ المنسوجات عليو المنسوجات عليو المنسرقية إيسترن كومباني ۲۲٬۹۲۱ ۲۲٬۰۲۷ ۲۲٬۰۲۷ ۲۲٬۰۲۷ م. ۱۸۰۰ ۲۲٬۰۲۷ ۲۲٬۰۲۷ م. ۱۸۰۰ ۲۲٬۰۲۷ ۲۲٬۰۲۲ ۲۲ ۲۲٬۰۲۷ ۲۲ ۲۲٬۰۲۷ ۲۲٬۰۲۷ ۲۲٬۰۲۷ ۲۲٬۰۲۷ ۲۲٬۰۲۷ ۲۲٬۰۲۷ ۲۲٬۰۲۷ ۲۲٬۰۲۷ ۲۲٬۰۲۷ ۲۲ ۲۲ ۲۲ ۲۲ ۲۲ ۲۲ ۲۲ ۲۲ ۲۲ ۲۲ ۲۲ ۲۲ ۲ |
| | ۰٫۰۰ ۱۰٫۲۵ ۱۰٫۲۵ ۱۰٫۲۵ ۱۰٫۲۵ ۱۰٫۲۵ م۰٫۲۰ ۰٫۲۰ | مصفاة الأردن الدباغة | .1- | •Y | 77 | ** | #1 T.40. | تهامة للاعلان عسير | | المسروعات الصناعية والهندسية 13.71 (٨٨٤ ٥٠,٩٤ (١٤,٩٤ ٥٢,٩٤ ٨١٠٠ ١٠.٠٠ الاسكندرية للحديد والصلب (٥٠ ١٠٠١ (١٠,٠١ ١٤٠٠٠ ١٤٠,٤٤ -٤٢,٤٤ |
| | *,** 1,** 1,** 1,** 1,** 1** | الصناعات الص الإنتاج | 1 " | 71. | | TIT | Y1 1-,400 Y1- V.Y1- | طيبة للاستثمار مكة للانشاء | | الحديد والصلب للصرية ۱۰۰ ۲,۰۲ ۲,۰۲ ۱۰۰ 31,۰ الصناعات الهندسة وللعمارية - ليكون - 107,2 - 107,2 - |
| | *,*\ Y,£4 Y,0* Y,0\ T,0* T,0* | الأجواع الاربئي العربية للانوية الخزف الاربئية | 1 | 72. 27 | £A £A £T | £A £A | 71,73 73 74,17 Y3 | مبرد العزيزية بنده العاجة | | Michigan Respective House 1.70 |
| | . 1,41 | اللبان الأرشة الاتابيب الارش | £- Y | 07 · | £A | ££ £A | £1 17,0£V £A 77 71 A+,71£ | البنجة المسامرات التعمير | · | علايات المتحدة للإسكان والتعمير ١٦٠ ١٠٠١ ١٢٠١١ ١٢٠٠٠ ١٢٠٠٠ ١٩٠٠ ١٠٠٠ على المتحديد المتحديد ١٢٠ ١٠٠٠ ١٩٠٠ ١٩٠٠ ١٩٠٠ المتحديد والاستشارات الهندسية ١٢٠٠ ١٩٠٠ ١٩٠٠ ١٩٠٠ المتحديد والاستشارات الهندسية ١٢٠٠ ١٩٠٠ ١٩٠٠ المتحديد والاستشارات الهندسية ١٢٠٠ ١٩٠٠ المتحديد والاستشارات الهندسية ١٢٠٠ المتحديد والاستشارات الهندسية والاستشارات المتحدد والاستشارات الهندسية والاستشارات المتحدد والاستشارات المتحدد والاستشارات |
|) | • 1 A,£1 • • • • • • • • • • • • • • • • • | الورق والكرتور تعيينكو | £ . Y | £0 A0 | 29 | 14 AY | to Y.977 Ao 4.1.1 | دمار کهریاء الوسطی | الكهرباء | الشمس للإسكان والتعمير ۱۰٫۰۰ ۲٫۰۰ ۲۰٫۰۰ مدينة نصر للإسكان والتعمير ۲۷٬۳۷۰ ۱۰۲٫۰۰ ۱۰۲٫۰۰ ۸۶٫۰۰ |
| | . 0,10 | شركة راقنا الص | 7 | AE 2T | | . 7A 11 | P1+.0 TA | كهرباء الغربية كهرباء الشرقية | | مصر الجديبة للإسكان والتعمير - |
| | لجِن ٢٠٢٠ ٢٦٠ ٢٠٠٠ الرب ٢٠٠٠ ١٠٠٠ | الاومنيوم ارا للواشي والدوا تصنيع الورق | 1 | 40 | 47 | 11 | 10 107 | كهرياء الجنوبية نابك القصيم الزراعية | الزراعة | السونت القومية للإسمنت ۱۸۲۰ ۱۰٫۳ ۱۰٫۳ ۱۰٫۳ ۱۰٫۳ ۱۰٫۳ ۱۰٫۳ ۱۰٫۳ ۱۰٫۳ |
| | | الملب المات الوه | | 17 10 | | | | العصيم الرزاعية حائل الزراعية تبوك الزراعية | | اسمنت العامرية (١٩.١٥ م.٠٥ م.٠٥ م.٠٥ م.٠٥ م.٠٥ -٥٠٠٠ اسمنت طرة المصرية (١٩.١٠ م.٠٥ م.٠٥ ع.٠٧٥ م.٠٧٥ -١٠٠٠ |
| | | البتروكيداويلا المدوف المدد | | 17. | 17 | 17 | 17 1, | الأسمالي الأسمالي الشرقية الزراعية | | الاسكندرية لاسمنت بورتلانت ٢٠٠٠ (٢٠٠٠ ١٨٨٤ ١٣٠٨٤ ١٨٨٠ ٧٥٠٠ الماء الأراعية النوبارية للهندسة الزراعية المنوبارية الهندسة الزراعية المنوبارية المنوبارية الهندسة الزراعية المنوبارية المنو |
| | | العائية الكيمار الوطنية الكوام | • | 11" £1 | 17 | ** | 77 VI. | الجوف الزراعية بيشة الزراعية | | القاهرة للدواجن |
| | | ו ווויים ו | | | | | | | | |
| | ادر المرابع ا | السلفوكيماويا المركز العربي التعمت الشائم | | •1 | ρY | •٢ | 01 1.170 | جازان الزراعية | | |
| | Leghts 77, 27, 27, 27, 177, 10, 10, 10, 10, 10, 10, 10, 10, 10, 10 | | | -1 | ογ | •Y | | الكويت | | عُمان عُمان عُمان عُمان عُمان الله |
| | ادم ادم ادم ادم ادم ادم ادم | نتركز العربي الزيوت النباتي الموارد الصناء الكابلات الحدي الزي امستاعة المجائز الدوا | | | a | | 0 17 | الكويت | البنوك | عُمان علاق علاق الله |
| | 170 171 170 | نفركز العربي الزيوت التباتيا الوارد المساع الكافات الحديد الزي المساعة الزي المساعة المحيد الدولات الدولات الدولات الدولات الدولات الدولات الدولات الدولات الدولات الزيوت | | *** YY1 | g., (4) | 2 TA- | 0 1F TV0 TT | الكويت البنك الوطني بنك الخليج البنك النجاري | | عُمانُ عُمانُ العالية العالية العالية العالية العالية الاستثمار القابضة (١٠٥٠) ١٠٠٠) ١٠٠٠) عمانُ العمانية العالية التنمية والاستثمار (١٠٠٠) ١٠٠٠) ١٠٠٠) ١٠٠٠) ١٠٠٠) ١٠٠٠) ١٠٠٠) العمانية العالية التنمية والاستثمار (١٠١٠) ١٠٠٠) ١٠٠٠) ١٠٠٠) ١٠٠٠) ١٠٠٠) ١٠٠٠) ١٠٠٠) ١٠٠٠) ١٠٠٠) ١٠٠٠) ١٠٠٠) ١٠٠٠) ١٠٠٠) ١٠٠٠) ١٠٠٠) ١٠٠٠ |
| | امرا الله الله الله الله الله الله الله ال | نفركن العربي الزيوت النباتيا الوارد المستاء الاكابات الحدي الاكابات الحدي الزي المستاعة المستثن الدوا | | **** **** | 440 A | | 0 17 | الكويت البنك الوطني بنك الخليج البنك التجاري البنك الإملي الكويت والشرق الاوسط | | عُمان العالية الوطني العماني (٢٠.١ -١٠٠١) المنطقة (١٠٠٤ -١٠٠١) المنطقة (١٠٠٤ -١٠٠٠) المنطقة (١٠٠٠ -١٠٠٠) وشركات الاضائية العالمية الاستثمار (١٠٠١ -١٠٠١) (١٠٠٠ -١٠٠٠) (١٠٠٠ -١٠٠٠) العمانية العالمية المناسية والاستثمار (١٠١١ -١٠٠١) (١٠٠٠ (١٠٠٠ -١٠٠٠) (١٠٠٠ (١٠٠٠ -١٠٠٠) (١٠٠٠ (١٠٠٠ (١٠٠٠) (١٠٠٠) (١٠٠٠) (١٠٠٠ (١٠٠٠) (١٠٠٠) (١٠٠٠) (١٠٠٠) (١٠٠٠ (١٠٠٠) (١٠٠) (١٠٠) (١٠٠٠) (١٠٠٠) (١٠) (١ |
| | امری الای | للزكر العربي الزيوت العربي الورد العصناء التخابات الحديد الحديد الحديد الحديد الزي المساعة الزي المساعة الإداريوت المساجلة الزيوت المساجلة الم | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | 7A- YYI 115 FY- | 177 TY- 177 TY | 0 TA. TYO TYO YY. AI. | 0 | الكويت البنك الوطني البنك الخليج البنك الأخلي المنك الأملي البنك العقاري البنك العقاري بنك برقان بيت التمويل الكويتي | اللبتوك | عُمانُ الْمِنْ الْعَمَانُ الْعَمَانُ الْعَمَانُ الْعَمَانُ الْمُنْ الْعَمَانُ الْعَمَانُ الْعَمَانُ الْعَمَانُ الْعَمَانُ الْمُنْ الْعَمَانُ الْمُنْ الْعَمَانُ الْمُنْ الْمِنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمِنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْمُ الْمُنْ الْمُنْمُ الْمُنْمُ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْلُولُ الْمُنْ الْمُنْ ال |
| | الحداد الحداد </td <td>للزكر العربي الزيوت العربي الورد العضاء الكوارد العضاء الكابلات الحديد الحديد المساعة الزيوات المساعة الإداريوات المساعة الزيوات المساعة الزيوات المساعة الزيوات المساعة المس</td> <td>· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·</td> <td>7A- YYI 17£ FT- TI- AI- YIA £A-</td> <td>0 4 7A- 1 771 1 770 1 771 1 771 1 771 1 771 1</td> <td>0 TA. TYO TYO TYO YY. AI. YIT EA.</td> <td>0 </td> <td>الكويت البنك الوطني البنك الخليج البنك الأخلي المنك الأصلي البنك الأطني البنك العقاري البنك العقاري البنك التمويل الكويتي البنك التمويل الكويتي</td> <td></td> <td>عَمَانُ الْعَانِ اللَّهِ الْعَانِ الْعَانِ اللَّهِ الْعَانِ اللَّهِ الْعَانِ الْعَانِ الْعَانِ اللَّهِ الْعَلِي الْعَانِ اللَّهِ الْعَلَى الْعَلِي الْعَلَى الْعَلِي الْعَلِي الْعَلِي اللَّهِ الْعَلِي الْعَلِي اللَّهِ الْعَلِي الْعَلِي اللَّهِ الْعَلِي اللَّهِ الْعَلِي اللَّهِ اللَّهِ الْعَلِي اللَّهِ الْعَلِي الْعَلِي اللَّهِ الْعَلِي اللَّهِ الْعَلِي اللَّهِ الْعَلِي الْعِلِي الْعَلِي الْعَلِي</td> | للزكر العربي الزيوت العربي الورد العضاء الكوارد العضاء الكابلات الحديد الحديد المساعة الزيوات المساعة الإداريوات المساعة الزيوات المساعة الزيوات المساعة الزيوات المساعة المس | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | 7A- YYI 17£ FT- TI- AI- YIA £A- | 0 4 7A- 1 771 1 770 1 771 1 771 1 771 1 771 1 | 0 TA. TYO TYO TYO YY. AI. YIT EA. | 0 | الكويت البنك الوطني البنك الخليج البنك الأخلي المنك الأصلي البنك الأطني البنك العقاري البنك العقاري البنك التمويل الكويتي البنك التمويل الكويتي | | عَمَانُ الْعَانِ اللَّهِ الْعَانِ الْعَانِ اللَّهِ الْعَانِ اللَّهِ الْعَانِ الْعَانِ الْعَانِ اللَّهِ الْعَلِي الْعَانِ اللَّهِ الْعَلَى الْعَلِي الْعَلَى الْعَلِي الْعَلِي الْعَلِي اللَّهِ الْعَلِي الْعَلِي اللَّهِ الْعَلِي الْعَلِي اللَّهِ الْعَلِي اللَّهِ الْعَلِي اللَّهِ اللَّهِ الْعَلِي اللَّهِ الْعَلِي الْعَلِي اللَّهِ الْعَلِي اللَّهِ الْعَلِي اللَّهِ الْعَلِي الْعِلِي الْعَلِي |
| | الله الله الله الله الله الله الله الله | للزكر العربي الزيوت النباتيا الوارد المستاعة الحديد الحديد الحديد الحديد المستاعة ا | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | 7A- YY1 175 77- 171- 171- 171- 171- 171- 171- | | 0 TA. TYO TYO TYO YY. AI. YIT EA. LOY | 0 | الكويت بنك الوطني بنك الخليج البنك التجاري البنك الاصلي البنك العقري البنك العقاري بنك برقان بيت التمويل الكويتي المسهدلات الاستثمارية الاستثمارات المالية الاستثمارات المالية | اللبتوك | عُمَانُ الْمِنْ الْمِنْ الْمُعَانِي الْمُعَانِية الْمُعِينِية الْمُعَانِية الْمُعَانِيقِيقِيقِيقِيقِيقِيقِيقِيقِيقِيقِيقِيقِ |
| | | للزكر العربي الزيوت النباتيا الوارد المسلام الوارد المسلام التخابات الحديد الحديد الزيوات النباتيا المسلام النبوات المسلوم المسلوم النبوات المسلوم المسلوم النبوات المسلوم ال | 7 | 77- 77- 77- 77- 71- 71- 71- 71- 71- 71- | 0 26 TA- T TT- T T T T | 0 TA. TYO YT. YY. AI. YIT EA. 10Y IYE | 0 17 TVO 17 TYO 1 TYO 1 TY. 11 A Y EA. 17 1EA 1A 17f Y | الكويت بنك الخليج البنك الخطيج البنك الخطيع البنك الاعلي البنك العقاري بنك برقان ببت التمويل الكويتي المتعارف المتعاربة المستهارية الاستغمارات المالية الاستغمارات المالية الاستغمارات المالية الاستغمارات المالية الاستغمارات المالية | اللبتوك | عُمَانُ الْمُعَانِيِّةِ الْمُعِلِيِّةِ الْمُعَانِيِّةِ الْمُعَانِيِّةِ الْمُعَانِيِّةِ الْمُعْلِيِّةِ الْمُعَانِيِّةِ الْمُعْلِيِّةِ الْمُعْلِيْلِيِّةِ لِلْمُعِلِيِّةِ الْمُعْلِيِّةِ لِلْمُعْلِيِّةِ لِلْمُعْلِيِلِيِلِيْمِ لِلْمُعْلِيِلِيْمِ لِلْمُعْلِيِلِيْمِ لِلْمُعْلِيِلِيِلِيْمِ لِلْمُعْلِيِلِيِلِ |
| | | للزكر العربي الزبوت النباتيا الكابلات الحساء الكابلات الحساء الكابلات الحساء الكابلات الحساء الزبي المساعة المسائل اللواب البنوك بنك البحرون البنك الإساء البنك الإساء المسائل اللوسسة المسائل اللوسسة المسائل اللوسسة المسائل التوابيات البحرون المناسخ المسائل المس | 7 7 0 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 | ## Property of the property of | 0 27 7A- 77 77 77 77- 77 77 77 77 77 77 77 77 77 77 77 77 77 | 0 TA. 1171 TYO YY. AI. YYI EA. 10Y 11YE 11YT TYV. E-0 E1. | 0 17 TVO 17 TYO 1 TYO 1 TY. 17 A Y EA. 17 1EA 1A 1YE 7 1YY 1 TYA 0 | الكويت البنك الوطني البنك الخليج البنك الخليج البنك الاخليج البنك العقاري البنك العقاري البنك العقاري البنك العقاري البنك العقاري البنك التمويل الكويتي البستامارات المالية الاستثمارات المالية الاستثمارات المالية الاستثمارات المالية الاستثمارات المالية الاستثمارات المالية الاستثمارات المالية السندوني | اللبتوك | عُمَانُ الْعَلَيْتِ الْوَطِنِي الْعَمَانِي الْمُعَمَّانِ الْمُعَمَّالِي الْمُعَمَّانِ الْمُعَمَّانِ الْمُعَمِّلُ الْمُعَمِّلُ الْمُعْمَانِي الْمُعَمَّانِ الْمُعَمَّالِي الْمُعَمَّالِ الْمُعَمَّالِي الْمُعَمَّالِ الْمُعَمَّالِ الْمُعَمَّالِ الْمُعَمَّالِ الْمُعْمَالِي الْمُعَمَّالِ الْمُعْمَالِ الْمُعْمَالِ الْمُعْمَالِي الْمُعَمَّالِ الْمُعْمَالِ الْمُعْمَالِ الْمُعْمَالِ الْمُعْمَالِ الْمُعْمَالِ الْمُعْمَالِ الْمُعْمَالِ الْمُعْمِلُ الْمُعْمِلُ الْمُعْمَالِ الْمُعْمِعِلِي الْمُعْمَالِ الْمُعْمَالِ الْمُعْمَالِ الْمُعْمِلِي الْمُعْمَالِ الْمُعْمَالِ الْمُعْمَالِ الْمُعْمِلِي الْمُعْمَالِ الْمُعْمِلُ الْمُعْمِلُ الْمُعْمِلُ الْمُعْمِلِ الْمُعْمِلُ الْمُعْمِلِ الْمُعْمِلِ الْمُعْمِلِ الْمُعْمِلِي الْمُعْمِلِ الْمُعْمِلِي الْمُعْمِلِي الْمُعْمِلِ الْمُعْمِلِي الْمُعْمِ |
| | | للزكر العربي الزيوت النباتيا الكابلات الحداد الكابلات الحداد الكابلات الحداد الزي امساعة المسابقة الم | 7 7 0 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 | ## | 7A- 7 177 1 177 1 177 1 177 1 177 1 177 1 178 1 178 1 177 1 17 | 0 TA. 1171 TYO YY. AI. YY. EA. 10Y 1YE 1YT YY. E-0 E1. | 0 17 TVO 17 TYO 1 TYO 1 TY. 17 A Y EA. 17 1EA 1A 1TE T 1TY 1 TYA 0 TYA 0 TYA 0 TYA 0 | الكويت البنك الوطني البنك الخليج البنك الخليج البنك الذياري البنك الخاري البنك الحقاري البنك الحقاري البنك التعويل الكويدي المستعمارية المسيدات الاستعمارية الاستعمارية الاستعمارية الإستعمارية الإستعمارات المتجارية الإستعمارات المتجارية الإستعمارات المتجارية الإستعمارات المتعمار الاستعمارات المتعمار الاستعمارات المتعمار الاستعمارات المتعامرة الاستعمارات المتعامرة | اللبتوك | عُمَانُ الْبِنَاتُ الْوَمِانِ الْتَمَانُ الْبِنِيَّةُ الْبُوْنِ الْتَمَانُ الْبُنِيِّةُ الْبُوْنِ الْتَمَانُ الْبُنِيِّةُ الْبُونِ الْبُنِيِّةُ الْبُنِيِّةُ الْبُنِيِّةُ الْبُنِيِّةُ الْبُرِيِّةُ الْبُنِيِّةُ الْبُنِيِيِّةُ الْبُنِيِّةُ الْبُنِيِّ الْبُنِيِّةُ الْبُنِيِّ الْبُنِيِّةُ الْبُنِيِّةُ الْبُنِيِّ لِلْبُنِيِّ الْبُنِيِّ الْبُنِيِّ الْبُنِيِّ الْبُنِيِّ الْبُعِلِيِّ الْبُنِيِّ الْبُنِيِّ الْبُنِيِّ الْبُنِيِّ الْبُعِيْلِيِّ الْبُنِيِّ الْبُعِيْلِيِّ الْمِنْلِيِّ لِلْبُعِيْلِيِّ الْمِنْلِيِّ لِلْبُعِيْلِيِّ لِلْبُعِلِيِّ لِلْبُعِيْلِيِّ الْمِنْلِيِّ لِلْبُعِيْلِيِّ الْمِنْلِيِّ لِلْبُعِيْلِيِّ الْمِنْلِيِّ لِلْمِنْلِيِّ لِلْمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِلْمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِلْمِنْلِيِّ لِلْمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِمِنْلِيْلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِلِيِّ لِمِنْلِيِّ لِمِنْلِيِلِيِّ لِمِنْلِيِلِيِّ لِمِنْلِيِلِيِلِيِلِيِيْلِيِلْمِلْلِيلِيِلِيِلِيِلْمِنْلِيِلِمِلِيِلِيِلِيِلِيِلِيِلِيِلِيِلِيِ |
| | | المركز العربي المرابع | 7 7 0 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 | ## | 0 26 TA- 77 TT- 17 TT | 0 TA. TYO YTO YTO YTO YTO YTO YTO YT | 0 | الكويت البنك الوطني بنك الخليج البنك الخليج البنك الأنجاري البنك الاملي البنك الحقاري البنك الحقاري ببت التمويل الكويتي المستنمارية المستنمارية الإستنمارية | اللبتوك | عُمَانُ البيك الوطني العماني (٢٠٠٠ (٢٠٠٠ (٢٠٠٤ (١٠٠٤ (٢٠٠٤ (٢٠٠٤ (٢٠٠٠ (٢٠٠ (٢٠٠ (٢٠٠٠ (٢٠٠٠ (٢٠٠٠ (٢٠٠٠ (٢٠٠٠ (٢٠٠٠ (٢٠٠٠ (٢٠٠٠ (٢٠٠٠ (٢٠٠٠ (٢٠٠٠ (٢٠٠٠ (٢٠٠٠ (٢٠٠٠ (٢٠٠٠ (٢٠٠٠ (٢٠٠ (٢٠٠ (٢٠٠ (٢٠٠ (٢٠٠ (٢٠٠٠ (٢٠٠٠ (٢٠ |
| | | المركز العربي المرابع | 7 | ## 1975 | 0 26 TA- 77 TT- 17 TT | 0 TA. TYO YTO YTO YTO YTO YTO YTO YT | 0 17 TYO 17 TYO 1 TYO | الكويت البنك الوطني البنك الخليج البنك الخليج البنك التجاري البنك التجاري البنك التعاري البنك التعاري البنك التعاري البنك التعويل الكويتي التسهيلات التحارية الاستمارات المالية الإستمارات المالية الإستمارات المالية الإستمارات المالية البيت الوطنية البيت اوراق مالية السنداولية المرابحة الخرز للمي الخليج التامين الخليج التامين الخليج التامين الخليج التامين | البنوك استثمار | عُمَانُ الْمِنْ الْمِعَانِ الْعَمَانِي (٢.٨٠ / ٢٠٠٤ / ١٠٠٤ / ١٠٠٤ / ١٠٠٤ / ١٠٠٠ / ١٠٠٠ وشركات الاختياد الاستثمار (١٠٤٠ / ١٠٠٠ |
| | | المركز العربي المرابع | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## | 0 2 | 0 TA. 171 TYO TY. AAI. TYY EA. 10Y 11Y 11Y 11Y | 0 17 TVO 17 TTO 1 TO 1 TIN 1 TO 1 | الكويت البنك الوطني البنك الخليج البنك الخليج البنك التجاري البنك التجاري البنك التعاري البنك العقاري البنك العقاري البنك التعويل الكويتي التسهيلات التحارية الاستغمارات المالية الإستغمارات التحارية الإستغمارات المالية الإستغمارات المالية الإستغمارات المالية الإستغمارات المالية البيت اوراق مالية السيد اوراق مالية المرابحة م. الأوراق المالية المرابحة المرابحة الخويت التأمين الخطيج التأمين الخطيج التأمين الخطيح التأمين الخطيح التأمين | البنوك استثمار | كَعُلُوكُ كَبُونُكُ كَالَّوْمُ الْمُ الْمُواَلِينَ الْمُعَالِينِ الْمُعَالِيلِينِ الْمُعَالِيلِي الْمُعَالِيلِي الْمُعَالِيلِي الْمُعَالِيلِي الْمُعَالِيلِي الْمُعَالِيلِي الْمُعَالِيلِي الْمُع |
| | | المركز العربي المرابع | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## | 0 2 FA. 1 FYO T FY | 0 TA. 171 TYO TY. AAI. TYY EA. 10Y 11Y 11Y 11Y 11Y | 0 IF TVO TT TTO I TTO II A Y TIT E EA. IY IEA IA ITY I TTY I TTY I TTY I TIX Y | الكويت البيت الوطني البيت الخديج البيت الخديج البيت التجاري البيت التجاري البيت التجاري البيت التمويل الكويت والشرق الأوسط البيت التمويل الكويت الاستثمارية المسيدات التحارية الاستثمارات المالية الاستثمارات المالية المستثمارات المالية الستثمارات المالية البيت أوراق مالية البيت أوراق مالية المرابحة م . الأوراق المالية المرابحة م . الأوراق المالية المرابحة الكويت التماني الممالية المالية ا | البنوك | عُمَانُ البِيكِ البِيكِيكِ البِيكِ ال |
| | | المركز العربي المراجع | | ### ### ### ### ### ### ### ### ### ## | ## 175 177 | 0 TA. 111 TYO YT. YY. AAI. YYT EA. 10Y IYE 11TI YY. 11TI YY. YY. YY. YY. YY. YY. YY. Y | 0 IF TVO YT TYO YT TYO Y TYO IT TO IT THE YTT | الكويت البنك الوطني البنك الخليج البنك الخليج البنك التجاري البنك التجاري البنك التجاري البنك التعقاري البنك التعقاري البنك التعقاري المسيدات التعويدي الاستثمارات المعادة الاستثمارات المعادة الاستثمارات المعادة الإستثمارات المعادة الإستثمارات المعادة الإستثمارات المعادة البيت الوراق مالية البيت الوراق مالية المرابطة المرابطة الموابحة المرابطة المعادي الإمالية الموابحة الموابحة الموابدة المعادي الموابدة المعادي الموابدة المعادي الموابدة المعادي الموابدة المعادي الموابدة المعادي المعادية | البنوك | عَمَانَ الْمِنْ الْمِعَانِ الْمِعَانِ الْمُعَانِ الْمُعَلِي الْمُعَانِ الْمُعَلِي الْمُعِلِي الْمُعَلِي الْمُعِلِي الْمُعَلِي الْمُعَلِي الْمُعَلِي الْمُعَلِي الْمُعَلِي الْمُ |
| | | المركز العربي المراجع | Y | ## Park | ## 197 197 | 6 TA. TYO TYO TYO TYO TYO TYO TYO TY | 0 | الكويت البيئة الوطني البيئة الوطني البيئة الاطبيع المتداري البيئة الإصلى البيئة الإصلى البيئة الإصلى البيئة الإصلى البيئة التقوين الإستثمارية التستثمارات المتحارية الإستثمارات المتحارية الإستثمارات المتحارية الإستثمارات المتحارية البيئة الإستثمارات المتحارة البيئة الإستثمارات المتحارية البيئة الإستثمارات المتحارية المتحارية المرابحة من الإوراق المالية المرابحة المتحارية المحارية المحاري | البنوك | كَعُمَانُ الْمِخْلِقِ الْمُحَافِي الْمُعِلِي الْمُحَافِي الْ |
| | | المركز العربي المناعة | | ### ### ### ### ### ### ### ### ### ## | 0 2 | 0 TA. TYO TYO TYO TYO TYO TYO TYO TY | 0 IF TVO YT TYO YT TYO IT TYO IT TYO IT TYO IT EA. IV TIA I TIA I TIA I TIA I TEA IV TEA IV TEA IV TYA IV TYA IV INT I | الكويت السنة الوطني السنة الفرادي المنت القطيع المنتوات | المتثمار | المنبؤك البنيك الوطني العماني المحادي |
| | المرافق < | المركز العربي المناعة | Y- | ## Property of the property of | ## 197 197 | 0 TA. TYO TYI TYO TYI TYO TYI TYI TYI | 0 IF TVO YT TYO YT TYO IT TYO IT TYO IT TYO IT A Y EA. IV IEA IA IEA IA IEA IA ITE TT TIE TT TEA Y TEA Y ITE TT TEA Y TEA Y THA T | الكويت البيئة الوطني البيئة الوطني البيئة الاطبيع المتداري البيئة الاطبيع المتداري البيئة الاطبيع المتداري البيئة الاطبيع المتدارية المتدارية التصويل المتدارية المستعارات المتدارية الاستعارات المتدارية الاستعارات الموانية المستعارات الموانية السنتمارات الموانية السنتمارات المساعية البيئة الوراق المالية المرابحة المرابحة المرابحة المدارية المرابحة المدارية المرابحة المعارات المساعية المعارات المع | المتثمار | |
| | المراح 17. | المركز العربي المساعة | Y- | ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## | 0 2 | 0 TA. TYO TYI TYO TYI TYO TYI TYI TYI | 0 IF TVO TT TTO I TO I TO I TO I TO I TO I TO I TEA I TEA I TEA I TO I TET I | الكويت البيئة الوطني البيئة الوطني البيئة الاطبيع المتداري البيئة الإصابي المتداري البيئة الإصابية المتدارية المتدارية المتدارية المتدارية التصويل المتدارية المتدارية المتدارية المتدارية المتدارية الإستثمارات المطنية الإستثمارات المطنية المستثمارات المطنية المستثمارات المطنية المستثمارات المطنية المدارية المرابحة من الأوراق المالية المرابحة من الأوراق المالية المرابحة المتدارية المواجعة المتدارية المواجعة المتدارية المواجعة المتدارية المواجعة المتدارية المواجعة المتدارية المستثمين المتدارية المتدارية المتدارية المتدارية المتدارية المتدارية المتدارية المتدارية المتدارية المستثمين المتدارية | المتثمار | عَمَانَ الْمِنْيَةِ الْمِنْيَةِ الْمِنْيِةِ الْمِنْيِقِ الْمِنْيِةِ الْمِنْيِقِ الْمِلْيِعِلِيلِيلِيلِيلِيلِيلِيلِيلِيلِيلِيلِيلِي |
| | | المركز العربي المناعة الكابات الدوات النبات المناعة الكابات الحيا الكابات الحيا الكابات الحيا الكابات الحيا الكابات الحيا الكابات الحيا الكابات الميا الكابات الميا الكابات الكابات الكابات الميا الكابات الك | Y- | ### ### ### ### ### ### ### ### ### ## | 0 2 | 6 TA. 111 TYO YT. YY. AI. YYT EA. 10Y IYE 11T YY. 11T YYY. 11T YY | 0 IF TVO YT TYO YT TYO IT TYO IT TYO IT TYO IT A Y EA. IV IEA IA IEA IA IEA IA ITE TT TIE TT TEA Y TEA Y ITE TT TEA Y TEA Y THA T | الكويت البيئة الوطني البيئة الوطني البيئة الاطبيع المتداري البيئة الإصابي المتداري البيئة الإصابي البيئة الإصابي المتوارية المتوارية التصويل المتوارية المتصارية المتصارية المتصارية المتصارية المتصارية الإستثمارات المطنية المستثمارات المطنية المستثمارات المطنية المستثمارات المطنية المستثمارات المطنية المتدارات المطنية المتدارات المطنية المتدارات المطنية المتدارات المطنية المتدارات المستثمارات المستثمان الأطلية المتدارات المستثمان المتحددة المتدارات المستثمارات المستثمارات المستثمارات المستثمارات المستثمارات المستثمارية المستثمانات المستثمان | المتثمار | عَمَانَ الْمِنْيَةِ الْمِنْيَةِ الْمِنْيِةِ الْمِنْيِقِ الْمِنْيِّةِ الْمِنْيِقِ الْمِلْيِلِيلِيلِيلِيلِيلِيلِيلِيلِيلِيلِيلِيلِ |
| | المراح 17. 27. 27. 17. | المركز العربي المناعة الكابات المناعة الكابات المناعة الكابات المناعة الكابات المناعة الكابات المناعة | Y- | ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## | ## 197 197 | 6 TA. 111 TYO YT. YY. AAI. YYIT EA. 10Y IYY 11Y 11Y 11Y 14A | 0 IF TVO YT TYO YT TYO O | الكويت السته النواني السته النحاري السته النحاري السته التحاري السته النحاري السته النحاري السته النحاري السته التعويل التعويل التعويل التعويل التعويل التعارية الستهارات المسيدات التحارية الاستهارات المستهارات المساهارات المساهاية المواجعة المعارات المساهاية المواجعة المعارات المساهاية المواجعة المعارات المساهاية المساهاية المعارات المساهاية المساه | المتثمار | كَعُلُونُ وَهِا وَهُا وَ |
| | المراح 37. 37. 37. 17. | المركة العربي المناعة | Y- | ## | 770 TTO TTO TTO TTO TTO TTO TTO TTO TTO TT | 0 TA. 111 TYO YT. YY. AAI. YYIT EA. 10Y IYY 11Y | 0 IF TVO YT TYO YT TYO YT TYO O TYO | الكويت السك التجاري السك التجاري السك التجاري السك التجاري السك التجاري الكويت والشرق الاوسط المكويت والشرق الاوسط المكويت الاستثمارية التصويل الكويت الاستثمارات المالية الاستثمارات المالية الستثمارات المالية الستثمارات المالية الستثمارات المالية الستثمارات المالية الستثمارات المالية الموالية المعارات المالية المحالية المعارات المالية المحالية المعارات المعارية المعارات المعارية المعاري | المتثمار | كَعُلُونُ الله الله الواقع العملني (٢٠٠١ - ١٠٠٠ - ١٠ |
| | المراح \$77. | المركزة العربي المساعة المساع | Y | ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## | 0 / / / / / / / / / / / / / / / / / / | 0 TA. TYO TYO TYO TYO TYO TYO TYO TY | 0 IF TVO TT TTO I THE TT TTO I. AE TEA TV TEA TV TEA TV TEA TV TEA TV THE TT THE | الكونيا البنك الوطني البنك القطاي البنك القطاي المنك المنكوبات المنكوبات الاستثمارات المنكوبات الاستثمارات المنك المنكوبات الاستثمارات المنك المنكوبات الأملية المنكوبات المنكوبا | استثمار | |
| | المراح 37. 37. 37. 77. 17. | المركزة العربي المساعة المساع | Y- | ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## | 71. 17. 17. 17. 17. 17. 17. 17. 17. 17. | 0 TA. TYO TYO TYO TYO TYO TYO TYO TY | 0 IF TVO YT TYO YT TYO YT TYO O TYO | الكونيا البنك الوطني البنك القطني البنك القطني البنك القطني المنك القطاري البنك القطاري البنك التعاوي البنك التعاوي البنك التعاوي المنتمارات التعاويات الإستثمارات المنابع التعاويات الإستثمارات المنابع التعويات البنت التعاويات البنت الوطنية البنت الوراق المالية البنت الوراق المالية المنابع التعويات التعاويات التعاويات المنابعة التعاويات التعاويات التعاويات التعاويات المنابعة التعاويات الإطارة المعاويات الإطارة المعاويات ال | استثمار | كَعُمَانُ لِيَّنِ الْمِيْسُ الْمُعَانِ الْمِيْسُ الْمِيْسِ الْمِيْسِيْسِ الْمِيْسِلِيْسِ الْ |
| | المراح 37. 37. 37. 77. 17. | المركود المساعة المسا | Y | ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## | 0 / / / / / / / / / / / / / / / / / / | 0 TA. TYO TYO TYI TYO TYI TYI TYI TYI | 0 17 TVO TT TTO 1 THE TT TTO 1 THE TT THE TT. | الكويت السنة الوطني السنة التواني المنت التحاري السنة الاحاري المنت التحاري المنت التحاري المنت التحويل التحويد التحويد المنت التحويد ا | استثمار | كَهُوْ الْفَاقِ الْفِقِ الْفِقِي الْفِقِي الْفِقِ الْفِقِي الْفِقِيقِ الْفِقِيقِ الْفِقِيقِي الْفِقِي الْفِقِيقِ الْفِقِيقِ الْفِقِيقِ الْفِقِيقِي الْفِقِيقِ الْفِقِيقِي الْفِقِيقِ الْفِقِيقِ الْفِقِيقِ الْفِلْفِي الْفِلْفِلِي الْفِلْفِلْ الْفِلْفِي الْفِلْفِي الْفِلْفِلْفِي الْفِلْفِلْلِي الْفِلْفِلِي الْفِلْفِل |
| | احكار 1 377. 377. 377. 377. 177. | المركود المساعة المسا | Y | ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## | 0 | 0 TA. TYO TYI. TYO TYI. TYY. AAI. TYYI. EA. IOT ITT TYY. - - - - - - - - - - - - - | 0 IF TYO TT TYO TT TYO A TYO | الكويت النبك الوطني البيك القطيح المتعادي المتع | استثمار | كَهُوْلُ وَلِيْكُوْلُ وَلَيْكُوْلُ وَلَيْكُولُ وَلِيْكُولُ وَلِيْكُولُ وَلِيْكُولُ وَلِيْكُولُ وَلَيْكُولُ وَلَيْكُولُ وَلَيْكُولُ وَلَيْكُولُ وَلَيْكُولُ وَلَيْكُولُ وَلَيْكُولُ وَلَيْكُولُ وَلَيْكُولُ وَلِيْكُولُ وَلَيْكُولُ وَلَيْكُولُ وَلَيْكُولُ وَلَيْكُولُ وَلَيْكُولُ وَلِيْكُولُ وَلِيْكُولُولُ وَلِيْكُولُولُولُ وَلِيْكُولُولُ وَلِيْلُولُولُ وَلِيْكُولُولُ وَلِيْكُولُولُ وَلِيْلُولُولُ وَلِيْلُولُولُ وَلِيْلُولُولُولُ وَلِيْلُولُولُ وَلِيْلُولُ وَلِيْلُولُ وَلِيْلُولُولُ وَلِيْلُولُولُ وَلِيْلُولُولُ و |
| | | المركود العربي المركود العربي المركود العربي المركود العربي المركود المساعة المركود المساعة المركود المساعة المركود المساعة المركود ا | Y | ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## | 77. Y | 0 TA. TYO TYO TYO TYO TYO TYO TYO TY | 0 IF TVO TT TVO TT TTO 1 EA. IY IEA 1A ITE T TIA D TIA D TIA T TIA TA TEA T TIA TA TIA TA TIA TA TIA T TIA TA TIA T TIA TA TIA T T | الكونيك البنك الوطني البنك التحاري البنك التحاري البنك التحاري البنك التحاري البنك التحاري البنك التحاري البنك التحويل الكويت والشرق الأوسط البنت التمويل الكويتي الاستمارات المالية الإستمارات المالية البيت الوراق المالية البيت اوراق المالية المرابلة الموابلة المو | التأمار | كَهُ عَلَيْكُ الْفِيْكُ الْمِيْكُ الْمِيْكُ الْمِيْكُ الْمُرِيِّ الْمُرْكِ الْمِ |
| | | المركو العربي المركود العبادي المركود العبادي | Y | ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## | 77. | 0 TA. TYA. TYY. AAI. TYY. EA. INT TYY. E. INT TYY. - INT INT INT INT INT INT INT | 0 IF TYO YF TYO YF TYO A | النبك الوطني البتك التحاري البتك التحاري البتك التحاري البتك التحاري البتك التحاري البتك التحاري البتك التحويل التحويدي التسييلات التحارية الإستثمارات المالية الإستثمارات المالية البيت الوراق المالية البيت اوراق المالية المراز المي الموطنية التحارية المراز المي الموطنية التحارية الموانية الموانية الموانية الموانية الموانية الموانية الموانية الموانية الموانية المحارية المساحية المقارية المساحية المالييي المقارية المساحية المالييي المقارية المساحية المالييي المقارية المساحة الإنابيي المقارية المساحة المالية المساحة الموانية | الستثمار الحقار | كَمُوانِ الْفَاقِ الْفِيْفِ الْفَاقِ الْفِيْفِ الْفَاقِ الْفَاقِ الْفَاقِ الْفَاقِ الْفَاقِ الْفَاقِ الْفِيْقِ الْفَاقِ الْفَاقِلَ الْفَاقِلَ الْفَاقِ الْفَاقِ الْفَاقِ الْفَاقِ الْفَاقِلَ الْفَاقِ الْفَاقِلَ الْفَاقِلَ الْفَاقِل |
| | (| المركة العربي المواد الصناعة المدورة المناعة | Y | ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## | 77. | 0 TA. TYO TYI TYO TYI TYI TYI TYI TYI | 0 17 TYO 17 TYO 17 TYO 1 TY | الكونيك البنك الوطني البنك التواي البنك التحاري البنك التحاري البنك التحاري البنك التحاري البنك التحاري البنك التحويل الكويت والشرق الأوسط البنت التمويل الكويتي الاستثمارات المالية الإستثمارات المالية البيت الوراق مالية م. الأوراق المالية الخواية الموايدة الإماية الموايدة المواية الماليدة المواية المالية المواية المالية المواية المالية | الستثمار الستثمار العقار العقار العقار العقار العقار العقار العامن العقار العقا | كَمُوانِ الْفَاقِ الْفَاقِ الْفَاقِ الْفَاقِ الْفَاقِ الْفِيقِ الْفَاقِ الْفِيقِ الْفَاقِ الْفِيقِ الْفَاقِ الْفِيقِ الْفِيقِ الْفَاقِ الْفِيقِ الْفَاقِ الْفِيقِ الْفَاقِ الْفِيقِ الْفِيقِ الْفَاقِ الْفِيقِ الْفَاقِ الْفِيقِ الْفَاقِ الْفِيقِ الْفَاقِ الْفَاقِ الْفِيقِ الْفَاقِ الْفَاقِ الْفِيقِ الْفَاقِ الْفَاقِلُ الْفَاقِ الْفَاقِ الْفَاقِ الْفَاقِ الْفَاقِ الْفَاقِ الْفَاقِ الْفَاقِ الْفَاقِ الْف |
| | (| المركة العربي المواد الصناعة المدورة المناعة | Y | ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## | 77. | 0 TA. TYA. TYY. AAI. TYY. EA. INT. INT. TYY. - INT. INT. | 0 17 TYO 17 TYO 17 TYO 1 | الكونيك البنك الوطني البنك التحاري البنك التحارية التسهيلات التحارية الإستثمارات المالية الإستثمارات المالية البيت الوراق مالية البيت اوراق مالية المراز اللمي الموطنية التحارية الإماية الماليحة الإماية الماليحة الموطنية التحارية الإماية الماليحة المحارية المحموعة المحرية المحموعة المحارية المحموعة المحارية المحموعة المحارية المحموعة المحارية المحموعة المحارية المحموعة المحارية المحموعة المحرية المحموعة المحارية | الستثمار الحقار | كَمُوانِ الْفَاقِ الْمِنْ الْمِلْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِلْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِلْلِيْلِ الْمِنْ الْمِلْلِيْلِ الْمِنْ الْمِلْلِلْمِ الْمِلْ الْمِلْ الْمِلْلِلْلِلْمِ الْمِلْلِلْلِلْ الْمِلْلِل |

442 225 476 650 1884 845 353.5 196.5 625 293.5 833.5 378.5 431 468 1443 1372 853.5 243.5 575 677.5

3 -25 -5 -35 -05 -05 -1 -45 -45 -45 -29 -95 -11 -9 -125

0 -225 -9 -17.5 -3 -12 -2 -2.5 -4 -1 -1 -15

4 -15 55 27 -15 -45 -45 -145 -15 -55

90 613.5

699.5 372.5 292.5 143 1039

5 27.5

EMI GROUP

ENTERPRISE OIL EUROTUNNEL UNITS FIRST GROUP FKI FLEXTECH

GALLAHER GROUP GENERAL CABLE DEAD GENERAL ELEC.

GENERAL ELEC. GKN GLAXO WELLCOME

GRANADA GROLIP GREENALLS GP.
GT.PORTLAND EST.
GT.UNVL.STORES
GUARDIAN RYLEX.

HALIFAX

HYDER

JARVIS. IOHNSON MATTHEY

LAPORTE

HAMMERSON HANSON

HAYS HSBC HOLDINGS HSBC HOLDINGS (ISE)

IMI IMP CHM INDS. IMPERIAL TOBACCO GP.

KINGFISHER KWIK-FIT HDG. LADDROKE GROUP LAND SECURITIES

LAPORTE
LASMO
LDN &MANCGP
LEGAL & GENERAL
LBHEPT' INT
LLOYDS 4.

LOGICA LUCASVARITY MAG GROUPHIDG)

MAG GROUPHIDG)
MANKE D & FIGP.
MARKS & SPENCER
MEPC
MISYS
MORGAN CREECI, "
MORRISON(WNISPN
NAT.WSTM BANK
NATIWSTM BANK

NAT WITH BANK
NATIONAL EMPRESS
NATIONAL GRID
NATIONAL FROM
NICKT
NORTHERN FLOOS
NORTHERN ROCK
NORWICH UNION
NYTOMED ANRESHAM
OUT AN GERNIE

OCEAN GROUP

HEARSON
PLN ASSENTILDED.
PENNON GROUP
HERPETUAL
PILLINKTION
POWERGEN
PROVIDENT FINL
PRUDENTIAL CORP.
RACAL ELECTRONIC
RABLITRACK GP.
RANK GROUP

RANK GROUP RECKITT & COLMAN RIED INTL RENTOKIL INITIAL

REUTERS GP.

RENAM RIO TINTO (REG) RMC GROUP ROLLS-ROYCE

ROYAL & SUN ALL.IN. RYLIBK OF SCTL

SECURION SERVICE SERVICE SERVICE SERVICE SERVICE SERVICE SERVICE SEVERN TRENT

SHELL TRANSPORT & TR SIEBE SLORICH ESTATES SMITH & NIEHEW

SMITH WHATEOUP
SMITHKLINE BHM.
SMITHS INDS.
SOMITHELD
SOUTHERN ELFC.
ST. JAMES'S PLANCE CA

STAGECOACH HDG.

STAKES STOCHARTERED

SAFEWAY SAGE GROUP(THE) SAINSBURY (J)

SCHRODERS SCOT.& NEWCASTLE SCOT HYDRO-ELEC. SCOTTISH POWER

SECURICOR

ORANGE MEARSON

ENERGIS

635

420

YEW'B

| ALHAYAT 1 | 14 |
|------------------------------|----|
| INTERNATIONAL STOCK MARKET - | IJ |
| · | |

| CARLITON COMMIS. 413 - 15 585 353.25 DASSAULT SYSTEMES 204.9 2.8 327 152.5 CATTLES 606 - 4.5 680 379 DEXIA FRANCE 790 - 16 914 598 CENTRICA 116.25 I 121 83 ELF AQUITAINE 679 - 16 890 571 CGU 907 - 18 1230 736 ELF AQUITAINE 679 - 16 890 571 CGU 907 - 18 1230 736 ELF AQUITAINE 679 - 16 890 571 CGU 907 - 18 1230 736 ELF AQUITAINE 679 - 16 890 571 CGU 706 CORD 1451 - 29 2245 662.5 ELF AQUITAINE 679 - 16 890 571 CGU 706 CORD 1451 - 29 2245 662.5 ELF AQUITAINE 679 - 16 890 571 CGU 706 CORD 1451 - 29 2245 662.5 ELF AGUITAINE 679 - 16 890 571 CGU 706 CORD 1451 - 29 2245 662.5 ELF AGUITAINE 679 - 16 890 571 CGU 706 CORD 1451 - 29 2245 662.5 ELF AGUITAINE 679 - 16 890 571 CGU 706 CORD 1451 - 29 2245 662.5 ELF AGUITAINE 679 - 16 890 571 CGU 706 CGU 70 | والبية | م الك | জুক্দ <u>া</u> সূ | محالانا | <u>ଏ</u> ଧ | | | | | | 7.0 2 |
|--|----------------------------------|------------------------|-------------------|-------------|-------------|----------------------|-------------|-------------|-------------------|--------------|----------------------------------|
| 1140. 1440. 1440. 11. | | | 1 | 1,117 | مالدماء | القرالاسم | ∙اتاس | má. | | | |
| STORPHOUSE Spinor Creek Spinor | | | * # | | #3 | | | | | | |
| | 1444/1440 | | 11/1 | ۲ . | 11/18 | 11/11 | 11/14 | | 554 | . 1 | |
| TYPE 1 | ستوى النى مستوى | اعلى | | | | | <u> </u> | | <u></u> | <u>' </u> | البورمنة |
| TYL: TY | 1 1 1 1 | | ~ | | | | | | | | |
| TYP1, 12 | | | | | | <u>`</u> | · | | | | نيويورك |
| MAY, 14 | | | | · —— | | | · | | | | |
| TY1-1, 1 STY-, TY | <u> </u> | | | | | | · | | | | |
| 1717, 171 1717, 171 1714, 1714 1714, 17 | 71-1,1- OTTV | ,44 | 272 | 2 | 10,7773 | 1777,77 | ٠٨,١٧٢٤ | | ي أي | سي | -: |
| ATT, IT | | | | | | | | | سنغ | هانغ | |
| STOREHOUSE 168 2.5 291.5 165.5 378 177 | | | | | | | | | | | |
| STOREHOUSE 168 2.5 291.5 161.5 278 279.5 161.5 279.5 | | | | <u>` .l</u> | | | | | | ا بوت | استرت |
| SINLIFE A PROVINCIA 500 52 641,5 578 | (۱۰) سپيرود همرا- | | | | | etonesiones | _ | | | | |
| ### Company of the co | استم الشبركة | سعر | سعر ال بلاية | | - | SUN LIFE & P | | 500 | -22 | 6415 | 378 |
| ### CONTROL 1228 3 1329 82 82 82 82 82 82 82 | | | | | - | TATE & LYLE | | 374 | 4.75 | 580 | 288 |
| ABBEY NATIONAL 1228 3 1320 822 AGBIS GROUP 8125 - 2 112 6 15 5 15 737 7375 41 ARTOURS CREEKETER 98 67 97 97 7375 41 ARTOURS CREEKETER 98 97 98 97 97 97 98 98 97 98 98 97 98 98 97 98 98 97 98 98 98 98 98 98 98 98 98 98 98 98 98 | T IN LIVERS | | T 7.00 | DO | | 1 | DMMS. | | | | |
| ABBER NATIONAL 1229 3 13.00 882 87 150 150 150 150 150 150 150 150 150 150 | UNITE | D K | ING | DO. | M | | | | | | |
| AGGRIGATE INDISTRIES ALLIED ZURKEL ALLIED ZURKEL ALLIED ZURKEL ALLIED ZURKEL ALLIED ZURKEL ALLIED ZURKEL AGGRIGATE INDISTRIES AGGRIGATE ALLIED ZURKEL ALLIED ZURKEL AGGRIGATE INDISTRIES AGGRIGATE ALLIED ZURKEL AGGRIGATE INDISTRIES AGGRIGATE INDISTRICT AGGRIGATE INDISTRICT AGGRIGATE INDISTRICT AGGRIGATE INDISTRICATION AGGRIGATE INDIS | ABBEY NATIONAL | 1228 | 3 | 1320 | 88 2 | 1 | AVEL CP. | | | | |
| ARTOURS ALLIANCE LEICESTER ANDERSTER ANDERSTER ANDERSTER ANDERSTER ANDERSTER ANDERSTER ANDERSTER ANDERSTER ANDERSTER ARIVA ANDERSTER ARIVA ANDERSTER ARIVA ARI | | | | | | | | | | 378.75 | 228 |
| ALLIAD COMPLECQ \$11 | AIRTOURS | 398.5 | -7.5 | 541 | 282.5 | UNILEVER (U | | 630 | -9 | 707 | 460 |
| ALLED ZURNCH AND ESCAP ANGLAN WATER AND WESGINS AND BODY STORM SHARE BERT ASKROSPACE 665 3 545 BODY STORM SHARE BERT ASKROSPACE 665 3 545 BERT BORNEO COLL & GA SHAT BARREAN BERT SKY BCAST BERT BORNEO BERT BORNEO SHARE SHARE SHARE | ALLIANCE UNICHEM | 517.5 | -2 | 602.5 | 280.5 | UNITED BISC | UITS | 237 | | 289.3 | 194 |
| ANGLIAN WATER ARRO WIGGINS API. 105 - 1 | ALLIED ZURICH | 720 | -10 | 816.5 | 476 | UTD.NEWS & | MEDIA | 638 | 24 | 905.35 | 499.87 |
| ARRIVA ARSDA GROUP 55.5 - 1.5 5 12.5 312 ARSDA GROUP 55.5 - 1.5 5 12.5 312 ARSDA GROUP 57.5 1.5 387.5 215 ARSD ARTHORNS 67.7 - 23 664.5 480 ARSD ARTHORNS 27.5 1.5 387.5 215.5 BA ARSD BRIT FORTS 27.5 1.5 387.5 215.5 BA ARSD BRIT FORTS 27.5 1.5 387.5 215.5 BA ARSD BRIT FORTS 27.5 1.5 387.5 215.5 BA ARSD BRIT SHORN 28.5 1.5 3.5 3.5 BA ARSD BRIT SHORN 29.5 2.5 400 240 BRULTTON 13.25 5.25 180.5 98.75 BRULTFORN 29.5 2.5 400 240 BRUT ARRIPAC ARTHORNS 29.5 2.5 400 240 BRIT ARRIPAC ARTHORNS 29.7 1.5 2.5 20.70 BRIT ARRIPAC ARTHORNS 29.7 1.5 2.5 20.70 BRIT ARRIPAC ARTHORNS 29.7 1.5 2.5 2.5 10.70 29.7 1.5 2.5 2.5 10.70 29.7 1.5 2.5 2.5 10.70 29.7 1.5 2.5 2.5 10.70 29.7 1.5 2.5 2.5 10.70 29.7 1.5 2.5 2.5 10.70 29.7 1.5 2.5 2.5 10.70 29.7 1.5 2.5 2.5 10.70 29.7 1.5 2.5 2.5 10.70 29.7 1.5 2.5 2.5 10.70 29.7 1.5 2.5 2.5 10.70 29.7 1.5 2.5 2.5 10.70 29.7 1.5 2.5 2.5 10.70 29.7 1.5 2.5 2.5 10.70 29.7 1.5 2.5 2.5 10.70 29.7 1.5 2.5 2.5 2.5 10.70 29.7 1.5 2.5 2.5 2.5 2.5 2.5 2.5 2.5 2.5 2.5 2 | ANGLIAN WATER | 380 | -9.5 | 960.95 | 796.1 | VODAFONE O | ₽. | 838 | -13.5 | 927 | 341.5 |
| ASSD BRIT FORDS AND EUROPE 229 - 2 202.5 155.5 BAA ANS EUROPE 229 - 2 202.5 155.5 BAA ASS DRIT FORDS AND EUROPE 220 - 2 202.5 155.5 BAA ASS DRIT FORDS AND EUROPE 220 - 2 202.5 155.5 BAA ASS DRIT FORDS AND EUROPE 221 - 10.5 793 499 YORKSIRIER WATER 554 - 3 595.25 208.5 AND EUROPE BLUETON BLUETON BLUETON BLUETON BLUETON BLUETON BLUETON BLUETON BLUETON BOOTS EUROPE AND EUROPE | ARRIVA | 386.5 | 2.5 | 512.5 | 332 | WHITBREAD | ER DEAD - | 789 | -7 | 1130 | 695 |
| AVE BURDOPE BAA BAA BAA BAA BAA BAA BAA B | | | | | 480 | | 00N | | | | |
| BAAK OF SCOTLAND 125 | | | | | | | | | | | |
| BARCIANS 1225 -15 1949 8.38 ASS 76.5 5 1175 6.66 BASS 8 SHS. 93.5 2 96 77 BAG GROUP 32.5 10.5 30.5 22.5 10.5 BOC GROUP 50.6 10.15 10.25 10.25 10.5 BOUC GROUP 50.6 10.15 10.25 10.25 10.25 BOUC GROUP 50.6 10.15 10.25 10.25 10.25 BOUC GROUP 50.6 10.15 10.25 10.25 BOUC GROUP 50.6 10.15 10.25 10.25 BOUTS 97.5 128.2.5 677.5 BOWHTORPE 38.3.5 3.5 60.15 30.6.5 BOWT SHIP AND ALL ALL ALL ALL ALL ALL ALL ALL ALL AL | | | -2 | 731.5 | | WPP GROUP | VATER | | | | |
| BASS BSIS. 9.35 2 96 40.15 30.5 10.5 | BARCLAYS | 1225 | -15 | 1949 | 838 | | | | | | |
| BILLITON BOC GROUP BAG6 BAG6 BAG7 SSR GL.DE FRN. BILLITON BOC GROUP BOOYS BOOYSCOTE INTL. BOOYSC | BASS B SHS. | 93.5 | 2 | 96 | 77 | | ग्रम | ΖΔΝ | JCE | | |
| BLUE CIRCLE INIDS. 295 | ₽G | 403.5 | -3.5 | 409 | 262 | | 1 1 | V. LL | 100 | | |
| BODYCOTE INTL. | BLUE CIRCLE INDS. | 295 | -25 | 400 | 240 | | | | | | |
| BOWTHORPE BPB 271 -2 440 195 ALCATEL 614 -2 1411 447 BRIT AEROSPACE 465 3 545 312 AXA 657 25 800 408.3 BRIT AMERICAN TOBACC 515.5 -1-5 575.5 539.5 307.67 BRIT EGRORICOLLEUM 937.5 15.5 968.5 737 BRP BRIT SKY BROAST. 490 -5.5 539 342 BROUYGIES 1215 -40 1255 568 BRITISH AIRWAYS 393.5 11 703 308.25 CANAL + 1396 -3 1420 958 BRITISH ENERGY 625 -16 645 402.5 CANAL + 1396 -3 1420 958 BRITISH LAND 516 4 803 407 CASINO GUICHARD-P 555 -4 558 532.5 CARREFOUR 395.5 -34 3998 2802 BRITISH TELECOM. 821 -7 902 452 CCF 3999 0 575 CASTORAMA DIBONS 1007 16 1005 603 BRITSH TELECOM. 821 -7 902 452 CCF 3999 0 575 CASTORAMA DIBONS 1007 16 1005 603 BRITSH TELECOM. 821 -7 902 452 CCF 3999 0 575 CASTORAMA DIBONS 1007 16 1005 603 BRITSH AND 100 64 228.31 98.5 CCIP 290 0 1005 1007 1008 1007 1009 | BODYCOTE INTL. | 910 | -7.5 | 1282.5 | 677.5 | AIR FRANCE | | 97.1 | Ð | 197 | 97.1 |
| BRIT AEROSPACE | | | | | | 1 | | | - <u>22</u> -2 | | 9 7 56 .45 4 47 |
| BRIT BORNEO OIL & GA 217.5 - 5 | | | | | | | | | | | |
| BRIT FETROLEUM 937 5 15 5 98.5 737 BNP 366 9 573 200.1 BRIT SKY BCAST. 490 -5.5 539 342 BOUYGUES 1215 -40 1255 568 BRITANNIC 1230 -20 1356.5 977.5 CANAL + 1395 -3 1420 958 BRITISH AIRWAYS 393.5 11 703 308.25 CAP GEMINI 884 -3 1010 456.45 BRITISH CHERGY 625 -16 645 402.5 CARGEROUR 3955 -34 3958 2802 BRITISH CHERGY 625 -16 645 402.5 CARGEROUR 3955 -34 3958 2802 BRITISH CHERGY 99 -2 172 95.25 CASTORAMA DUBOIS 1007 -16 1095 603 BRITISH TELECOM. 821 -7 902 452 CCF 399 0 575 299.9 BTR 100 -6 228.31 98.5 CGIP 290 -10.5 333 187 BUNZI. 256 -0.5 343.5 199 CHEISTIAN DIOR 566 -15 838 406 BURNAH CASTROL 918 -4 1300 770 CIC'A' 470 0 670 440 CABLE & WIRELESS COM 503 -6 716.5 243 COMM UNION FRANCE LI 890 0 920 615 CAPSHORY SCHWEPPES 884 -11 993 601 COMM UNION FRANCE LI 890 0 920 615 CAPSHOR CENTS. 360.5 0.5 459 325.5 DASSAGLT AVIATION 1760 58 1994 1200 CARLTUN COMMS. 413 -15 585 333.25 DASSAGLT AVIATION 1760 58 1994 1200 CARLTUN COMMS. 413 -15 585 333.25 DASSAGLT AVIATION 1760 58 1994 1200 CARLTUN COMMS. 413 -15 585 333.25 DASSAGLT AVIATION 1760 58 1994 1200 CARLTUN COMMS. 413 -15 585 333.25 DASSAGLT AVIATION 1760 58 1994 1200 COMPTINICA 116.25 1 121 83 ELF AQUITAINE 679 -16 994 1200 COMPTINICA 116.25 1 121 83 ELF AQUITAINE 679 -16 994 1200 COMPTINICA 116.25 1 121 83 ELF AQUITAINE 679 -16 994 1200 COMPTINICA 116.25 1 121 88 ELF AQUITAINE 679 -16 994 1200 COMPTINICA 116.25 1 121 88 ELF AQUITAINE 679 -16 994 1200 COMPTINICA 116.25 1 121 88 ELF AQUITAINE 679 -16 994 1200 COMPTINICA 116.25 1 121 88 ELF AQUITAINE 679 -16 990 230 30 COMPTINICA 116.25 1 121 88 ELF AQUITAINE 679 -16 990 230 170 1725 ELGAND 116.0 12.5 58 50 170 1725 ELGAND 1440 170 170 110 110 110 110 110 110 110 11 | | 515.5 | -14.5 | 539.5 | 307.67 | BANCAIRE (C | IE.) | | - | 1200 | |
| BRITISH AIRWAYS 393.5 11 703 308.25 CAP GEMINI 884 -3 1010 436.45 BRITISH ENERGY 625 -16 645 402.5 CAP GEMINI 884 -3 1010 436.45 BRITISH ENERGY 625 -16 645 402.5 CAP GEMINI 884 -3 1010 436.45 BRITISH ENERGY 625 -16 645 402.5 CAP GEMINI 895 -34 3998 2202 BRITISH STEEL 99 -2 172 95.25 CASTORAMA DUBOIS 1007 -16 1095 603 BRITISH TELECOM. 821 -7 902 452 CCF 399 0 575 299.9 BTR 100 -6 228.31 98.5 CGP 290 -10.3 335 187 BUINZI 256 -0.5 43.35 199 CHRISTIAN DIOR 566 -15 858 406 BURMAH CASTROL 918 -4 1300 770 CIC A' 70 0 670 440 CABLE & WIRELESS CON 696 *5 884 -11 993 601 COMPT. MODERNES 175.5 -2.5 190 149 CAPLSHOP, CENTS. 306.5 0.5 459 325.5 DANONE 1161 -38 1838 911 CAPTA GROUP 502.5 -2 U -45 DANSAULT SYSTEMES 20.9 2.8 327 152.5 CASTORAMA DUBOIS 1007 -16 1095 603 187 BUINZI 256 606 -4.5 885 406 BURMAH CASTROL 918 -4 110 993 601 COMPT. MODERNES 3635 85 3690 2236.35 CAP.SHOP.CENTS. 306.5 0.5 459 325.5 DANONE 1161 -38 1838 911 CAPTA GROUP 502.5 -2 U -45 DANSAULT SYSTEMES 20.9 2.8 327 152.5 CASTORAMA DUBOIS 1007 -16 914 998 CENTRICA 116.25 1 121 83 ELF AQUITAINE 679 -16 980 571 CGU 907 -18 1220 736 ERIDANIA BEGHIN SAY 977 -12 1375 868 CENTRICA 116.25 1 121 83 ELF AQUITAINE 679 -16 980 571 CGU 907 -18 1220 736 ERIDANIA BEGHIN SAY 977 -12 1375 868 COCK COCIA DEVERAGES 136.5 1.5 191 106.5 FRANCE 10 SESILOR MINITERISES 40.5 1244 565 FINAXA 493.2 23.2 720 346 COCK COCIA BEVERAGES 136.5 1.5 191 106.5 FRANCE ELECOM 403 -3.4 490 206.5 COLT TELECOM 690.5 18.5 831.87 146.25 HAVAS 472 -6 590 377 COMPITACENTER 495 478 3362.5 LORMAL 3124 -24 3668 2081 COMPITACENTER 495 478 3362.5 LORMAL 3124 -24 3668 2081 COMPITACENTER 495 478 3362.5 LORMAL 3124 -24 3668 2081 COMPITACENTER 495 478 3362.5 LORMAL 3124 -24 3668 2081 DEBENSION GROUP 116 0 278.5 480.5 LORMAL 3114 140 19 10 2600 1863 DECONDOR GROUP 116 0 278.5 480.5 LORMAL 3114 140 19 10 2600 1863 DECONDOR 600 -5 778.5 480.5 LORMAL 3114 140 19 10 2600 1863 DECONDOR 600 -5 778.5 480.5 LORMAL 3111 100 1007 -118 1355 725 ELECTROCOMP, 392.5 0 601 311 MICHELIN 218.6 -11.4 408.9 189.1 | BRIT.PETROLEUM | 937.5 | 15.5 | 968.5 | 737 | BNP | | 366 | 9 | 573 | 260.1 |
| BRITISH ENERGY 025 -16 645 402.5 CARREPOUR 3955 -34 3998 2802 BRITISH LAND 516 4 803 467 CASINO GUICHARD-P 555 4 588 372.5 BRITISH TELEL 99 -2 172 95.25 CASTORAMA DUBOIS 1007 -16 1095 603 BRITISH TELECOM. 821 -7 902 452 CCSTORAMA DUBOIS 1007 -16 1095 603 BRITISH TELECOM. 821 -7 902 452 CCSTORAMA DUBOIS 1007 -16 1095 603 BRITISH TELECOM. 821 -7 902 452 CCSTORAMA DUBOIS 1007 -16 1095 603 BRITISH TELECOM. 821 -7 902 452 CCSTORAMA DUBOIS 1007 -16 1095 603 BRITISH TELECOM. 821 -7 902 452 CCSTORAMA DUBOIS 1007 -16 1095 603 BRITISH TELECOM. 821 -7 902 452 CCSTORAMA DUBOIS 1007 -16 1095 603 BRITISH TELECOM. 918 -4 1330 770 CCIC A 470 0 670 440 CABLE & WIRELESS 606 * J 883 487 CNP ASSURANCES 175.5 -2.5 190 149 CABLE & WIRELESS CON 503 -6 716.5 243 COMM UNION FRANCE LI 890 0 920 615 CAPSHOP CENTS. 360.5 0.5 459 125.5 DANONE 1611 -38 1838 911 CAPTAGROUP 552.5 -2 U 74.5 DANONE 1611 -38 1838 911 CAPTAGROUP 552.5 -2 U 74.5 DASSAULT AVIATION 1760 58 1994 1200 CARLITON COMMS. 413 -15 885 353.25 DASSAULT SYSTEMES 204.9 2.8 327 152.5 CATTLES 606 -4.5 680 379 DEXIA FRANCE 790 -16 890 571 CGU 997 -18 1220 736 ELIFAQUITAINE 679 -16 890 571 CGU 997 -18 1220 736 ELIFAQUITAINE 679 -16 890 571 CGU 997 -18 1220 736 ELIFAQUITAINE 679 -16 890 571 CGU 997 -18 1220 736 ELIFAQUITAINE 679 -16 890 571 CGU 997 -18 1220 736 ELIFAQUITAINE 679 -16 890 571 CGU 997 -18 1220 736 ELIFAQUITAINE 679 -16 890 571 CGU 997 -18 1220 736 ELIFAQUITAINE 679 -16 890 571 CGU 997 -18 1220 736 ELIFAQUITAINE 679 -16 890 571 CGU 997 -18 1220 736 ELIFAQUITAINE 679 -16 890 571 CGU 997 -18 1220 736 ELIFAQUITAINE 679 -16 890 571 CGU 998 CENTRICA 116.5 15 191 106.5 CONMPLITACENTER 495 -4 783 362.5 COMPUTACENTER 495 -4 783 362.5 LAFARGE 588 8 667 353.12 COMPUTACENTER 495 -4 783 362.5 LAFARGE 588 8 667 353.12 COMPUTACENTER 495 -4 783 362.5 LAFARGE 588 8 667 353.12 DIAGREE 591 0 260 1863 DIAGREE 6700FE 215.8 -6.6 291 9 145 DIAGREE 6700FE 215.8 -6.6 | BRITANNIC | 1230 | -20 | 1356.5 | 977.5 | CANAL+ | | 1395 | -3 | 1420 | 958 |
| RRITISH STEEL. 99 - 22 172 95.25 CASTORAMA DUBOIS 1007 -16 1095 603 BRITISH TELECOM. 821 -7 902 452 CCF 399 0 575 299.9 BTR 100 -6 228.31 98.5 CCF 399 0 575 299.9 BTR 100 -6 228.31 98.5 CCF 399 0 575 299.9 BTR 100 -6 228.31 98.5 CCF 399 0 575 299.9 BTR 100 -6 228.31 98.5 CCF 399 0 575 299.9 BTR 100 -6 228.31 98.5 CCF 399 0 575 299.9 BTR 100 -6 228.31 98.5 CCF 399 0 575 299.9 BTR 100 -6 228.31 98.5 CCF 399 0 575 299.9 BTR 100 -6 228.31 98.5 CCF 399 0 575 299.9 BTR 100 -6 228.31 98.5 CCF 399 0 575 299.9 BTR 100 -6 228.31 98.5 CCF 399 0 575 299.9 BTR 100 -6 228.31 98.5 CCF 399 0 575 299.9 BTR 100 -6 228.31 98.5 CCF 399 0 575 299.9 BTR 100 -6 228.31 98.5 CCF 399 0 570 299.9 BTR 100 -6 228.31 98.5 CCF 399 0 570 299.9 BTR 100 -7 10 -10 -10 -10 -10 -10 -10 -10 -10 -10 | BRITISH ENERGY | 625 | -16 | 645 | 402.5 | CARREPOUR | | 3955 | -34 | 3998 | 2802 |
| BTR | | | | | | | | | | | 603 |
| BURMAH CASTROL 918 4 1330 770 CC A 170 0 670 440 CABLE & WRELESS 696 * , 85. 487 CNP ASSURANCES 175.5 - 2.5 190 149 CABLE & WRELESS COM 503 - 6 716.5 243 COMMUNON FRANCE LI 890 0 920 615 CADBURY SCHWEPPES 884 -11 993 601 COMPIT. MODERNES 3635 85 3690 2236.35 CAP.SHOP.CENTS. 360.5 0.5 459 125.5 DANONE 1611 -38 1838 911 CAPITA GROUP 552.5 - 2 L' _ '45 DASSAULT AVIATION 1760 58 1994 1200 CARLITON COMMIS. 413 -15 585 353.25 DASSAULT SYSTEMES 204.9 2.8 327 152.5 CATILES 606 -4.5 680 379 DEXIA FRANCE 790 -16 914 598 CENTRICA 116.25 I 121 83 ELF AQUITAINE 679 -16 890 571 CGU 997 -18 1220 736 ERIDANIA BEGHIN SAY 977 -12 1375 868 CRESTRIED 285.5 -0.5 417 232.5 ERIDANIA BEGHIN SAY 977 -12 1375 868 COMMIS 1451 -29 2245 662.5 EURO DISNEY SCA 8.55 0 12.85 6.9 COBHAM 708.5 1-6.5 1244 565 FINAXA 493.2 23.2 720 346 COCA COCA COCA COCA BEVERAGES 130.5 1.5 191 106.5 FRANCE TELECOM 403 -3.4 490 206.5 COLT TELECOM 690.5 18.5 831.87 146.25 HAVAS 472 -6 590 377 COMPURAS GROUP 610 -11 689 329 HERMES INTL. 396 -9 519 303 COMPUTACENTER 495 4 783 362.5 LORIGAL 3124 -24 3658 2081 LAFARGE 588 8 657 353.12 DASSAULT SYSTEMES 591 0 1749 1084 DIAGRED 600 -5 778.5 480.5 LOUIS VUITTON LIMITE 291 0 2600 1863 DIAGNO GP. 670 42 695 472.5 LOUIS VUITTON LIMITE 291 0 2600 1863 DIAGNO GP. 670 42 695 472.5 LVMH 1007 -18 1355 725 ELECTROCOMP. 392.5 0 601 311 MICHELIN 2018.6 -11.4 408.9 189.1 | | | | | | | | | - | | |
| CABLE & WIRELESS 696 * | | | | | | | OR | | | | |
| CADBURY SCHWEPPES 884 -11 993 601 COMPT. MODERNES 3635 85 3690 2236.35 CAP.ShOP.CENTS. 360.5 0.5 459 125.5 DANONE 1611 -38 1838 911 CAP.TS ACROT 552.5 -2 U | CABLE & WIRELESS | 696 | • ; | 853 | 487 | CNP ASSURA! | | 175.5 | -2.5 | 190 | 149 |
| CAPITA GROUP 552-5 -2 C | CADBURY SCHWEPPES | 884 | -11 | 993 | 100 | COMPT. MODE | | 3635 | 85 | 3690 | 2236.35 |
| CATTLES 606 4.5 680 379 DEXIA FRANCE 790 -16 914 598 CENTRICA 116.25 I 121 83 ELF AQUITAINE 679 -16 890 571 CGU 997 -18 1230 736 ERIDANIA BEGHIN SAY 977 -12 1375 868 CHELSFIELD 28.5 -0.5 417 232.5 ESSILOR INTL. 2275 -80 2680 1619 CMG 1451 -29 2245 662.5 EURO DISNEY SCA 8.55 0 12.85 6.9 COBHAM 768.5 -16.5 1244 565 FINAXA 493.2 23.2 720 346 COCA COLA BEVERAGES 130.5 1.5 191 106.5 FRANCE TELECOM 403 -3.4 490 206.5 COLT TELECOM 690.5 18.5 831.87 146.25 HAVAS 472 -6 590 377 COMPASS GROUP 610 -11 689 329 HERMES INTL. 376 -9 519 303 COMPUTACENTER 495 -4 783 362.5 LYOREAL 3124 -24 3658 2081 COOKSON GROUP 116 0 278.5 96.5 LAFARGE 588 8 657 353.12 COOKSON GROUP 116 0 278.5 96.5 LAFARGE 588 8 657 353.12 DAILLY MAIL'A' 2295 0 3170 1725 LAGARDERE GROUPE 215.8 -6.6 291.9 145 DEBENHAMS 375 0.5 426.5 276.5 LEGRAND 1480 17 1749 1084 DIAGREO 660 -5 778.5 480.5 LOUIS VUITTON LIMITE 2391 0 2600 1863 DIXONS GP. 670 42 695 472.5 LVMH 1047 -18 1355 725 ELECTROCOMP, 392.5 0 601 311 MICHELIN 218.6 -11.4 408.9 189.1 | CAPISHOPICENTS. CAPITA GROUP | | | | | | VIATION | | | | |
| CENTRICA | CARLTON COMMS. | | | | | | | | | | |
| CHSI SFIELD 285.5 | CENTRICA | 116.25 | 1 | 121 | 83 | ELF AQUITAIN | ₽E | 679 | -16 | 890 | 57 I |
| COBHAM 768.5 -16.5 1244 565 FINAXA 493.2 23.2 720 346 COCA COLA BEVERAGES 13.05 1.5 191 106.5 FRANCE TELECOM 403 -3.4 490 206.5 COLT TELECOM 690.5 18.5 831.87 146.25 HAVAS 472 -6 590 377 COMPASS GROUP 610 -11 689 329 HERMES INTL. 396 -9 519 303 COONSON GROUP 116 0 278.5 96.5 LAFARGE 588 8 657 353.12 DAILY MAIL'A' 2295 0 3170 1725 LAGARDERE GROUPE 215.8 -6.6 291.9 145 DEBENHAMS 375 0.5 426.5 276.5 LEGRAND 1480 17 1749 1084 DIXONS GP. 670 42 695 472.5 LVMH 1047 -18 1355 725 ELECTROCOMP. 392. | CHELSFIELD | 285.5 | -0.5 | 417 | 232.5 | ESSILOR INTL | - | 2275 | -80 | 2680 | 1619 |
| COLT TELECOM 690.5 18.5 831.87 146.25 HAVAS 472 -6 590 377 COMPITACENTER 495 -11 689 329 HERMES INTL. 396 -9 519 303 CODISSON GROUP 116 0 278.5 96.5 LOREAL 3124 -24 3658 2081 CODISSON GROUP 116 0 278.5 96.5 LAFARGE 588 8 657 353.12 DAILY MAIL'A' 2295 0 3170 1725 LAGARDERE GROUPE 215.8 -6.6 291.9 145 DEGENHAMS 375 0.5 426.5 276.5 LEGRAND 1480 17 1749 1084 DIAGRO 660 -5 778.5 480.5 LOUIS VUITTON LIMITE 2391 0 2600 1863 DIXONS GP. 670 42 695 472.5 LVMH 1047 -18 1355 725 ELECTROCOMP. 392.5 <td>COBHAM</td> <td>768.5</td> <td>-16.5</td> <td>1244</td> <td>565</td> <td>FINAXA</td> <td></td> <td>493.2</td> <td>23.2</td> <td>720</td> <td>346</td> | COBHAM | 768.5 | -16.5 | 1244 | 565 | FINAXA | | 493.2 | 23.2 | 720 | 346 |
| COMPASS GROUP 610 -11 689 329 HERMES INTL. 396 -9 519 303 COMPUTACENTER 495 -4 783 362.5 LOREAL 3124 -24 3658 2081 COOKSON GROUP 116 0 278.5 96.5 LAFARGE 588 8 657 353.12 DAILY MAIL'A' 2295 0 3170 1725 LAFARGE 588 4.66 291.9 145 DEBENHAMS 375 0.5 426.5 276.5 LEGRAND 1480 17 1749 1084 DIAGEO 660 -5 778.5 480.5 LOUIS VUITTON LIMITE 2391 0 2600 1863 DIXONS GP. 670 42 695 472.5 LYMH 1047 -18 1335 725 ELECTROCOMP. 392.5 0 601 311 MICHELIN 218.6 -11.4 408.9 189.1 | COCA COLA BEVERAGES COLT TELECOM | | | | | | COM | | | | |
| COOKSON GROUP 116 0 278.5 96.5 LAFARGE 58.8 8 657 353.12 DAILY MAILYA 225 0 3170 1725 LAGARDERE GROUPE 215.8 -6.6 291.9 145 DEBENHAMS 375 0.5 426.5 276.5 LEGRAND 1480 17 1749 1084 DIAGRO 660 -5 778.5 480.5 LOUIS VUITTON LIMITE 2391 0 2600 1863 DIXONS GP. 670 42 695 472.5 LVMH 1047 -18 1355 725 ELECTROCCOMP. 392.5 0 601 311 MICHELIN 218.6 -11.4 408.9 189.1 | COMPASS GROUP | 610 | -11 | 689 | 329 | HERMES INTL | • | 396 | -9 | 519 | 303 |
| DEBENHAMS 375 0.5 426.5 276.5 LEGRAND 1480 17 1749 1084 DIAGRO 660 -5 778.5 480.5 LOUIS VUITTON LIMITE 2391 0 2600 1863 DIXONS GP. 670 42 695 472.5 LVMH 1047 -18 1355 725 ELECTROCOMP. 392.5 0 601 311 MICHELIN 218.6 -11.4 408.9 189.1 | COOKSON GROUP | 116 | 0 | 278.5 | 96.5 | LAFARGE | DOM INC. | 588 | 8 | 657 | 353.12 |
| DIXONS GP. 670 42 695 472.5 LVMH 1047 -18 1355 725 ELECTROCOMP. 392.5 0 601 311 MICHELIN 218.6 -11.4 408.9 189.1 | DEBENHAMS | 375 | 0.5 | 426.5 | 276.5 | LEGRAND | | 1420 | 17 | 1749 | 1084 |
| ELECTROCOMP. 392.5 0 601 311 MICHELIN 218.6 -11.4 408.9 189.1 | DIAGEO DIXONS GP. | | | | | | IN LIMITE | | | | |
| | ELECTROCOMP. EMAP | 392.5 10 8 5 | 0 4 | 601 1298 | 311 840 | MICHELIN MOULINEX | | 218.6 92 | -11.4 -5.4 | 408.9 194 | 189.1 75.2 |

607.5 617.5 617.5 617.5 617.5 614.5 503.5 614.5 502.5 602.5 619.3 1208.5 538.5 619.3 1208.5 538.5 638.5 638.5 638.5 638.5 649.7 640.5 640.

| ZENECA | 2310 | 15 | 2762 | 1717 |
|--|-----------------------|-----------------------|----------------------|----------------|
| F | RAN | ICE | , | |
| ACCOR | 1215 | 64 0.2 | 1772 | 901 |
| AGF-ASR GLIDE FRN. AIR FRANCE LIMITED D | 321.1 97.1 | 0.2 | 389.9 197 | 278.5 97.1 |
| AIR LIQUIDE | 915 | -22 | 1080.89 | 756.45 |
| ALCATEL. | 614 | -2 | 14!1 | 447 |
| ALSTOM | 141.5 | -9.5 | 205 | 109 |
| AXA BANCAIRE (CIE.) | 657 755 | 25 0 | 830 1200 | 408.3 488.5 |
| BIC | 337.6 | -9.4 | 510 | 279 |
| BNP | 366 | 9 | 573 | 260.1 |
| BOUYGUES | 1215 | -40 | 1255 | 568 |
| CANAL+ | 1395 | -3 | 1420 | 958 |
| CAP GEMINI CARREPOUR | 884 3955 | -3 -34 | 1010 3998 | 436.45 2802 |
| CASINO GUICHARD-P | 555 | 4 | 588 | 323.5 |
| CASTORAMA DUBOIS | 1007 | -16 | 1095 | 603 |
| CCF | 399 | 0 | 575 | 299.9 |
| CGIP | 290 | -10.5 -15 | 335 | 187 |
| CHRISTIAN DIOR CIC 'A' | 566 470 | -13 | 858 670 | 406 440 |
| CNP ASSURANCES | 175.5 | -2.5 | 190 | 149 |
| COMM UNION FRANCE LI | 890 | 0 | 920 | 615 |
| COMPT. MODERNES | 3635 | 85 | 3690 | 2236.3 |
| DANONE | 1611 | -38 | 1838 | 911 |
| DASSAULT AVIATION | 1760 | 58 2.8 | 1994 | 1200 |
| DASSAULT SYSTEMES DEXIA FRANCE | 204.9 790 | -16 | 327 914 | 152.5 598 |
| ELF AQUITAINE | 679 | -16 | 890 | 571 |
| ERIDANIA BEGHIN SAY | 977 | -12 | 1375 | 868 |
| ESSILOR INTL | 2275 | -80 | 2680 | 1619 |
| EURO DISNEY SCA | 8.55 | 0 | 12.85 | 6.9 |
| FINAXA FRANCE TELECOM | 493 <u>.2</u> 403 | 23.2 | 720 | 346 206.5 |
| HAVAS | 472 | -3.4 -6 | 490 590 | 377 |
| HERMES INTL | 396 | -9 | 519 | 303 |
| LYOREAL | 3124 | -24 | 3658 | 2081 |
| LAFARGE | 588 | 8 | 657 | 353.12 |
| LAGARDERE GROUPE | 215.8 | -6.6 | 291.9 | 145 |
| EGRAND | 14 8 0 2391 | 17 0 | 1749 2600 | 1084 1863 |
| LOUIS VUITTON LIMITE | 1047 | -18 | 1355 | 725 |
| MICHELIN | 218.6 | -11.4 | 408.9 | 189.1 |
| MOULINEX | 92 | -5.4 | 194 | 75.2 |
| NAVIGATION MIXTE DEA | 1202 | Ð | 1280 | 760 |
| PARIBAS (EX-BQ-PARIB | 434 | -3 | 683 | 272 |
| PECHINEY 'A' PERNOD-RICARD | 184.1 390 | 3.1 7.7 | 304.5 457.5 | 157.2 294.6 |
| PEUGEOT SA | 859 | -20 | 1410 | 602 |
| PINAULT PRINTEMPS | 930 | 14 | 1072 | 572.2 |
| POLIET | 535 | 1 | 550 | 480 |
| PROMODES | 3353 | -7 | 3910 | 1940 |
| RENAULT | 220 | -7.5 | 393 | 152.2 |
| REXEL RHODIA | 485 92.2 | -32 -3 .5 5 | 705.5 183 | 383.75 65 |
| RHONE POULENC'A' | 260 | -3.33 -4.8 | 346.9 | 198.1 |
| SAINT GOBAIN | 801 | -25 | 1186 | 654 |
| SANOFI | 960 | 0 | 960 | 571 |
| SCHNEIDER | 328.9 | 1.9 | 523 | 265.9 |
| SCOR | 330 | 2 | 435 | 249.9 |
| SEITA | 310 1405 | -14.8 11 | 334 15 9 0 | 193 999.04 |
| SITA SOCIETE GENERALE | 730 | 4 | 1497 | 536 |
| SODEXHO ALLIANCE | 1003 | -31 | 1297 | 708.75 |
| SOLLAC LIMITED DATA | 82 | 0 | 139 | 71 |
| SUEZ (CIE.) | 25.2 | -0.4 | 27.95 | 14.25 |
| SUEZ, LYONNAISE DES E | 1046 | -22 | 1133 | 604 |
| SYNTHELABO | 1078 | 8 70 | 1100 | 690 |
| TF1 (TV.FSE.1) | 902 201 | -28 0.9 | 1026 257.8 | 511 145.1 |
| THOMSON-CSF TOTAL | 675 | -2 | 201.8 800 | 556 |
| UAP(CTE) | 250.2 | 13.2 | 323 | 158 |
| USINOR | 62 | -3.35 | 108.1 | 55.6 |
| VALEO | 471.8 | -124 | 672 | 364.3 |
| VIVENDI (EX-GENERALE | 1225 | 3 | 1425 | 747 |
| | | | | |

| TOTAL UAP(CTE) | 675 250.2 | -2 13.2 | 800 323 | 556 158 |
|--|----------------|---------------|-----------------|---------------|
| USINOR | 62 | -3.35 | 108.1 | 55.6 |
| VALEO VIVENDI (EX-GENERALE | 471.i 1225 | -124 3 | 672 1425 | 364.3 747 |
| WORMS ET CIE R | 206 | 0 | 519 | 206 |
| | | | | |
| I GE | RM | ΔN | Y | |
| <u>L</u> | | | | |
| ADIDAS-SALOMON ALLIANZ | 1725 599 | 1-145 | 328.5 679 | 160 392.42 |
| ALLIANZ LEBENS. | 1190 | 30 | 1774.29 | 950 |
| ALTANA AMB AACHAMUNCH BET.R | 120.5 250 | -0.5 -20 | 155.9 294 | 91 172 |
| AXA COLONIA KONZERN | 190 | -2_5 | 250 | 143 |
| BANKGESELLSCHAFT BER BASE | 27.5 62.8 | -0.5 -2.8 | 48.98 93.4 | 25.8 57.5 |
| BAYER | 67 | -1.4 | 96 | 58.3 |
| BAYER HYPO-UND-VBK. BEIERSDORF | 118.5 101.5 | -3.8 -3.5 | 184 126 | 101.2 71.4 |
| BERLINER KRAFT&LICHT | 96 | 1 | 99 | 40.4 |
| BHF-BANK BHW HOLDING | 63.9 27.4 | -1 0.1 | 86.7 33.5 | 45.4 23.9 |
| BMW | 1110 | -10 | 1980 | 910 |
| COMMERZBANK CONTIGAS | 53.9 109.7 | 0.8 0.7 | 75.5 109.7 | 40.1 56.5 |
| CONTINENTAL | 41.8 | 0.02 | 62.45 | 32 |
| DAIMLER-BENZ DEGUSSA | 142 80 | l -0.2 | 201.84 | 105.8 64 |
| DEPFA-BANK | 133 | -1.3 | 157 | 94.75 |
| DEUTSCHE BANK | 101.7 55.5 | 0.2 | 162.2 63 | 81.4 37.8 |
| DEUTSCHE HYPBK.FF.HA DEUTSCHE TELEKOM | 33.3 46 | -i,B | 55.4 | 31.25 |
| DRESDNER BANK | 60.5 65 | -1 | 113.6 79.2 | 56 |
| ENERGIE BADEN WUERT. ERGO VERSICHERUNG | 264 | 0 | 79.2 380 | 52.5 163.1 |
| FORD-WERKE | 85 0 | 0 | 920 | 780 |
| FPB HOLDING FRESEN MEDICAL CARE | 327 100 | -3 0.5 | 330 142.8 | 295 60 |
| FRI.KRUPP-HOESCH KRU | 224 | -3 | 371 | 186 |
| GEHE HEIDELB.DRUCKMASCHIN | 114.5 134.5 | -1 -1.5 | 124_5 168 | 87.5 95.8 |
| HEIDELB ZEMENT | 139 | -3 | 179 | 106 |
| HENKEL HENKEL PREF. | 125 130.5 | 4 | 159.5 182.9 | 95 104.8 |
| HEW | 46.5 | 0 | 52.5 | 42 |
| HOCHTEF | 61.5 | -0.5 -2.85 | 90.5 | 40 67 ° |
| HOECHST ISAR-AMPERWERKE | 76.25 870 | •≟ a 3 | 96.25 880 | 57.8 570 |
| KARSTADT | 785 | -35 | 986 | 565 |
| KOELN RUCK GESELL LAHMEYER | 2495 86 | 65 0 | 2590 100 | 1580 65.5 |
| LEIFHEIT | 58 | -1.5 | 66.5 | 50.6 |
| LINDE | 970 35 | -19 -0.3 | 1374 | 904 27.95 |
| LUFTHANSA MAN | 33 457 | -u.s | 55.3 773 | 452 |
| MANNESMANN | 169 | 3 | 206 | 78.3 |
| METALLGESELLSCHAFT METRO | 23.35 113.5 | -0.5 -2 | 42.8 121.5 | 21.5 63.65 |
| MOBILCOM NM | 451 | -3 | 668 | 60.68 |
| MUNCH.RUCK.REGD. | 760 | -30 | 965.41 | 538.87 450 |
| NECKARWERKE STUTTGAR NESTLE DEUTSCHLAND | 560 470 | 2 | 620 500 | 430 445 |
| PREUSSAG | 577 | -8 | 7 69 | 465 |
| RWE | 84.5 56.5 | -28 -22 | 110.5 85.8 | 52.55 52.5 |
| RWE PREF. RWE-DEA | 20.2 475 | 25 | 515 | 424 |
| SAP | 732 | -18 | 1219 | 492.5 |
| SAP PREF. SCHERING | 849 187.75 | -10 -3.85 | 1315 226.9 | 519 160.25 |
| SIEMENS | 114.2 | -0.7 | 138.6 | 79.5 |
| SPRINGER (AXEL) R | 1310 | -20 -10 | 1620 1159 | 910 795 |
| SUEDZUCKER THUEGA | 800 631 | -10 0 | 695 | /9구 46종 |
| THYSSEN | 296 | -5 | 491 | 248 |
| THYSSEN INDUSTRIE VEBA | 361 83.5 | -0.9 | 488 131.4 | 257 80.9 |
| | - | - | | - |

| | VEW B. | 500 | 0 -77 | 635 1374.5 | 420` 885.5 | - |
|---|---|--------------|-------------|-------------------------------|--------------------|-----|
| | VIAG VICTORIA VERS. | 1110 2160 | -#1 D | 2495 | 1610 | |
| | VOLKSWAGEN | 128.5 | -2.8 | 196.8 | 88.34 | - |
| | VOLKSWAGEN PREF. | 83 | ð | 139 | 61.2 | ŀ |
| | WCM BETEILIGUNG | 74.7 | 0.2 | 80 | 28.55 | - |
| | WUERTT.VERS.BET. | 2715 | 5 | 2920 | 1825 | _ |
| | | | | | | Ì |
| | l SWII | '7FI | ₹1.Δ | M | | 1 |
| 1 |) 5,111 | | | עוע | | ļ |
| | | | | | | ł |
| | AARE-TESSIN R (ATEL) | 840 | 0 | 998 | 765 | - |
| 1 | ABB AG B' | 1629 | 4 | 2575 523 | 1230 250 | Í |
| 1 | ABB AG R ADECCO 'B' | 328.5 540 | 4.5 -10 | 792 | 250 349 | ŀ |
| ı | ALUSUISSE R | 1718 | 83 | 2011 | 1104 | |
| - | ARES-SERONO To | 2140 | -80 | 2600 | 1735 | |
| | BALOISE R | 1220 | -20 | 1550 | 725 | |
| 1 | BARRY CALLEBAUT | 339 | 4 | 347 | 270 | - |
| 1 | BCA B. | 500 231 | 4 | 740 451 | 380 143 | |
| Į | BK VISKON B' (NAV) BK VISKON B' LIMITE | 23i | 1 -2 | 453 | 148 | |
| ı | CIBA SPECIALTY CHEMS | 132.5 | -2.5 | 214 | 102.75 | |
| 1 | CLARIANT | 720 | -13 | 1040 | 528.5 | |
| | CREDIT SUISSE R | 204.25 | Ç. | 382 | 149.5 | |
| | ELEKTRÓWATT 'B' | 510 | 0 | 615 | 501 | |
| } | EMS-CHEMIE 'B' | 8700 1136 | 0 5 | 91 0 0 1 400 | 6600 770 | ł |
| ļ | GOTTHARD BANK B' HELVETTA PATRIA R | 1205 | -105 | 2120 | 960 | -[|
| Ì | HOLDERBANK TS | 1448 | -17 | 2149 | 1105 | 1 |
| 1 | HOLDERBANK R | 303 | -7 | 436 | 224 | - |
| ļ | JULIUS BAER B' | 4120 | 10 | 5475 | 2063 | f |
| Į | KUONI REISEN R | 5545 | -105 | 8770 | 3700 | ł |
| ļ | LLB B' NESTLE R | 890 2989 | -20 27 | 980 3498 | 547 2040 | - [|
| Ì | NOVARTIS B' | 2582 | 4 | 2751 | 1945 | - |
| j | NOVARTIS R | 2587 | Ð | 2749 | 1948 | - |
| 1 | OERLIKON-BUEHRLE R | 177.25 | 4 | 310 | 153.5 | |
| Ì | PARGESA 'B' PHARMA VISION 'B' (L | 1915 959 | 10 -1 | 2725 1074 | 1712 832 | |
| 1 | PHARMA VISION B (I | 954 | 2 | 1092 | 825 | į |
| ١ | PIRELLI INTL. R' | 346 | 1 | 385.5 | 227 | j |
| Į | RICHEMONT B 'A' | 1675 | 5 | 2245 | 1420 | ĺ |
| - | RIETER HOLDING R ROCHE HOLDING 'B' | 806 24800 | 3 220 | 1175 27000 | 580 20400 | Į |
| 1 | ROCHE HOLDING GSH. | 15860 | -90 | 17655 | 12495 | ĺ |
| 1 | SAIRGROUP R | 332 | -25 | 517 | 251 | ĺ |
| Į | SAURER AGLARBON R | 728 | 28 | 1710 | 605 | ł |
| Į | SCHINDLER R STILLHALTER VIS. | 2000 354 | -5 1.5 | 2695 486 | 1510 275 | į |
| ı | SULZER MEDICA | 262 | -7.5 | 430 | 214 | |
|] | SULZER R | 754 | -19 | 1286 | 565 | 1 |
| 1 | SURVEILLANCE B | 989 | 4 | 2920 1395 | 865 559 | Į |
| 1 | SWISS LIFE B SWISS RE R | 945 3290 | 1 38 | 4120 | 2062 | ĺ |
| 1 | THE SWATCH GROUP B' | 769 | -16 | 1300 | 647 | 1 |
| ı | THE SWATCH GROUP R | 186.5 | -5.5 | 272 | 169.5 | ł |
| 1 | UBS R | 385 | 1.5 | 653 479 | 270 260 |] |
| 1 | VALORA R VONTOBEL 'B' | 327 2000 | -11.5 15 | 2790 | 1050 | ļ |
| Ì | ZURICH ALLIED R | 860 | 10 | 1187 | 555 | Ī |
| 1 | ******* | | | | | ιĺ |
| 1 | 1 т | AP/ | M | | | H |
| j | j , | л . | 77.4 | | | П |
| 1 | ACOM | 7500 | 140 | 8000 | 5410 | ١. |
| 1 | ADVANTEST | 7700 7700 | -120 | 9560 | 3410 4960 | - |
| ł | AIFUL | 5940 | 20 | 10100 | 5080 | - |
| 1 | AISIN SEIKI | 1275 | -7 | 1530 | 1129 | - |
| 1 | AJWA | 3450 | 40 | 5520 | 2760 | ł |
| 1 | AJINOMOTO ALL NIPPON AIRWAYS | 1130 | -10 -4 | 1450 762 | 1030 390 | i |
| 1 | ALPS ELECTRIC | 426 1814 | 14 | 1910 | 1010 | - ! |
| ŀ | ASAHI BANK | 426 | 4 | 740 | 323 | |
| | ASAHI BREWERIES | 1710 | 4 | 2100 | 1554 | } |
| l | ASAHI CHEMICAL IND. | 499 | -l | 610 | 405 | -1 |
| ŀ | ASAHI GLASS BANK OF FUKUOKA | 691 | 7 | 850 540 | 4 90 399 | Į |
| | BANK OF TOKYO-MITSUB | 474 1235 | -6 25 | 1940 | 811 | - |
| | BANK OF YOKOHAMA | 262 | -ī | 460 | 227 | - [|
| | BANYU PHARMS. | 1945 | 1- | 2055 | 1220 | - [|
| ı | BENESSE | 5350 | -100 | 5830 | 2780 | - 1 |
| | | anc - | | 20.00 | 200- | |
| ĺ | BRIDGESTONE | 2805 | O | 3540 3360 | 2080 2025 | Ì |
| | | 2805 2600 | | 3540 3360 | 2080 2025 | |



Geneva Tel: + 4122 320 2777 - Fax: + 4122 328 1024 A joint venture company between Pictet & Cie and The International Investor

| - 1 | | | | | |
|-----|--|--|---|--|--|
| Ì | CANON SALES | 1690 | 20 | 2200 | 1320 |
| ŀ | CASIO COMPUTER | 803 | 2 | 1330 | 740 |
| Ì | CENTRAL JAPAN RAILWA | 597000 | -2000 | 602000 | 386000 |
| - ! | CHIBA BANK | 457 | 17 | 564 | 392 |
| - | CHUBU ELEC.POWER CHUGOKU BANK | 2310 1669 | -15 -8 | 2345 1883 | 1960 1530 |
| ŀ | CHUGOKU ELEC.POWER | 2180 | -25 | 2255 | 1810 |
| j | CITIZEN WATCH | 672 | -1 | 1191 | 640 |
| ļ | CREDIT SAISON | 2765 | -75 | 3550 | 2340 |
| ŀ | DAI NIPPON PRINTING | 1743 | -24 | 2550 | 1629 |
| 1 | DAI-ICHI KANGYO BK. | 803 | 4 | 0011 | 505 |
| | DATEI Dajichi Pharm. | 314 1875 | 9 -140 | 783 2070 | 299 1230 |
| _ | DATWA BANK | 230 | -14U -6 | 406 | 130 |
| l | DAIWA HOUSE INDUSTRY | 1322 | 4 | 1455 | 624 |
| П | DAIWA SECURITIES | 432 | 8 | 674 | 286 |
| J | DDI | 374000 | 28000 | 520000 | 287000 |
| į | DENSO | 2270 | 55 | 2770 | 1841 |
| 1 | EAST JAPAN RAILWAY FRARA | 713000 945 | 24000 S | 743000 1550 | 539000 824 |
| : | FISAL | 1849 | 19 | 2210 | 1580 |
| 1 | FAMILYMART | 5890 | - 4 0 | 5950 | 4080 |
| Ę | FANUC | 3970 | 80 | 5150 | 3370 |
| i | FUJI BANK | 516 | -3 | 1110 | 259 |
| į | FUJI HEAVY INDS. FUJI PHOTO FILM | 660 4160 | 0 -30 | 865 5500 | 313 3 69 0 |
| š | FUJI TELEVISION NETW | 446000 | -4000 | 644000 | 426000 |
| 1 | FUJISAWA PHARM. | 1371 | -44 | 1460 | 1040 |
| i | FUJITSU | 1360 | -17 | 1602 | 1096 |
| - | FURUKAWA ELECTRIC | 402 | 0 | 660 | 339 |
| 1 | FUTABA GUNMA BANK | 4050 918 | 10 5 | 5800 1050 | 3500 840 |
| Į | HACHUUNI BANK | 1100 | Ó | 1170 | 940 |
| - [| HANKYU | 505 | 4 | 619 | 460 |
| ţ | HIROSE ELECTRIC | 7430 | 200 | 8400 | 5720 |
| 1 | HITACHI | 693 | 13 | 1070 | 533 |
| H | HITACHI CREDIT HOKKAIDO ELEC_POWER | 2225 1970 | -10 -10 | 2520 2045 | 1900 1780 |
| , | HOKURIKU ELEC.POWER | 2080 | 0 | 2105 | 1800 |
| - 1 | HONDA MOTOR | 4230 | -110 | 5500 | 2900 |
| 1 | HOYA | 4950 | 140 | 5250 | 3350 |
| - į | INDUSTRIAL BKJAPAN ISETAN | 650 1117 | 2 -3 | 1160 1301 | 440 485 |
| | | | | | |
| i | | | | | 189 |
| į | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO | 213 7300 | -3 0 | 330 7450 | 189 5700 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU | 213 7300 219 | -3 0 0 | 330 7450 411 | 5700 168 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES | 213 7300 219 290 | -3 0 0 3 | 330 7450 411 513 | 5700 168 287 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM | 213 7300 219 290 846000 | -3 0 0 3 2000 | 330 7450 411 513 1590000 | 5700 168 287 726000 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO | 213 7300 219 290 846000 1080000 | -3 0 0 3 | 330 7450 411 513 | 5700 168 287 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM | 213 7300 219 290 846000 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 | 330 7450 411 513 1590000 1110000 610 2800 | 5790 168 287 726000 810000 402 1450 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA | 213 7300 219 290 846000 1080000 429 2210 320 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 | 330 7450 411 513 1590000 1110000 610 2800 540 | 5700 168 287 726000 810000 402 1450 282 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANEKA | 213 7300 219 290 846000 1080000 429 2210 320 856 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 | 330 7450 411 513 1590000 1110000 610 2500 540 868 | 5700 168 287 726000 819000 402 1450 282 483 |
| | ISHEKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANEKA KANEKA | 213 7300 219 290 846000 1080000 429 2210 320 856 2560 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 | 330 7450 411 513 1590000 610 2800 540 868 2600 | 5700 168 287 726000 819000 402 1450 282 483 2100 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANEKA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO | 213 7300 219 290 846000 1080000 429 2210 320 856 2560 2300 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 | 330 7450 411 513 1590000 1110000 610 2500 540 868 | 5700 168 287 726000 819000 402 1450 282 483 |
| | ISHEKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANEKA KANEKA | 213 7300 219 290 846000 1080000 429 2210 320 856 2560 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 0 1 | 330 7450 411 513 1590000 1116000 610 2800 540 868 2600 2395 354 286 | 5700 168 287 726000 810000 402 1450 282 483 2100 1630 195 145 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANEKA KANEKA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KOD | 213 7300 219 290 846000 1080000 429 2210 856 2560 2300 281 195 4450 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 0 1 -3 -50 | 330 7450 411 513 1590000 1116000 610 2500 540 868 2600 2395 3354 286 6750 | 5700 168 287 726000 810000 402 1450 282 483 2100 1630 195 145 3700 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANEKA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KDD KEIO ELECTRIC RAILWA | 213 7300 219 290 846000 108000 429 2210 320 856 2300 231 195 4450 480 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 0 1 -3 -30 -50 -2 | 330 7450 411 513 1590000 1110000 610 2500 540 868 2600 2395 354 286 6750 570 | 5700 168 287 726000 810000 402 1450 282 483 2100 1630 195 145 3700 430 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JISCO KAJIMA KANEKA KANEKA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KOD KEIO ELECTRIC RAILWA KEYENCE | 213 7300 219 290 846000 1080000 429 2210 320 856 2560 2300 281 195 4450 489 12950 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 0 1 -3 -50 -2 -140 | 330 7450 411 513 1590000 610 2800 540 868 2600 2395 354 286 6750 570 20300 | 5700 168 287 726000 810000 402 1450 282 483 2100 1630 195 145 3700 430 10600 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANEKA KANEKA KANEKA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KOD KETO ELECTRIC RAILWA KEYENCE | 213 7300 219 290 846000 1080000 429 2210 320 556 2560 2300 281 195 4450 480 12950 1650 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 0 1 1-3 -50 -2 -140 -40 | 330 7450 411 513 1590000 1110000 610 2500 540 868 2600 2395 354 286 6750 570 | 5700 168 287 726000 810000 402 1450 282 483 2100 1630 195 145 3700 430 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JISCO KAJIMA KANEKA KANEKA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KOD KEIO ELECTRIC RAILWA KEYENCE | 213 7300 219 290 846000 1080000 429 2210 320 856 2560 2300 281 195 4450 489 12950 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 0 1 -3 -50 -2 -140 | 330 7450 411 513 1590000 1110000 610 2800 540 858 2600 2395 334 286 6750 570 1800 | 5700 168 287 726000 810000 402 1450 282 483 2100 1630 195 145 3700 430 10600 1290 |
| | ISHEKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANEKA KANEKA KANEKA KANSAI ELECTRIC PWR KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI HEEVEL KOD KEIO ELECTRIC RAILWA KEPONEE KINDEN | 213 7300 219 290 846000 1080000 429 2210 320 256 2560 2300 281 195 4450 480 12950 1650 623 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 0 1 -3 -50 -2 -140 -40 14 | 330 7450 7450 411 513 1590000 1110000 610 2890 540 868 2690 2295 354 2600 2295 354 2600 2300 1800 728 1310 143 | 5700 168 287 726000 810000 442 442 483 2100 1630 195 3700 430 1290 591 999 77 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JISCO KAJIMA KANEKA KANEKA KANEKA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STĒEL KDD KEIO ELECTRIC RAILWA KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY | 213 7300 219 299 846000 1080000 429 2210 320 856 2560 2300 281 195 489 12950 623 1270 88 999 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 0 0 1 -3 -50 -2 -40 14 -15 0 | 330 7450 411 513 1590000 1110000 610 2390 540 8568 858 2560 2395 3354 286 6750 570 20300 1800 143 1615 | 5700 168 287 725000 810000 402 1450 282 2100 1630 195 145 195 145 195 145 195 145 195 145 195 145 195 145 195 145 195 145 195 145 195 145 195 145 195 145 195 145 195 145 195 145 195 145 195 145 195 195 195 195 195 195 195 195 195 19 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JISCO KAJIMA KANEKA KANEKA KANEKA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KIDD KEIO ELECTRIC RAILWA KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBUSAI SECURITIES KOKUSAI SECURITIES KOKUSAI SECURITIES | 213 7300 219 290 1080000 429 2210 320 856 2300 231 195 4450 480 1650 623 1270 83 1270 83 999 1659 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 0 1 -3 -50 -2 -140 -40 -15 0 0 | 330 7450 7450 7450 7450 7450 7450 7450 745 | 5700 168 287 726000 810000 402 1450 282 2100 1630 195 145 3700 10600 1290 591 909 77 830 1550 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANEKA KANEKA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KOD KETO ELECTRIC RAILWA KEYEBICE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUSAI SECURITIES KOKUYO KOMATSU | 213 7300 219 290 846000 1080000 429 2210 350 2560 2560 2560 2500 281 195 4450 480 12950 1650 623 1276 88 999 1659 634 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 0 1 -3 50 -2 -140 -40 14 -15 0 0 0 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 | 330 7450 7450 411 513 1590000 1110000 610 2390 540 858 2600 2395 354 6750 570 1800 728 1310 143 1615 775 | 5700 168 287 725000 810000 402 1450 282 483 2100 1630 195 145 3700 430 10500 1290 591 909 77 830 1550 499 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANEKA KANEKA KANEKA KANSAKI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KOD KETO ELECTRIC RAILWA KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUSAJ SECURITIES KOKUSAJ SECURITIES KOKUYO KOMATSU KUBOTA | 213 7300 219 290 1080000 429 2210 320 856 2300 2300 1295 4450 1650 623 1270 88 999 1659 634 234 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 0 1 -3 -3 -40 14 -15 0 0 44 -15 0 0 44 -3 -3 -40 -40 -40 -40 -40 -40 -3 -3 -40 -3 -3 -40 -3 -40 -40 -40 -40 -40 -40 -40 -40 -40 -40 | 330 7450 7450 7450 7450 7450 7450 7450 745 | 5700 168 287 725000 810000 402 1450 282 2100 1630 195 145 2100 1630 195 145 2100 1590 1590 1590 1590 1590 1590 1590 1 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JISCO KAJIMA KANEKA KANEKA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KIDD KEIO ELECTRIC RAILWA KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUSAI SECURITIES KOKUSAI SECURITIES KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY | 213 7300 219 290 1080000 429 2210 320 856 2300 2311 195 4450 480 1650 623 1270 83 1270 83 1270 83 1270 83 1270 85 450 1659 634 1270 85 85 85 85 85 85 85 85 85 85 85 85 85 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 0 1 -3 -5 0 -1 40 14 -15 0 0 0 40 14 -15 0 0 0 48 3 -2 -2 -2 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 | 330 7450 7450 411 513 1590000 1110000 610 2390 540 858 2600 2395 354 6750 570 1800 728 1310 143 1615 775 | 5700 168 287 725000 810000 402 1450 282 483 2100 1630 195 145 3700 430 10500 1290 591 909 77 830 1550 499 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANEKA KANEKA KANEKA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KOD KEIO ELECTRIC RAILWA KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUSAI SECURITIES KOKUSAI SECURITIES KOKUYO KOMATSU KUBOTA | 213 7300 219 290 1080000 429 2210 320 856 2300 2300 1295 4450 1450 1650 623 1270 88 999 1659 634 234 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 0 1 -3 -3 -40 14 -15 0 0 44 -15 0 0 44 -3 -3 -40 -40 -40 -40 -40 -40 -3 -3 -40 -3 -3 -40 -3 -40 -40 -40 -40 -40 -40 -40 -40 -40 -40 | 330 7450 7450 7450 7450 7450 7450 7450 745 | 5700 168 287 725000 810000 402 1450 282 483 2100 1630 195 145 3700 430 1290 591 909 77 830 830 1550 499 1040 |
| - 1 | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANEKA KANEKA KANEKA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KDD KETO ELECTRIC RAILWA KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUSAI SECURITIES KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY | 213 7300 219 290 1080000 429 2210 320 856 2300 2310 195 4450 480 1650 623 1270 88 999 1659 634 1216 5750 2185 8300 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 0 0 1 -3 -50 -140 -40 14 -15 0 0 0 48 5 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -2 -2 -2 -2 -2 -2 -3 -3 -2 -2 -2 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 | 330 7450 7450 7450 7450 7450 7450 7450 745 | 5700 168 287 725000 810000 402 483 2100 1630 195 1450 282 483 2100 1630 195 145 3700 430 1290 591 909 77 830 1550 499 240 1040 4810 1830 1830 |
| - 1 | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANEKA KANEKA KANSAJ ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KDD KEIO ELECTRIC RAILWA KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KURARAY KYOCERA KYUSHU ELEC-POWER MABICHI MOTOR MAKITA | 213 7300 219 219 290 1080000 1080000 429 2210 320 856 2560 2300 1659 1659 1659 1659 1750 2185 2185 3300 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 0 0 1 -3 -5 0 -2 -1 40 -14 -15 0 0 48 3 -3 -3 -3 0 0 4 -3 0 0 4 -3 0 0 0 4 -1 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 | 330 7450 7450 7450 7450 7450 7450 7450 745 | 5700 168 207 168 207 168 207 207 207 207 207 207 207 207 207 207 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANEKA KANEKA KANEKA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KOD KEIO ELECTRIC RAILWA KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUSAI SECURITIES KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KYOCERA KYUSHU ELEC-POWER MABUCHI MOTOR MAKITA | 213 7300 219 290 1080000 429 2210 320 856 2300 231 195 4450 489 112950 11550 623 1270 88 999 1659 634 1215 3300 1300 1300 1315 1215 3300 1300 1300 1315 1215 1215 1215 1215 1215 1215 1215 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 0 1 -3 -5 -140 -40 14 -15 0 0 48 3 -2 -140 -3 -3 -2 -15 0 0 4 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 | 330 7450 7450 7450 7450 7450 7450 7450 745 | 5700 168 287 725000 810000 402 1450 282 463 2100 1630 195 143 2100 1630 195 143 1050 1290 591 909 77 830 1550 430 10600 430 1095 430 430 430 430 430 430 430 430 430 430 |
| - 1 | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JISCO KAJIMA KANEKA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KOD KEIO ELECTRIC RAILWA KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUSAI SECURITIES KOKUSAI SECURITIES KOKUSAI SECURITIES KOKUSAI SECURITIES KOKUSAI SECURITIES KOKUSAI KURARAY KYOCERA KURARAY KYOCERA KYUSHU ELEC-POWER MABUCHI MOTOR MAKITA MARUBENI MARUI | 213 7300 219 219 290 1080000 429 2210 320 856 2300 2311 195 4450 4850 1650 623 1270 88 999 1659 634 1216 5750 2185 8300 1300 1300 2120 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 0 1 -3 -50 -1 40 14 -15 0 0 40 14 -15 0 0 48 3 -2 -2 -140 48 3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 - | 330 7450 7450 7450 7450 7450 7450 7450 745 | 5700 168 287 725000 810000 402 1450 282 483 2100 1630 195 13700 1390 1290 591 909 77 830 1550 499 240 1040 4810 1830 1040 1830 1040 1830 1040 1040 1830 1040 10 |
| | ISHEKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANEKA KANEKA KANEKA KANSAI ELECTRIC PWR. KAU KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KODO ELECTRIC RAILWA KEFO ELECTRIC RAILWA KEFO ELECTRIC RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUSAI SECURITIES KOKUYO KOMATSU KUBOTA KUBANAY KYOCERA KYUSHU ELEC-POWER MABUCHI MOTOR MARUISHIKOTOBUKI ELT | 213 7300 219 219 290 1080000 1080000 429 2210 320 856 2300 1295 4450 469 12950 1650 1270 88 999 1659 634 254 1216 5750 2185 8300 212 2200 2250 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 0 1 -3 -50 -2 -1 40 -1 14 -1 5 0 0 4 4 -3 -3 -3 0 0 4 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 | 330 7450 7450 7450 7450 7450 7450 7450 745 | 5700 168 2010 169 169 169 169 169 169 169 169 169 169 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANEKA KANEKA KANEKA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KOD KEIO ELECTRIC RAILWA KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUSAI SECURITIES KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KYUSHU ELEC-POWER MABUCHI MOTOR MAKITA MARUIENI MATSUSHITA COMMS. IN | 213 7300 219 219 290 1080000 1080000 429 2210 320 856 2300 231 1256 623 1270 88 121659 634 121659 634 121659 634 121659 634 1216 3300 1300 1300 1300 2550 2512 212 2130 255190 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 0 1 -3 -50 -1 40 14 -15 0 0 40 14 -15 0 0 48 3 -2 -2 -140 48 3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 - | 330 7450 7450 7450 7450 7450 7450 7450 745 | 5700 168 287 725000 810000 402 1450 282 483 2100 1630 195 13700 1390 1290 591 909 77 830 1550 499 240 1040 4810 1830 1040 1830 1040 1830 1040 1040 1830 1040 10 |
| | ISHEKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANEKA KANEKA KANEKA KANSAI ELECTRIC PWR. KAU KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KODO ELECTRIC RAILWA KEFO ELECTRIC RAILWA KEFO ELECTRIC RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUSAI SECURITIES KOKUYO KOMATSU KUBOTA KUBANAY KYOCERA KYUSHU ELEC-POWER MABUCHI MOTOR MARUISHIKOTOBUKI ELT | 213 7300 219 219 290 1080000 1080000 429 2210 320 856 2300 1295 4450 469 12950 1650 1270 88 999 1659 634 254 1216 5750 2185 8300 212 2200 2250 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 0 1 -3 -50 -2 -140 -40 0 48 3 -5 5 -5 0 0 4 -3 -3 -15 0 0 -14 -15 0 0 -15 -15 -15 -15 -16 -16 -17 -17 -17 -17 -17 -17 -17 -17 -17 -17 | 330 7450 7450 7450 7450 7450 7450 7450 745 | 5700 168 7700 168 7700 168 7700 168 7700 168 7700 169 777 830 10500 1550 169 777 830 10500 1550 169 777 830 10500 1550 169 770 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANEKA KANEKA KANEKA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KOD KEIO ELECTRIC RAILWA KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWIERY KOBE STEEL KOKUSAI SECURITIES KOKUSAI SECURITIES KOKUYO KOMATSU KUBOTA KUBARAY KYOCERA KYUSHU ELEC-POWER MABUCHI MOTOR MAKITA MATSUSHITA ELEC.RIOL MATSUSHITA COMMS. IN MATSUSHITA ELEC.RIOL | 213 7300 219 219 290 8466000 10800000 429 2210 320 856 2300 2310 1256 4450 489 11270 88 11270 88 11270 88 11270 88 11270 88 11270 88 11270 | -3 0 0 3 2000 -1 10 -4 6 0 0 1 -3 -5 0 14 -15 0 0 48 3 -2 -140 -15 5 -3 -3 -10 -5 -10 -10 -1 -15 -10 -10 -10 -10 -10 -10 -10 -10 -10 -10 | 330 7450 7450 111 513 513 1590000 1110000 610 28900 540 868 2856 6750 20300 18000 7728 1310 1615 2550 7750 1301 143 354 60 1301 354 3550 354 3550 3550 3550 3550 3550 3 | 5700 168 287 726000 810000 402 1450 287 726000 810000 402 1450 287 483 2100 1630 1290 590 77 81550 499 240 1040 4810 5700 1010 1010 1640 1850 2190 1640 1850 2190 1640 1850 2190 1640 1850 2190 1640 1850 2190 1640 1850 2190 1640 1850 2190 1640 1850 2190 1640 1850 2190 1640 1850 2190 1640 1850 2190 1640 1850 2190 2190 1640 1850 2190 2190 1640 1850 2190 2190 1640 1850 2190 2190 1640 1850 2190 2190 2190 2190 2190 2190 2190 219 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANEKA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KDD KEIO ELECTRIC RAILWA KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUSAI SECURITIES KO | 213 7300 219 219 290 1080000 429 2210 320 856 2300 2311 195 4450 4800 1650 623 1270 88 999 1659 634 1216 5750 2185 8300 1300 2210 2550 1590 11996 11996 11996 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 0 1 -3 -50 -2 -1 40 14 -15 0 0 48 3 -3 -2 -2 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 | 330 7450 7450 7450 7450 7450 7450 7450 745 | 5700 168 2010 1690 1010 1690 1290 1290 1290 1010 1690 1290 1290 1290 1010 1690 1290 1290 1290 1290 1290 1290 1290 12 |
| | ISHEKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANEKA KANEKA KANEKA KANEKA KANSAKI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI STEEL KOD KETO ELECTRIC RAILWA KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUSAJ SECURITIES K | 213 7300 219 219 290 1080000 1080000 429 2210 320 856 2300 1295 4450 12950 1656 623 1270 88 999 1659 1654 623 1276 88 3000 212 2230 2185 8300 212 2230 2195 1996 1996 1996 1996 1996 1996 1997 1997 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 0 1 -3 -50 -2 -140 -40 -3 -50 -3 -50 -3 -50 -3 -3 -10 -3 -50 -1 -1 -5 -5 -5 -1 -1 -5 -5 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 | 330 7450 7450 7450 7450 7450 7450 7450 745 | 5700 168 2010 169 169 169 169 169 169 169 169 169 169 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANEKA KANEKA KANEKA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KOD KEIO ELECTRIC RAILWA KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWIERY KOBE STEEL KOKUSAI SECURITIES KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KYOCERA KYUSHU ELEC-POWER MABUCHI MOTOR MAKITA MATSUSHITA ELEC.IND. MATSUSHITA COMMS. IN MATSUSHITA ELEC.IND. | 213 7300 219 219 290 846600 1080000 429 2210 320 856 2560 2300 185 4450 489 1659 623 1270 88 12950 1659 624 1216 5750 623 1270 88 300 1300 1300 1300 1310 1310 1310 1 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 0 1 -3 -5 0 0 4 4 -15 0 0 4 -15 5 -3 -2 -140 -14 -15 5 -3 -3 -3 -3 -1 -1 -5 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 | 330 7450 7450 1110000 610 1590000 1110000 650 868 2395 334 286 6750 20300 1800 7728 1310 1615 2550 1301 1331 1615 2550 1660 1301 1680 2240 4030 2240 4030 2355 1310 1564 1224 | 5700 168 287 725000 810000 810000 1450 282 483 2100 1630 195 3700 1290 591 145 3700 1290 591 145 3700 145 3700 145 3700 145 3700 145 3700 145 3700 145 3700 145 3700 145 3700 145 3700 145 3700 160 160 160 160 160 160 160 1 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANEKA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI STEEL KOD KEIO ELECTRIC RAILWA KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KORE STEEL KOKUSAI SECURITIES KOKUSAI SECURIT | 213 7300 219 290 1080000 1080000 429 2210 320 556 2560 2300 1659 1659 1659 1659 1295 2185 300 212 2230 2216 2250 2186 2750 2187 2850 1996 1194 487 724 2230 2235 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 0 1 -3 -5 -2 -140 -15 0 0 4 4 3 -3 -2 -10 5 -3 -3 -10 -1 -1 -1 -5 -1 -1 -1 -1 -1 -1 -1 -1 -1 -1 -1 -1 -1 | 330 7450 7450 7450 7450 7450 7450 7450 745 | 5700 168 2000 168 2000 168 2000 168 2000 168 2000 1630 195 200 1630 195 200 1650 200 1650 1650 1650 1650 1650 1650 1650 16 |
| | ISHIKAWAJIMA-HARIMA ITO YOKADO ITOCHU JAPAN AIRLINES JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO KAJIMA KANEKA KANEKA KANEKA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KOD KEIO ELECTRIC RAILWA KEYENCE KINDEN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWIERY KOBE STEEL KOKUSAI SECURITIES KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KYOCERA KYUSHU ELEC-POWER MABUCHI MOTOR MAKITA MATSUSHITA ELEC.IND. MATSUSHITA COMMS. IN MATSUSHITA ELEC.IND. | 213 7300 219 219 290 846600 1080000 429 2210 320 856 2560 2300 185 4450 489 1659 623 1270 88 12950 1659 624 1216 5750 623 1270 88 300 1300 1300 1300 1310 1310 1310 1 | -3 0 0 3 2000 -30000 -1 10 -4 6 0 0 1 -3 -5 0 0 4 4 -15 0 0 4 -15 5 -3 -2 -140 -14 -15 5 -3 -3 -3 -3 -1 -1 -5 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 | 330 7450 7450 1110000 610 1590000 1110000 650 868 2395 334 286 6750 20300 1800 7728 1310 1615 2550 1301 1331 1615 2550 1660 1301 1680 2240 4030 2240 4030 2355 1310 1564 1224 | 5700 168 287 725000 810000 810000 1450 282 483 2100 1630 195 3700 1290 591 145 3700 1290 591 145 3700 145 3700 145 3700 145 3700 145 3700 145 3700 145 3700 145 3700 145 3700 145 3700 145 3700 160 160 160 160 160 160 160 1 |

| | 215 | 4 | 320 | 170 | |
|--|----------------|---------------------|-----------------|-------------------|---|
| AITSUBISHI MATERIALS AITSUBISHI TST.& BKO | 881 | -1 | 1760 | 480 | |
| ATTSUI & COMPANY | 655 415 | -3 . 5 | 950 445 | 521 175 | |
| AITSUI CHEMICALS AITSUI FUDOSAN | 929 | 9 | 1450 | 652 | |
| ATISUI MARAFIRE INS | 620 | -5 | 776 | 515 481 | |
| ATTEND MAKE & SMELT. | 551 | -8 70 | 646 · 4960 | 3300 | |
| AURATA MANUFACTURINO | 638 | 33 | 1150 | 493 | |
| JYCAL JAGOYA RAILROAD | 415 | 9 | 463 | 390 530 | |
| ANKAI ELECRY. | 554 | 14 6 | 600 1550 | 772 | |
| EC KOK INSULATORS | 1006 1301 | 4 | 1320 | 1040 | |
| IGK SPARK PLUG | 1065 | -16 | 1307 | 710 | |
| ICHIDO FIRE&MAR.INS | 654 | -10 0 | 835 13999.93 | 552 7700 | |
| | 10250 11500 | 0 | 12600 | 4530 | |
| IIDBC IIKKO SECURITIES | 387 | -6 | 667 | 273 | |
| ILKON | 1080 | -15 - 8 0 | 1580 14280 | 795 9200 | |
| IINTENDO IIPPON CREDIT BANK | [1490 [8] | -au -i | 186 | 93 | - |
| IIPPON ELEC.GLASS | 1279 | 20 | 1800 | 1185 | |
| IIPPON EXPRESS | 697 | 34 52 | 856 1908 | 546 1512 | |
| HPPON MEAT PACKERS | 1699 · 404 | 8 | 516 | 327 | |
| IIPPON PAPER INDS. | 479 | 14 | 6 77 | 380 | |
| REPON STEEL | 223 | -1 | 269 44950 | 148 33750 | |
| HPPON TELNETWORK | 38850 374 | -600 2 | 496 | 327 | |
| IISSAN MOTOR | 331 | -2 | 680 | 301 | |
| issin food prds. | 2405 | 25 | 2870 | 1950 1375 | |
| ITTO DENKO | 1755 84 | 0 | 2390 165 | 64 | |
| KK KOMURA SECURITIES | 1099 | •1 | 1800 | 827 | |
| PN.FTRE & MARINE IN | 430 | -13 | 600 | 359 836000 | |
| IPN.TELG. & TEL. ISK | 930000 462 | 7000 -6 | 1270000 645 | 290 | |
| TT DATA | 538000 | 8000 | 717999.94 | 430 999,94 | |
| BAYASHI | 515 | 11 | 745 621 | 358 373 | |
| ODAKYU ELECTRIC RY. DII PAPER CO. | 406 477 | 3 4 | 704 | 403 | |
| X.YMPUS OPTICAL | 1260 | 14 | 1589 | 821 1074 | |
| OMRON ONO PHARM. | 1388 3600 | 1 50 | 2280 3710 | 2020 | |
| NWARD KASHIYAMA | 1430 | 0 | 1960 | 1310 | |
| RIENTAL LAND | 4890 8690 | -10 40 | 6790 10600 | 4350 7710 | |
| DRIX DSAKA GAS | 385 | 9 | 400 | 261 | |
| NONEER ELECTRONIC | 2285 | 15 | 2895 | 1738 | |
| ROMISE LICOH | 5490 1065 | 140 -10 | 7850 1720 | 4840 977 | |
| ЮНМ | 10870 | 40 | 16000 | 9010 | |
| AKURA BANK ANKYO (IST) | 349 2720 | -5 -5 | 558 4170 | 180 2595 | |
| ANWA BANK | 1042 | 6 | 1540 | 632 | |
| ANYO ELECTRIC | 355 | 2 230 | 425 8800 | 296 7520 | |
| ECOM EIBU RAILWAY | 8650 3850 | -30 | 6020 | 3700 | |
| EKISUI CHEMICAL | 645 | -13 | 929 | 460 762 | |
| EKISUI HOUSE EVEN-ELEVEN JAPAN | 1170 9150 | 10 10 | 1208 9460 | 7810 | |
| EVENTY SEVEN BANK | 1177 | -24 | 1230 | 930 | |
| HARP | 1007 | 14 -8 | 1127 2090 | 787 1810 | |
| HIKOKU ELECTRIC POW HIMANO | 1990 2945 | 0 | 3670 | 2380 | |
| HIMEZU | 378 | -9 | 562 | 281 | |
| HIN-ETSU CHEMICAL HIONOGI | 2560 888 | 100 -32 | 3140 920 | 1990 540 | |
| HISEIDO | 1289 | 24 . | 1930 | 1070 | |
| HIZUOKA BANK | 1388 | 60 | 1500 | 1076 28560 | |
| HOHKOH FUND & CO. MC | 38250 8880 | 250 0 | 46300 12000 | 8650 | |
| OFTBANK | 5440 | -90 | 7290 | 2000 | |
| ONY ONY MUSIC ENTINT.(JA | 8280 4840 | 200 70 | 13390 6350 | 7400 4010 | |
| UMITOMO | 624 | 14 | 919 | 490 | |
| UMITOMO BANK | 1342 | 14 | 1700 | 894 237 | |
| UMITOMO CHEMICAL UMITOMO ELECTRIC IN | 430 1325 | -6 0 | 470 1940 | 1175 | |
| UMITOMO MARAFIRE I | 737 | -2 | 859 | 580 | |
| CUMITOMO METAL INDS. | 116 406 | -3 1 | 277 614 | 109 364 | |
| UMITOMO TRUST & BAN | 385 | -10 | 973 | 247 | |
| SUZUKI MOTOR | 1390 | -12 | 1440 | 1060 | |
| 'AISHO PHARM. 'AKASHIMAYA | 2940 982 | 55 7 | 3430 1150 | 2460 646 | |
| AKEDA CHEMICAL INDS | 4090 | 40 | 4160 | 3150 | |
| AKEFUJI | 7770 | 20 | 7770 | 5250 | |
| TOK TEUTIN | 9290 403 | 200 0 | 11500 440 | 7000 220 | |
| TERUMO | 2725 | 65 | 2930 | 1700 | |
| OBU RAILWAY | 360 · 14880 | -2 15 0 | 475 16300 | 323 13000 | |
| TOHO TOHOKU ELECTRIC PWR. | 2075 | 15 | 2190 | 1800 | |
| OKAI BANK | | 4 | 970 | 462 | |
| TOKIO MARÆFIRE INS. TOKYO ELECTRIC POWER | 1350 2965 | -5 0 | 1520 2970 | 1070 2200 | |
| TOKYO ELECTRON | 3810 | 50 | 6290 | 2845 | |
| TOKYO GAS | 301 | 0 | 314 | 271 | |
| TOKYU TONEN | 303 730 | .7 -[8 | 585 1010 | 281 572 | |
| TOPPAN PRINTING | 1300 | 23 | 1760 | 1110 | |
| TORAY INDS. | 542 | -3 | 731 | 505 | |
| OSHIBA OSTEM CORPORATION | 635 2180 | 10 -65 | 635 2245 | 437 1110 | |
| ото | 905 | -3 | 1170 | 740 | |
| OYO SEIKAN | 2135 | 0 | 2350 | 1480 | |
| OYO TRUST & BANKING OYODA AUTOLOOM WKS | 383 2005 | 2 | 952 2480 | 246 1896 | |
| OYOTA MOTOR | 3140 | -30 | 3810 | 2645 | |
| INICHARM | 5200 2045 | 50 | 5620 | 4000 1640 | |
| INY /ICTOR CO. OF JAPAN | 2045 826 | 40 6 | 2445 1350 | 76 6 | |
| VEST JAPAN RAILWAY | 530000 | -10000 | 565000 | 367000 | |
| 'AMAGUCHI BANK | 1230 | -!7 | 1819 | 1040 | |

| VICTOR CO. OF JAPAN WEST JAPAN RAILWAY YAMAGUCHI BANK YAMAOUCHI PHARMS. YAMATO TRANSPORT YAMAZAKI BAKING YASUDA FIREÈMAR.INS. YOSHITOMI PHARM. IND | 826 530000 1230 3430 1475 1429 579 1274 | 6 -10000 -17 70 21 33 -11 | 1350 565000 1819 3450 1800 1590 763 1339 | 766 367000 1040 2680 1238 1070 401 458 |
|--|---|---|---|--|
| HON | IG K | ON | G | |
| AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA CATHAY PACIFIC CHEUNG KONG HDG. CHEUNG KONG INFR CHINA MRCH. HOLDINGS CHINA RES.ENTREP. CHINA RES.ENTREP. CHINA TELECOM CITIC PACIFIC CLP HOLDINGS LTD HANG LUNG DEV. HANG SENG BANK HENDERSON INV. HENDERSON INV. HENDERSON ID.DEV. HK.& CHINA GAS HK.TELECOM. HUTCHISON WHAMP. JOHNSON ELECTRIC HDG NEW WORLD DEV. PALIBURG INTL. HOLDIN SHANGHAI INDUSTRIAL SHANGHAI ASIA SWIRE PACIFIC TE TSIM SHA TSIU PROPS. SWIRE PACIFIC TE TSIM SHA TSIU PROPS. TV. BROADCASTS WHEELOCK & CO. YUE YUEN INDL. HDG. | 5.55 12.55 7.3 58.5 19.95 5.55 12.75 15.35 19.65 41 8.15 64 5.3 10.2 14.65 190.5 55 17.45 18.45 19.2 6.65 27.75 54.75 54.75 55.75 55.75 56.75 11.8 | -0.25 -0.25 -0.15 -0.25 | 7.05 19.75 19.75 19.75 58.75 10.55 19.9 16.25 19.9 16.25 7 7 40.9 13.86 17.3 30.5 247 31.8 6.5 33.6 7 7 8.6 15 31.6 17.5 9.8 9.8 9.8 9.8 9.8 9.8 9.8 9.8 9.8 9.8 | 3.13 7.25 5 228.85 11.05 3.38 4.57 8.9 9.35 29.85 5.45 36.7 3.32 20.3 7.5 12.55 20.6 132 29.75 7.95 110.2 3.27 11.6 20 3.25 8.1 14.55 6.2 3.3 12 |
| SIN | GAF | OR | E | |
| ASIA PACIFIC BREWS. CITY DEVELOPMENTS CREATIVE TECHNOLOGY DBS LAND DEV.BANK OF SING. FRASER & NEAVE GOODWOOD PARK HOTEL GREAT EASTERN LIFE CREAT EASTERN LIFE | 3.24 6.35 22.8 2 6.35 5 26 | 0.04 0.1 -0.7 0.01 0.2 0 | 5.45 9 46 2.96 9.16 9.65 38 | 2.8 2.6 14.1 0.96 3.56 2.83 20 |

| YUE YUEN INDL.HDG. | 14 | 0.2 | 17.55 | 12 | | |
|--|---|---|---|---|--|--|
| SINGAPORE | | | | | | |
| ASIA PACIFIC BREWS. | 3.24 | 0.04 | 5.45 | 2.8 | | |
| CITY DEVELOPMENTS | 6.35 | 0.1 | 9 | 2.6 | | |
| CREATIVE TECHNOLOGY | 22.8 | -0.7 | 46 | 14.1 | | |
| DBS LAND | 2 | 10.0 | 2.96 | 0.96 | | |
| DEV.BANK OF SING. FRASER & NEAVE | 6.35 5 | 0.2 | 9.16 | 3.56 | | |
| GOODWOOD PARK HOTEL | 3 26 | 0 | 9.65 38 | 2.83 20 | | |
| GREAT EASTERN LIFE | 8.4 | Ö | 36 14.1 | 67 | | |
| JURONG SHIPYARD | 6.7 | -0.1 | 9.5 | 5.3 | | |
| KEPPEL CORPORATION | 3.54 | -0.02 | 5.75 | L35 | | |
| NATSTEEL ELECTRONICS | 3.52 | 0.18 | 3.8 | 1.58 | | |
| OVERSEAS CHINESE BKG | 5 | -0.05 | 8.4 | 3.18 | | |
| OVERSEAS UNION BANK | 3.34 | -0.04 | 5.95 | 1.69 | | |
| ROTHMANS INDUSTRIES | 8.7 | 0.05 | 9.05 | 6.6 | | |
| SINGAPORE AIRLINE 20 | 6 | 0 | 9.4 | 4.54 | | |
| SINGAPORE AIRLINES | 6.1 | 0.1 | 9.4 | 4.84 | | |
| SINGAPORE LAND | 3.64 | 0.02 | 5.4 | 2.07 | | |
| SINGAPORE PRESS HDG. | 15.4 | 0.1 | 20.29 | 11.46 | | |
| SINGAPORE TECH INDI. | 1.65 | 0 | 209 | 0.89 | | |
| SINGAPORE TELECOM | 2.57 | -0.07 | 3.48 | 2.12 | | |
| SINGAPORE TELECOM 10 | 2.56 | -0.08 | 3.48 | 2.13 | | |
| SINGAPORE TELECOM 10 | 2.56 | -0.09 | 3.48 | 2.13 | | |
| ST ENGINEERING | 1.6 | -0.06 | 1.7 | 1.1 | | |
| UNITED OVERSEAS BANK | 5.1 | 0 | 8.95 | 299 | | |
| VENTURE MANUFACTUREN | | -0.1 | 6.35 | 3.2 | | |
| - ENTURE MUNICIPACTURES | 5.7 | 40.1 | 0.30 | | | |
| | | | | | | |
| | | YSI | | | | |
| | | | | 2.22 | | |
| MA | LA | YSI | A | | | |
| MA BÉRUAYA SPORTS TOTO | LA | YSI | A | 2.72 6.4 | | |
| MA BÉRIAYA SPORTS TOTO GENTING | LA | YSI | A 11.4 | 2.22 6.4 1.95 | | |
| MA BERUAYA SPORTS TOTO GENTING GOLDEN HOPE PLTN. | LA 3.8 7.35 2.94 | YSI | 11.4 14 4.94 2.9 | 2.22 6.4 1.95 1.78 | | |
| MA BÉRJAYA SPORTS TOTO GENTING GOLDEN HOPE PLTN. HAP SENG CONSOLIDATE | LA 3.8 7.35 2.94 2.5 | YSI 0.02 -0.1 0.06 -0.01 | A 11.4 14 4.94 | 2.22 6.4 1.95 1.78 3.28 | | |
| MA BERIAYA SPORTS TOTO GENTING GOLDEN HOPE PLTN. HAP SENG CONSOLIDATE KUALA LUMPUR KEPONG | 1.A 3.8 7.35 2.94 2.5 5.1 | YSI 0.02 -0.1 0.06 -0.01 0.05 | 1L4 14 4.94 2.9 9.95 | 2.22 6.4 1.95 1.78 | | |
| MA BERJAYA SPORTS TOTO GENTING GOLDEN HOPE PLTN. HAP SENG CONSOLIDATE KUALA LUMPUR KEPONG KUMPULAN GUTHRIE | 3.8 7.35 2.94 2.5 5.1 2.51 | YSI 0.02 -0.1 0.06 -0.01 0.05 0.07 | 1L4 14 4.94 2.9 9.95 3.2 | 2.22 5.4 1.95 1.78 3.28 1.65 | | |
| MA BÉRJAYA SPORTS TOTO GENTING GOLDEN HOPE PLTN. HAP SENG CONSOLIDATE KUALA LUMPUR KEPONG KUMPULAN GUTHRIE LEISURE MANAGEMENT | LA 3.8 7.35 2.94 2.5 5.1 2.51 17.3 | YSI 0.02 -0.1 0.06 -0.01 0.05 0.072 0 | A 11.4 14 4.94 2.9 9.95 3.2 21 | 2.22 6.4 1.95 1.78 3.28 1.65 | | |
| MA BERIAYA SPORTS TOTO GENTING GOLDEN HOPE PLTN. HAP SENG CONSOLIDATE KUALA LUMPUR KEPONG KUMPULAN GUTHRIE LEISURE MANAGEMENT MACAUM CORPORATION | 3.8 7.35 2.94 2.5 5.1 2.51 17.3 1.31 | YSI 0.02 -0.1 0.06 -0.91 0.05 0.07 0 0 | A 11.4 14 4.94 2.9 9.95 3.2 21 3.26 7.25 | 2.72 6.4 1.95 1.78 3.28 1.65 16.5 0.76 2.77 | | |
| MA BERUAYA SPORTS TOTO GENTING GOLDEN HOPE PLTN. HAP SENG CONSOLIDATE KUALA LUMPUR KEPONG KUMPULAN GUTHRIE LEISURE MANAGEMENT MAGNUM CORPORATION MALAYAN BANKING | 3.8 7.35 2.94 2.5 5.1 2.51 17.3 1.31 5.45 | YSI 0.02 -0.1 0.06 -0.91 0.05 0.07 0 0.1 0.05 | A 11.4 14 4.94 2.9 9.95 3.2 21 3.26 7.25 6.65 | 2.72 6.4 1.95 1.78 3.28 1.65 16.8 0.76 2.77 3.54 | | |
| MA BÉRJAYA SPORTS TOTO GENTENG GOLDEN HOPE PLTN. HAP SENG CONSOLIDATE KUALA LUMPUR KEPONG KUMPULAN GUTHRIE LEISURE MANAGEMENT MAGNUM CORPORATION MALAYAN BANKING MALAYSIA INTL. SHIPP | 3.8 7.35 2.94 2.5 5.1 2.51 17.3 1.31 5.45 5.65 | YSI 0.02 -0.1 0.06 -0.01 0.05 0.07 0 0.1 0.05 -0.1 | A 11.4 14 4.94 2.9 9.95 3.2 21 3.26 7.25 6.65 21.4 | 2.22 5.4 1.95 1.78 3.28 1.65 16.2 0.76 2.77 3.54 12.1 | | |
| BÉRJAYA SPORTS TOTO GENTING GOLDEN HOPE PLTN. HAP SENG CONSOLIDATE KUALA LUMPUR KEPONG KUMPULAN GUTHRIE LEISURE MANAGEMENT MAGNUM CORPORATION MALAYAN BANKING MALAYSIA INTL. SHIPP NESTLE (MALAYSIA) ORIENTAL HOLDINGS | 3.8 7.35 2.94 2.5 5.1 2.51 1.73 1.31 5.45 5.65 13.5 | VSI 0.02 -0.1 0.06 -0.01 0.05 0 0 0.1 0.05 -0.1 0.05 -0.1 | A 11.4 14 4.94 2.9 9.95 3.2 7.25 6.65 21.4 7.9 | 2.72 6.4 1.95 1.78 3.28 1.65 16.5 0.76 2.77 3.54 12.1 2.97 | | |
| MA BERJAYA SPORTS TOTO GENTING GOLDEN HOPE PLTN. HAP SENG CONSOLIDATE KUALA LUMPUR KEPONG KUMPULAN GUTHRIE LEISURE MANAGEMENT MAGNUM CORPORATION MALAYAN BANKING MALAYSIA INTIL SHIPP NESTLE (MALAYSIA) | 3.8 7.35 2.94 2.5 5.1 2.51 17.3 1.31 5.45 5.65 13.5 4.52 | YSI 0.02 -0.1 0.06 -0.01 0.05 0.07 0 0.1 0.05 -0.1 | A 11.4 14 4.94 2.9 9.95 3.2 21 3.26 7.25 6.65 21.4 | 2.22 5.4 1.95 1.78 3.28 1.65 16.2 0.76 2.77 3.54 12.1 | | |

| AI | LHA | | | 13 | | | |
|---|-----------------------------------|--------------------------------|-------------------------------------|----------------------------------|--|--|--|
| PUBLIC BANK | 1.48 | 0.02 | 2.06 | 0.85 | | | |
| RENONG | 1.2 | | 2.31 | 0.27 | | | |
| RESORTS WORLD RHB CAPITAL ROTHMANS OF PALL MAL | 3.78 1.92 | 0.08 -0.03 0.2 | 9.55 3.5 35 | 2.85 0.8 13.5 | | | |
| SIME DARBY TELEKOM MALAYSIA | 3.18 7.25 5 | -0.02 -0.1 0.1 | 5.55 13.1 9.85 | 1.6 4.34 2.06 | | | |
| TENAGA NASIONAL YTL CORP. YTL POWER | 3.88 | -0.08 | 7 | 2.1 | | | |
| | 2.86 | -0.03 | 3.6 | 1.45 | | | |
| AU | AUSTRALIA | | | | | | |
| AMCOR | 7.07 | -0.04 | 7.58 | 5.72 | | | |
| AMP | 19.9 | 0.02 | 23 | 18.46 | | | |
| AUS & NZ BANKING GRO | 9.95 | -0.23 | 11.88 | 8.45 | | | |
| BRAMBLES INDS. | 35.25 | 0.5 | 36.99 | 26.71 | | | |
| BROKEN HILL PTY. | 13.11 | -0.05 | 16 | 11.7 | | | |
| CNWLBK.OF AUS. COCA-COLA AMATIL COCA-COLA BEVERAGES | 20.23 | 0,08 | 20.55 | 16.55 | | | |
| | 5.93 | -0.06 | 9 | 3.9 | | | |
| | 3.4 | -0.05 | 5 | 3.05 | | | |
| COLES MYER COLONIAL LIMITED CSR | 7.35 | 0.04 | 7.95 | 5.97 | | | |
| | 5.15 | -0.1 | 5.83 | 3.66 | | | |
| | 3.63 | 0.09 | 5.48 | 3.2 | | | |
| FOSTERS BREWING GP. LEND LEASE CORP. NAT.AUS.BANK | 3.98 | -0.03 | 4,08 | 2.63 | | | |
| | 36.7 | -0.37 | 38.15 | 28.7 | | | |
| | 23.15 | 0.37 | 23.45 | 19.02 | | | |
| NAT MUT HOLDINGS (NZ | 2.87 | 0.01 | 4,03 | 2.3 | | | |
| NEWS CORP. | 10.66 | -0.01 | 13,21 | 7.2 | | | |
| NEWS CORP. PREF.ORD. | 9.4 | 0.13 | 11,81 | 6.48 | | | |
| RIO TINTO | 19.69 | 0.16 | 22.3 | 16.1 | | | |
| ST.GBORGE BANK | 10.1 | -0.01 | 10.96 | 8.27 | | | |
| TELSTRA CORPORATION | 6.46 | 0.01 | 6.7 | 3.31 | | | |
| WESTFIELD TRUST WESTPAC BANK WMC | 3.36 | 0.04 | 3.48 | 2.79 | | | |
| | 9.89 | 0.02 | 11.38 | 8.54 | | | |
| | 5.42 | -0,18 | 5.68 | 4.28 | | | |
| WOODSIDE PTL. | 8.39 | -0.15 | 11.25 | 7.3 | | | |
| WOOLWORTHS | 5.67 | 0.06 | 6.1 | 4.37 | | | |
| NEW YORK | | | | | | | |
| ABBOTT LABS. AG ASSOCIATES AIRTOUCH COMMUNICATI | 48.38 | 2.44 | 48.38 | 32.13 | | | |
| | 2.56 | 0.19 | 6.13 | 1.63 | | | |
| | 53.69 | 0.94 | 64.88 | 37.63 | | | |
| ALBERTSONS ALLIED SIGNAL ALLSTATE CORP. | 56.81 | -0.06 | 58.13 | 37.25 | | | |
| | 42.31 | 1.31 | 47.13 | 33 | | | |
| | 41.69 | 1.69 | 51.5 | 37.31 | | | |
| ALLITEL ALLIMINUM CO.OF AM. AMER.EXPRESS | 50.13 77.06 96.94 | 0 -1.81 2.38 | 50.13 80 117.88 75.38 | 37.38 59.31 69.5 51.5 | | | |
| AMER.GENERAL AMER.HOME PRDS. AMER.INTL.GP. | 70.19 47.88 88 | 0.63 0.38 1 6.63 | 58.31 101.96 146.63 | 34.87 66.56 36.06 | | | |
| AMERICA ONLINE DEL. AMERITECH AMERITECH | 146.63 52.75 78.88 59.81 | 0.19 -1.5 0.63 | 54.38 83.38 59.81 | 37.78 47.13 39.56 | | | |
| AMOCO ANHEUSER-BUSCH APPLIED MATS. | 58.31 | 0 | 59.5 | 41.75 | | | |
| | 36.31 | -1.94 | 39.5 | 22.38 | | | |
| | 72.38 | 2.19 | 86.13 | 48 | | | |
| ASSOCIATES FIRST CAP AT&T CORP. ATLANTIC RICHIFIELD AUTOMATIC DATA PROC. | 60.88 67 79.81 | -0.38 -1.75 0.63 | 68 84,69 82,63 | 50.13 58 54.75 | | | |
| BANK OF NEW YORK BANK ONE BANKAMERICA NEW | 32.94 | 0.63 | 33.97 | 24.5 | | | |
| | 52.25 | 0.75 | 64.88 | 37.63 | | | |
| | 59.75 | 1.31 | 87.94 | 48.06 | | | |
| BANKBOSTON BAXTER INTL. BELL ATLANTIC | 41.44 | 0.31 | 58.69 | 27.63 | | | |
| | 61.06 | -0.25 | 64.88 | 46.94 | | | |
| | 54.63 | 0.75 | 55.88 | 41.13 | | | |
| BELLSOUTH BERKSHIRE HATHAWAY BEST FOODS | 79.06 | -0.44 | 82.13 | 52 <u>.</u> 94 | | | |
| | 66500 | 100 | 80900 | 44 50 0 | | | |
| | 58.69 | 1.06 | 60 | 44,44 | | | |
| BOEING | | 0.63 | 56.06 | 30.88 | | | |
| BRISTOL MYERS SQUIBB | | 0.69 | 125.81 | 88.88 | | | |
| BURLINGTON NTHN.SANT | | 0.13 | 35.58 | 27.38 | | | |
| CAMPBELL SOUP | 56.38 | 2 | 60.11 | 47.75 | | | |
| CARDINAL HEALTH | 64.94 | 0.44 | 71 | 46.67 | | | |
| CARNIVAL | 31.5 | -0.94 | 42.06 | 21.69 | | | |
| CATERPILLAR CBS. CHASE MANHATTAN | 48.81 28.88 57.88 | 0.06 0.69 | 60.69 36.19 77 | 40.25 20.5 40.25 | | | |
| CHEVRON | 83.25 | 0.25 | 88.94 | 71.13 | | | |
| CHRYSLER DEAD - MERG | 47.13 | 0 | 60.63 | 32 | | | |
| CIGNA | 75.5 | 1.19 | 78.81 | 52.81 | | | |
| CISCO SYSTEMS CITICROUP COCA COLA | 66.94 44.13 70 | 2.25 0.75 0.25 | 69.29 73 87.94 | 34.03 31.75 56.19 22.88 | | | |
| COCA COLA ENTS. COLGATE PALM. COLT TELECOM GP.SPN. | 41 93.63 47 22.31 | 0.81 1.44 2.25 -0.19 | 41.13 96.94 55.75 34.19 | 63.69 9.95 17.5 | | | |
| COLUMBIA/HCA HEALTHO COMCAST SPECIAL 'A' COMPAQ COMPUTERS COMPUTER ASSOCS.INTL | 48.13 34.13 42.88 | 0.94 0.56 -1.5 | 50.75 37.5 61.13 | 26.19 23.25 27 | | | |
| CONAGRA COSTCO COMPANIES COX COMMUNICATIONS | 32.06 | 0.06 | 38.19 | 23.25 | | | |
| | 60.31 | 1.81 | 65 | 40.56 | | | |
| | 55.19 | 0.31 | 61 | 33.06 | | | |
| CYS DAYTON-HUDSON DELL COMPUTER | 46 | 1.38 | 47.69 | 29.81 | | | |
| | 45 | 0.38 | 52.63 | 30.78 | | | |
| | 63.19 | -0.75 | 71.94 | 19.37 | | | |
| DISNEY (WALT) DOW CHEMICALS DU PONT E I DE NEMOU | 29.06 | -0.06 | 42.37 | 23.5 | | | |
| | 96.69 | -0.63 | 101.5 | 76.5 | | | |
| | 61.94 | 1.25 | 82.75 | 53.25 | | | |
| DUKE ENERGY | 63.31 | 0.5 | 70.69 | 50.13 | | | |
| EASTMAN KODAK | 77.81 | 0.31 | 88.19 | 54.13 | | | |
| ELECTRONIC DATA SYST | 39.13 | -0.44 | 50.25 | 31.25 | | | |
| EMC CORP.MASS. | 67.81 | 0.81 | 69.19 | 23.63 | | | |
| EMERSON ELECTRIC | 64 | 0.25 | 67.13 | 51.56 | | | |
| ENRON CORP | 54.81 | 0.75 | 58.31 | 36.94 | | | |
| EXXON FANNIE MAE FIFTH THIRD BANCORP. | 71.44 | -1.44 | 76.56 | 58-13 | | | |
| | 69.63 | 0.06 | 70.81 | 51.13 | | | |
| | 67.81 | 1.44 | 71.94 | 45.17 | | | |
| FIRST UNION FLEET FINL-GP PORD MOTOR | 61.5 | 1 | 65.69 | 44.69 | | | |
| | 42.06 | 0.38 | 45 | 31.69 | | | |
| | 54.63 | 1.25 | 60.75 | 28.22 | | | |
| FREDDIE MAC | 58.63 | 0.63 | 58.63 | 39.5 | | | |
| GANNETT | 62.5 | -1 | 74.69 | 48.94 | | | |
| GAP | 68.44 | -0.44 | 69.63 | 33.44 | | | |
| GEN.ELEC. | 90.44 | 2.25 | 96.69 | 69.56 | | | |
| GEN.RE | 229.06 | 0.06 | 259.69 | 195.25 | | | |
| GENERAL MOTORS | 72.81 | 2.56 | 76 | 50.25 | | | |
| GILLETTE | 48.94 | 0.75 | 62.56 | 36.25 | | | |
| GTE | 60.94 | 1.44 | 62.94 | 47.81 | | | |
| HALLIBURTON | 31.31 | -1 | 57.25 | 26.19 | | | |
| HEINZ HJ | 61.25 | 1.19 | 61.25 | 49.5 | | | |
| HEWLETT-PACKARD | 66.13 | 0.88 | 81.63 | 48.56 | | | |
| HOME DEPOT | 47.38 | 0.88 | 48.69 | 27.12 | | | |
| HOUSEHOLD INTL. | 37.06 | 0.56 | 52.44 | 26.75 | | | |
| ILLINOIS TOOL WKS. | 64.31 | 1.31 | 71.81 | 45.38 | | | |
| INTEL | 106.88 | 3.13 | 106.88 | 65.94 | | | |
| INTLBUS.MACH. INTLPAPER JOHNSON & JOHNSON | 159.38 | 1.94 | 159,38 | 96.13 | | | |
| | 45.25 | 0.38 | 55,19 | 37 | | | |
| | 85.25 | 0.63 | 85,25 | 62.69 | | | |
| KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK KROGER | 34.69 31.25 49.94 57.81 | 0.44 0.75 0.25 | 50.31 43.13 58.94 | 29.56 24.94 37.38 33.06 | | | |
| LILLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP LOWES COS. | 83.81 105.69 38.88 | 0.88 0.19 -2.06 0.63 | 57.81 87.38 117 45.13 | 58.25 87.56 22 | | | |
| LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MAY DEPT.STORES | 85.25 | 1.63 | 102.25 | 36.47 | | | |
| | 57.25 | -0.75 | 64 | 44.5 | | | |
| | 61.5 | 1.94 | 70.63 | 50.25 | | | |
| MBNA CORP. | 20.75 | -0.5 | 25.33 | 13.75 | | | |
| MCDONALDS | 72.19 | 0.81 | 74.13 | 45 | | | |
| MCI WORLDCOM | 55 | 0.13 | 57.44 | 28.81 | | | |
| MEDIAONE GP. | 37.63 | -0.69 | 49.63 | 26.19 | | | |
| MEDIRONIC | 65.75 | 0.63 | 69.81 | 42.5 | | | |
| MELLON BANK | 61.69 | 0.06 | 78 | 49 | | | |
| MERCK MERRILL LYNCH MGST.DN.WITTER & CO MICROSOFT | 147.31 63.5 64.06 108.81 | 1.69 1.5 2.81 | 147.31 107.94 96.88 117.94 | 90.63 37.75 38.44 | | | |
| MINNESOTA MAGLE MAPG MOBIL (US) MONSANTO | 80.19 72.63 40.56 | -1.19 3.25 -0.81 2 | 98.63 82.56 62.63 | 59,47 68.06 62.94 34 | | | |
| MORGAN JP | 103.5 | 1.63 | 148.69 | 74.5 | | | |
| MOTOROLA | 58 | 3 | 67.13 | 38.56 | | | |
| NAT.CITY | 68 | 0.38 | 77.5 | 57.5 | | | |
| ORACLE CORP. PENNEY IC PEPSICO | 32.44 | -0.75 | 35.19 | 18.06 | | | |
| | 51.63 | 0.63 | 77.88 | 43.38 | | | |
| | 38 | -1.5 | 44.69 | 27.88 | | | |
| PFIZER PHARMACIA UPIOHN PHILIP MORRIS PTINEY-BOWES | 108.81 54.13 53.31 53.06 | 3.19 0.81 -0.75 -0.38 | 118.69 55.5 54.06 | 69.5 32 35.19 | | | |
| PNC BANK PROCTER & GAMBLE PUBLIC STORAGE PF.SE | 50.13 91.5 27.25 | 0 1.94 0.13 | 57 64.88 94 28 | 40.78 40.25 66.81 26.38 | | | |
| OWEST COMMS.INTL. RAYTHEON B' SAFEWAY | 42.75 | -0.25 | 46 | 25 | | | |
| | 56.25 | -1.75 | 60.69 | 41.31 | | | |
| | 51.31 | 0.06 | 51.31 | 29.38 | | | |
| SARA LEE CORP. | 60.13 | -0.38 | 63.19 | 45.38 | | | |
| SBC COMMUNICATIONS | 47.88 | 0.88 | 48.38 | 34.66 | | | |
| SCHERING-PLOUGH | 101.94 | 0.06 | 107.25 | 57.19 | | | |
| SCHLUMBERGER | 50.5 | -1.31 | 87.5 | 43.81 | | | |
| SCHWAB (CHARLES) | 53.56 | -0.94 | 58.38 | 29.63 | | | |
| SEARS ROEBUCK | 47.5 | 0.63 | 63.75 | 39.19 | | | |
| SOUTHERN | 29.06 | 0.5 | 31.38 | 22.44 | | | |
| SPRINT | 79.13 | 0.69 | 80 | 55.06 | | | |
| SUN MICROSYSTEMS | 62.81 | 2.69 | 64.5 | 35 | | | |
| SUNAMERICA | 73.75 | 1.19 | 75 | 37.63 | | | |
| SUNTRUST BANKS | 70.75 | 0.25 | 87.44 | 54.94 | | | |
| TELE COMMUNICATIONS | 39.25 | -0.31 | 43.94 | 22.06 | | | |
| TELECOMINEW LIBERTY - TEXACO TEXAS INSTS. | 39.81 | 0.38 | 43.44 | 20.71 | | | |
| | 59.38 | -1.25 | 64.5 | 50.25 | | | |
| | 69.13 | 0.13 | 69.44 | 40.88 | | | |
| TEXAS UTILITIES TIME WARNER TYCO INTI | 45.38 | -0.13 | 47.75 | 37.06 | | | |
| | 97.38 | -1.38 | 99.63 | 57.63 | | | |
| | 64 | 1.75 | 68.56 | 38.13 | | | |
| UNITED TECHNOLOGIES US BANCORP DEL US.WEST NEW | 97.44 | -3 <i>2</i> 5 | 100.69 | 68.5 | | | |
| | 37.31 | -0.5 | 47.06 | 31 | | | |
| | 58.75 | 1.38 | 59.38 | 42.75 | | | |
| VIACOM B' | 64.69 | 0 | 70 | 32.81 | | | |
| WACHOVIA CORP. | 90.94 | 1.44 | 95.75 | 73.31 | | | |
| WAL MART STORES | 71.06 | 1.38 | 71.44 | 37.19 | | | |
| WALGREEN WARNER LAMBERT WASHINGTON MUTUAL WASTE MAN | 54.88 | 2.5 | 54.88 | 28.25 | | | |
| | 73.63 | 0.56 | 83.13 | 36.29 | | | |
| | 38.56 | 1.19 | 50.92 | 28.5 | | | |
| WASTE MAN. WAVE TECHNOLOGIES IN WELLS FARGO XEROX | 46.5 | -0.88 | 57.75 | 32.75 | | | |
| | 3.38 | 0.13 | 8.38 | 2.59 | | | |
| | 38.88 | 0.44 | 43.44 | 29.75 | | | |
| XEROX | 101.5 | 1.19 | 114.38 | 68.38 | | | |
| YAHOO | 173.25 | 5.25 | 176.56 | 24.25 | | | |

أداد مد محا واستفقت العلد

ساحمه بسيوق للفد

لعلوه المتسرا يقع في قوة

... عدالعيوعاس

الحسابات

الشبد للحرر،

سي شيئة ويعد

أن الكشير عير الصف

ب وخدلك عمر الحياة، في

الأسرمسة السورية مو نبی آن نحلیل صداد ا

والعالدينم عبرالقرا

سور سرزاوية ولصة

ليستالنها المبية والبجية فهما كأتنا

السياسية لحكومتها ر عنی رغد انها حقیا ع من انفسسساد أي سيد أو الهوية فهنا أ

مصالحها العيوية مد وهذا بعني الأد وسرخرها في المنطقة

ال النافت للنظر 14

اب السركلية جعيفها

وبد بضاطفي بوقفها ريذ وهذا الضائيل

ين مما يؤيد القول إل ب معانی دن دسکا نها مشكلة قومية بالإس الشركي كليا

سعب التبركق نفسه

استنت الاحداث فطأ

سنست السولية أي

ورنمنه أوجلان لانهأ ا

بنين ال^محداث ليضاً

٤ ، حسرجت حبتي وحفقانها ينفكل البنكاك بستينا يست

والات مي المعرف رس بها فقط المنها

سسادة المسولية

ومراطلها أأ

كان الدوس موالي لالنبيا يسقسالها لا

ا. وأن مصلاحةً ا Mar.

Family 1977

A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

مرضيها شي بولة تكل

وعلى رغم مشاعر التشاؤم

والتطير التي يثيرها للكسوف

فان علماء الفلك يعتقبون بأن

الكرة الأرضية متحظوظة به.

فالكسوف الكلى ظاهرة فلكية

خارقة لا تحدث إلاً عندما يحجب

القسمسر الشسمس عن الأرض.

ويتوقف استمرار الكسوف الكلي

علَى مسوقع الأرض من مسدارهاً

حول الشمس، وموقع القمر في

مداره حول الأرض. ولا يستغرق

مرور الكسوف الكلى عادة فوق

موقع معين اكثر من حُمس بقائق.

واطول فبتبرة ممكنة يقضيبها

الكسوف في موقع متحدد هو ً /

ىقائق و ٣١ ثانية. ولا يحدث نلك

إلاَّ نَاتِراً عَنَدَمَا يَصَطَفَ كُلُّ شَيَّءَ

فَي ترتيب مناسبَ. شيء قريب مَّن

نلُّك سيحدث في ٢٥ حـريران

(يونيسو) عسام ١١٥٠ وعندها

سيستغرق الكسوف الكلى فترة ٧

نقائق و١٤ ثانية، وسيكون هذا

أطول كسسوف كلي منذ القبرن

التساسيع الميسلادي. وعلى رغم

حدوث كسوف جزئي في مكان ما

من الأرض كل سنة ونصَّف، فــإن

فرص رؤية نلك في سنة ومبوقع

محددين قليلة جدًّا. فالقرق بين

كسبوفين في موقع محدد ٣٥٠ عاماً. وقد أصاب البشر حظ كبير

حين ظهروا على الأرض في افضل

أوقسات الكسسوف على الكرة

الأرضية. تعتبر حدثا. فعلى رغم

أن قطر الشمس أكبر من القمر

٤٠٠ مرة، إلا أنه ابعد منها ٤٠٠

مرة الضَّا لذلك يبدو القمر في

حجم الشمس في السماء. لكنّ

هذا لم يكن كذلك دائماً. فيسبب

حركة آلمد والجزر يبتعد القمر

تدريجياً عن الأرض، وكان القمر

قبل بلايين السنين يبدو اكبر في

السماء ويمكن أن يحجب ليس

قسرص الشسمس وحسده. وفي

المستقبل البعيد سيبدو القمر

أصغر عندما يبتعد اكثر عن

الأرض وسيظل الجزء الضارجي

وفي المساعبة العباشيرة و١١

ثانية يبلغ الكسوف سواحل شبه

حزيرة كورنويل، وبالنف خلال ؟

بقائق التالية حبول الساحل

الجنوبي لانكلتارا، حايث تسنح

للمشاهدين هناك تنوق الطعم

السياحيير للكسيوف الكلي، ولنُ

تشهد العاصمة البريطانية لندن

الكسوف إلاّ جـزئيـاً، لكنّ منينةً

بريطانية يمر فينها الكسوف

الكامل ستحظى برؤيتيه فترة

بقيقة و٣٩ ثانية ويتوقع أن

تحسنس بلايموث مسلايين

المساهدين من داخل وخسارج

بريطانيا. وفي الساعة ١٠ و١٦

بقيقة سيرحل الكسوف عن الجزر

البريطانية مبحرأ بسرعة عبر

القناة الإنكليسزية ألى سساحل

نورماندي في فرنسا. ويقضي هناك ؛ بقائق قبل إن يحط على

البابسة في شمال فرنس

وستُحرم باريّس، مدينة النور من

رؤية الكسوف الكلي الذي سيكون

عُلِّي مسافَّة ٣٠ كلَّم منهَّا لكنها

ستتصتع برؤية كسوف جزئى

كثيف يضطر سكانها الى فلتح

الأنوار في عبر النهبار. ويواصر

الكسوف سيره السريع شرقأ مارأ

مناطق وادي الراين الجــمــ

نحو ٩٩ في المئة.

الأرضية سيحنث اكبر كسوف كلي

ونلك في السياعية ١١ و٣ دقيائق

التسلال الجنوبيسة الوسطى

لرومانيا نقيقيتن و٢٣ ثانية ويبلغ

الساعة ١١٢ كلم ويسير بسرغة

١٨٠ متراً في الثانية وسيتمتع

سكان العاصمة الرومانية

عبر جنوب بلجيكا واللوكسمبورغ

ويغطى الكسسوف الجسزئى

🗖 لندن - محمد عارف

🗷 اخىر كىسوف كلى للشمس في القرن العشرين سينحدث يوم الأربعياء ١١ اغسطس من العيام المقبل 1999. ينطلق الكسوف من شنفسال الأطلسي ويستحب ظله القياتم على شيريط ضيق عبين الجانبِ الشَّرقي للكرة الأرضية، مسرورا بانكلتسرا وبلدان وسط أوروبا والشبرق الأوسط وشببه

سورية والعراق هما البلدان - بلايموث وهي اكسيسر مس العربيان الوحيدان اللذان سيشبهدان الكسوف الكامل. لكن جميع البلدان العربية ستري كسوفآ جزئيأ تتراوح ترجته تبعأ للمسَّافُهُ الَّتِي تَفْصَلَ كُلُ بِلَدُ عَنْ مسسسار الكسسوف عبيير الكرة الأرضيية. ونكرت عبالمة الفلك السورية الأسيركية الدكتورة شادية رفاعي حيال لـــ «الحياة» ان فريق باحثين عرباً واميركيين سيشباركون في رصند الجنث الغلكي الكبسيسر من الأراضي

> طلبديوجين سيتبحظى منطقته الشبرق

الأوسط باكبر حصة بن الكسوف الكلى، الذي يختتم الإلفية الثانية للميلاد. وسينشر الكسوف ظلاله الملونة بزرقة نيلية خلابة من السواحل التركية على البحر الاستود، ماراً بالأناضول وبيار بكر في تركيا. وسيحول الكسوف الكلى النهار الى ليل في مدينتي المالكية ورميلان في سورية، وفي مدن الموصل واربيل والسليمانية في العراق، ويختاريان واصفهان في ايران، وكراتشي في باكستان، قبل أن يودع الأرض مع غيروب الشعس في خُليج البِنغالَ.

وتتسوقع وكسالة الفسض الأميركية مناساء أن تسود المنطقة يوم حدوث الكسوف ظروف جوية ملائمة للرؤية تماماً. فالجبهة الجوية الضعيفة التي تمتد من شمال ايران حتى شواطئ البحر المتوسط تجعل السماء صافية دون غيوم تحجب الرؤية.

وستنتجل الكسيوف على الساحل القصى لتركيا قريباً من مدينة سينوب الشهورة منذ عصر الأغبريق في هذه المدينة عباش الحكيم السساخيين الأغبريقي. وتستبرجع النشبرة الخياصية بالكسوف في مبوقع وناسامعلى الانترنت نكرى لقاء الاسكندر المقدوني بالفيلسوف الساخر وسؤاله عما يستطيع ان بفعله له، فأجاب بيوجين: «أجل. تُنْحُ جِانِباً فَانْتَ تَحْجِب السُّمِس

آکن بُسخیعد آن تطلب بلدان المنطقية من الكسيوف أن يتنحى عنها. فالكسوف سيخفف حرارة شبهر آب (اغسطس) بضع بقائق، ويثير نسائم منعشة فيّ المناطق التي يغطينها ويجنعل الطينور تعود الى أعشاشها متصورة

هدوط اللبل.

ختام الألفية ويحسبت أول تماس للظل القائم للقمر في شمال المحيط الأطلسي على مسافة ٣٠٠ كلم من توفياسكوتياً، وثلك في السباعية التماسيعية والنصف وَّ٥٧ ثانيية حسب التوقيت السامل. والتوقيت الشيامل الذي يستخدم في تتبع حبركية الكسنوف هو الشوقيت الدقسق للأرض المتسبع علمس ويقسرب من التسوقسيَّت المحلَّم للمناطق المضتلضة. ويتحصرك الكسوفٌ من مهبطه الأطّلسي علّي جبسهة عرضها ٤٩ كلم قاطعاً المحيط دون أن يمس اليابسة خَلالٌ ٤٠ نَقْبِقَةَ الأولى. ويحدث أول تُعاس بالبابسة، حين يصل الجزر البريطانية، حيث يسود الكسسوف الكامل جسرر سكلي

الواقعة جنوب غرب انكلترا في

الساعة العاشرة و١٠ بقائقً.

يستغرق الكسوف الكلى هذا

مقيقتين ويبلغ عرضه مسافة ١٠٣ الكسوف بليل مظلم يستغرق فترة كلم ويسير بسرعة ٩١٠ امتار في

الشرق الأوسط

الليل في منتصف النهار. ويستغرق مرور الكسوف في ابران أكشر مما في اي بلد أخس، نصف ساعة. ويتوقع أن يكون مشهد الليل في النهار ساحراً في مدينة أصفهانّ، التي تضم نص ستجرى في مناطق حسلسة يغادرها الى بحر العرب ومنه الى باكستان التي ستري عاصمتها تبلغ كبلوم تبرين في الثانية. الساعة ١٢ و٢٨ بقيقة. وستتاح

من الشمس مرئياً دائما خلالً الكسوف.

دقيه قبين و٢٢ ثانية، قبل أن مغادرها محتازأ الحدود الرومانية التلغارية باتجاه البحر الأسود. ولر يعود الكسوف الى السابسة إلا فوق تركيا، حيث ستشهد العاصمة أنقرة كسوفا جرئيا في الساعة ١١ و٢١ يقيقة.

وتشطر الخط المتحب للكسوف تركيبا نصفين تقربناً، لكبه سيتجنب العاصمة أنقرة واسطنبول وستنفرد مبينة بيأر تكر والمناطق الكربية برؤية الكسوف الكلي قبل ان يضادرها الى سورية. ونكرت النكتورة شادية رفاعي حباله الباحثة مركز هارفرد سميثونيان لفيزياء الفلك في كيمبردج ماتساشوستس أن الكسوف سيمكث فترة تربد عن رقيقتين في كل من مستني المالكية والرميلة قبل أن يجتاز الحدود

ويستغرق الكسوف في العراق مقيقتين وه ثوان، في كل من اربيل والسليمانية. وستحظى مدينة أللوصل الثي يقسمها الكسوف الكلى نصفين برؤية خلابة. لكن الكسوف لن يجرؤ على الاقتراب من بغداد، التي نظل على مسافة ٢٢٠ كلم عن أقرب تقطة اليه. إلا أ ان الكسوف سيجعل منذأ صغيرة عدة في شبيسال التعبراق، مبثل كويسنجق وحلبجة وطقطق ترى

وسكان الأرض مسحظوظون أيضاً في موقعهم من المنظومة الشمسية. فهناك مئات الإقمار في المنظومية الشيم سيسة، لكنّ مقتضيات حدوث كسوف كلى نتيجة لوقوع القمرفي موقع يجعل حجمه مماثلاً للشمس نادرة جسداً. وقسد لا يكون هناك سوى اقتصار قليلة تدور حول الكواكب النائية يمكن أن تملك هذه المواصفات. فالشمس تبدو من هناك نجماً صغيراً لإعلَّات النظر، ولن يقدم أي كسوف يحدث هناك مستسهدا مماثلاً للأكليل الرائع الذي يشكله على الأرض.

الى العراق.

حيث يستغرق مكوثه فيها نحو معمارية إسلامية خلابة. لكن معظم مسيرة الكسوف في ايران وصحراوية قليلة السكان، قبل أن كراتشي كسوفأ كليأ فترة يقيقة و١٣ ثانية. هنا تنظم جبهة الكسوف، لكن سرعته تزداد، حيث ونصل الكسوف الهند وهي أضر بلد في مسيرته، حيث يبلغُها في السكان كلكتا البالغ عسهم أأ

بضارست التي تقع في مُبرِّكُ رَ ﴿ سَكَانَ الْعَالَمِ الْكُسُوفَ مَرَةُ اخْرَى

إِلاَّ فِي الْأَلْفِيةَ الثَّالَتُةَ، ونلك عام الكلى بين النآس منذ قديم الزمان

ومدينة فرانكفورت ويمتد على جبهة يبلغ عرضها ١٠٩ كلم مغطبأ كلبأ مدينة شتوتغارت فترة ىقىقتىن و١٧ ثانية. وعلى رغم أن مدينة ميونيخ تقع على مسافة ٢٠ كلم عن الخطّ المركسري للكسسوف فان سكانها البالغ عبدهم مليونان سيشهدون كسوفأ كليا فترة تزيد عن دقيقتين، إذا ساعدهم الحظ وكانت السماء صافية في نلك الوقت. ويرحل الكسوف عن ألمانيا في الساحة ١٠ و٤١ بقيقة صاراً عبر النمسا حبث بحثان جيال الألب ولن تشبهد العاصمة النمسأوية فصنا الكسوف الكليء على رغم أن كشافته ستعلغ هذا ويمر الكسوف عبر سلوفينيا وهنغاريا متحندأ عاصمتها بودابست وعابرأ الى يوغسلافيا

ورومانيا. هنا قرب مركز الكرة

مليوناً رؤية كسوف جزئي. وحالما يغادر الكسوف الكلي الهند يودع الكرة الأرضية فوق خُليج البنغال، سَتْغَرِقُ الكسوفِ عَلَى سفوح وذلك في السَّاعةُ ١٢ و٣٦ دقيقه. سيستغرق الكسوف الكلى الأخير للقّرن العشرين ٢ ساعًات و٧ بقائق يقطع خلالها مسافة ١٤ آلف كلم ويغطى مساحــة ٢ في المنسة من سطح الأرض. ولن يرى

السكان المعليون في كولومبيا يلبسون نظارات واقية لرؤية الكسوف الكلى الذي حدث في شباط (فبراير) ١٩٩٨ (رويترز) أقبل نحونا جدار الكسوف القاتم وصرخ الجميع!

انى دىلارد *

■ بدا ذلك دون جلبة. وكان غسريباً أن لا تمهد اطلاقة بندقية، أو احتفال، أو خطبة افتتاح لهذا الحدث المرموق. وكان علي أن أدرك أنذاك بالذات أثنى لا أشعر بما يجري ومن دون وقفة، أو مقدِّمة، اختفت قطعة من الشمس بصمت رايناها عبر النظارات الواقية. ووجدنا جرءاً من الشمس فُقد وحلَّت مكانه سماء قارغة.

السماء والشمس وكنت شاهدت كسوفاً جزئياً عام ١٩٧٠.

والكسوف الجرئي مثير جداً. لكن لا علاقة له تُعْرِيبًا بِالكِسْوِفِّ الكِلْيِ. العِلاقَة بِين رؤية الكسوف الجرئى والكلى تماثل تقبيل الرجل والزواج منه، أو كمعلاقة الطيران بالطائرة والسقوط من الطائرة. وعلى رغم أن تجربة واحدة تسبق الاخرى فإنها لا تهيئ لها في كل حال. فالسماء خلال الكسوف الجزئي لا تُظلم - حتى عندما يختفي ٩٤ في المئة من الشمس. كـمـاً لا تبعو الشـمس آلتي ترى دون لون بواسطة النظارات الواقية غريبة بشكل فظيع. لقد راينا حميعاً فضة الضوء في السم وراينًا جميعًا الهلال خلال النهأر. مع نلك فُخُلَّال الكسوف الجزئي يبرد الهواء حقا كما لو أن أحداً يقف بينك والنار. وتطير الغريان عائدة الى أعشاشها. لقد شاهدت من قبل كسوفاً جُزئياً، وها هو شيء اخر مختلفً

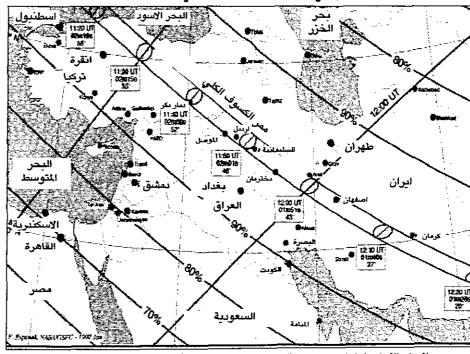
ما تراه في الكسوف يختلف كلِّياً عمًّا تعرف. قد تقرآ أن للقمر بوراً ما في الكسوف. لكننى لم أر بعد القمر أبداً. إنك لا ترى القمر. فدهذا القرب للشمس يصبح غير مرئى كلية كالنجوم خلال النهار. ما تراه بعينيك الشمس وهي تمر بتحولات. تصبح اضيق فأضيق، كما يفعل القمر في المحاق، وكالقمر الاعتبادي تسري وحيدة في السماء المنبسطة. والسماء بالطبع خلفية. قَهي لا تبدو وكانها تبتلع الشمس، بل كانها علَّى مسافة وراء الشمس. والشمس تنكشط تدريجاً، ويقل ما تراه من الشمس ويزداد ما تراه من السماء.

سماء نيلية وعمقت زرقة السماء، لكن لم تحل الظلمة. الشمس كانت هلالاً عريضاً كفَّلقة برتقالة. وانتعشت الريح وهبت لاحبة فوق التل. وأخذت التلال الشرقية ما وراء جادة المرور الخارجية تزداد عنمة وحدة. وبدأت المن الصغيرة والبساتين الى الجنوب من الوادي تذوب في الضوء الأزرق. النهر النحيف وحدة

امسك بِخَيط من الشمس. والأن أخذت السماء في الغرب تغمق بلون نيلي لا مثيل له قطعاً. السّماء الداكنة تفقد اللُّونَ عادة. وهذا كان لوناً نبلياً غامقاً مسبعاً يصعد الى أعالي الهواء.

والقفت الى الخلف نصو الشمس. كانت تمضى. الشيمس كانت تمضى والعالم كان مغلوطاً. والإعشباب كيانت متعلوطة، كيانت بلاتيناً. هناك كان كل تفصيل وساق ورأس

مُمْرُ الكَسِوْفُ الكِلَى عَبْرِ منطقة الشرق الأوسط في ١١ أب (أغسطس) ١٩٩٩



ملاحظه: الارقام داخل المربعات تشير الى وقت حدوث الكسوف في الموقع والفترة الزمنية التي يستغرقها

إلاً وهو فوقنا كالرعد. هدر فوق الوادي. لطم

تُلُنا وصَرَعنا. كان ذلك الظل الخاطف المفترس

المخروط القمر. وقد قرأت بعد ذلك أن هذه

الأمواج من الظلال تتحرك بسرعة ١٨٠٠ ميل

في الساعة. كان عرضها ١٩٥ ميلاً. وبدت من

يون نهاية- وانت لا ترى سيوى الحافية.

وتزحف نموك عبير الأرض بسرعة ١٨٠٠ ميل

في الساعة ساحية خلفها الظلمة كالطاعون.

رؤيتها ومعرفة أنها تُقبل مياشرة نحوك يشبه

الشعور بحقنة المخدر وهي تثقب نراعك. لو

فكرت بسرعة كبيرة لريما تستطيع أن تجد

الوقت الكافي للتفكير. اسرعان ما ستضرب

بمَّاغي، وتسَّتطيع أن تحسُّ السباق الفتاك

أن تشعر بالسرعة الروعة غير الإنسانية

كان نلك هو الكون الذي قرانا حوله كثيراً

لحركة الدمُّ في عروقك. لَقَد رايناً جدار الظل

لكن لم نحس به من قبيل أبدأ: الكون كنظام

يقيق من اجسام كروية تنتفع بسرعة صاعقة

منفلتة. كيف يمكن لأي شئ يتحرك بسرعة

بالغة لا يصطدم ولا ينحرف من مداره راعقاً

بعد اقل من بقبقتين عندما انتثقت الشمس

افلتت الدافة المنطلقة لمذروط النظل انحدرت

فوق تَلُنا وانطلقت شرقاً فُوق السهل باسرع

السنهل وصَعدت فوق حضاف الكوكب وهي

تومض. لقد صرعتنا وها هي الآن تهدر بعيداً

وطرفت عبوننا بالضوء. كأن ذلك كما لو أن

قوة جبارة هبطت من السماء وصفعت وحه

الكتابة العلمية عن الطبيعة وقوة اللغة الشعرية،

والقال مقاطع من كتابها التعليم صخرة أن تتكلم

* الكاتبة الأميركية أني ديلارد تجمع بين دقة

Teaching a Stone to Talk

مما يمكن للعين أن تصدق. اكتب

كسيارة خارج الشيطرة عندما تنقلب

على نراعك، ويمكنكُ

يقيل وصرخنا قبل أن يضربنا.

ALHAYAT

9 1 9 Talaki

🖿 کا

وشعوب ا

والعربية

دائماً دور

وقت مض

والاستق

للانعزال

عليها بال

الاعتراف

الاشبارة

الإسلحة

واضحة

من تزايد

الاورويم

الاوروبي

ني الامد

أشاعة

الاوروبم

التي توا

ومنزده

اللاعبح

اخری،

المؤسسة

الاولى (.

منظمار

وهو لا

كلها غ

أخرى،

التعامل

سطف

مي المذ

مده ال

والمناة

عملية

وألعلو

بالمط

محال

فوصد

والانه

1

()

وبا

كما

وهناا

لكن

SCIENCE & TECHNOLOGY



الأرض

the transfer of the second جهاز ري محوري

🗨 جهار

الاقتنصباد

بالماء

والطاقية.

...وري



جهاز -Cen ter Pivot Irrigation Equipment نظام تشغيل أتومانيكي كومبيوتري، ويصلح لري جميع أنواع المحاصبيل الزراعية ومضتلف أنواع الحقول والزارع. وتنبّعي الشركة الأميركية النتجة أن الجهار بزيد الأنتاجية الزراعية بنسبة تراوح ما بين ٢٠ و٦٠ في المئة. ويبلغ طول الجهاز ما بين . أو ا و ١٣٠٠ مُثَّر ويمكنَّه ري مساحة تراوح ما بین ۲۰ و۲۰۰ هکتار.

تبحث الشركة آلاميركية المنتجة Lindsay International S. Corporation عن موزعين ومشترين ويمكن الاتصال بمقرها في لننساي. ولاية نبراسكا على رقم الفاكس: PPYV AT3 (7.2)

تصليح خراطيم الضغط العالي

وشفرة يلمع دون ضوء ويبدو مصطنعا

كطبعة بلاتينية لفنان فوتوغرافي. هذا اللون

لم يُر مِن قبل أبدأ على الأرض. كنان المطهر

معدنياً وسطحه كاتماً. وسقح التل كان صورة

فوتوغرافية مظللة من القرن التاسع عشر

بهَــتَت ظلالهــا. كل الناس النبن تراهم في

الصورة الفوتوغرافية بملامحهم ووجوههم

المتميزة ميتون الأن. السماء كانت زُرقاء داكنة.

ويداي كانتا فضيئتين. وجميع الأعشاب فوق

التلال البعيدة كانت معسنا وهميا طرحته

الرياح. كنت أرى طبيعية ملونة بامنية لفيلم

صُنع في القرون الوسطى، وأنا كنت واقفة فَّنه

نتيجَّة خُطأ ما. كنت واقفة في فيلم عن التلال

المُعشَينة صُورَ في الْعصبورَ الْوسطى. لقد

ضيعت عصري والناس النين عرفت والضوء

من السماء وراء هلال الشمس كانت تنفصل.

دائرة منفصلة من السماء الليلية أضاعتها

فحاة من الخلف؛ حسم اسود مقتطعاً من

لامكان، وأسطوانة مسطحية، فيوق الشيمس

تقريباً. في تلك اللحظة تعالت الصرخات.

فجاة انزلقت تلك الاسطوانة من السماء فوق

الشيمس كغطاء. أطبقت السماء على الشمس

بوابة الدماغ. وحلِّ فجاة ليل قاتم على الأرض

وكان أعمق وأكشر شيء إثارة للرعب هو

الآتي: قلت انني سمعت صراحاً (وقد قرات

منذ ذلك الحين أن الصراخ الهستيري رد فعل

عام حتى للكسوف المتوقع). صبرخ النَّاس فوق

جميع سفوح التلال بما في ذلك، كما اعتقد أنا

نفسى عندما انفصل الجسم الاسود للقمر من

السماء وتدحرج فوق الشَّمس. لكنَّ شيئاً آخر

كان يحدث في تلك اللحظة، وكما أعتقد، كان

من ظل قاتم يقبل مسرعاً نصونا. ولم ننتبه له

ْ فَقَدَلَّ لَحْظَةً مِنَ اخْتَفَاءَ الشَّمِسِ رأينًا جِداراً

هو الذي جعلنا نصرخ.

كما يطيق الحقن على عيسة العين. واتت

وارتَّفعت الصرخات من كل التلال. قطعة

الحقيقى للنهار.



ضراطيم الضنغط العالي موقعياً ، تقوم Roto- 31_ Crimper Hose Repair Kit بتحيليم الخراطيم التالفة للستخسة في عمليات الضغط

• عُدة لتصليح

العالى الهيدروليكية. وتساعد العدة على القيام بعمليات التصليح في مواقع العمل والحقول خلال فترة ١٠ بقائق وتحتوى العدة على كل ما تحتاجه عملية التصليح. ويقل وزن العدة عن ١٠ كلغم وهي تلائم الأعمال الانشائية

والرراعة والصناعة والتعدين. تبحث الشركة الأميركية المنتجة -Hoseco matic عن موزعين ويمكن الاتصال بمقرها في شيكاغو، ولاية إبلينوي على رقم الفاكس: ٥٨٠٠ ٢٢٩ (٢٧٧) أو على موقع الشركة في الانترنت:

www.hosecomatic.com

في ذلك مستخلص المادة وبدائلها في حين واجهاد الحياة المتوثرة غير الصحية وأشعة تتولى الشركة المتعاقدة عمليات تجميع الواد الشمس القوية والتلوث. تبحث الشركة الأميركية المنتجة AVANCE Cosmetics عن واختيار الاسم المسجل للمادة الجديدة موزعين ويمكن الاتصال بمقرها في هونولو، وتسويقها. ويمكن الاتصال بالشركة الأميركية ولاية ماراي على رقم الفاكس: المنتجة في هرناندو، ولاية فاوريدا على رقم (A.A) 071 WOO

أو على موقعها في الانترنت: WWW:www.usabeauty.com

تجميل بشرة السمراوات

 عادة لتجميل نجمات هوليوود السمراوات وإضفاء النضارة على بشرتهن. اسم المادة ClearVelveT وتدعى الشسركــة المنتجة أنها سرجمال بشرة مأيكل جاكسن والسوير مونيل السمراوات. وتحول المانة حتى أخشن أنواع البشرة الى بشرة نضرة ناعمة خلال أيام وبكلفة قليلة. تبحث الشركة الأميركية المنتجة Succes

Products-American MEDIC عن وكلاء ومروزعين في كل مكان في العالم، ويعكن الاتصال بمقرها في لانسنغ ولاية مشيعان، على رقم الفاكس: 3POF 777 (V/C)

ere minimized and the control of the

and the contract of the contra

flybgone/

وتعيد له الشياب، حسب انعاء الشركة

المنتجة. وتحافظ المساحيق على البشرة من تأثير عوامل البيئة

استعادة نضارة البشرة

أو على موقع الشركة في الانترنت:

WWW: http://members.aol.com/

الفاكس: ۸۴۹۰ ۲۰۲۸ (۲۰۲)



● مواد لامتطياد جـمـيع أنواع النبآب. وتقوم مواد Large Fly Trap System باصطيحاد النباب المنزلى ونباب المقول والمراغي والاسطبلات ومستزآرع الدواجن. وتشوفسر المواد في قنان

تبلغ حجومها ما بين ٣ وع لتراث. وتبحث الشركة الأميركية المنتجة Montegomery Enterprises عن مشاركين في الانتاج من الشركات المختصة بتوزيع مواد معاتلة وتبدى الشركة الاستعداد لتجهيز الشركة الشاركة بمفردات مكونات الانتاج، بما

المختصين، وتحدد زاوية العين التي تصورها

وتشخيص المرض بطريقة اسهل. للمعلومات

TOPCON corporation على رقم الفاكس في

اصطيادالذباب

الاتصال بالشركة اليابانية المنتجة

طوكيو: (۲۵۲۲ ه۲۹۶ (۸۱۲)



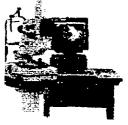
للأطباء فرصة للت شخيص

الكاميرا الجديدة التكنولوجيا الرقمية التي تحول عملية تصوير قاع العين سهلة للمسؤول الطبي ومريحة للمريض. وتشخص الكاميرا اتوماتيكياً تصوير شبكية العين اليمني واليسرى ما يسهل كشيراً عمل الأطباء



العييون تقدم

حسب ذكر الشركة اليابانية المنتجة. وتستخدم



والعلاج وتعتبر TRX50EX من اكثر الأجهزة الطبية تقنعنا

حوار الاطلسي مع منطقة المتوسط: بناء الثقة عبر التعاون

خافيير سولانا *

🗷 كان البحر الابيض المتوسط دائماً مفترق طرق لحضارات وشعوب وديانات. أنه المكان الذي تكمن فيه جذور الثقافات الاوروبية والعربية والاسلامية. كما انه منطقة تفاعل يمتد عبر القرون ويبرد عناصر التعاون والإثراء للتبادل. هكذا، لعب البحر الابيض المتوسط دائماً دوراً مهماً في تاريخ اوروبا.

المن استفادها

و المسترمين المراقع

أعَانُس لِلأَحْوِانَ '

في اسي أداق محمد لعج

معاومات بالبيبا

أحمانكم إصريق فسمعاهم

دستوردانم

الله أن بوطفهم ويكورانا

لأسنة اسس أنه كان لقرار

إسناح مي نفوسنا جعيعا

سندن باعر يبشر بالمثير

ے انسعمیة فی دولة قار

للد الساريطية منحية

منى اسبس من مسيسلة

ننبة على الشوري والعال

....

حاال البودين الملضيين

الد على سواقفه وقرارا

حسائر أن أحدى الرسائر

انساد بحكمة كلينتها

بارت اعلن الله يتوقع لإ

ب) في شكل فعال، ^{مشعرا}

سبود على اساس الكان

سنس

أبيد لاوجلان اعترضها

هد الكردي على تقطع على الكردي

رُكُ التَّركي في عنظما

تقور واصلب ملفانا

وحساش اضطرابك أي

الاستعباد اصام عيلو

سيعياني. ونقل الافتان

سسهيدا واصوبا المأو

ما عن الطعلم للبوا

مئر النسرطة الى الل

سِلَ الاعراد في لينان

والمدى وزير شدؤونا

أمس واند انه نضا

ن بعرد ١٠ حقوله

مساسب تعطل النيلغ

سلم الى أي بولا

وعطاء الوجلان عني

الاعداد ودعا اللو

سماوص والانتدا

سا اعطن اللبسل

ن هذه الغطوة في

تعيا لتنها لعترام

رغنه اوجلاناني

سينا کھا کرين

يصبح الامر نفسه في ما يتعلق بالأمن. وندرك اليوم، اكثر من أي وقت مضى، أن الامن في أوروبا يبقى مرتبطاً على نحو وثيق بالامن والاستقرار في منطقة ألتوسط وندرك اكثر فاكثر أن أي محاولة للانعزال والانفلاق على الذات في عصر الاستقلال والعولة محكوم

لكن القياء نظرة فاحصية على منطقة التوسط يعني أيضيا الاعتراف بانها تواجه حالياً وفرة من للشاكل والتحديات. ويعكن الاشارة الى الفوارق الاجتماعية – الاقتصادية والهجرة وانتشار الاسلحة من ضعن الامثلة التي يُلفت اليها أكثر الاحيان. وهناك، ضمن هذا للستوى من التنوع والتحديات، علاقة متبادلة

واضحة على الصعيد الامني بين بلدان للنطقة تنبع بشكل اساسى من تزايد الاتكال التبادل بينها. وتلمح هذه العلاقة المتبادلة اليُّ الحاجة الى موقف من الامن يقوم على التعاون.

وهناك حالياً ما لا يقل عن ست مبادرات بيبلوماسية تهدف الر التعاون في منطقة المتوسط ومن ضمنها «عملية برشلونة» للاتحاد الاوروبي ومبادرات المتوسط التي اطلقتها منظمة الامن والتعاون الاوروبي واتحاد اوروبا الغربية وحلف الاطسى ويشير هذا العند في حد ذاته الى ان التعاون في المنطقة يقدم فرصاً جديدة لم يكن في الامكان تصورها قبل بضع سنوات فحسب.

من المنطقى تماماً أن يكون الاتصاد الاوروبي هو المسادر الى إشاعة علاقات التعاون عبر البحر الابيض للتوسط فهو يقدم مآ تحتاج اليه بصورة ملحة منطقة المتوسط التقدم الاجتماعي -الاقتنصادي. ومع ذلك، من الواضح في الوقت نفسه لن الاتصاد الأوروبي لا يستطيع بمقرده أن يتعامل مع سعة وتنوع التحديات التي تواجه المنطقة.

من النطقى اذأ ان يقتضي تطور التوسط كمنطقة مستقرة ومزدهرة إشراك لاعبين آخرين. وحلف الاطلسي هو احد هؤلاء اللاعبين، ويمثل محوار المتوسطه الذي يجريه الطفّ مع سنة بلدان اخرى في للنطقة لا تنتمي الى المتوسط (مصر واسرائيل والاربن وموريتانيا والمغرب وتونس) جزءاً من هذا الاطار الواسع التعاون

ويوضع مدى وطبيعة مصوار المتوسطه الذي أطلق في كِانون الأولُّ (نيسمبر) ١٩٩٤، ان حلف الاطلسي يعتبر دوره مكملاً لدور

منظمات لخرى، أبرزها الاتحاد الاوروبي. منظمات لخرى، أبين المنطقة التعدية لهذ للنطقة. رهو لا يرَعم أن الطول ذاتها يمكن أن تُطبِّق بالجملة على للنطقة كلها. فعم وجود ٢٢ دولة تحاذي البحر الابيض التوسط ويضع دول لخرى ذأت صلة بديناميته المعقدة، سيكون مضللاً بالفعل ان يجري التعامل مع منطقة للتوسط ككيان واحد.

ويالفعل، اذا اردنا ان نحقق استقراراً بعيد الدى في ارجاء منطقة المتوسط يجب أن نقاوم الميل إلى التعميم. فحالمًا نفقد للقدرة على التمييز، نفقد قدرتنا على التأثير بشكل أيجابي في التطورات في النطقة. وتستحق منطقة التوسط ان تولى الاهتمام كمنطقة ذات

اعتقد أن حلف الاطلسي استخلص الاستنتاجات الصائبة من هذه الحقائق، فقد تبنى موقفاً مختلفاً تجاه امن للتوسط وهو موقف سياسي اولاً وقبل كل شيء. فعبر اقامة حوار وتبادل منتظم للمعلوميَّات، يهدف الحلف آلي تبديد اي سوه فهم محتمل ازاءً انشطته. وتريد بشكل خاص أن نبيد مخاوف من أن البنية الناشئة للامن الاوروبي تقوم على العزل بدلاً من التعاون وتوسيع نطاقه.

لكن تبديد عدم الثقة ليس الهدف الوحيد لـ والحوارء. فنحن نسعى أيضاً عبر والحواره الى تحقيق فهم افضل لبعض الهموم وللناظير الامنية لجيراننا في الجنوب. هكذا، يمثل «الحوار» عملية متبائلة. وضمن الاهداف الأخرى لـ محوار للتوسط، هدف اكثر عملية. فنحن نحدد مع جيراننا الجنوبيين مجالات - مثل العلومات والطوم والتخطيط لحآلات الطوارىء المدنية وانشطة اخرى ذات صلة بالمجال العسكري – يمكن ان نبني فيها النَّقة في علاقاتناً.

مع ذلك، لايزال هذاك الكثير مما يتعين انجازه. دعوني اشبر الى مجالين فحسب اتوقع أن يتجه اليهما الحوار. للجال الاولُّ هو المزيد من التمييز. علينا أن نمكن بلدان التوسط من صوغ هذا «الحوار» وفقاً لاحتياجاتها الخاصة. يجب ان نقدم لكل بلد يشارك في الحوار قرصاً لخرى ليعبّر عن همومه للحددة.

للجال الثاني الذي يمكن ان نتقصاه بشمولية أكبر هو تطوير تعاون ني صلة بَّالشؤون العسكرية، خصوصاً في مجالِ الشفافية والانقتاح. فاجراء حوار لمجرد لحوار لن يكون مجدياً. والسمة الاساسية لطف الاطلسي هي الجدارة العسكرية. فكذا، يمكن الحلف أن يدرس امكان أن يعرض على بلدان «الحوار» للشاركة في الشطة محينة ذات صلة بالشوون العسكرية، ومن شأن نلك انَّ يساهم في بناء الثقة. بالأضافة الى نلك، سنسعى الى مشاركة متزايدة لبادان «الحوار» في التحارن القائم بيننا في أنشطة دعم السلام. ويتمتع الحلف فعلاً في هذه للحالات بتفوق نسبي وأضح، وهو ما سيؤكد بدرجة اكبر الطبيعة للكملة لمبادرات المتوسط المتنوعة،

بما فيها مصلية برشلونة، التابعة للاتحاد الاوروبي. الزمن وحده كفيل باعطاء اجابة عما لذا كأن محوار المتوسطه الذي يجريه حلف الأطلسي مستطور في الاتجاه الشار اليه أعلاه. وفي أي حال، انخل انتهاء الحرب البارية لحساساً جديداً بالدينامية الى منطقة المتوسط فهناك الآن مقدار اكبر بكثير من المرونة، وهو وصع اكثر موائمة بكثير لمارسة تأثير ايجابي على المنطقة. أن حلف الاطلسي الجديد، بالتوافق مع مؤسسات رئيسية اخرى، ابرزها الاتصاد الاوروبي، مؤهل الكثر من أي وقت مضى لتشبجيع

* الامين العام لحلف الاطلسي والقال خصص لـ «العياة» مناسبة انطلاق للبادرة الاطلسية بأتجاء دول التوسط

الجيوسياسة في الشرق الاوسط: خطوات وخطوات مضادة

باتريك سيل *

■ هل انتسقل العسرب لضييسراً الى

تنفعني الى توجسه هذا السوال مؤشرات الى موجة دعر متزايد في عدد من عُوامُنم الشَّرقُ الاوسط في شبأنُ مسار الأحداث في للتطفية، ويبينو أن بعض الزعماء السنياسيين والمعلقين في وسائل الإعلام يتنبهون ألى حقيقة ان الولايات المتحدة واسرائيل منهمكتان في إعادة رسم الخريطة الجيوسياسية للشرق

لقد بداوا يدركون ان واشنطن والقدس انتهزتا القرصة التي اوجدها عجز العرب وانقسامات العرب والضعف الأضافي الناجم عن تدني استعار النفط لتغيير ميرزان القوى في المنطقة بشكل دائم لمطحة اسرائيل

لم يفعل العرب شبيئاً يُذكر او لا شيء اطلاقًا حستى الآن لوقف هذا الاتجاه الخطير، ويبدق كما أو انهم لم بكونوا مدركين له أو شعروا بأنهم علجزون عن القيام بشيء لوقفه. لكن هذاك الآن بعض المؤشرات الصغيرة الى أن الامور تتغير. ردأ على للخطر الواضح بدأت القاهرة وبمسشق والرياض – وكسئلك طهــران –، بوسائلها المُحْتَلِقَة، تتخذ خطوات لحماية مُصَالِحَهَا الحيوية اذ اصبحت تدرك الآن

انها مهددة بشكل مباش تمثل ثلاثة احداث في الفترة الآخيرة مؤشرات الى هذا المزاج ألجديد الذي يتسم بتصميم أكبر:

 ألحنث الإول كان لجتماع القمة التي عقدت بشكل علجل بين الرئيسين للصري حسني مبارك والسوري حافظ الاسد في شرم الشيخ في ١ تشرينَ الثاني (نوفمبر) الجَّارِي لتَّقُويْم نتائج ومنكرة وأي ريفُر، التي تُعتبر بشكل عام كارثية بالنسبة الى

● الحدث الثّاني هو قرار مصر الإخير يرفع علاقاتها الديبالوماسية مع ليران الي بستوى سفراء والسعي الى تحسين

• الحدث الثالث كان ما نكرته تقارير في الصحافة المسرية بأن مصر اقترحت على الملكة العربية السعوبية عقد اجتماع على مستوى وزراء الضارجية لمسر وسورية والسعوبية وايران، كتمهيد لأجتنماع قمة لهذه القوى الاربع بهنف التصبدي للوض الخطير الذي يجابهها

ويُعتقد ان فكرة القمة الرياعية - وهي اكثر فاعلية من قمة عربية غير مؤثرة لا بمكنّ بأي حال أن تُعقد بسهولة بسبب الخلافات بين العرب – بُحثت في لجنماعً مبارك - الاسد، وتحتمل انها أثيرت ه الاجتماع الاخير الذي عقد في الدوح للدول الثماني للوقعة على داعلان دمشق، اي مصر وسوَّريةٌ والاعضاء السنة لجلس

التَّعاونُ الخَليْجِيِّ. تِلمح هذه الخطوات مجتمعة الى ان دولاً عربية اساسية بدأت تدرك انه يمكن للجم هورية الاسلامية في ليران ان تلعب دوراً ايجابياً ليس على صعيد امن الخليج فحسب بل أيضًا في عملية السلام العربية الاسرائيلية حيث يجد العرب أنف حالبًا في وضع غير مؤات تماماً في مولجهة اسرائيل والولايات المتحدة اللتين ترتبطان بعلاقة اقوى من أي وقت مضى اذا جرى إشراك ايران فعلاً في مداولات العارب واذا قدمت الدعم لمواقف العارب فإن نلك سيدشن عملية أصطفاف جديدة رثيسية في للنطقة سهد لها التحسن الْلاَفْتُ فِي الْعَلاقاتِ الايرانية – السعوبية وبين ايرأن والدول الخليجية خلال السنة

كما اشرتُ، اثارت انزعاج القوى الاربع للنكورة اعلاه – مصر وسورية والسعودية وليرانُ – الاتجاهات الأُخيِرَةُ في السيأسة الاميركية التي يبنو انها مصممة لضمان الهيمنة العسكرية والسياسية لاسرائيل على للنطقة. وتعكس منه الاتجاهات بالقاكيد النفوذ الاستثنائي الني اصبحت تمارست استرائيل، واصبيقاؤها في واشنطن، على محتوى وتوجهات السياء الاميركية في الشرق الاوسط

فّي مَا يَاتِي بَعضَ الإستلة الإستر وضوحاً على انحياز واشنطن السافر الى حانب اسرائيل:

• التشجيع الاميركي النشيط للعلاقة الاستراتيجية بين اسرأنيل وتركيا التي اكتسبت منذ اعلانها رسمياً في شباطً (فسراس) ١٩٩٦، رُحْمَهَا الخَّاصُّ، ويَعَثَلُ هُذا التحالف بين النولتين الاقوى عسكرياً في المنطقة – الذي يجري تشبيع الاربن علَّى الإنضمام البُّهُ كَثُمْرِيكَ ثانويٌ – تهنيداً لكل اللاعبين الرئيسيين الإخرين في الشرق الاوسط وبشكل أستاسي لايران وسيورية

اللتين ستكونان اول من يُستهدف.

وتنفذ الطائرات الاسرائيلية حاليأ مهمات تجسسية ضد ايران والعراق وسورية انطلاقاً من قواعد في شرق تركيا. وتقوم اسرائيل، في اطار صفقات تبلغ قَيِمتُها هوآلي بليون دولار، بتحديثُ طأئرات ﴿إِفْ-٤، و ﴿إِفْ-٥، الْتَسْرِكِ بِيهُ، وتتعاون مع تركياً في مجال تكولوجياً الصواريخ، وتتقاسم العلومات الاستخبارية مع تركيا حول ألعالم العربي. وفي واشتَّطَن، لا يساعد اللوبي اليهودي الاميركي تركيا على التصدي لنفوذ اللوبي الكردي قُحسب (النّرعة الانقصالية للاكرادُ ر-ي حسب رسرحه الانعصالية للاكراد هي الكابوس المستندم الذي يؤرق تركيا)، بل مواجهة جماعات الضغط اليونانية والارمنية أيضاً.

وشبجع الدعم الاسسرائيلي وضسوء اخضر اميركي تركيا على تهنيد سورية بتحرك عسكري الشهر المأضي لإجبارها على طرد عبد الله اوجالان زعيم حازب العمال الكريستاني من يمشق وانهاء دعمها المزعوم لهنه ألحركة الكربية

الإنفصالية الّتي تَشْنُ حرب عُصابات صَّد تركيا في شرق الإناضول منذ ١٩٨٤. يُنتأب القَلق، بالطبع، ابران وسورية اللتين تَقَفَّانُ فَي الْخُط الْمَامِي فَي مُواجِهَةُ التَصَالَفُ الاسرائيلي التَركي، لكن مصر والسعوبية منزعجتان ليضاً. فالصلات العسكرية السافرة بين اسرائيل وتركيا 'ِسَنِّ الجَرَّسُ الخَطْرُ فَيُ القَاهُرةَ حَيِثٌ يُنظَر الى تزايد قوة اسرائيل باعتباره تحدياً

لدور مصر الإقليمي. وكان ملفتاً في نروة الازمة السورية -التركية أن تهرع مصر وايران والسعونية والثانية في نزع فتيل الازمة عبر جهود

● يقدم الاتفاق الذي رعته اميركا في واي بلاَنتيشن الشُّهر الْلاَضي بين الرئيسُ الفلسطيني ياسر عرفات ورئيس الوزراء الإسـرائيلي بنيامين نتـانيــاهو – الذي يعرف بـ «منكرة واي ريفره - مثالاً اخر على الانحياز الاميركي السافر لمطحة اسرائيل.

تُمكُّنُ بُتَانِياهُو، بِفَضْلَ النَّعَمُ الأميركي، من استبدال مبدأ الأرض مقابل السلام الذي يمثل الإستاس الجنوهري لعتملينة مدريَّد ُ وللشَّرعية الدُّولية – بصيَّعة الأرضَ مقابل الإمن.

وتنازل عرفات عن الكثير ولم يحصل الاً علَى القليلُ جِداً في المقابلُ. وُلاِرضاء نتانياهو، وتحت ضغوط اميركية كبيرة، التزم حظر حركة محماسء وتحطيم بنيتها التحتمة العسكرية والمننية وتقبيم حماية كاملة لاسرائيل – وهي مهمة تُتُجاوَز بالتاكيد امكانات السلطة الفلسطينية.

. فحتی اذا جری تحطیم او احتواء جزء کبیر م*ن نحیماس*، ستنتقل نواة صلبة منها حتمأ الى العمل السبري لتواصل معارضتها العنقية للاحتلال الآسرائيلي لكن نتانياهو سيستغل اي عمل من اعمارً العنف لتعليق اي عمليات انسماب اخرى من الاراضي الفلسطينية. هكذا، كما يصبح واضحاً بأنفعل، قد لا تُنفُذ مسنكرة واي أطلاقاً. وقد يتبيّن فعلاً انها أَضَرَ اتَّفَاقَ

يوقع بين عرفات واسرائيل. وسنارع المرشد الروحي لإيران لية الله خامنتي آلى أدانة باسر عرفات للتنازلات الهائلة التي قدمها لاسرائيل. اما الرئيس حافظ الاسد فانه يأس منذ امد بعيد من استراتبجية عرفات التفاوضية المسينة ونأى بنفسه عن القضية الفلسطينية التي يِّعَتَّقَد ان عرفَات خانها. وكانَ الرئيسُ مُبارك، في المُقَابِل، مسنَّاءٌ بوضُوح منَّ الطريقية آلتي تعامل بها عرفيات مع مَعْاوَصَاتِ دَوَّايِ، فَقَدَ احْفَقَ فَى إحاطةٌ مصر علماً بشكل كامل في شأن أنتنازلات التي كان مستعداً لتقديمها واختار، حسب ما يُبِدو، الأ يسعى الى استشارة مصر في مفاوضُّاتُ الوضعُ النَّهَائي الحَّاسِمةُ التَّيْ يُتوقِع ان تبدأ قريباً - رغم ان مِن المستبعد

ان تُنهى هذه المفاوضات اطلاقاً. تستهجن البلدان الثلاثة كلها – ايران ومصر وسُورية – الطريقة التي تسعى بها للولايات المقحدة لقعزيز وتوطيد التكتل الاسترائيلي - الفلسطيني - الاردني، ما يجعل الفلسطينيين والأرتنيين معتمدين كلياً وخاصعين لاسرائيل، ونلك في تحد سأشسر لمصالح منصبر وسنورية الاستراتيجية في المنطقة.

وبالإضافة الى استكرة واي ريفره ذاتها، اعطى كلينتون نتانياهو سُلسلة ضعانات لم يستبق لها مثيل تضمنتها خمس رسائل: واحدة من وزيرة الخارجية مانلين أولبرايت الى نتانياهو، واربع من السفير الأميركي في اسرائيل الوارد ووكر الى سكرتير الحكومة الاسرائيلية داني

تكرر الولايات المتحدة في هذه الرسائل دالتزامها الصارم امن اسرأئيله وتتعهد والأيتبني الولايات المتحدة أي موقف او تعبر عن أي وجهة نظر، في شيان حجم الإنسطات الأسرائيل المقبل من الصفة

الغسربيسة، وتوافق على انه «لا يمكن الأ لاسرائيل وحدها ان تقرر احتياجاتها الامنية، وتعارض وستعارض، أعلاناً احادي الجانب باقامة بولة فلسطينية، وتتعهد بغدم عقد اجتماع قمة جديد على

والأيزيد حجم جهاز الامن الفلسطيني على ٣٠ الف رجل. مسرة اخسرى يعكس حس الالترامات الاميركية في حد ذاته مدى الشائير الهائل الذي تمكنت اسرائيل من ممارسته على ديبلوماسية اميركا وصنع

القرار فيها.

عرار اجتماع دوايء من دون داتفاق كلا

الطرفينء وتقدم تطمينات لاسرائيل بان

بقدم الفلسطينيون استماء كل رجال

شَرِطتهم دوكل العلومات للناسبة، عنهم،

• صُمَّعَنَ المؤشرات الواضحة الاخرى على الانحيارُ الأميركي هو آخر اتفاق بفاعٌ اميركي – آسرائيلي، ُجرى التّفاوض عليهُ سرأ في اروقة مضائثات دواي، ويهدف الى حمَّاية اسرائيل من هجوم مناروني محتمل من قبل العراق او ليران او سوريةً.

وتلترم الولايات المتحدة بموجب منكرة الاتفاق، الجديدة، التي أبرمت فم ٢١ تشرين الاول (اكتوبر) للاضي، أن تعزز «قسرات النفاع والردع» التي تملكها اسرائيل وتطوير التعاون الاستراتيجي والعسكري والتقني الواسع القائم بالفعل بِينَ الطرقينَ. وتُلَرِّم وَّاشنَّطنَ انْ تَحضَ على اجراء مشاورات في شان نوع الدعم او المساعدة، والتيبلوماسية أو سواهاء الَّذِي بِمِكنَ أَنْ تَكَلَّدُمْهِا ٱلْسَرَائِيلُ فَي اسرائيل الناصمة عن نشر متواريخ باليستية ذات مدى متوسط أو ابعد في

كما أفيد ان الولايات المتحدة وعدت اسرائيل بمنحها رزمة مساعدات اضافية قيمتها ٥٠٠ مليون بولار لتعويضها عن اتلاف الانسحابات الصَّلْيلة لَّلْتَي تَنويَ تنفينها من الاراضي الفلسطينية المحتلة. وكانت اسرائيل طلبت منصها مساعدة

قيمتها ١.٢ بليون دولار. ● لحسب أن لخُطر تطور اطلاقاً هو تصبقيم واشتطن حسب ما يبدو، على اسقاط نظام صدام حسين في العراق، بأمل استبداله بالطبع بنظام مستعد للانضمام الى مصور الولايات المتحدة - اسرائيل -

تركيا - الاربن. وتهندهذه السيباسية، التي تحظي تنشبجيع نشيط من قبل استرائيل واصدقائها في الولايات للتحدة، بتمريق العراق وقد تقتح الباب على مشاكل جمّة يصعب التكهن بها بالنسبة الى المنطقة كُلها. وكانت أحدى الخطوات الأولى في استراتيجية اميركا المناهضة لعقداد أتفاة المصالحة، الذي رعته في واشتطن مانلين اولبرايت في ايلول (سبتمبر) الماضي، بين الحرب الديموقراطي الكريستاني برعامة بارزائي والاتصاد الوطشي الكريسيساني بزعامتة طالبانى، بهدف انشاء نقطة انطلاق في شدسال العراق لهجوم على

واُقر الكونغرس موازنة تبلغ ٩٧ مليون دولار، صابق عليها الرئيس كلينتون، لدعم ما يسمى بـ وقانون تحرير العراق، فيما بدأتُ واذاعة العراق الصَّرَّء المعومة من وكنالة الاستخبارات المركزية الاميركيية وسي اي إي، البث من براغ. وقسام وزير النفآع الاميركي وليام كوهين لخيرأ بجولة شملت الملكة العربية السعونية ونول الخليج ومصر في محاولة لكسب تأييد العربُ لتُحرِك عُسكُّري اميركي ضد العراق الذي يضوض نزاعاً مكشوفاً مع اللجنة الدولية الكلفة نزع اسلحة النمار الشامل

كسبأ سبعى كسوهين الى اقتاع دول الخليج بتقديم الاموال اللازمة لتنغيذ «قانون تصرير العراق» بالأضافة ألى تمويل الإبصاث لتطوير نظام دفاع مضماد للصواريغ اميركي جنيد لحماية الخليج من اي تهديد في المستقبل من ايران او

العراق. وتوكد كل المؤشرات ان كوهين لم يحصل على رد ايجابي قوي. فمعظم الدول الخليجية تفضل، حسب ما يبدو، سياسة مصالحة مع ايران وإعادة تأهيل تدريجية للعراق بدلاً من تبني موقف معاد تجأه هاتين القوتين الاقليميتين للهمتين كما تحضُّ الولَايات المتحدة.

واضح أن هناك قلق متزايد في عواصم رئيسية عدة في الشرق الاوسط ازاء مسار الاحداث. لكن يبقى أن نرى أذا كأنت مصر سورية والسعوبية ودول الخليج وايران تملك الارابة والشجاعية لتطوير استراتيجية مشتركة متماسكة لمواجهة التحدي الحسو سياسي الخطير الذي تولجهه كل هذه البلدان.

* كاتب بريطاني خبير في الشؤون العربية.

رأس اوجلان

🗯 قد يندم العسكر الاتراك على لجبارهم عبدالله اوجلان على مغادرة سورية الى روسيا ومن ثم الى ايطاليا. إذ أن وصوله الى روما، التي تغيرت فيها الحكومة قبل اسابيع، وتحرك انصاره في كُلُّ مَكَانَ، الظَّهَرُ للمسؤولين في انقره الى أي مدى كبر «اللويي الاوجَّلاني، في أوروبا. والأكبُّد انَّ الإكراد يلقون من التعاطف ما لا تلقاه تركيا نفسها في توقها والحاحها على الأنضمام الى الاتحاد الأورريي. بل المؤكد أن تركيا، إذا حلَّت قضية الأكراد حلاً حضارياً، ستبخل البيت الأوروبي من الباب الواسم. الذا؟ لأن قضية الإكراد هي في نظر الأوروبيين قضية حقوق السان أولاً واخبراً. عندما كآن لوجلان متشرداً بين لبنان وسورية وشمال العراق واحيانا ايران، كانت لمطالبة

الأتراك به لهجة معاناة. أما وقد أصبح بعيداً عن أرضه وميدان نشاطه فبانت للطالبة به نوعاً من الترف الذي لا تستحقه انقره. لماذًا؟ لأن عواصم أوروبا تعرف لللف جيداً: صحيح أن أوجلان يمكن أن يوصف بـ والارهابي، وفقاً للتعريف الأميركي - الاسرائيلي - التركي، إلا أن ممارسات الجيش التركي في مناطق جنوب شرق البلام فاقت كل ارهاب وكل وحشية. أستطراداً، تعرف عواصم أوروبا أيضاً ماذا يعنى تسليم أوجلان الى عسكر تركيا، وماذا

تعنى خصوصاً ممحاكمته، لأن القضاء التركي لم يتألق بأستقلاليته عنهما حكم بحبس نراب اكراًد منتخبين لجرد انهم عبروا عن التزامهم بقضية شعبهم. ناهيك عن أن حال هذا القضاء لا تَحْتَلُفْ عَنْ حَالَ الْقَيْضَاء فِي أَي بِلَدُ مَمَاثُلُ يَعِيشُ تَحْتَ حَكُمْ عَسَكُرِي مِتَنْكُر بالنيموڤراطية عبر مؤسسات يقال ظلماً إنها منتَّخبةً. لكن تركيا تتفرد بميزة تسجل لها، إذ ان الانتخابات فيها يمكن

أنْ تكون نزيَّهة إلا أن ألمسكر يحتفظون بـ «حقَّ» قبول نتائجها أو رفضها. لكن أطرف ما رافق وهمول اوجلان الى ايطاليا وطلبه اللجوء السياسي هو أن وزارة العدل باشرت إعداد قانون لإلغاء عقوية الاعدام بغية التمهيد لتسلم أوجلان والحكمة من وراء ذلك أنّ أيطاليًا (حيث عقوبة الاعدام ملقاة) لا تستطيع شمليم أي مطاوب لبلد لا يزال يعتمد هذه العقوبة وهكذا يذهب الامسوار التركي الى حد تغيير القوانين بسرعة من اجل تحقيق الهدف، أي تسلم أبو، زُعيم الأكراد الأتراك. مَّا أنَّ يُسلُّم حتى يتصرف المعسكر به كيفعا شاؤوا. وهم لا يريدونه حياً في أي حال، ثم اتهم لن يقدموه الى محكمة مدنية، ولن يتهموه بأقل من «الخيانة العظمي»، ولنَّ يعنُّعهم أحدُ من انتهاك قانون الغاء عقوية الاعدام استثنائياً لمجرد التخلص من العدو الرقم وَأَحَدُ لَلْنَظَامُ الْعَسَكُرِي... والأكثرُ طَرَافة لن الرئيس سليمان ديميريل عارض مشروع العَاء العقوبة بحجة أن «الراي العامَّ» (!) لا يؤيد الغامها.

البطاليا حسمت أمرها، وهي أن تسلم أوجلان، والأرجح أنها ستمنحه لجوءاً سياسياً. أصبحت لانقره قضية جديدة، ماذا ستُفعل؛ المشكلة أن لا حدود مشتركة بينها وبين ابطاليا، ثم أنها لا تستطيع أن تستخدم رعونتها مع دولة زميلة لها في عضوية حلف الأطلسي. وإن تنفع التصريحات الوقحة والتهديدات في تغيير المرقف الايطالي. قبل أن للآنيا قد تطالب بتسلمة لمحاكمته، لكن مثل هذه للحاكمة يمكن أن تتحول محاكمة لمأرسات انقره ضد الاكراد. الجلان مرشع لأن يؤرق تركيا لمزيد من الوقت، وهي مستعدة لبنل الغالي والرخيص للحصول على رأسه، لكُّنها مهما حصل لن تقوم بأي جهد لحل قضية الأكراد كونها قضية داخلية اولاً واخيراً. وليست الولايات للتحدة من سيلع عليها لتقوم بهذا الجهد.

عبدالوهاب بدرخان

من يعلق الجرس؟

 ع مع قهوة الصباح يضغ التلفزيون الروسي برامج وتعليقات تشجب «العداء للسامية»
 ويستمر بثها نهارأ وليلاً على كل القنوات، حتى أن المتابع ينسى أن في روسيا أزمة اقتصادية مستفحلة ومعضلات مالية كبرى وجوعأ يدق الأبواب ويهدد وجود الدولة والشرارة التي لنطع بسببها الحريق انطاقت بدعوة الجنرال البرت ماكاشوف الى أن يكون توزيع للناصب في الدولة مكافئاً لنسبة تمثيل القوميات في روسيا، إذ ان اليهود النين يشكلون ألم من ولحد في ألمنة يسيطرون بالكامل تقريباً على المؤسسات المالية والشبكات الإعلامية ولهم زهاء ٤٠ – ٥٠ في المنة من القاعد في الديوان الرئاسي والعديد من الهياكل الحكومية. ورغم ان هَذَا الاقتراح يمكنُ أن تفوح منه رائحةً عنصرية منفرة فإنه من جهة أخرى يعبر عن استياء أعداد كبيرة من الروس النين يشعرون بالاحباط والغضب حينما يعرض التلفزيون والروسي، خنزيراً

. كتب عليه «روسيا» أو يقرة مرفوع ذيلها ومعروض على الراغب أن «يدخل في عمق روسياً والغريب أن وسائل الإعلام التي ثارت ثائرتها على ماكاشوف لا تجد غضاضة في عرض افلام ويرامج تظهر السلم ارهابياً متعطشاً للدماء، هذا في بلد يقطنه مليون مسلم. ومن ابتلاه الله ببشرة سمراً كتب عليه أن يحمل معه وثائقه الشخصية كاملة ليبرهن لكل شرطي يلقاه في شوارع موسكو أنه لا ينوي تفجير الكرملين، وغدا تعبير «السحنة القوقازية» كناية تحقيرية شائعةً عن السمر. والرئيس بوريس يلتمن لم يصدر بياناً يستنكر فيه هذه الظاهرة إلا أنه اعتبر موقف لجهزة هفظ النظام «لجرامياً» لانها لم تحرك ساكناً اثر صدور تصريحات ماكاشوف اياها. وعلى

الفور بدأت لجراءات مقاضاة الجنرال واصدر الدوما قراراً يستتكر اثارة الحزازات القومية. وغدت عضوية ماكناشوف في الحزب الشيوعي حجة للدعوة الى منع هذا الحزب الذي يملك أكبر كتلة برلمانية. والغريب أن الدعوة أطلقها البليونير اليهودي بوريس بيريزوفسكي وهو حالياً الامين التنقيذي لرابطة الدول للمستقلة، وكان قبلها مواطناً اسرانيلياً شغل في حينه واحداً من أخطر المناصب في روسيا عندما عبن نائباً لسكرتير مجلس الأمن القومي رغم جنسيته المزدوجة. ولْبيريزوفسكي وثارات مع جهات عديدة، وفي مقدمها يفغيني بريماكوف الذي عين رئيساً حكومة بدلاً من فيكتور تشيرفوميردين الذي كان البليونير اليهودي، مالك الامبراطورية الإعلامية،

وراء الدعوة لإعادته الى للنصب. ويستنتج للراقبون لن زعزعة مواقع الوزارة تمهيداً لاطلحتها واحد من أهداف الحملة الحالية. وثمة غرض أخر هو تقويض التحالف المحتمل بين اليسار ومحافظ موسكر يورى لوجكوف الذي يعد من أقوى الرشحين للرئاسة، واضطر الى أستتكار موقف الحرب الشيوعي لرفضه رفعً الحصانة عن النائب - الجنرال. وبذا حقق بيريزوفسكي هنفاً مهماً بعزل مجموعات انتخابياً واسعة عن عدوه اللدود لوجكوف. وكما لا يصبح عرس من دون ملبس، فإن اسرائيل ما كان يمكن ان تلتزم الصمت ودعت الى اتخاذ «اجراءات عاجلة» لوقف ما وصف بالعداء لليهود. ولكنها من جَهة أخرى قالت على لسَّان وزير التجارة والصناعة نائان شارانسكي انهم (اليهود) لن يتعرضوا الى أي مضايقات إذا ... قرروا الهجرة الى اسرائيل.

كلُّ ذلك يوحي بوجود خطة مدروسة ومعدة باتقان، والنفخ في بوق •العداء السامية ، ظاهرة معروفة منذ قرونْ، لكن الحملة الأخيرة يمكن أن تؤدي الى نتأنج معاكسة وترفع أخيراً •الثابو• للفروض على مناقشة القضية اليهوبية في روسيا، وقد علق ماكاشوف الجرس.



أسسيها كامل مروة عام ١٩٤٦ رئيس التحرير: جورج سمعان

Tel: 42 25 9204 Fax: 42 25 9217

KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON, WI4 8YT فينت 0171-6029988 فنكى 0171-3714225 / 0171-3714225 فينت 0171-3714225 البلاف 0171-6029988 فناكس 0171-6024963 الطخس 925751 - الإيارة العامة: فيلت 0171-6052124 الناكس 0171-6052124 AL HAYAT 1185 National Press Building, Washington DC. ■ مكتب واشتمان: 20045 USA Tel: (202) 783 5544, Fax: (202) 783 5525

AL HAYAT Press Room C-321. United Nations Bldg. New York 🗷 مكتب نبويورك New York: 10017, USA, Tel:(212) 963-7619, (202) 486-0576, Fax:(212): 755-4041. Rubleovskoe Shosse, House 26, Bldg.1, Flat 18, Moscow CIS 🗷 مكتب موسكو:

Tel: 415 4253 Fax 415 4254 162 Rue du Faubourg Saint Honore 75008 - PARIS -■مكتب باريس:

> مكتب بدروت: المعراء، شارع السادات بناية شائيلا، الطبقة الرابعة. الباتف/ الناكس: ١/٢/٢/٢/٤/٩ (١٠١)

🕿 مكتب الرياض: جرير بالزاء الدور الرابع - شارع الطيا العام صيب ١٨٩٠٧، الرياش ١١٠٤٧، الهاتف: ١٦١٥٢٥ / ٢٦١٥٤١١ / ٤٦١٥٤٠٢. الناكس: ٢٦١٥٢٥ ■ مكتب جنعة شارع مساري، غارب طريق للنينة. ص.ب. ١٣٠١٨، جندة ٢١٤٢١، الهنائف ١٣٩٢٢٩١ الفاكس

 ■ مكتب القاهرة: ١ شارع أسيركا قالاتينية، مجارين سيتي، أسام السفارة البريطانية، دور ٢ - شفة ١ الباتية: ٢١٢٦١٦، الناكس: ٢٥٠٨٠٤٣ 🗷 مكتب البجرين للنامة منب. ٢٦٢٨

الباتث: ١١٧٤٠-١٧٢٠ ، فلاكس: ١١٢٠-١٩٢-١٧٢٠ - الإدارة: ص. ب. ١٠٦٠٩ شكة ٨. بين ١١٩٤، طريق ٢٢٣٤ (العفير)، مجمع ٣٤٣، المنامة

فهلات ۱۹۷۸ - ۲۷۴، فلاکس: ۱۹۵۸ - ۲۷۴ 🗷 مكتب الوجاطة المنتلى زنقة مولاي رشيد وشارع شاللة، المامة شالة، شبلة 11. الدور الرابع الهانف ٧٠١٥٨٢ الفاكس

> 🛎 مكتب نعشق؛ مزة - فيلات غربية - برج مثالهم الدور التاسع، مكتب وتم ٢و١. الهلتف الم-١٦١٠ ، الفلكس ١٦١٠٠٠ - ص.ب. بعشق ٢١٧٢٠.

- الإعلانات تهامة للإعلان والعلاقات العامة والتسويق الركز الرئيسي جدة - الحمرات شارع الأنبلس مبنى تهامة، للملكة العربية السعودية، الهانف: ١١١٤ ١١١٤ (٣٠ خطأ) - ففاعس: ٢٨٠٠٨٦٩

> تصندر عن شركة الحياة الدولية للنشر تطبع في مطابع مؤسسة الايام للمنحافة والنشر - البحرين Published by AL, HAYAT Publishing Co, Ltd. UK Printed in the UK by NEWSFAX Inc. Ltd., UK Printed in Germany by Ter Druckerei GmbH, Germany Published by AL HAYAT NEWSPAPER INC. USA Printed by LINCO PRINTING INC. New York Registered as a newspaper at the Post Office http://www.alhayat.com

dell in 1.50

فلما نشر رئيس اللجنة، المطران ديسسدم وند توتو، غيداة سنتين ونُصِف السِنَّةِ، الثُّلاثَةِ الإف صفحةُ، وهي عدد صفحات التقرير، فاجا التَّقُرير المؤتمر الوطني الْإِفْريقي، حزب السيد مانديلا وخليفته السيد

فَالْتَقَرِّيرِ يِنْهِي تَحَقِيقًا، تَنَاوِل شهادة الفين وأربعمئة ضحية، بتهمة الدولة العنصرية السابقة، حكومة وإدارات مننية وعسكرية ومجلس امن، بارتكاب جرائم تترجح بين الإدانات القصصائية المزورة والدعساوة الكانبة وبين القستل

والتعنيب والتعنيف، وبإدانتها. وكأن هذا متوقعاً، ويعضه معروفًا. فحمل العلم به الرئيس الإفريقي الجنوبي والأبيض، السيد

فرانسيس دينغ *

تهدد اكتر من مليون نسمة في

جنوب السودان ارتباطأ مساشرأ

بالحرب الأهلية التي تعصف منذ

ولم يقطع تلك الحرب سوى عقد

ن السلام غير الستقر من العام

١٩٧٢ حتىٰ ٣٨٤٠. فقد استَّتُؤنَّفت في

١٩٨٣ بعبيمها الغت الحكومية من

جانب ولحد اتفاقية السيلام. وعلى

رغم أن تركيبة أطراف الحرب أخذت

تغدو مسعقدة بشكل مسترايد، الا ان

الصرب تنور اساسياً بين الشيميال

العربى المسلم والجنوب الذي تعمره

القبأثل الافريقية ويغلب السيحيون

ويعبيش السبودان ازملة هوية

وطنية حادة، اذ أن الشمال العربي

المسلم يمارس التمييز ضد الإجناس

غير العربية وغيير المسلمة، لكنه

يهدف الى احداث تماثل معها لتكون

وقسد قساوم الجنوب على الدوام

استناسات الشنمالية الخاصية

بالتعريب والأسلمة. وينادي الجيش

الشعبي لتحرير السودان الذي يدافع

عن قــمُسيــة الجنوب بالوحــدة في

سبودان علماني يعساد النظر فيَّ

هيــأكلة، ولا يكون قبيه الجنس او

الدِّين أو الثقافة أساساً لتمييز، وهو

امر غير مقبول لدى حكومة الجبهة

الاسلامية القومية. والارجح - في

نهاية المطاف - ان تقبل المكومية

تقسيم البلاد، بدلاً من أن تتنازل عن

بتودها العربية والاسلامية لحكم

وقى هذه الحبرب الشناملة التي

الاستقلال سنة ١٩٥١.

على قيانته الحديثة.

شعبأ موحدأ

لوكليرك، على مقاضاة اللجنة على ما ورد في تقسريرها من وقسائع وأراء تَدَيِّنَهُ. وطلب إلى القَضَاء تعليقٌ نَشْر الوقسائع والأراء هذه إلى حين البت في الخلاف. فأجازت المحكمة تعليق النَّشْس، وصدر التقرير خلواً مَنْ الفبقرات الموضوعية على السبيد

أما ما لم يكن متوقعاً ولا محتسباً فهو تهمة التقرير المؤتمر الوطني الافريقي، حزب السَّيد مانديلًا وتَانيةً وخليفته، بعض كبار قادة المؤتدر ومناضليه التاريخيين، وبعضهم اليوم وزراء بتعسنيب رفساقهم وإخوانهم، في مخيمات حرب المؤتمر بَالْمُنْفَى وَلَمْ يَقْتُحُسُرُ الْأَمْرِ عَلَى التوسل بالتعنيب إلى تصصيل الإعتراف والإقرار. فعمد المناضلون إلى عمليات إرهابية انت إلى موت مُنْدِين، وامروا بأغتيال خصوم ومشالفين، وبإعدام اخرين من غير تحقيق تهمة ولا إدانة مسوغة. وكان المؤتمر السبب في مقتل ١١٠٠ (الف ومئة) ضحية. أما المؤتمر الإفريقي العسام، وهو على يسسار المؤتمر الوطني وجناح الصركة الإفريقية الماركسي، فدائه التقرير بهجمات أعد لهما على مسزارعين بيض، قسبل التحصابات ١٩٩٤، وباست عمال

التعنيب في تحقيقاته الداخلية. وتهمة حركة تحرير بالإنتهالة غداة انتصارها واستتباب الأمراها ولرجالها وغداة تصولها إلى حكم وبولة، ومساواتُها بدولة مستقرة، حاكمة وظالمة، من الأصور التي لا تستسبغها الحركات المارضة عسوماً، والصركات المسلحة والطليعية والنائبة عن الشبعب ووالدته، أو قسابلة ولادته إذا تواضعت، خصوصاً. ولم يشذ حرْب المؤتمر الوطني الإضريقي عن سواد

تتسم بعدم التسامح عرقياً وبينياً،

اضحى الصرمان من الطعام سالاحاً

للفتك الشامل. فقد مات ربع مليون

نسمة في جنوب السودان خلال العام

يكن موجوداً، ولكن لأن الوصول الى

السكان المتنضررين تمت عرقلته

واسفرت الضغوط الديبلوماسية

المكثفة - خصوصاً تلك التي بذلها

الراحل جسيسمس غسرانت المدير

التنفيدني السابق لصندوق الأمم

المتحدة لرعاية الطفولة (يونيسيف)

- عن القوصل الى برنامج «شسريان

الحياة، الذي يمثل ترتيبات فريدة

اتفق بموجبها الطرفان المتحاربان

مع الامم المتحدة على قتح ممرات

أمنة، يتسنى من خلالها للمجتمع

النولى ايصال المساعدات الانسانية

الى الجائعين في منطقة الحرب. وتمثل الجاعة الحالية نروة

عملية ظلت تتكثيف جوانيها على

مدى سنوات. أن أسبابها متعددة،

وليس الجنفاف سوى الزناد الذي

وقد انطوت الحرب نفسها على

تعبئة ميليشيات القبائل العربية

وتسليحها لتساعد في مصاربة

الجيش الشعبي لتحرير السودان

والقبائل التي عرفت بمساندته

ويما قدم لها من اغراءات وما

رسم لها من خطط عكفت مبلدشيا

القبائل العربية على تبمير شامل،

وحُرق القَـرَى تمامًـاً، وتُنمِــر

المصاصيل، ونهب الأبقيار، والقتل

وأوجدت المليشيات القبلية، الي

الجماعي، وأسر الاطفال والنساء

لبيعهم أو استغلالهم عبيداً.

اطلق شرارتها.

وأبرزها السنكا.ً

■ ترتبط للجاعــة التي لا تزال ١٩٨٨ – ١٩٨٩، ليس لأن الغـــذاء لم

حركات التحرير ومراعمها في الشرعية، فطعن في تقرير لجنة بيستموند توتو طعناً شديداً. ولم يختلف طعنه وإنكاره عن طعن لوكليرك وإنكاره. ولحل مسرد الأمس إلى استقلال

القضاء الافريقي ورده طعنأ تقدم به حسرْب المؤتمر، وإلى رأي مسانديلًا، رئيس الدولة ووجبيه المؤتمر و،مرشدمه في التقرير، وقبوله به ،على عبلاته، على قبول الرجل. ولو احتكم في المسالة إلى خليفة مانديلا، السيد مبيكي، لما اختلفت رقابة حركة التحرر بالامس عن رقابة وجوه الدولة العنصرية وأعيانها. وهذا ما نند به المطران رئيس اللجنة، فقال إن قيامه على الاستبداد والظلم لا قيد عليه من لون المستبدين والظالمين ولا من افكارهم. قمير والحرب العائلة، والحسرب من أجل القسضساء على التميير العرقي عائلة من غير شك من والوسائل ألعسائلة ، وهذه أي عدالتها، لا تترتب تلقائياً على عدالة تلك، وليست نتاجها ولا ثمرتها. فرب حرب عائلة يتولاها ظلمة غاشمون ومستبدون.

تفصيلي في وقائع الماضي وحقائقه، واقعة واقعة وحقيقية حقيقة، على خُلِفَ الإجِلِمِلَالَ الذِي تؤثرهُ المعارضات العائلة. فهذه تستنتج (من) عدل قضيتها، ومن ظلم عدوها الظاهر والثابت، عدالة أفعالها كلها. فتطلب لأقعالها كلها حصانة القضية والغاية، ولو تحقق أن بعض هذه الأقعال انتهاك فاضع لحقوق الناس النين تزعم المعارضة الخروج على الظلم لأجلهم وانتصصارا لهم ولحقوقهم. فإذا انتصرت المعارضة، وصارت هي السلطة، شيأن الحركة

أوضاعا مقعمة بالرعب وانعدام امن

متواصلا ادى بشكل منتظم الى

التشويش على الاقتصاد المحلى،

وحرم المجتمعات المطلية من قاعدة

إرساء شرعبتها على ماض مُجيده تُأْنُفُ حَرِّكَةً الْمُعَارِضَةَ، لَا سَيْمًا ودالقومية، المنتصرة والحاكمة، من عموم المصاسبة وعموم القانون والحق اللنبن تحستكم السهسا المحاسبة بتهمة التشكيك في شرعية حركة التحرر نفسهاً، والطّعنُ في هذه الشسرعسيسة. وتخلص من هذةً التهمة إلى تهمة تتممها، وتترتب عليها، هي القبول بشرعيةٌ الظُّل السابق، والإنصبار البيه، وإنكار شرعيبة القيام عليه جُملة وكلاً. فتتزعم إحبدى الصبحف المحلبة ان وجعلهما سواء. ويرمى بهذه التهمة العنصري ونظاميَّه، وعلى هُذَّهُ ويقود هذا التميين إلى فحص للقساومية مسبني هذه الحسيساة

في إنشائه، وهو مجتمع لا يؤخر حُقُّوق الإنسان إلى مرتبة ثانية، ولا لنفسها من طريق تجريم السلطة يقدم عليها القضية السياسية، أبدأ، وادانتها بالظلم ولانازع السلطة لذا نهبت بعض الصحف، ومعها إلى التوحد بالحق متوسلة بقوتها رئيس اللَّحِنَّة، إلى أن رد المُؤتمر ودالتها إلى نصب نفسها والحق الوطنى على تقرير اللجنة، على رغم وعلى جباري سيباسيات دابُها تخصيص التقرير أقعالأ بعينها بالإدانة وحصرها بالوسائل من دون

حركات النحرر والأحراب الشعبوية الادانة تعنى خلط القاهر بالمقهور رجل منثل السيد توتو، وهو وقف حياته كلها على مقاومة التمييز

الأنمونجية كله. ً لكن مُـا ينبغي الايُغفل عنه في مثل هذه المنافشات هو عـلاقتـها الوثيقة بالحاضر، وبالسياسة التي يساس بها الحاضر ويُعدُّ لسياسةً الآتي. فتنبه صحيفة محلية، ثانية، على خسسلاف الأولى، إلى أن إدانة المؤتمر الوطني الإفريقي بانتهاك حقوق الإنسان، وهو يقاتلُ في سبيل رفع التمييز عن الشطر الأسود من شعب جنوب إفريقيا، إنما مترسى

الدامي والخاسر (١٤٧ الف قديل في خمسة عشر يوما)، على اطريق السيدات، أو طريق الهوائم. غير بعيد من قردان ونهر السوم على متقبرية من الجنود الأنانسة والفرنسية. ويعض هؤلاء المتمردين، والشاقين عصنا الطاعة، قضت محكمة ميدانية، ولأها فيليب بيتان، فيهم بالإعدام

الغَّالِية، يَبِعِثُ عَلَى الْخُسْسِةُ وَالْقَلْقُ. فكائت تحسية رثيس الحكومة فالحزب الحاكم اليوم إنما يطلب هؤلاء بمنزلة وإنصالهم في الذاكرة لنفسيه، من طريق الرد هذا وإنكاره على اللجنة مصاسبته على أفعال ارتكبها في اثناء معارضته نظام الجمعية الوطنية، اليوم، أود بعض النواب الشيسراكسيين على رئيس الحكومة الإشتراكي بالقول أن مديح التميين أنما بطلب حصانة غير متمردي الأمس يحل متمردي اليوم مقيدة بافعال مشيئة سبق ارتكابها، وريما عُداً، من التسعة عن تمريهم او يظلال هذه الأفعسال. فحصانة وهو قد يقوم مقام دعوة إلى التمرد. الماضي للزعومة والمدعاة هي بابه ولكن الخُلاف ليس حريباً. فرئيس على حَصانة مستمرة ودأَنُفة. ودعوى مثل هذه الصصانة امر بلدية كراوون، البلدة القريبة من مُالُوفٌ مِن الحركات الثورية، قبل طريق الهسوائم، حسيث ارجي مُسَاشِرةً الحكم وبعده. فيهي تنكر حـوسبان تحبيته، ينتسب إلى الإحتكام إلى شرعية قائمة بنفسها «اليهمين، واستقبل رئيس البلدة التحية بغبطة وفرح غير مستترين. إنكارها جواز انسلاخها هي، الحركة الثورية، عَنَّ «الشحب» وأرتكابها وحمل استعادة الجنود النبن جعلوا مُثَّلَة وعبرة على رد الاعتبار والكرامة الظلم في حقه. إلى رجال جهروا عبث القيادة وليس حمل الفحص عن الماضي،

القريب أو البعيد، على سياسة اليوم حديداً ولا غريباً. وهو ليس وقفاً على الإفريقيين، ولا على المعارضات على أنواعُهُا، بنيهةً. فقي فرنسياً الشيراكية (والديغولية، أفتراضاً) والحوسبينية (الإستراكية الديموقسراطيسة) أثار خطاب رئيس الوزراء، السيد ليونيل جوسيان، في نكرى نهاية الحرب الأولى، قبل ثمانين عاماً، انقساماً سُماسيا وناريَّخياً حاداً. وكان جوسبَّان حيًّا في ٥ تشرين الشاني (نوف مـ بـر)، الجنود الفرنسيين ألنين رفضوا

وإذا كان الانفصال مقبولاً من

الناصية المدئية، فستعين عنيثذ

اعتماد حق تقرير المصير باعتباره

ولنلك ينبغي ان يحصل وسطاء

منظمــة دايفــاد، وشــركــاؤهم الدوليــون، خــمــوصــأ الولايات

المتسحدة، على التسرام قسوى من

الحكومة في هذا الشبأن، وعليهم ان

يطمئنوا قيادة الجيش الشبعبي

لتحصرير السودان قبل ان يكون

متوقعًا من الصركة لن تقبل علنا

خيار تقرير المصير الذي يمكن ان

الاستقتاء على تقرير المصير هي

ارادة شــعب الجنوب وليــه

التصريحات الحماسية للقيادة.

وفِّي كل حال، ما سيكون مهما في

النزاع المسوداني يبدو جاهزأ

للحل، وعلى الولاياتُ الْمُتَـَحَـدة أَنَ

تقوم بدور رئيسي، بالتنسيق مع

وسطاء دايفاد، والمجتمع الدولي،

لضمان تمديد وقف النار الى أجلَّ

غير مسمى حتى يمكن ضمان سلامة

وامن العمليات الإنسانية ولإعطاء

عُملية السلام الرّخم المنشود. ويما ان

الطرفين وافتقا اصلأعلى أجراء

استقتاء تحت اشراف تولي في

الجنوب فيتعين حضهما على قبول

عملية بولية لحفظ السلام للراقية

وقف الثار، واحتواء العُناصَ

الإصرامية المتورطة في التدمير

والقتل والنهب والاستتعباد،

يفضي الى الانفصال.

خباراً حقيقياً وليس مجرد حب

تكتبكية.

* كاتب لبناني.

أمرهما أعسر.

وتعاليها وتعاميها واقتصروا على

فمن جوهانسبورغ إلى الشمال

الفـــــرنسي يرعم أناس أن تدبر

الحاضر والآتي، ومباشرتهما، بليقان، خلقاً، بمن يحيطون بوقائع

ماضيهم ولو حالكة ومعيبة، اكثر

مما يليقان بمن يزعمون أنهم كانوا

دائماً مع الحق وكان الحق معهم

ويريدون أن الحق منعسهم إلى أبد

الْجُنِينَ. وهما بِلْيقان أكثر، لكن

على ممارسة حق تقرير الصير

بحرية. ومن ثم يمكن التفاوض على

الترتيبات الأدارية خلال الفترة

الانتقالية، والخيارات التي يمكن

التصويت عليها، بين الحكومة

ويمكن استجدام العملية لس

فحسب من لجِل انهاء الحرب بين

الحكومة والجيش الشعبي، بل لخلق

عاملاً رئيسياً للخلاف بين الاحزاب

الشمالية، فيتعين ان يسمح حلها

للشمال بتطوير نظام للحكم يقوم

اساسا على القيم الثقافية والتينية

الاحزاب السياسية الكبرى بدرجات

التعبجيل بوضع حدد للحرب.

وليتحقق نلك ينبغي الإينظر ألي

الانفصال باعتباره تفظأ قنراً. ان

الوحدة ليست غاية بحد ذاتها، وانما

هي وسيلة لتحقيق غايات اكبر.

ويتبسغي ان يكون صسون كسرامسة

الأنسانُ هو السّبدا الذي لا يُعلى

الوحدة الوطنية وسيلة لذلك الهدف

المهم قهو وقر فحسب تربة خصبة

لحدوث فظائع وإبادات جساعية.

وهي شرور ينبغي وضع حَد لَها، اذا

لم يكن ثملة من يريد لشبعيار والا

تُصْصِلُ ثَانِيهَ مُطَّلِقًاء – اثر ما

حصل في رواندا - أن يكون مشار

* وزير الدولة الســــابق في وزارة

الخارجية السودانية وسفير سابق

وبدلاً من ان يكون البسحث عن

ويجب أن يكون المبدأ الهادي هو

للشىماليان، وهو هدف تقت

متفاوية منذ الاستقلال.

وبما أن مسشكلة الجنوب ظلت

لحماع في الشمال.

والجيش الشعبي لتحرير السودان.

ر هذا الجهر.

الاقتصاد والأخلاق

حلال أمان *

■ عنيما أصدر القضاء الإنكليزي حكماً، خلال الشهر الناضي، بوضع الجنرال بينوشيه، بيكتاتور شيلي السابق، رهن الإعتقال، في السنشفي الذي كأنَّ يعالج فيه في لنَّسَ، شعر الكثيرون من محبي الْعدلُ والإنصاف، بالرضا والارتياح، ويدا لهم وكأن العدالة لَا بِدِ، فِي نِهَايِةَ الْأَمْرِ، مِنْ أَنْ تَنْتَـصَارٍ، وإِنْ كَانْت

للدلائل على ذلك تزداد ندرة في عصرنا الحديث. كأن الجنرال بينوشيه أرتكب بعضاً من أبشع جرائم آلقتل والتعنيب والتشريد التي شهدها الغرن العشرون ضد رجال ونساء لا ننب لهم إلا أنهم كانت لهم اراء محتلفة عن آراشه، أو اشتعه في أن لهم هذه الأَرَاءِ. أو كانوا ينتمون بصلة القرابة إلى أشخاص لهم هذه الأراء، وكان من بين الجرائم التي ارتعبها بونوشيه ونظامه، عدا قتل ثلاثة الأف شُخص من هَذَا ٱلنَّوْعَ مَن النَّاسِ، وداخـتـقساء، ألاف غييـرهم وتشويه أجسام الاف عدة اخرين إلى الأبد، تعنّيب الأولاد على مسمع من ابائهم وأميهاتهم وتعديب الأياء والأمهات على مسمع من أولالهم.

ومع ذلك فقد دافع البعض، معن يشساركون الجِنْرالْ بِينوش يه في المبادئ السياسية والاقتصانية، أو بالأحرى في فقدانهم لهذه البادئ، بقولهم إنه مما يمكن أن يغفر لبينوشيه جرائمه أن سياسته الاقتصابية اثبتت نجاحاً عظيماً، ادى إلى وصف اداء اقتصاد تشيلي ببالمعجرة التشيلية، أو هكذا وصفه رجال صندوق النقد الدولي، اسوة بالمعجزة البرازيلية، وللعجزة الكورية والمعجزة

الاندونسية. وقد يبدو هذا الدفاع غريباً في نظر بعض القراء، إذ ما بخُل الاقتصاد بِٱلْإَضَلَاقِ؛ وَّمَا عَلَاقَةَ مَتُوسُط أُلْبَحْلِ بِالتَّعْنِينِ؟ ولكنْ هذا في ما يَبِنو ما صار الله حال العالم في هذه الأيام. فقبل القبض على الجنرال بينوشيه باسابيع قليلة، واثناء الغضيحة المدوية للرئيس كلينتون ومونيكا لوينسكي، دافع بعض الامدركيين عن رئيسهم الامدركي بقولهم إنه مما قد يغفر له أخطاءه الإذلاقية نُصاح سياسته الاقتصابية

وقيل هذا وذلك بيضعة أعوام دافع البعض عن قيام الحكومة البريطانية برئاسة مارغريت تاتشر ببيع الأسلحة الى كل من إيران والعراق في الوقت تقسمه، بقولهم إن هذا كان ضرورياً للاقتبصاد البريطاني. ودافع الرئيس الاميركي السابق جورج بوش عن إرسال قوات اميركية هنّا وهناك بان هذاً كان ضُرورياً لخلق قرص عمل جديدة. بل إن رجلاً نبيلاً مثل فأكلاف هافيل رئيس الجمهورية تشيخيا، الذي جساء إلى الحكم وهو يحلم بتطبيق المبادئ الأخلاقية على السياسة، اضطر ألى تغيير سياسته الخاصة بوقف تصنير الأسلحة الستختمة في حرب لا أخلاقية، عندما قيل له إن مدينة كاملة من الدن التشبخية بعتمد اقتصادها أعتمادا كليا على صناعة الأسلحة، وأن النظالة ستصيب عمالها حميعاً إذا

توقفت للدينة عن صنع السلاح وتصديره. قد يقال إنه ليس هناك أي جديد في الأمر، وإن التاريخ الإنساني مليء بالأمثلة على التضحية بالأخلاق من أجِل السياسة، والسياسة في نهاية ألامس خَسانَم للاقستسصياد. وهل كَسانت التجسروب الاستعمارية كلها إلا تضحية بالأضلاق من أجل الاقتصاد؟ قد يكون هذا صحيحاً، ولكن المؤكد، في ما يبدو لي، أن الأمر لم يكن يعامل بالجراة والصفاقة اللتين تشاهدهما الآن. كانت دائماً هناك مصاولات لانكار ذلك، وقلما نحد في التاريخ الانساني، العصر الذي تعيش فيه، أعترافاً بهذه الصراحة، فإن التضحية بالأخلاق يبررها النمو الاقتصاديّ. كأن الذي يضحي بالأخلاق في للناضي يجد نفسه دائماً مضطرأ الى التظاهر بأنه إنما يفعل ثلك من اجل مبدأ سام من نوع أو آخر: إما نشر الحضارة، أو تعميم مبادئ العدل والساواة، أو النفاع عن الأقليات المضطهدة أو تمدين المتخلفين. أما القول بأن أعمالاً منحطة من الناحية الأخلاقية بمكن أن يبررها ارتفاع معدل الانتاج والاستهلاك فهو ما لم تسمع به إلّا.

مًا سرهذا السقوط الأخلاقي؟ ما هو السرقز هذا الصّعف الذي طرأ على الحسّ الأضلالي؛ إنّي لّا أجد لهذا تفسيراً إلا النمو الاقتصادي فبينما لا يبدو أن هناك عنامبلاً ينفع إلى نفو الحسّ الأخبلاقيّ معَّ مسرور الزمن، هناك بلا شك عسوامل تنفع الي نُموّ الاقتصاد. ومع زيادة النمو الاقتصادي، تنَّمو فرصَّ الربح الوفير وتتضاعف المكاسب ويبدو أن الاخلاق بمكن أن تَتَغَلَّبُ على الأقتصاد، عندما يكون الكسب بسيطاً، وعندما تكون فسرص الربح نادرة، ولكن الأخلاق لا بد، فيما يظهر، أن تفسح مكانها للاقتصاد عندما يصبح الريح بالملايين، ناهيك عن الدلاس.

يبدو إنن أن الانسبان لا زال أمامية طريق طويل قبل أن يتعلم أن الاخلاق والاقتصاد لا يجوز جمع أحدهما على الأحر، أو طَرح أحدهما من الأُخْر، وقبلُ ان يتعلم أنَّه، كمَّا أنَّ سَعْدُو الأَحْسَلُاقَ لَا يَؤْدِي بِالصَّرورةُ الى النجاحِ الاقتصادي، فإن النَجاحَ فيُّ الاقتصاد لا يجورُ أن يَغْفُر جِرِيْمَةُ أَخَلَاقِيةً.

طاعة (مر قيادة الأركان القرنسية، في الأركان الخلقية للمجتمع الذي نيسان (ابريل) ۱۹۱۷، باله جوم تسعى (دولة) جنوب إفريقيا اليوم السوداء بجنوب افريقيا، لم تقاوم لا

المجاعة الفظيعة سبب كاف لوجوب انهاء الحرب الأهلية في السودان يطغى عليه الحساس المهووس،

> مات كشيرون، ولا شك في ان وعلى رغم ان المصالحة لن تكون

وطبقا لتقديرات الجيش الشعبي

المُجاعة، والأكثر اهمية من ذلك ان مزيداً من الماسي من المؤكد وقوعه في المستقبل القريب، ما لم تتم معالجة السبب الرئيسي لهنه الكارثة الناجمة عن صنع الأنسان. ولذلك فان على المجتمع الدولي ان ينتهز هذه الفرصة لمارسة ضغوط على الطرفين للتحول في مفاوضات جادة للتوصل الى سلام عادل ودائم. سهلة، فان معالم التسوية المحتملة

يمكنها ان تقول لحلفاء الحيش الم نقل لَّكم ان لهــؤلاء الجنوبيين

خياراً حيوياً في حال واحدة: اذا ﴿ وَالْسَاعِنَةُ فِي تَهْيِئَةً مِنَاحٌ يَسَاعِكُ مكلف للخاية، ومن المقارقات المفعمة اضحت الحركة تسيطر سيطرة تامة بالتناقض ان ذلك يبل في أن معا على الفشل في بدء عمليات النقل في على الجنوب. وحسنى اذا حصل ذلك موعدها وفي التضامن الانساني فان السلطة المسكة على زمام الامور في الجنوب ستكون بحاجة الى ان يضمن لها المجتمع النولي الاعتراف

كثيرين سيموتون قبل السيطرة على حددت بشكل بقيق. اذ اشترط اعلان

سوداً خفية تتعلق بالإنفصال؟. لتحرير السودان، يتحول الانفصال

متواردهاء وجنعل السكان المطدين معدمين تماماً. والهدف من ذلك

المبادئ، الصناس في ١٩٩٤ عن منظمة الهيئة الحكومية للتنمية ومكافحة الحُفْف (ابغاد) التي تضم الدول المجساورة للسسودان آلتي بقسيت تتوسط في النزاع منذ سنوات عدة، منح الجنوب حقه في تقرير مصيره، لكنَّهُ اوصى بأن تمنحُ الوحدة فرصة، واقترح ترتيبات من شانها تسهيل بقاء وُحديَّة البِلاد، وتشمل تلك الترتب الفصل الدين عن الدولة واللامسركسزية الاقليسمسيسة والبيموقراطية التعددية، واحترام الهيكل الجديد للسودان. وللجيش الشعبي لتحرير السودان الحق كله في الحُوِّف من أن تستغَّل الدعوةُ إلى الوحدة من قسيل الحكومة التي الشعبي من الشيساليين: «انظروا...

معاقبة من يشتبه في تاييدهم للجيش الشعبي لتحرير السودان، وتدميير قاعدة تاييده، وارغام (الحيش الشعبي) على الإستسلام إو تقديم تنازلات كبيرة ومن الاهداف الاضرى تمديد حدود الشسال جنوبأ لتشمل المناطق التى اكتشفت فيها احتياطات نفطية كبيرة وحيث للقبائل العربية الني ترعى الأبقار مطامح في مصادر الكلَّا والماء. اماً النبنكا - الضحية الرئيسية لاستذرام المجاعة سألحأً – فهم

تقلصدا أغنياء بابقسارهم ولم يتوقعوا لأنفسهم - بما لديهم من أرض مناسبة الى درجة مشالية للفلاحة والرعى في أن معاً - أن بعرفوا الفقر. لكنهم فجاة وجنوا انفسهم معدمين تماماً، وليست لديهم الضبرورات الأسباسيية الكفيلة بإبقائهم على قيد الحياة. وفيما اكنت الضركة الشبعبيية لتحرير السودان قندرة عسكرية مشيرة للاعجاب، الا انها اضعف من ان توفر الحماية لشعبها، وافقر من ان تقدم البهم مساعدة مابية. وأضطرت الحكومة السودانية تحتُّ وطاة ضغوط رهيبة منَّ جاَّنب

المجستسمع الدولي، الى الادعسان والسماح بَدْسِهَيَلَ الوصول الي الحشود الحائعة. وقبل طرفا الحسرب وقنفنا للنار فُصد منه تسهدل ابصال الغذاء الي

المحتاجين اليه. وتنطوي العملية على جسر جوي

بانب ما يسمى اقوات الدفاع الشعبى، التابعة للجيهة الاسلامية القومية وهي تنظيم شبه عسكري

طلاب مصر يتحركون و... للمرة الاولى ضد عبدالناصر

■ قبل ذلك بعام، كان الشعب المسري، في

نَاكِرَةُ القُرِنُ العَثْرِينَ

١٩ تشرين الثاني (نوفمبر) ١٩٦٨

القاهرة كما في غيرها من المدن، انتفض غاضياً. لكن غضبه الذي كان من المنترض ان يتوجه ضد السلطة التي اصابتها مزيمة حزيران (يونيو) ١٩٦٧ بضرية عنيفة، سرعان ما تحول الى دعوة لراس تلك السلطة للبقاء. كان عبدالناصر اعلن بعد أن تأكدت الهزيمة أنه يستقيل ويسلّم السلطة لـ داخيه، زكريا محي الدين. على الفور يومها خرج عشرات الوف المصريين الى الشارع غاضبين مسارخين مطالبين عبدالناصر بالبقاء ولكن ايضا بتحمل

مسؤولياته، لأنه لا يجوز لريان لسفينة أن يرحل أذأ، كانت التظاهرات، شكلياً مؤيدة

اولى تظاهرات الاحتجاج المناونة للسلطة. والسلطات اختت هذا الامر في حسبانها بعد ذلك، وبدأ عبدالناصر سلصلة من الاجراءات، وقطع على نفسه الوعود والعهود. كانت غايته أن يخرج مصر من أتون وفضيحة الهزيمة، بأي شكل من الاشكال. ولكن هل كانت تكفى ارادة فرد، حتى لو كان رئيساً لقلب اوضاع ونسف بيروقراطيات وتغيير ذهنيات، باختصار لاخراج مصر - وريما العالم العربي معها - من هزيمة سَنَّ داخلية اكثر منها خارجية! هذا السؤال طرحه على نفسه جيل كامل من

الطلاب والمثقفين المصريين، وراح ذلك الجيل ينتظر وينتظر، صحيح أن محرب الاستنتزاف، راحت تتصاعد خلال الشهور التالية، وصحيح ان محاكمات جرت لتطال عدداً من المسؤولين (العسكريين والسياسيين) عن الهزيمة، وصحيح أن عبدالناصر راح يعزز سلطته الحقيقية داخل المؤسسات المهترئة الفائمة. لكن ذلك كله لم يكن، في نظر جيل من الطلاب والشقفين الغاضبين، كافياً.

كان راديكالياً ومستعجلاً. ناهيك عن ان تلك

الفترة كانت الفترة التي شهد العالم كله، فيها، تحركات طلابية وشبابية فاضمة جيل الآباء وتقاعسه ورجعيته، محاولة أن تضرج من لعبدالناصر، لكنها في اعماقها كانت واحدة من الماضي، وأن تتجه بثقة اكبر نحو الستقبل. وهكذا كان العام ١٩٦٨ عاماً حاسماً

ورابيكالياً في العالم كله (ايار/ مايو ٦٨ الفرنسى، احداث الكسيسك، تشيكوسلوفاكيا... الخ). وكان الاحرى به أن يكون كتلك في مصر ايضاً. وهكذا راحت شهور ذلك العام تشهد المزيد من الراديكالية التي تواكب فيها المطي مع العالمي، وصراع الاجسيال مع الغضب السياسي المباشر. وكان لا بد لهذا كله ان ينفجر. فكانت نروة الانفجار يوم التاسع عشر من تشرين الثاني (نوف مبر) ١٩٨٦. في المنصورة اولاً، ثم في الاسكندرية، وبعد ذلك في

ومحور الاتفجار كان الطلاب الصارخين ونريد مزيداً من الصرية، ونريد حرياً ساحقة ضد اسرائيل، وتسقط الامبريالية الامبركية، «تسقط الشرطة» ودشيقط الأمبيريالية السوفياتية، كان واضحاً ان الطلاب غاضين على كل شيء. وكان واضحاً ايضاً أن الحركة جادة ولا تريد ان تهاس.

انطلقت، كما قلنا، اولاً من المنصورة، لكنها كانت الاجراءات كلها خجولة. وذلك الجيل في الاسكندرية اتخذت حدة بالغة العنف، حيث سقط خمسة عشر قتيلاً واكثر من اربعمية

وفي القاهرة كانت المسألة اشبه بصرب حقیقیة، ویروی اشخاص ممن عاشوا خضات تلك الايام أن الطلاب الجامعيين والثانويين قالوا لأهاليهم عند الصباح مودعين أنهم سيخرجون وان يعودوا الابعد أن يقلبوا النظام وكان المدهش في ذلك التحرك، أنه للمرة الأولى منذ قيام الثورة، كانت ثمة شعارات ضد عبدالناصر

كان هذا جديداً، وانهش عبدالناصر اي

شخص آخر، غير انه سرعان ما تبين ان

الاطراف التي النفلت شبيعيارات مسعيانية لعبدالناصر ضمن شعارات كانت اكثر عمومية، اطراف تنتمي الى الساط الاخوان المسلمين، النين انطلقوا بدورهم يذرعون القورارع ويشاركون في التحرك، محرضين الطلاب الغاضبين على عبدالناصر الذي لم يكف عن ان يكون عدوهم اللدود منذ الاعوام الاولى للثورة. مها يكن، فإن الثورة الطلابية سرعان ما خبت، لكن عبدالناصر حفظ الدرس، وبدأ منذ تلك اللحظة يتحرك في استجابة غير معلنة لما كان الطلاب ينادون به، ولا سيما في مجالات الحرب ضد اسرائيل وتطهير السلطة من فئات كانت تحسب من بين المسؤولين عن الهزيمة.

ابراهيم العريس





فنا س ن المعاصس العالم ال القرد الـ

تمامه، و وحسنر تكئه: ومحاوك ېد غېر ه الإدراك الحضار الإنساق حفيع أد اقامة الا التي ته التشكيا والإطلا ىينالى العارة

المصريا الجانب وما والإساا حاء تد اللحجاد

عنواق الانتق الواقع هواجب والحد لروح ا إطارا

19794779111777

الحدد انو د الحاد العر الحر النه: الدنا الدنا سون. همدن لتين Lak بيزن سول

المعرض على تقديم مجموعة

اعمال لكل فنان على حدة، قادرة

استنهوت العديد من هؤلاء

الفنانين نتسجية تعيمق الوعى

الفنى التاريخي منذ الخسمينات

كرد فعل على الاغتراب الروحي

الذي رافق قوالب الحداثة الغربية

المنسوخة نسخأ وكنوع من اتبات

الذات أو دالاناء الشبرقيسة بروح

عصرية. ومن ئم، برزت محاولات

استعادة القيم الجمالية القييمة

من بيرنطية واسلامية مع فارق ان

الفنون انذاك كان لها دور طقوسي

شنعائري مرتبط بالدين والعبادة

امنا اليسوم فنهي تبسرز وتسطح

بانفصال عن الشمسائرية

والطقوسية، نظراً لسيادة سيدا

للقضول، وباعثة على التساؤل، الا

وهي الغياب شبه التام والمطلق

لأثر الحرب أو مخلفات او اوجاع

ومساسى الحسرب عن اللوحسة

فنانأ حاول بعد الحرب التعاطي

فنحن لانكاد نجيد عميلاً او

وتبقى مسالة اخرى مثيرة

الفن للفن في قرننا هذا.

ر... اللتنانية بعد الحرب.

كم بقي لي من التمني. الزمن لا يمنحنا التمني على الدوام. لنا حد، فإذا أنقضي لن يعود لنا إما نتمناه.

بعدُّ. لاجل ذلك بتضاعف الحنين الى الزَّليج. دائراً

في الوان هي التي تعلمتُ سطوتهـــاً. واحــــــقظتُ بمائها. يسري في العروق لوناً. لوناً. حتى الشعاع الأول للفجر. تُسخُّوصُ سماوية لا أنرك شكلها. هي هكذاً. من تون شكل تسريق في الأنفساس ندية . رطبة مانية وتسيل كما تسيل الحروف على ورقة .

تَعَامَاً. جَسدٌ في جسد. ولي الليل والنهار. منهما انزود بالرؤية المفتوحة كلما أدركت أن التعني

هُبُّ أَنْكُ لا تَفْهِمنِي. أيعوِك لأن تترك حواسك

تتحرك خارج ما كنتُ رصدتُ لها مِن الطرق. واتبع

ألواناً تتالف. من شدة دورانها. شمساً في وسطها

نقطة صفراء، هي المنبع لكل صوء. الشيعس. ريما.

إلماء. ومن كلَّفَك بتُحديد طبيعة المنبع؟ اكتف بالضوء

وأرم بنفسك فيه ليلة تكون إحدى ليلاتك البانيات.

مَما كُنتَ تَمنيتَ فلا أنتَ ولا ما تتمناه. كل مرة تعود

الى الكلام نفسه. كأنَّ ليس لديك ما تكتب سوي

الكِلمات ذَاتها. وهي كل مرة تسري في الأعضاء

بنغُم جبيد. فو جنيدً، وأنت تحسم، لأنها في جسدك

تدور. زليجاً. لامعاً. محرقاً. تانهاً. بن ملاكّين. فلا

تقترب من المعنى قبل أن تفتقد الطرق كلها. وتمصو

الأثار التي كانت من قبلُ تدلُّ عليك في هذا المحو

الجليل تكتب الكلمات ذاتها. وهي تشهد ميلاداً ما

ورد من قبل على سمعك ولا قلبك. هي كلمات تحريث

ترابأ من الدمين الى اليسسار. وعند المصبِّ تؤجُّلُ

المعنى. عالمة أن كل حديث عن المعنى هو حديث عن

الصعم. أتابع دورة الزليج. ومعي نفسي. أضحك. ثم الهرير يستبد بي. ليكن إيها الأصدقاء. إنني فيكم

أحّيا. ولي ليلٌ يدركني. حبّذا لو اقتربتُ ممّا أنَّا فيه.

من الجدار. والزليج. جدار يتلو جداراً. ولي صديق

يسالني عن كلمة الزليج. أقول أنصت أولاً. وأنظر

ألى الجُدار. الى هذه القطع الفخارية المنقوشة بيدين

مرافقتين كما كان اندلسي في قرطبة أو إشبيلية أو غرناطة. جيان. طليطة. كل تلك المن التي قرات

عنها فلم تعرف كلمة الزليج. قطع منقوشة وفق

تركيب فندسى يصافظ على توازن السماوات

فنانو لبنان يتجاهلون الحرب ويسعون الى وحدة التنوع

🗆 القاهرة - عماد قؤاد

عالم المراجعين

أحدر ز

Section of the second

والأملاء للتار تسرقي

والمعتدرة

هد سوارخ

والمستسر

استدر آن

والتسدول والعساقي

ي. معنف شاطر المستقالة المؤسط

ومروضية الماروض منهية

ر. د مند سوسر وعلي في

والمساد وهوالموعد ألتو

ا و المح المسلمية الوقي

المنعد والسواء في المبشلق

- معشره وعشون =

والمتعاول المتعاول

منعت المنحال دور تعييل

المستسمع الأول الدي <u>فيا</u>

حصب استعيبة لقدور

المراجعية الصفواطة

المراجبة لرجيلا

الدي طين

. د. ر مستب غا^ر فاتیعا

للمسيسة الأسقياد الوطلي

والمحدودة والصاه

مساسا عسود معدا

. ﴿ إِنَّ الْمُسَوِّرِيَةُ وَلَيْنَانَ

لا د للله الله الله الله

أن سينت الشهر الملبل

ن سنعت تفسطيني اع

والمدي للمنتخب فجلسأ

أستأت ومي حال حصل

حب بعسمية ومجان

غجاديث الإسلامية

وسيدر أالسلامي وإعلاق

ر الساسح عبر بطلغ

بالمصرير الفسطينة

عدده أن المسركسية

السندل في مؤسسات

حد سندشف التحرير لي

سره الى وجود عقبتها نوسس فأل طلبتان

سمسانيت في يعشق والهم

نی موسکو

المسراميثي الطيل أسالك واحدد الاستوع المقبل

سند ، ديسا ساروز الی

ويكر سحيات الجديد وتكر

بالعليمة ، سوشت

ت السفاوس وتوقع ال

و المسلودين في للسبا

أرساسا النسوية الثلاثي

تعدسانا الكليدية ولم

د د الاسرائيلي معللاً

وايريفر

ر استاره الی التعلیات

ومس الووراء الإسرائيلي

ابن الني للصويطة تعليه

يا العسب بسؤول لله

the street of the street

مدى مساول زيالقه المحين

ميويم الاستان ميد في المركز المركز

معد العالم معودة الثالث المال المال

السيس وبعث وسالل

1997 يد المعارضية المصري

الايراني أب

الس العور المعانون.

ن المسل جوابا اعتقاله إ

- سعد استناء المشاركي و

١ - ١٨٠٠ ما حسر خوفال

معدد المعدد المعلق معلم

والمراجعة المتعلق المنظمة

المستقد المستق المستقد المستق

■ نشأت حركة الفن التثبكيا المعاصر تباعأ في جميع انحاء العالم العربي، وذلك مند بدايات القرن العشرين الذي قارب على تمامة، وظلت هذه الحركة في مد وجسنر بفسضل روادها الاوادل، مستكلين على روح من التسرد، ومحاولة سبر الثقافات الإخرى في مختلف الحصارات، ولكنهم عي ---ظلُوا - ايضاً - يعيشُون في كلُ قطر، وسط إطار غليظ من المجلدة، لأمد غير قصير، وكانهم في جزر منعزلة أو متباعدة، تَفْصَلُهُم انساق مختلفة من سبل التفكير والإدراك واستبعاب ثقافات الحضارات الأخرى كان لا بد من التقريب بين هذه

الانساق للختلفة بطرق شرعية على مستوى ما يحدث الأن في حميع انحاء العالم، وكان لا بد منّ أقامة الاحتفاليات الفنية المتوالية التي تمكن رواد حسركسة ألفن التشكيلي المعاصرة من التعارف والإطلاع على تجـــاربهم ومنعامراتهم وكأنت البداية فى بينالي الاسكفترية، ثم بينال الكويت، فبينالي القاهرة، وأخيراً بينالي الشارقة، علاوة على تيابل المعارض الفنية على السيتوي الرسمي والثقافي.

من هنا، نظمت الجمعية المصرية لنقاد الفن التشكيلي، مع الجانب اللبناني، إقامة مُعْرضٌ فني واسع متباثل بينهما، وكان المعرض اللبنائي الذي أقيم أخيرا في قياعية العرض في دار الاوبرا المصرية هو باكورة هذا الاتفاق، حيث تعرض أعمال الصائب المعزي في لبنان في شهر تشرين الثاني (نوفعبر) الجاري.

ومَع اكثر مِن تسعين عملاً، لأربعة عشر فنانأ تشكيلياً لينانياً، منّ مضتلّف المدارس والأجيال والأساليب، قدم هذا المعرض الذي حاء تحت عنوان ومالامح من الفن اللبناني المعاصره صورة حية عن واقع الفن التشكيلي في لبنان سا بعد الحرب، أي وأقع اللرحلة الانتشالية نصو السيلام، وهذا الواقع الذي يحمل في ذاته منعظم هواجس ومعالم الشخصية الفنية اللبنانية المعاصرة التي تتسم بالغنى والأنفساح على السراث والحداثة معاً، والأستجابة الرَّنَّة لروح العصر الذي تعيش فيه، في: إطار العسالم العسربي والإطار الحضاري العالمي، المُميِّز لَثقَافة سرين، وحد لبنان بخصوصية تاريخية وحضارية حددت الجغرافيا مُسارِها الى حد كبير. فمُوقَع لبنان - كما تقول الدكتورة زينات بيطار في كلمتها الملحقة بكتيب المعرض - حسطه مسعسراً لكلُّ الحضّارات الواقدة من الشرق إلى

عال رسول الله

صلى الله عليه وسلد:

ني بهن بتمامهن

کان ہے عند اللہ

عمد ان بدخله

الجث وصن

عند الله

ع هـ د ان

سدنساسه

الجسنية - إن

بىروت بغداد

سارليفو

ستوكهولم

المدينة النجر النسروق الثلير العصر المعرب العناء

17.77

7,71 0,17

0,00 \$,70

V, Y0 0,07

£,£A

۵.۵۳

4...

٦,٠٢

7.17

0,19 1,17

Y,04 7,10

V, TO 0,05

7,04 0,17

7. 2.

Y, ST B. EY

V,10 0,00

۵,۳۱

14,11 19,21 10,17 17,-9 7,7- 0,17
14,12 19,72 10,17 17,-9 7,72 0,17
14,22 19,72 10,17 17,-9 7,72 0,17
1A,-- 17,21 12,7- 11,77 7,-0 2,17
1A,24 19,77 10,17 17,-7 7,70 0,17

1A,1Y 17,0Y 12,70 11,70 7,1Y 2,0.
1A,20 1V,Y0 10,0Y 17,1Y 7,0X 0,7Y

1A, 20 1V, YO 10, Y 1Y, 1Y 1, OA 0, YY
1A, YY 1Y, YY 12, 25 11, Y5 7, Y5 12, 2A
1A, YY 1Y, YY 12, 25 11, Y5 7, Y5 12, 2A
1A, YY 1Y, YY 12, Y5 11, Y7 0, 2A 2, Y5
1A, YY 1Y, YY 12, Y5 11, Y5 7, Y5 2, Y5
1A, YY 1Y, Y7 12, 15 11, Y5 7, Y5 2, Y5
1A, Y7 1Y, Y7 12, 21 11, 2A 1, Y7 0, Y7
1A, Y5 1Y, Y1 12, O 1Y, Y5 7, Y5 0, Y7
1A, Y5 1Y, Y1 12, O 1Y, Y5 7, Y5 0, Y7
1A, Y5 1Y, Y5 12, Y5 11, Y5 7, Y5 1, Y5 1, Y5
1A, Y5 1Y, Y5 12, Y5 11, Y5 7, Y5 1, Y5 1, Y5
1A, Y5 1Y, Y5 11, Y5 1, Y5 1,

10,00 11,00

12,04 11,07

17,77 18,17 11,70 7,02 8,8-17,77 10,01 17,00 7,77 0,10

F1, 07 17,00 V.A

11.11

11,07

15.01

1A,-T 17,51 15,7- 11,7T 7,15 5,0T 17,17 17

11,57 V,1V

A,..

* تقويم الركز الاسلامي في أخر - المانيا. ** يرجى مراعاة التوقيت الصيفي.

1A, . 17, £9 15, YA 11, YE

10,11 17,17 18,11 17,01 17,11 11,11 17,71

14,11 11,17 15,11 11,70

14,17 15,47 11,17 15,7A

1A, £A 17,11 12,£A 17,77

17,71 17,04

17,07 15,70 11,5A

75, E4 11, A7, 31 P3, 51

17.71

14,1. 13,77 18,11 11,84 V,...

1A,1- 1Y,10 11,0Y 17,11 Y,-1 0,1Y 1Y,00 17,12 17,0- 11,0Y Y,TA 0,11

14,11

14,51 W, T 15,51

11,TA

الغرب وبالعص، لذا فقد اندمجت على أرضه، وفي تاريخ حضاراته الغنية، مجمل الأساليب والقيم الفيحة الصمالحة لمضتلف الحضارات والعصور التي مرت على المنطقة العربية بأسرها. ونتسببة لكل نلك، نقوم

الشخصية الفنية اللينانية على وحدة التنوع في الهوية الثقافية الوطنية. فقد تداخلت القيم الفنية القومية والسنبة والعلمانية ببعضها البعض بتدلخل وتواصل الحضارات الفنية. ومن ثم لم تعد هناك أي قيم فنية قومية صافية مشة في المشة في نهاية القرن العشرين، إثر ما يمكننا تسميته بالانتثأع المضاري والثقاف الشبصولي، الذي بأنت مسالة مجابهته شيه مستحيلة، خصوصاً في بلدان العالم الثالث وفي ظل نظام عالمي جديد يسعى إلى وحدة الثقافة العالمة.

ومن ثم، ضم معرض «صلامح من الذن اللبساني المعاصر، أعمالً فنأنين أعلام وشباب، تنتمي في عالبيتها الى نتاج التسعينات، والتي مثلت - بعنفوية تامة -أمندأدا لتطور الفن التشكيلي في لبنان، حيث عرف الفن خلال قرنّ كأمل من الزمن محطات أساسية ومتنوعة، ارتبطت إلى حد كبير، بسياق تطور النهضة الثقافية في لبنان، والتي بدأت مظاهرها تتبجلي في الفن أواخسر القبرن الماضي، فضَّلاً عن تواصل وتفاعل الثقافة والفن بالقضايا المصبرية للعالم العربي، وبمصاولة بخول فلك الحداثة العائبة بشكل دؤوب ومتجدد، نتيجة براسة وتخصص مُجمل هؤلاء الفنانين في المعاهد الفنية العالمية، حيث بعود غالبيتهم باساليب ورؤى وتيارات، يحفل بها الغرب ويفيض، مما يدفع بدم جسيد داتما إلى الفن التشكيلي المعاصر، الذي مر بجميع المراحل والمدارس والنزعات والتيارات التي شهدها أَلَفُنَ الدِّسْكَيْلِي العَسَالِي في الاكسابيمية الرومانسي والأنطباعية والواقعية النقبية والتحبيرية والوحوشية،

فالتكعيبية، فالتجريبية، والبوب ارت، وغسيسرها من اشكال الفن والموضة، والتي تنتهي بـISME. والمؤكد أن الصديث اليوم عن خصوصية نناج التسعينات في الغن اللبنائي انما يفترض ربط الظواهر بجثورها ومرجعيتها وطروفسها، اي بواقع تطور الفن ت بابداع كوكبة من الفنانين الطلبعين، والنين تصح تسميتهم بدالرعيل الشاني، نسبة الى الرواد. هؤلاء هم: ستعيد عقل، جان خليفة، إيفيت أشقر، بول غيراغوسيان، نَقُولًا النمار، حليم جرداق، سلوى

روضة شقير، ميشال بصبوص،

وجيه نحلة، هيلين الخال، عارف الريس، شغيق عبود، جولسانا ساروفيم منير نجم رفيق شرف، جوني، منير عيدو، وحسين بدر النين وغيرهم

الفنية اللبنانية في تأميل الفنية المحلية أو اللون المحلى، حسيت ظهرت معهم للصاولات الصادة والرصينة لاستعمال يخول لبنان قلك الفن التستيكيلي المعساصس، والحداثَّة العالميَّةُ. فَطُهرت في نتاجاتهم اولى مظاهر التحريدة والتكعيبية والسوريالية، وكذلك سبجلت اعسالهم وتجساريهم محاولات للبحث عن الهوية الفنية والأصالة التراثية المشرقية، التي شكل فن الأيقونات والصروفية والأرابيسك الإسلامي والأساطير الشعبية وفن المنمنمات منطلقا لها، حيث من العديد منهم بمراحل فنية متعددة ومتنوعة، حاول فيها التوليف والتوفيق بين التقنية الغربية الصبيثة والشرقية. لذا يعتبر نتاج هذا الرعبل المتميز تمثيانة المتماك او حجر الزاوية لتستشكل مسلاميح النزهو في الشخصية الغنية اللبنانية، والتي تعتبر اليوم مصس اعتزاز كبير.

إضافة الى ذلك، نستطيع ان تقول انه، مع هذه الكوكسية من فناني لبنان، برزت مقومات صحة الفنحة المستقلة، والاحسناس القردي بالعالم وكسر المالوف والرتيب. فالاحساس القوي بالزمن والارتباط النفسم والجمالي بالمكان (الحياة، السلة المناح، العمارة المحلية، الطبيعة، التنسيقية الجمالية على حساب العسلاقية باللون)، كل هذا ولد الفكرة أو فلسننفسة الفكرة الصندق الذاتي، والحسرية في التعبير والاهوأء الشخصانية والموضوع، أو حدث ما. وتحطيم القواعد، ومصاولات

محمود صفاء على شمس، والياس ىيب.. وقنانين بارزين بتىميىز من

هذا الرعيل من الغنانين حمل هواجس تطور ملامح الشخصية

والكولاج - بما يرافقه من صواد حيث توالفت فيلها النهنية

وتبقى ظاهرة اخرى ملفقة، تميسن غالبية نتاج الفنانين وهي ظاهرة الولع اللوني، فيقيد لأنت منعظم نتساج أواخسر التسانيات واوأثل التسعينات روح فنية يغلب عليها الاهتمام البارز بلعبة اللون وتنويع الفاعيات النفنية اللونية في «اللوتيف، الواحد، مع نروع واضح نصو التسطيح، وخلق تاليف لوني بحت يلعب فسيسة التسشكيل جسوهر الفكرة او

مع شبجونها في أغماله او معارضه، فهو سؤَّال مشقوع ﴿ إنن - يرفض القنان والمسقف اللبناني للحرب بكل اشكالها والوانها، وبالتالي، اكدت جميع له حات المعرض، محاولتها لجمع الستات الثقافي والفني ونفض اوجاع الحرب. ففي اقصى احتمالات توهج الحداثة وما بعدها لدى فنانين

مثل: حسين مناضي، محمد الرواس، شوقى شمعون، جوليانا ساروفيم، وهلين الخالَّ، وغيرهم، تطغى النبرة الشرقية او النكهة المحليَّة، سُسواء في النَّساليف او اللون او المفسسردأت، في الوقت نفسه الذي تؤكد فيه اعمال كل من: شوقي شمعون، فاطمة الحاج، على شيمس، عيمياد ابو عيجيره، محمود صفاء هبيت بلعة البوات، خصوصية الطبيعة والبيئة اللبنانية.

هاية، لا يتبقى سوى الاشارة الى فن الجسرافسية والكولاج والصبورة لدى الفنان محمد الرواس، والتي تعد ظاهرة فريدة في لبنان، اكدت حضور الرواس عَـَالِمِـاً في فَن الجِـرافِـيكِ والفَن النهنس CONCEPTUAL ART او ما بعد الحداثة.

على اعطاء فكرة جليهة عن شخصية الفنية واسلوبه وغنى الفنان المعاصر، ولكن اختلفت طريقة معالجتها واسلوب قدراته وسط اقرائه، اضافة الى ان هٰذاً الحرص اكد ظاهرة اخرى في التَّعَاطي التقني والجَمالي معهاً. ` ولوحات هذا المعرض تشمر للعبرض كله، وهي طأهرة النزوع الى تنوع المادة والنهنية البنائية نحو القيع الفنية الشرقيبة التاريخية، اى الحس التجريدي لموضع سواء في تقنية الاكريليك والمسوفي والميل الى الزخيرفة الزيت او الاحواريل والغواش، الهنسسية او الإرابيسك وقد

فالرائي الى المعرض سوف يلحظ هذا المدى البسانورامي لحركة الفن التشكيلي في لُعِدَان، فهو فن كل الهواجس والنزعات والتعبيرية الغربية فالتجريد

يضم اعمال فنانين اعلام وشباب، تنتمي غالبيتهم لجيل التسعيثَات، وهو ما يمثل امتداداً طبيعياً لتطور الفن التشكيلي في العقود الاربعة الاخيرة، بما يشمل الطبيعي للأبداع اللبناني، وهرت توازن الأرضية المكانية والزمانية من جيل من الفنانين اللبنانيين. كما تضمن المعرض فنانين كبار من جيل الخمسينات والستينات والسبعينات، أمثال الفناني: حسين ماضي، شوقي شمعون، جوليانا ساروفيم وهيب بتديني، محمدالرواس، عماد ابو عجرم،

حِيلُ الثمانينات، أمثال: فأطمة ألحاج، هيبة بلعة البواب وراشد ىحصلي.

الحب والقرح والعمل والحبرب والموت والخوف والشبجاعة، ما زالت الى اليوم هي نفسها هاجس أمين العاشا، حسين ماضي، حسن

وخامات متباينة - والغرافيك

والمدارس والمذاهب التي تدور في فلك القرن العشرين ونهاياته، الشرقية الهنسية والزخرفية والتسطيح والغطرية والانفعالية والسوريالية وكل ما يمنح الخيال اللبنانين في مُعرضهُم هذا، ألَّا

الموضوع. بما يعني تحميل اللون الوظيفة التشكيلية والتعبيرية والايحائية، بصرياً، فتلعب النَّكَهَّة

وكماً قلناً، فإن معرضنا هذا فترة الحرب التي زلزلت السياق التى يتحرك ويتنفس فيها اكثر

وحسرص القسائمسون على

تجسيد التسراث، والقسيرة على

التحول والتنوع والتغير الدائم

دعائم التميز في الشخصية الفنية

اللبنانية، والتي استند اليها

معظم الغنانين الشبياب النين

طهروا في النصف النساني من

- فتاريخ تطور مراحل واجيال

الغَن التَّنَّ شَكِيلَيْ فَي لَبِنَّانَ، هَوَّ تاريخ شخصيات فنية لبنانية،

لكل منها بصمتها الإنداعية

المتميزة والخلاقة على صفحات

هذا اللَّقْن، فَنحن نجِيد أن كل قنان

سواء من صور الحياة والبيئة او

الطبيعة أو التاريخ، أو الواقع

بشكل متميز ومختلف عن سابقية

أو معاصريه. فالفن الذي قام منذ

فجر التأريخ على منظومة من

الصبور والموضوعيات تعيالج

هواجسٌ النفس الأنسانية من

وداع العروبة، لحازم صاغية

السبعينات والثمانينات.

لُقَد أَرسي هَوْلاء في لبنان

في وسائل التعبير.

● عن دار الساقي في بيروت ولندن، صدر كتاب دوداع العروية، لحازم صاغية محتوياً، إضافة الى مقدمته، فصولاً عشرة هي وإنعدام الصلة بالواقع او تعميم المسرق، دبين التحدي القومي والتحدي السلطوى الفائض، ممفاهيم اللغة والتَّقافة وواقع الإنفصال الثقافي، «انتظار التقافة وإنشطار الواتها وحقولها، والنفسية التي بلبلتها القومية وصادرتها الوطنيات السلطوية، والتاريخ السياسي المديث: مصدر الاحزاب، قضية فلسطين، والوَّحداث تتمُّ قصراً، والانفصالات أكبر بما لا يقاس»، «الوحدة الاقتصائية والعلاقات البينية الصعبة، المحيط الكبير يتفرع مناطق والمستقبل يغدو مستقبلات، ودمن العدو الشترك الى إحتمال كوني لم يتبلور

من التعريف بالكتاب: دهذا الكتاب مصاولة للتدليل على عمق الأثر الذي باتت الدولة تخلّفه على الصياة العاصرة للعرب في بلدانهم، وعلى مدى الضرر الذي ما يزال يلصف تلكؤ الايديولوجيا القومية على أللحاق بالواقع.

تأثير الثقافة العربية في الأدب الاسباني

● صدرت اخيراً في القاهرة الترجمة العربية الكتاب (تأثير الثقافة العربية في الأنب الاسباني) وقام بها الدكتور حامد ابو حمد واخرون. ويتعرض الكتاب للأصول الخلافية حول اثر الثقافة العربية في الاندلس، وكذا مرلحل تصول المستشرقين الأسبان في دراسة أثر هذه الثقافة من خلال طرح رۋى متعددةً.

ويعرض بالنماذج لعدد من النصوص الشعرية والمسرحية الاسبانية ويتعرض في الجزء الأخير الى التأثر اللفوي والسلوكي للاسبان بالحضارة العربية

ديوان الحياة المعاصرة في مصر

• صدر عن صركز تاريخ الأهرام في القاهرة القسم الثاني من الجرء الثاني من كُتأب وبيوان الحياة العاصرة، النكتور يونان لبيب رزق أستاذ التاريخ الحديث في جامعة عين شمس. ويتناول هذا القسم المرحلة ما بين عامي ١٨٨٢ (عام الاحتلال السريطاني لمسر) و١٩٨٢ (بداية تولي الضديوي عباس حلمي عرش مصر) ويهتم هذا القسم بالقراءة

الشاملة اجتماعياً واقتصادياً وفنياً. ويقع الكتاب في ستة أبواب، يرصد الأول منها التطورات الأجتماعية التى جرت للشعب المسري في مختلف شرائحه، ويعرض في الثاني لظاهرة أستمرار بناء المؤسسات الحديثة رَّغم وطأة الاحتلال. ويتعرض في الأبواب الاربعة الباقية لموضوعات عدة ابرزها بدأية الكشوف النفطية في مصسر وكذا ميلاد المسرح فيها.

اصحاب السفننة

● أصدرت دار افريقيا الشرق بالدار البيضاء الترجمة الفرنسية لكتاب ابن الزقت الراكشي «أصحاب السفينة أو القرن الرابع عشر»، قام بترجمته كل من المستعرب الفرنسي ألان روسيون وعبدالله ساعف، مع تذليل طويل يحددان فيه الاطار التاريخي للكتاب، ظروف السياسية، ونمط كتابته، وقد أختارا له عنواناً فرعياً: «الاصلاح والسياسة في مغرب الثلاثينات». يقول المترجمان في التذييل: «تشهد كتابة ابن

المؤقت على حركتين ذأت حمولة استراتيجية: انها تحرر، من جهة، الارضية لاقامة موقف اعتراضي يَتَمَثَّلُ في النزعة الوطنية التي عملت فئة «العلماء"، التقليديين، في الغالب، على الابتعاد عنها... ومن ناحية ثانية، تحرير «المرجعية الدينية واستثمارها في مجالات غير مسبوقة، وكتابة أبن المؤقت تبرز نلك الانفصال الذي حصل ليس بين الديني والسياسي بل بين الوطنية والنين، فَأَنْحُهُ بَذَلْكُ الطريق لاعادة تركيب حديث لرموز الهوية..

«لا أحد يشرب – مشاريع الياه في استراتيجية اسرائيل»

 صدر عن شركة «رياض الريس للكتب والنشر، (بيروت) كشاب جديد للمهندس طارق الجنوب بعنوان «لا أحد يشرب - مشاريع المياه في استراتيجية اسرائيل. يتألف الكتاب من فصول أربعة. ومن عناوين الفصول: أطماع اسرائيل في مياه جنوب لبنان والجولان ومصر، تكتيك اسرائيل في المفاوضات المتعددة الطرف حول المياه، المياه جسس عبور اسرائيل الى الجدمع العربي: استشراف أفاق التعاون المائي بين العرب وبول الجوار الجغرافي.

ويعالج الكثاب الصافل بالجداول والضرائط والرسوم البيانية، أطماع أسرائيل المائية ومشاريعها المائية، الجديدة والقديمة (قناة البحرين والقناة المائية العازلة في الجولان، والاكياس المائية العائمة في تركيا، ومشروع الابراج الحرارية لتحلية

محمد بنيس

أمكنة مختافة

تختار زاوية وتجلس. قبالة مركب من الزليج. على جدار غرفة. مثلاً. في مجاز بيت. أيضاً بهو. قريباً من ينك. مدينتك لم تعد تعرفها تماماً وهذا يهمك حيناً. ويبعث فيك عساليج النبران. حيناً. قُلُّ انه الحنين. قل إن الحنين رحمة، ولا تُبال. بشيء يخالف الحتين. مهما اشتند الخلافات حول من انت ولا حول معنى الحنين. صداه وتقصيله. نلك أمر يدعو للربية عندما تجلس. في موقع الزّليج. في أي وقت تشاء. مع تفضيل لحظة الضوء الخالص النازل من أعمال السكينة. وحدك جلست وأنت لا تلتفت الى الأخرين. عيناك مشتوبتان الى هذا المركب المعجب، السالب للعقل، جدارٌ، مجازُ، بهوَّ، ولك أن تضيف من أمكنة مختلفة الى ما تتوهم أنه لا يوجد.

ي نسيت أن الغريب يتعارض مع الطبيعي. هما معاً منوان. الواحد يطلُ على الثاني في تؤدة. ويمضيان في شُريانك. يجريان مع الدم، وبه يمترجان. هذه اللَّحظة لك. ولا تسمع ما يشوش عليك الرؤية في صمت كانه الموسيدةي. متوقفاً عند الأشكال". الخاصة بالقطع الدائرة حول الجدار. وفيك تدور الأشكال كلها. يدان مراهقتان قامتا بنقش الزليج. في شبه دكان. معمل كنا نسميه. ونحن صغار. ثم لمُّ يعدُ أحدُ يُكررِ الكَلِمةِ. مكانُ. مقصى عن وسط المُدينة، فإذا هو معبد صغير، بسقف يكَّاد ينهدم، ركائز السقف مقوسة الى حد الانكسار. ومع ذلك يجلس الراهقون. الولحد جنب الآخر. بأمر معلَّمهم. ني يد كل وأحد منهم منقياش، وفي اليد الأضرى نَطُّعْتُ مِنْ الفَــِخَــَارِ. مِموَّهَ بِلُونَ. هِو الأَرْرِقِ. هِو

الأبيض. هو الأخضر. هو العسلي. تنظر الى الزليج منقوشاً. ثم مصفوفاً. على جدار، في شكل دانري. قضيان ونجوم. تتلاقى في نوم خسفيف. وفي سكرة. منا أحسوجني الى هذ السكرة. فيها أنوب. وأعطى النوبان هيئة الحنين. لا الى وجه ولا الى عائلة مخصوصة. بل الى اللاشي، فرآغ مُعُجِب كان انفصل عني. فاغتريتُ. وتغريتُ قصبة تتنفّس الدخان الرمادي. لمعامل هجمت علم بأنابيبها. المرتفعة. وفيها من علامات الحمي م يخيف جسدي. المقترب. من افتقاد ما يتحرك به. جمالاً، صامتاً، حتى لا أجيب. ذلك السائل الذي زعم أنني لا أنصت الى الرنين الخسالص للضوء ساقطاً من انحراف كوة. في أعلى الجدار. ولا اتنكر تماماً. لريما كان للكان ضريحاً. وأنا أتوهم أنه البيت. بيتي. من دون ملكية مكتوبة في سلجل المتلكات. لا. إنه مكن مهاجر من الآباء الى الأبناء.

هواك أيها الزلّيج. والبارحة جامني هذا الدوار. كلمني وأنا أحاول الابتعاد عن الضبيع. الفرح بصديق من القاهرة. سعيد الكفراوي. أو صديق من لندن. أمجد ناصر. ونحن في مكان من الزليج. تلك الكلّمات المُشتركة هي التي تترك قاموس المحبة يفيض بما يتوالى من الأحوال على جسد. جسدنا. ونحن تائهون في أرض. من قبل كانت القاهرة. من النيل الى سيدنا الحسين. وصديقي جمال الغيطاني يرافقني. أثراً أثراً. وفي كل أثر سالاسل من الصوء. ونحن نمشي أسجد وأنا من غير اكتراث بما قد يفاجئنا من افتقاد الطريق. لم يكن ذلك شاخنا. ولا كانُ ونحن الثلاثة. أقصد أربعة. أقصد الأصدقاء الذين أحبهم. من وهج عربي الى وهج عربي. في البلاد المتفرقة. من فلسطين الى بقاع الأرض. غربا وشرقاً. الأحباء. ونحن نطوف الأرض. بحثاً عن كُلِعةً. بها تبدأ العربية حياة ليست حياتها السابقة. هي قطرة ضوء. في جسد. لُغةً. أحببتُ هذه اللغة. لغَنِّي. أُحِبِبِتُ مَنْ صَنع حِمَالَها. لقرون تستعصي على الغنَّاء. وهي تاصعة. دائماً. في دمي تجري. على الغنَّاء. والله تاكية

كما يجري. الدم في الكلمات. هذه وحدثك انت. في مساء يحتاج لصبيب من الأمطار. حتى نرتشف السكينة. على الجهة المقابلة لشمال البحر الأبيض المتوسط لن يرانا أحد. ونلك سِبْعَثُ الرحمة. أويّخ نفسي. كلما احسستُ أنها انفصلت عني. وانسآقت نحو ما لا يعنيها. مجاراةً لجاملة، تُعينتني احياناً. لكنها تُرمقني، ترمق انفاسي، وكلما اقبلتُ على الفكاك منها ترات نحوي قوافل من عبار. أعجز عن استدراك ما يفلت مني تقييضي. هي. ولا حيول للكلمات. في نهار تُخُرُّ الشمسُ للكتفين. فلا اقوى على السير. مرهق أرند في نفسي. فلا تسمعني نفسي. ولا سواها.

ثمة عجب مما اضبع فيه . هل لي برأس ليست رأسي، هل لي باعضاء تنفصل لزمن عن أعضائي. أتمنى ذلك. وأظل أتمناه. حتى متى أيتها الاعضاء.

والأرض. منها كأنت الأشكال تدور على بعضها أو تصطف في خط يفتقد نقطة النهاية. تتكرر جملته الأولى لكي لا يكتمل أبداً. إنه التكرار. اللانهاية. وإنزعُ إلى الصعت. نفحةُ الوحدة. ما بقي مني. رصدتُه لهار هي. القريبة. المتفردة. الجليلة. أحسها تتكون في المسدر، قطرتين. قطرتين، من فم قصبة

معلقة فوق جدار، أطيل السمع مغمض العينين. وانصت الى التقطُّر. من الأسفل الى الأعلى. يصعد الرنين. شكلاً نباتياً. يرتفع ويمتد. في كل حركة لون يضيف الى الألوان المعروفة ما لا تدركه الأبصار. في النفس يتجدد ويضيع. برهة واحدة. لمع البصر. أيها اللون لا تُسرع في العبور إن جسدي قريب منك وفيك مقيم. هو الذي وهبته لك فلا أدري أين هو تباطئي، وانشرحي، توسطى الصحن وانفردي بي. قطرةً من نفحة. ومن طيب سيهجم على بعد قليل. وحدثاً أنت. أنا. التي تعضي حاملة أقدامي الى غيري. في الصمت. نتشبابه ولا أحد منا يعرف

الأخر. هيُّ التي تطوف بي. وفي الفجر تلمع لمعة خفيفة. أخببت تلك التي لا تمضي، أو عندما تعزم على المضي تأخذ مني شيئاً منسياً. ولا تعود. مهما الحدث. اطوف وهي تطوف بي. ألَّم أسكن إليها وأنا مقبل على الكلمات؛ في حالة تكبر كلما جلست لأنصتُ الى الوان الزليج. تراكيب معجبة. أضواء تتكامل في شساعتها. صحراء تمثل أمامي نلك المنبع. اللونُ يغطى ما بقي منها. ومنى. أوشُّوشُ اثناء الطريق. انهض والعب بالكلمات. في موقع لا يدركه سواك. لا لأنك قصرته على نفسك بل هو انفرد بك. هو الذي اختار وعبيّنٌ. فعلا سلطان لك عليه. إنك ما يريد منك. فاتبع أثره واستسلم لغوايته. نهاراً وليلاً. جالساً. قبالة جدار. مجاز أو بهر.

ولي من هذه الوحيدة الشكوك، هل هناك منا هو اقسى من ان تعيش من اجل لحظة فلا تظفر بها إلا مهاجراً من ضجيج آلى ضجيج؟ وما الذي ينيم الحالة دون قدرة على السكن فيها؟ الايام تلو الايام ته جرني أعضائي. وأنا أربد في صمت شبيه بمسمتي. كُنْ مِعي في الليلة والليلة. اجعلِ من نهاري. طريقاً إليك فلا تأخذني منك سنة ولا

أعرف أن الوقت هارب. وأن الشعني يستنفد أجله لكنتي مقيم. جالساً قبالة ما يهبني الشفاء. لعلني أنظر الى اللؤلؤة تنزل قطرتين. قطرتين. على ورقةً. وبي من النشوة ما لا يمنعه حجاب جلسة لمقام الزليج. وفي هذا المسكن الاول اكتشف إمضاء يد في ما تبقى مني. كما لو كنت جسدا من يد. يد واحدة. بها تكتبني الكلمات. وأبصر منتهاي ومبتدئي. فيها الوانا تتراقص في الصدر. وفي الصدر. وفي الصدت تعرى أمامي، فلا حجاب بيني وبينها. لنا هذا الوقت من صمت ومن موسيقي ولنا ليلة في

القرميد الأحمر مأزال صامدأ

 البالاً تركت زجاج النافذة مفتوحاً، ربعا نائتني، فأخرج اليها، سننت رأسي أعبى، غرفتي الصغيرة بالتخان الذي سحبني وراء إلى بيت صديقة في رأس النبع، غادرت في الطلقة الأولى، خبات أشعارها في حديقة منزلها، زرعتها بين الزهور، ريما فاحت رائحة الورد شعراً، وغادرت نص الطائرة، حاملة حقيبة السفر وبفاتر ما زالت بيضاء، اخبرتني مرة أنها سترسل وجعها بين الجولة والاخرى، وكانت كلما هدات اتلقى رسالة مطولة، تطالبني فيها أن أزور حديقة منزلها، وأسقي ورودها، ولما انتهي أجلس على النوج الوخامي أتابعً قرابة ما وقع من الاحرف والكلمات على عتبة البيت تتداخل مع الامكنة والاشبياء، والصبية كأنها ما زالت أمامي، تهرب مني تغلق الباب عندما تراني، فادخل من النافذة، تسد الطريق، وتعرف ان مزيمتها بعد المطاردة واقعة فأين المفرا وتخرج الى الحديقة مستسلمة تجالس ورويها، تحايثني عن أحلامها، واقعة، إلا بعد أن جانس الخبر، الصبية في

قاسم قاسم

أوّ ما حوله، أخاطر في الحضور، ربعاً يبست الاشعار وقسا القلب، تلك نكريات تحضر عندما وانا أحدق في صواد عينيها، ولم أبرك أن الخسارة

مستشفى الجامعة الاميركية، وإن الإصابة ملعونة، وعليها متابعة العلاج في الخارج، كنانت معددة مغطاة القدمين حالما رأتني، صرخت طالبة اخراجي من الغرفة، عدت أدراجي وجلست في الصالون، فيحضرت اختها وراحت تطيب خاطري. فيمت الحكاية، وخرجت...

جاءت الرسالة مع مفتاح البيت المغلق، اعتذار تلو الاعتدار والقدمان ضاعتًا في لحدى الحولات، هريت العائلة مع أفرادها، حملوا ابَّنتهم الى فرنسا. الوردة كالصبية، أخاف عليها، داعبت ورود حديقتها، وجلست في المكان عينه، حين كانت تنتهي مطاربتي لها، تجلس منهوكة القوى وتتوسلني.

دعني ارتاح، لقد تعبت. لا أظن أنها تقصد الصرب، بل مشاغبتي وحركاتي الطانشة. تطلب مني الاستماع الى أخرً قصيدة نسجتها، وبدل ان استمع اليها، كنت أراقب حركة شفتيها، تسريحة شعرها، تمايل عنقها الطويل، لون عينيها العسليتين، نبرة صوتها الحنون،

وعندما تنتهى كنت أحثها على الكنابة مجدداً... حين حطت في الغربة، فاضت بموعها... تعارفنا قبل الساعة الاخبرة من الحرب، ونسينا ما تكتبه الصحف ولما وصلتني الاحرف الاولى فضضتها بسرعة وقرأت:

أخبرني يا صديقي، كيف هي بيروت، أخبرني عن القرميد الاحمر، ما زال صامداً، أجبتها ان الطيور حمته من وحشة القذائف، فاطعأنت ومن غرفتها المطلة على ضوضاء باريس، جلست على كرسيها المتحرك، تتنكر انكسار التلاقي عند برج

Commence of the second second

dell in 1250

ومن اسماء الزهور: تمرحنة وريحانة،

ومن اسماء الحيوانات: سبع، وضبع،

ومن اسماء الطيور: صقر، وعصفور،

وهناك اسمناء للاصصار الرضيصة

والكريمة مثل: راط وييشية وجوهرة وتولية،

ومرجان وفيروز وهناك كذلك أسماء ثيأب

وملابس مثل قمصان وطربوش، وزعبوط

وهناك استماء بالقناب ورتب ووظائف

وهناك ايضًا الأسماء المركبة، وهي قد

ترتبط بعدادة ان يسممي الأباء اولأنهم

اسمين اسم يسميه الآب وآسم تسميه الام

الرسول (صلى الله علية وسلم) للتبرك مثل:

محمد عاطف، او احمد انیس، او اسماء

مركبة من مضاف ومضاف البه مثل: نهاية

الجمال ومنتهى العجب وجل الصانع وورد

كُمَّ تُنْتَشَّر فَيْ الْثقافة المصرية عادة

وتضتتم الدراسة بمقارنة بين

بالتغيير الاجتماعي، فوجدت ان

الإتجاه نحو الاسماء السنية

انخـــفض في كل من الريف

🥻 الدينيـة في القرية بنسـبـة

والحضير، بلَّ قلت الإسمَّاء

٧٧, ٣٥ فيَّ المئة مَقَابِل ٧٧,٦

في المئة فِّي الحضر، وزانت

الأسماء العصرية للذكور في

👫 القرية بنسبة ٣٢,١٦ في

وتعلل الدراس

التأثر بوسائل الاعلام ويقابل ذلك نزعـة من

في الحضر.

المئة مقابل ٢٨, ٢٥ في المئة

بدروع الريفيين الى تقليد

الحضريين بالاضاّفة آلي

أجانب الحضريين الى العودة

{ الَّى التراث، كما تتعثل في

انتشبار مبوجة الاسمناء

العربية الصميمة المستمد

معظمها من التراث، لأن هذا

القديم ما هو الاجديد

بالنسينية الى الاستصاء

الفولكلورية والشعبية في

كما قلت نسبة الإسماء

الحضرية الشائعة.

اما فيما يتعلق بالاسماء الموقفية او

وتتحه الإسماء اللقيبة الى النقصان، لا

الاستمناء التي تدل على متوقف الاسترة من

المولود سنواءً في الريف او الحنضير، قلم

سييما الإناث. ولوحظ اتصاه واضح في

الريف الى أحُدّيار أسماء قيانية سياسيةً

للنكور سواء على مستوى قيادة مصر او

قيادة القرية واختيار اسماء قيادية فنية

للاناث، ونجد ان هذا الاتجاه يقل جداً في

الحضريين نحو الاسمآء العصرية المرتبطة

بالموضة. كما ثبت ندرة الاتجام الى تسمية

الاسماء الغربية والمنموسة في الريف

والحضير على السواء، وان كان مازال

موجوداً في الريف الى حدها ويرتبط ذلك

المدينة، وقـــد يرجع ذلك اليّ اتجـــ

من الريف والحضر.

يطرأ عليها تغيير ينكر.

بمدى انتشار الوعي.

مَفعيف اسماء مُعينة، ربما لتأكيد صفة

معينة او لزيادة البركة بالنسبة للاسماء

الدينية مثل محمدين وأحمدين وحسنين.

مختلفة: مثل باشا ويشوات وبيه للمذكر

وللمؤنت وشيخ وشيخة ورئيس ورئيسية

وريحان، ونرجس.

ويليل، وهدهد.

وملكة، وملك وسلطان

الصباح وانس الوجود

وغزآل، وحنش، ونمر، وسب

براساتي الاولية مبنية على السياسة وزمن العبوبية

- بسبب التلوث والحروب غاب النور عن الأرض

والسماء. واختفى الإشراق. هذا مقصود في رسومي

- ارسم الزيتيات. في الاستراحة ارسم المائيات.

للوهلة الاولى ببدو الله تأثرت بالرسام الاسباني غويا

- تأثرت بغويا كثيرا الذي رسم بورتريهات ملوك

ني رسمه الكوارث واجتياح فرنسا لإسبانيا أو في لوحاته

السودا، وصوره المروعة الرهيبة. هل انت غويا اللبنائي -

اسبانيا ونقش وحفر أهوال الحروب. تجنبني

انطلاقة ريشته الحرة وتشَّيني قوَّة الوانه. اشَّعر

معها وكان غوبا اكثر عصرية من معاصرين كثيرين.

- لا سلام من دون حرب. أنا رسام السلم. أصور

الحرب في جدرانياتي حتى يكون التاثير في اللوحة

بحجم الكَّارِثَة. بين النَّاظر واللوَحة وحدة في المعاناة

الرسم وأرسم السياسة بريشة مستقلة وحرة ومن

- بعد تأمل طويل أجاب: الاثنان بندمجان. اسيس

التي رسمتها في اكثر من الَّفي لوحة رُبِتية.

• ترسم السيّاسة ام تسييس الرسم؟

خصوصاً في لوحاتي عن هيروشيما وناكازاكي.

النور غائب عن لوحاتك، ولا اشراقية؟

ترسم ريتيات. مآذا عن المأثيات؟

ريماً هُو الدم الاسباني العربي. ● انت رسام الحرب أم عاشق لها؟

الذعبين

ينظام ال

ترتدي ط

الهلال (

الموسيم).

نوعأمز

خالال ص

مستوي

ونجوم

الى الخر

امالاً لا ١

يوسفا

وأحمدا

علی بعد

الإتحاد

أن فريو

ويلة

الإهلى (

القوة و

سقطوا

اليجاما

وتعادل

مع سيا.

جولة ا

اكتسال

خل الت

لليث ،

لمران

ائتي ا

زیاد ::

السيدا

وىبي

وغيسا

المغنف

وي

ورغد

واقا

ويث

وبت

درس في نيويورك وعرض في أوروبا وأميركا اللاتينية

🗆 لندن – عبدالله عبود

مستوحي عذاب الانسان.

اليتامي منذ العام ١٩٢٩.

العثمة والعنف والحرب.

● أنت رسام الحروب؟

٣- رايي - يعد

عموننا

20.30 Against All Odds 22.30 Decoy.

١- لُوحة لدافنشى

سبل السيف

ه- ملکی - علامة

٦- بجازف - ثروة بغينة

٨ - اضع خاسة - فرقها

٧- عصري - څدع

معارض متنقلة.

■ نبيل قائصو لبناني المولد أميركي الجنسية حمل

ريشته الغاضبة في عواصم العالم ورسم بها فيتنام

للرسم في مدينة نيويورك وأقام معارض منفردة

والى الشرق الاوسط وآسيا وأوروبا والخليج في

مرس في بيروت ولندن ونيويورك. اسس ستوديو

سافر الى فنزويللا والمكسيك والبرازيل وكولومبيا

كان ينوي ان يصبح مهندساً معمارياً لكنه حار على

اجازة في العلوم السياسية من جامعة نيويورك وشارك

درس الفنون في معاهد نبويوركية لمدة سنتين. علم نفسه الفن. وفي ١٩٧١ كان معرضه الفردي الاول في

تأثر بالمرحوم والده الذي هاجر الى أميركا والى

نيويورك. عرض حرب فيتنام لمدة عشر سنوات في

المكسيك وعمل في تجارة القماش واهتم بالاطفال

تأثر بحرب فيتنام وهو في أميركا وكذلك بحرب لبنان وهو في أتونها. عانق عذاب الانسان باللون

والحواس في تجارب تشكيلية فاقعة، فظة. لوحاته

مضطرية. عنيفة. هائجة. ومسالمة قليلاً.

في لوحاتك مشكل بينك وبين اللون؟

تصطدم العين كأن صاحبه رسمها في مناجم الفحم

الحجري. وفي نهاية النفق تخرج نور آنية واشراقية من

ألوانه قوية. ضربة ريشته قاسية. مِتمردة. مشاغبة.

- اللون يؤثر في شعور الإنسان. الامل مخبوء في

اللوحة. مش قاطع آلامل. الاهم ان يظهر الانسان. اذا

فقد عقله يصبح خطراً. احب ان اصدم قارئ اللوحة.

الانسان متوحش. اعمى البصر في زمن الحرب. وقد

احُرِجِتُ الوحشُ في الانسان. من القَفْصِ الى اللوحة.

وجدارياتي ،مجد ووحشية، عن أميركا والحرب

الاهلية فيهًا وعن حرب فيتنام. ولوحات عن حرب

- نوعاً ما. لدى استقلال موضوعي وفني.

مع اساتذة اميركيين بترجمة دساتير لبنان وسورية

والجزائر وتونس من العربية الى الانكليزية.

نبيل قانصوريشة متمردة

رسمت فيتنام ولبنان والسلام

هبولة وبلوة وجعلص خارج المنافسة

وهناك اسماء ترتبط بموقف الأباء من

المولود، اي تعبر عن رضا الوالدين بالمولود

واعتباره هدية او عطية أو رزق من الله

مثل اسماء: هنية، وعطية، وهية، وحياد

الله، وعطية الله، ورضا، ورزق، وهناك من

سمى ابنته «كفاية، التي ولنت بعد سبع

والاستصاء المحبسوية وهي استمناء

ستميها الاباء لابنائهم بعد أستشارة

المنجمين ومعرفة مدى موافقة الاسم لبرج

الشخص ونجمه وهذه الاسماء موجودة

والاستمناء التبليلينة مترتبطة بحب

المصريين لتدليل ابنائهم وبناتهم، فكثيراً ما

بشبع أسم وجماده كتخليل لاسم ومجمدن

واحتمده وقيد يستمي البيعض هذا الاسم

كذلك تشبيع استماء دزوية، ودزنوية،

لاسم درينب، ودنفوسة، لاسم دنفيسة،

و وفطومية الاسم وفياطمية ، وقيد تطلق هذه

الاسماء على الاشتخاص كتديل لاسمائهم،

وتشخير الدراسية الى أنَّ التَّجليل ليس

قاصراً على بيئة بعينها اى ريفية أو

حـضـرية، ولكن يخـتلف في تدليل الاسم

نفسه فَمَثلاً تعليلَ «رَينب، فيَّ المناطق ذات ٰ

الطابع الريفي أو السعبية «روبة، أو

ورَبوية، امسا تدليلُ الاسم

ولكنها لا تشيع كثيراً في مصر.

ليكون الاسم نفسه تدليلاً لصاحبه.

او قد تكون اسماؤهم الحقيقية.

🛭 القاهرة - محمد عويس

🗷 اسم الشخص هو الصفة الاجتماعية المسيرة الاولى التي يضيفها المجتمع ممثلا في الوالدين عليــه وهو الوســيلة الاولى يدخل بها الى اي منجنده مسواء في تعاملاته الرسمية أو غير الرسمية.

الدكتورة سأمية الساعاتي أستاذة علم الاجتساع في حاصعة عين شمس أعدت دراسة عنوانها داسماء المصريين والتغيير الاجتماعي،، وهي صحاولة لتغسير تطور ظاهرة الاستمساء المصبرية، وتسدى تأثرها بعملية التغير الاجتماعي في المجتمع. تقسول السساعساتي إن هناك دلالات

اجتماعية للاسماء، فالتسمية مهما كانت لها منطق، فهي تعبر بصورة مختزلة وصركرة عن القبيم الشسائعية في ثقيافية المجتمع، فتسوع الأسماء الدينية على سبيل المشال بدلل على قبيمية التندين في هذا

كماً تعكس الاسماء قيم من بختارونها فمن يختار اسساء بينية يختلف في تفضيله القيمي عمن يختار اسماء جمالية كما بمكن أنَّ تعد الإسماء مؤسَّراً لتاريخ الاســة والمســاهمين في اهم احــداثهــا وسنجراتها، والاحداث المهمة التي صرت بها كالحروب والغزوات والثورات.

وتكشف عادات النسمية عن قيم وعادات احتماعية ذات دلالة خاصة، يمكن تصييفها الى اعراف وتقاليد وسنن وهي ذات اهمية كبيرة في فهم ثقافة أي مجتمع، فقد تكثيف عن خــوف من الجــسـد، أو عَن احــتــرام للوالدين، او عن اتجاشات التجديد أو

والاستصاء ترتبط كتذلك بالريفي والحضرية وتنتشر من الحضر الى الريف كموضة وليس العكس، كما أنها تنتقل من الريف الى المناطق الشعبية، في الحضر في شكل شجرة داخلية.

وتتبغ موضة الاسماء في انتشارها خطأً تشبُّه انتشار اي موضَّة في الأرباء وخلافه، فَهي تنتشر من الطبقات العليا الي الننيا ومن الحضر الي الريف، كما انها تأتي في موجات.

وَتؤَثر وسائل الاعسلام من اذاعسة وتلفريون وسينما ومسرح على انتشار اسماء معينة في اوقات معينة.

وقد جمعت الساعاتي قائمة من الاسماء من الريف والحيضير، ورتبيتها، وصنفت الإسماء انطلاقاً من مضمونها، فوجدت ان هناك الإسماء الدينية، ومعناها أن الشخص عبد للخالق، وخُادمُ له، وهي مكونة من كلمتين وتكون الثانية لفظ من الفاط الجلالة مثل: عبد الله وعبد المجيد، واسماء النبي صلى الله عليه وسلم، واستماء ال البيت، واسماء الصحابة واسماء الانبياء واولياء الله الصالحين والقديسين المسيحيين.

وهناك الاسماء القومية، ويقصد بها الاسماء المنتسبة الى قوميات معينة ومن الإسماء العربية: اكثم، وهيثم، وليلَّى، ومن التركية: جويت، وانور، وبركسان، وجلنار، ومن الفسارسسيسة: شساهيناز، ونسسرين، وجيهان، ومن الاوروبية: نانسي، وسونيا،

اماً الإسماء القيادية، فهي اسماء القادة والمشاهير في شتى المجالات، فهذاك اسماء سياسية ووطنية مثل: محمد علي وجمال عبد الناصر ومصطفى كامل، واسماء فنية صفل: شكري، وعساد، وشنائية، وفاتن، واستماء أنتيةً: مثل طه حسين، وناجي،

وّحافظ ومي. والاسماء الملتزمة: هي التي بِلتزم فيها بابيات معينة من الشعر مثل من التزم بهذا البيت من شعر للمتنبي:

عفاف واقدام وحزم ونائل وعلى هذا الاسناس سنفنا انتاءه عقناف

واقدام وحزم ونائل وهناك اسماء ملتزمة باتجاد سياس معين ستل لينين، وهتلر، وعرابي، وهناكً الترام بصرف معين مثل سهير، وسحر، وسمير، وهناك النزام بنواحي جمالية مثل: جمال وبهية، وبدر، وقمر، وجمالات،

امـاً الاسماء الغربية والناردة، هناك اسباب كثيرة لشيوعها فمثلأ نجد اسماء مثل خيشة وبخاطرها، وعفشة، ونحمده، وغلبانه، وكعويرة، وجعلص، وحبرك، ونربيحة، وهذه الاستماء يطلق عليها والمطلسمة، أي ليس لها معنى، ولكن الهدف منها برء العيّن وإبعاد الحسد.

وهناك اسماء تكون بسبب البحث عن الغرآبة والخروج عن آلمالوف مثل: نيرفاناً وصبا، ولينا وجواد. وهناك استساء نابعة من القال لاستعما

في الريف مثل: هيـصة، وزيطة، وحمـامة، وشتا، وصبحية. وهناك أستماء قنيمة مثل: احتمس ويمسيس، ومينا، واسماء رومانية مثل كُليوباترا، وقيصر، واسماء عربية، مثل

سهيل وطلال وغسان. وبسبب الجهل هناك من يسمى ابنته وانجلاطيرة، ويقصد بها انكلترا، وهناك من سما ابنه ،فاكوم، معتقدا انه اسم صاحب

الشركة والواقع انه اسم لشركة بترول. أمسا الاستمساء النابرة المذمومسة فهناك نوري ورخيصة،

> ومن الاسـ الفلكلورية المستمدة من القولكلور الممسري قسصص ومسواويل واغان شعبية مثل: أنهم الشرقاوي وقطر الندى وناعسة، وبهية وابو زيد الهسسلالي، ونعيمة، وهذه الاسماء تشبيع في الشقافة

المصرية الريفية. والإسماء الريفية المالوفة والشائعة في الشقافية الريفسيا الفرعية المصرية هي: وفرماوي، وبمشيان، وام السعد، وبهانة، وَخَضَرةً،

أما الأسماء الموقفية، فهي التي يـ فيها الإيناء تسمية معينة بشيب الارتباط بمواقف وظروف خاصة مر بها الآباء، ومن

دعائشةً، في المناطق الريُّفيةٌ فَتَدَّليلُ «عيوشة»، وفيَّ المناطقُ الحَّضرية «شوشوَّ» او داش اشه. ا وهناك ملاحظة مهمة وهي ان تدليل

الاسماء ظاهرة ارتبطت بطبقات وفئات سيما في الطبقات العليا والوسطى.

خاصة، فهو يشبع بين الحضريين، ولا أما ألطبقات الكانحة من حضر وريف فلا تكاد توجد هذه الظاهرة ويرتبط تدليل

الاسم ايضا بالعصرية والموضة، والاسماء البيئية مستمدة من البيئة المصرية بما تحتويه من مظاهر طبيعية ونياتات وزهور وحيوانات وطيور وبلاد ومدن. مثل شمس، ورعد، وقمر، ومطر، وسماء،

وقطب، وبحسر النيل، وكسوكب، ونجم،

وسحاب، وندى. ومن استمساء النساتات: عندس ورزة، وسمسم، وملوخية، وجرّر.

الريف والحضر في تأثر الاسماء وهبسولة، وبلوة وزبلة

على غيرار عيادل ومناجيد وتبييل نفسه في المناطق الحضرية رزيزي، واسم - مقابل زيادة نسبة الأسماء المصرية في كلِّ وشريف وسهير.

اما اسماء المعاناة والتي يحملها من يُسمى باسم مشترك بين الجنسين مثل

وهناك اسماء مرتبطة بحدث مثل من يسمى ابنه الذي رزق به بعد ضائقة مالية مربها ثم انفرجت دفرجه او من يسمى ابنته بعد نجاته من حبادثة في الطريق دفدوی، او من یسمی طفله دعوض، حین

دإحسان، ودإلهام،.

نلك التسمية بأسم من يراد إحياء اسمه كتاب أو أم أو حسال أو عم، وهذاك أستمناء الاعزاء، اذ يسمى الاشخاص ابناعهم باسم اشخاص يعتزون بهم كاصدقاء او اساتدة او اطباء، ولنوا زوجاتهم مثلاً من قبيل الوفاء والاعزار والامتنان

إلا في سبيل المجد ما أنا فاعل يكون قد رزق بابناء ثم توفوا.

■ الحــــمل (٣/٢١ - ٤/١٩): التوقف. الابراع مضاعفا لينجح العمل الذي

تصرف بما يمليه عليك الولجب 🗷 السيوطان (۱/۲۱ – ۷/۲۲): ستفاجئ كثيرين بنجاحك في التغلب على صنعاب كبيرة

🗏 الْدُورِ (۲۰/ ٤ – ۲۰/۰)؛ اعرف

🖷 الأسد (٧/٢٢ - ٢/٨٢): سيتضح كل شيء اليوم

كرميدي، ٢٢,٠٠ برنامج اسرار الشاشة ع١٤.

حيف تتعامل مع الناس اليوم ■ العقرب (١٠/٢٣ - ١١/٢١): علاقة مهمة في المناس اليوم ■ العقرب (١٠/٢٣ - ١١/٢١): علاقة مهمة في المنا تبخل في خلافات مزعجة. حياتك في طريقها إلى التغير الذي يحب أن يكه، لثلا تبخل في خلَّافات مزعجة. أصياتك في طُريقها إلى التَغير الذي يجب أن يكونَ ■ الجـــوزاء (٧١١- - ٦/٣): نحو الأفضل. والضمير في التعامل مع مسالة والسبب يعود إلى افتقادك القيرة على الحسم. عائلية حساسة.

 تابلية حساسة.

 تابلية حساسة.

المستخفين بك وتسيج كرامتك باسوار عالية لا او غدا، وبعدها بصبح في الأمكان صَّتابِعة السير آو - يستطيع احد خرقها.

يجب أن تبينلُ اليوم جهدًا 🔳 العنراء (٩/٢٢ - ٩/٢٢): ستفرض سيطرتك على من حولك بفعل قوة شخصيتك وصلابة إرانتك ■ الميزّان (٩/٢٣ - ١٠/٢٢): ستَشعر بأنَّك تفيض إبداعية وقدرة على العطاء في هذه المرحلة. ■ الْقَوْس (١١/٢٢ - ١٢/٢١): الحيرة تطبع أيامك

■ الحدي (١٢/٢٢– ١/١٩): لقاء رتبته الصيفة قد تكون له أَثار إبجابية بعيدة المدى. ■ الدلو (١/٢٠ - ٢/١٨): قـارن بين وض سواك تتنفس الصعداء وتشعر براحة نفسية. 🗷 الحسسوت (٢/١٩ - ٣/٢٠): عليك أن تواج

المسلمان العربي، ١٠.٥ مساح الفيريا سمس، ١٠.٠٠ شبياب داتم، ١٠.١٠ السلمان العربي، ١٠.١٠ بسلمان الأطفال، ١٥.٤٠ الميلم العصافير، ١٠.٠٠ برنامج الخباري، ١٠.٥ مسلم، ١٠.٥٠ الفيلم العربي، ١٠.٥٠ في الفيلم العربي، ١٠.٥٠ المسلمان العربي، ١٠.٥٠ المسلمان العربي، ١٠.٥٠ أخبارية، ١٠.٥٠ المسلمان العربي، ١٠.٥٠ أخداث ٢٤ ساعة، ١٠.٥٠ بيطل يسمح في قلبي، ١٤٠٥ مهاد المسلمان العربي، ١٠.٥٠ علم المسلمان العربي، ١٠٠٠ علم العربي، ١٠٠ علم العربي، ١٠٠٠ علم العربي، ١٠٠ علم العربي، ١٠٠ علم العربي، ١٠٠ علم العربي، ١٠٠ علم العربي، ١٤٠٠ علم العربي، ١٠٠ علم العربي، ١٠٠ علم العربي، ١٠٠ علم العربي، ١٠

١٨.٠٠ القرآن الكريم، ٨٠٠٥ بين وينيا، ٨٠.٥ القيم في الاسلام، ٨٠٤٥ برنامج من كل يستان زهرة، ٢٠.٢ عالم الموضة، ٢٠٠٠ برنامج كوميدي «عفراً ووشية مام» ١٢.٠٠ مسلسل عربي «أين الطريق» ١٢٠٠٠ عناوين الاخبار، ١٢٠٠٠ عالم السباق، ١٢.٢٥ رسوم متحركة، ١٢٠٠٠ عناوين الاخبار، ١٢٠٠٥ عالم المسلسل المبلج «السام» ١٥٠٠٠ نشرة الاخبار، ٢٠٠٥ للمسلسل إلى ١٣٠٠٠ الحياة على الانترنت (إعادة)، ٢٠٠٠ عناوين الاخبار، ١٠٠٥ المسلسل المبلج «السام» ١٥٠٠٠ نشرة الاخبار، ٢٠٠٥ للمسلسل المبلج «السام» ١٥٠٠٠ نشرة الاخبار، ٢٥، ١٥ للمسلسل إلى المسلسل المسل

العربي وشيء في صدريء ١٦،٣٠ برنامج ومساء الغيريا عربه ، ١٧،٣٠ برنامج وسواحه ١٨،٠٠ نشرة الأغبار، ١٩٠٠ حقلة غنائية ١٠٠٠ مسلسل بوليسي ١٠٠٠ تشرة الأغبار، ١٩٠٠ مسلسل كوعيديء ١٢،١٠ للسلسل للدبلج وقصة حبوة ١٤٠٠ كل سهرة الغزيونية وفارس ٢٢،٤٠ منال ١٩٠٠ القران

٠٠٠٠٠ فيلم نور عبولي (كلرم محمود - نعيمة علكا..) غنائي، ٢٠٠٠ فيلم كفاية يا يمين (ماجدة - كمال الشناوي) رومانسي، ٢٠٠٠ فيلم ابن أفريقيا (نبيلة

. -. ١٠ فيلم أنا المجنون (فريد شروقي - نافية الجندي) حركة، - ١٧٠ فيلم جسن وماريكاً (انسماعيل يس - مها صبري) كوميدي، - . ١٤ فيلم النشاعيون فر

البحرية (حاتم نو الفقار – فيفي عبد) كوميدي - ١٦٠٠ فيلم فانتة المبحراء (سميرة توفيق) رومانسي. ١٨٠٠ برنامج وثائقي باستر كبترن ح، ١٨٠٠ برنامج الفقار - ١٨٠٠ فيلم استركوز (احمد زكي - رغدة) برنامج الفقالة الاولى (اعمادة)، ١٠٠٠ لقاءات على أوريت، ٢٠٠٠ يوم خاص – احمد زكي/ برنامج تكريم، ٢٠٠٠ فيلم استأكوز (احمد زكي – رغدة)

۱۹٬۰۰ القران الكريم، ۱۳.۳ برنامج والتقي، ۱۹٬۰۰ مسلسل عربي، ۱۹٬۰۰ برنامج على الهواه، ۱۲٬۳۰ اغتيات، ۱۳٬۰۰ برنامج والتقي، ۱۳٬۳۰ برنامج حالم ۱۳٬۳۰ مسلسل عربي، ۱۸٬۳۰ بزنامج على الهواء، ۱۲٬۰۰ برنامج دبياتو بياتو، محاكمة ۱۸٬۳۰ بزنامج دبياتو بياتو، ۱۲٬۳۰ مسلسل عربي، ۱۸٬۳۰ بزنامج دبياتو بياتو، ۱۲٬۰۰ برنامج دبياتو بياتو، ۱۲٬۰۰ مسلسل عربي، ۱۲٬۳۰ لقران الكريم، ۱۰٬۰ ختام الارسال.

٠٠٠٥٠ عالم الصباح، ٥٠٠٥٠ ضيف اليوم، ٣٠٠٠ رياضة، ١٠٠٠ موضة، ١٠٠٥ الزراعة، ١٠٠٠ صحتك، ١٠٠٤٠ اولاننا، ١٠٠٠ موجر الأضار، ۸.۲۰ شوي غزيب. ۶۰ .۸۰ برنامج طبخ، ۹.۲۰ والتعقيق اليومي» ۱۱۰۰ بوهسه، ۱۱۰۰ الزراعه، ۲۰۰۰ صحفت، ۷۰ والانظام ۱۸۰۰ موجر الاغبار، ۱۸۰۰ شوي غزيب. ۶۰ .۸۰ برنامج طبخ، ۹.۲۰ والتعقيق اليومي» ۱۱۰۰ با مسهوني (اعادة)، ۱۲۰۰ مسلسل عربي والعومية، ۱۹۰۰ مسلسل عربي والعوسج، ۱۹۰۰ نشرة الاخبار، ۱۸.۲۰ مسلسل عربي والعيوت اسراره. ۱۹۰۳ رولي عليوا، ۲۱.۲۰ فيلم اجتبي، ۲۰.۲۰ مسلسل عربي والعيوت اسراره.

و المستقبل المستقبل

■ طريقة الحل: فشطب الكلمات الهارج التي تعشر عليها بين الاصرف النشورة في الشبكة، افقياً أو ت

التسورة في فسيئة النفيا أو ت عمويدا أو وتريا، بينا أو يساراً، تأويل مسعوداً أو هبيطاً، ألى أن نبقى تجاوز لايك في النهاية الاحرف الكرنة تخدير للكامة أو اللجملة الضائمة، مع تخفيض الانتباء إلى أن الاحرف للنورة لا ترياس تشدى في لكل من كلية واعدة تشترك في أكثر من كلمة واحدة للمو

الكلمة الضائعة من ٩ حروف جبريل معثلة فرنسية تالقت في فيلم جثم والمريض الإنكليزيء. جرافة جنازة جهلة جوز

ولحد

ع في ل ا د ن ع ي ل ا و ز أَتْ فَ أَ وَ قَ قَ لَ أَ وَ يَا لَ يَ 3 40 4 6 1 6 1 6 1 1 1 ا ا ا ي ف ي ب ل ل ي ق ع م

 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0
 0</t ا ل ت ا س ي ض ي ف خ ت د ا عل العدد السابق: البحث عن عايدة.

٦– نتيجة – اصبح ۱ – فنان كاريكاتير مصري ٧- شاطئ - اوثق وقيد الشيء ۸ – بحروون ٩- علم مذكر -- قران افقياً: ١- السويد ٢- راسب - ٢ ٢- لبن - مسرسطال ٤- طوابع - لمم ٥- ين - كس ٦- ٔغ څ ~ بعيث ٩- مرازي - ر ر ٨ -الازدر - اي ١- عبيط - ننة. عـمـودياً: آ- اللطيف ٢- يون - هلع ٢- . ٨ سرنا - غراب ٤- وا - بنغازي ٥- يسمع ۾ - رهط ٦- يير - كييير ٧- سيارع ٨ -كلام - ثراء ٩- الزهرية.

٤- الاسم القديم لعاصمة تشاد

٥- شخصية شيكسبيرية - بمعنى حسب

مر ، ٢٠ . فيدين كليبه و مر قبق الطبخ ، ٢٠ . ٥ - كيف وليش ، ٢٠ . وياضحة ، ٨٠٠ نهاركم سعيد، -١٠ . ١١ منا إلك إلا هيفا، ١٠ . ١٢ الاخبيان المروز و ١٠ . ١٢ ميلون مصدر مسؤول ، ١٠ . ١٨ الاخبيان المروز و ١٠ . ١٨ ميلون المروز و ١٠ . ١٨ ميلون النوز و ١٠ . ١٠ نهاركم سعيد . ١٠ . ١٠ نهاركم سعيد . ٣٠,٢٠ التران الكريم ٢٠,٢٠ الاشبار، ١٣,٤٥ مراة المستانة، ١٠,٠٠ منه البنيا، ٢٠,١٠ الاشبار، ١٥,٠٠ اخبار الرياضة، ١٩,١٥ صور، ١٥/٢٠

اليذم ٢٢.٢٥ أشهر جرائم التصر، ٢٠٠٠ الاتجاه المعاكس (أعادة)، ٢٢.٢٠ موجز الاخبار، ٢٢.٢٥ الاتجاه المعاكس (أعادة)، ٢٠.٢٠ الاخبار، ٢٥.١٥ تحت

المنابع المنا يُونِلُهُج وَلِلْتُقَيِّ مِنْ لَا لَهُمُولِ الرَّمِيْسَةِ - 1 و بسره الجريرة الاعتصالية ، ١,٢٠ الأخيار، ١.٤٥ صور - ١.٤٠ لقاء اليوم. ٢,٢٠ الأخيار، ٢,٤٥ الأخيار، ٢٠٤٥ الأخيار، ٢٠٤٥ الأخيار، ٢٠٤٠ الأخيار، ٢٠٤٠ الأخيار، ٢٠٤٠ الأخيار، ٢٠٠٠ الخيار الرياضية. ٢٠٠٠ الخيار الرياضية. ٢٠٠٠ الخيار، ٢٠٠٠ الخيار الرياضية. ٢٠٠٠ المنطقة الم 80.00 The Commish, 01.00 Blue Heclers, 02.00 Arliss, 02.00 Silk Stalkings, 03.30 Walker Texas Ranger, 04.30 The Commish, 05.30 Jake & The Fat Man, 6.30 Inside Edition, 07.00 Blue Heclers, 08.00 Star Trek, 09.00 Beal TV, 09.39 Walker Texas Ranger, 10.30 Inside Edition, 11.00 Once a Thief, 12.00 Dellaventura, 13.00 Fast Track, 14.00 Star Trek; 16.00 Real TV, 16.30 Brooklyn South, 17.30 PSI Factor, 18.30 The Net, 19.30 Silk Stalkings, 20.30 The Premier Match, 22.30 Artis,

23.00 Compromising Situations 00.30 Girls in Prison. 2.00 Mixed Nuts, 3.30 Come Blow Your Horn, 5.30 Ariplane, 7.00 Season of Change, 8.30 Inside Hollywood, 9.00 Magic Islan, 10.30 Stay Tuned, 12.00 Allan Quatermain and The Lost City of Gold, 14.00 Sense and Sense. sibility, 16.30 Ted Danson Double Hit: Pontiac Moon, 18.30 Ted Danson DoubleHit: Loch Ness,

. . . ٧٠ يونامج فرانكاين (الشنباب) . ٠٠ . ٧٠ يونامج الباص السنحري (الشنباب). ٢٥ . ٧٠ سلسلة التائبون. ١٨٠٠ برنامج سار كارتون (الشباب)،١٥ . ٩ وبائتي الطام السنى القرية النزيك، ١٠.١٠ هيلم مراة العجائب ٢ (جايسي سعيت ١٠٠٠ سسسه العابون ١٠.١٠ برمامج معار عاربون النسباب،١٠٠٠ ويأثني الطام السني القرية النزيك، ١٠.١٠ هيلم مراة العجائب ٢ (جايسي ريني سعيث وكيفن ويكستدا، ١٠.١٠ برنامج مجلة السينما (بطواهنيه)، ١٢،٠٠ يرنامج المؤلفة النزيك ١٤.٢٠ برنامج عامل العربي ١٤.٢٠ برنامج باني الشباب)، ١٤.٢٠ فيلم قلب تذير (دينيس كوايد ودايفيد توليس)، ١٢.٢٠ مرائم معامرات القربة العشرين الكبري، ١٦.٢٠ برنامج تلفيزة 4 إبالواضح)، ١٧.١٠ سلسلة تحقيق خاص، ١٨.٥٠ برنامج معامرات التبلغية المتابعة عامرات القربة العشرين الكبري، ١٦.٢٠ برنامج معامرات التبلغية مدامرات التبلغية على ١٨.٠٠ برنامج معامرات التبلغية المسلمة والتبلغية وال الصفيرة (الشباب)، ١٨, ١٠ برنامج روبرت (الشباب)، ١٨.٢٥ برنامج منا فقط (بالواضح)، ١٧.١٥ سلسلة تحقيق خاص، ١٨, ١٠ برنامج مغامرات التناني. قيام ثقة عبياء (ربيبكا مورتي وانطونيو بانديراس)، ٢٣, ٢٥ برنامج المجلة الحقيقية (بالواضح)، ١٠ . . فيلم ميلانة، ملكة طروادة (روسانا بويستا وجال سيرناس)، ٢٠,٢٠ بهاية البث

" توقيت غريئينش. ﴿

الاخبار، على 10 الرجي التعقيم 17.7 الاخبار، 17.6 الاخبار، 17.6 الاقتصادية، ١٧٠٠ اخبار الرياضة، ١٧٠ مراة الصحافة، ١٧٠ الاخبار، ١٠٠ الخبار، ١٠٠ اخبار الرياضة، ٢٠٠٠ اخبار الرياضة، ٢٠. ١٠ حصاد

تبدأ مساء اليوم مياريات مسابقه كاس دوري خادم الحرمين الشريفين (الدوري السعودي لكره القدم) التي تحظى باهتمام جماهيري واعلامي غير مسبوق لانها تضم صفوة

اللاعدين المحلدين فضلاً عن المحترفين الإحاث. ويتنضمن اليوم الاول من البطولة، التي تقام بنظام الدوري من دورين، اربع مواجهات يتوقع ان درندي طابع ألقوة والأثارة

ويشهد استاد اللك فهد الدولي في الرياض لقاء الهلَّالُ (حَامِلُ اللَّقِبِ) والأنصار (ضَيِفُ المُمَّتَازُ لَهِذَا الموسم). ويسمى كل فريق الى الفور حتى يعطيه نوعاً من الثقه نحو الامام وبيحث الهلال، الذي قدم خلال مسابقة كاس الاتصاد السعودي لكره القدم مستويات متواضعة لاتضاهى انجازآته المتعيدة ونحومة الدوليين عن تقديم السنتوى الذي يؤهله الِّي الخروج بنقاط المباراة الثِّلاث. ويعلق الهلَّاليون امالاً لا حدود لها على لاعبيهم الدوليين في مقدمتهم يوسف الثنيان وسامي الجابر وحميس العويران

وأحمد النوخي وغيرهم لاعادة هيبه الفريق. واقام القريَّق الهَّلالٰي معسكراً في مُنْيِنَة النمام لدة عشرة ايام ولعب خلاله عنداً من المباريات الوبية التي اكنت حسن الإعداد وتغلب مدربه خليل الزياني على بعض الاخطاء التي حصلت في مسابقة كاس

ورغم أن القرصة مواتية للقريق الهلالي للخروج بنتيجة المباراة كونه الإقضل من الناحية ألفنية، آلا أَنْ فَرِيقَ الانصار لَنْ يكونَ صيداً سهلاً، وقد شهدت بنلك مبارياته في مسابقة كاس الاتصاد رغم

ويُلتَقي علَّى مَلعَب رعاية الشباب في جدة، فريقا الاهلي والوحدة في مباراة يتوقع لها أن تأخذ طابع القوة والنبية نظراً لبحث كل فريق عن الفوز. فريق الأهلي يامل في أن يكون هذا الموسم فال

محنونية خبرة لإعبيه.

وصول مفلجئ لحازم إمام

هل يصحو الفراعنة على حساب النروج؟

🛘 القاهرة - علاء موسى

وستضيف منتث مصربطل افريقيا الكرة القصيم السابعة مساء اليسوم في ملعب القاهرة الدولى منتخب النروج في مسيساراة توليسة ودية، هي

تصقيق فوزهم الاول بعد أن سقطوا في فخ الهزيمة اخيرا امام السابان مُسفّر-١ في اوساكا، وتعاطوا ٣ مرات متثالية سليأ مع مناحل العابج في القاهَرة و٢-٢ مع مقدونياً ثم استونيا في جولة اوروبية.

السائد أبع

--- بع حسنان أب

-- ب ندند

- الشاباليم الذي

لاصلم للكارعة

ا تعسية الأفيا

حي بطنها الثوير

ـ ساعاناب

سد لنشكوي على أدر

لمرا برعانها فأظا

ح وعنون الخطرام

۔. حانشاب اوکم

والما بكمك يتبع

تعشيرة ارالخا

ىرد الشائى **سطوناء**ز

سسات وترقيقه نيها

حياره. ويعدما تلك أ

ليداب العاللة على ل حديثه مقرأ ليم أو

سينة التي تصالبا

انتاره النيز براناها

حسل مفسوذ اللختيار

جأب عائلتهماني

سيايطة مثلأ والخا

اعشى ويقيمه فأأم

ء. ر**ف**م مندالله أم

ار الحزيي الي هزاد

ارعنا اتي مطلوبون

سا وخشَّارهم لَّلْعَامُّ ا

ار عائلتنا من هم في

Herio entrini i

اتبكشا تربتي تريد

معلوة. إلا في همل معان وهي اسلامة

المنسبة الانصار

شي لضسيعف المفيت ا

الوحمية فبالم

س بلندة طيطيا، عالمة

. آذنك رگز هو نعية

من الكبر العياء للغيم

المعسية والم

يار سائلات وللاك

سروه بشلاهم للضبخ

التعديدان، فيسال

ر معالله، وتتلن

ويضوض المنتحف للصبري المبأراة بمعنوبات عنالينة بعث اكتمال صغوف الفريق يوصول كل النجوم المصترفين في اوروبا، نابر السيد وياسر رضوان وستميير كمونة وهاني رصزي ولحمد حسن وعبد الستار صبري

عامرة بالنجوم الشاهير، وعلى راسنهم فرودي غروداس حارس المزمنى وتوري اندري قلنو هداف

اعتذاره عن عدم اللعب لارتباطه بالران مع نابيه ألهولتدي الجديد دي جراف شاب، ولكن حارم نجح في اقفاع مسدرية باداء المساراة الجادة ضد النروج. ويدفع الجوهري بالمصترفين الثمانية دفعة واحدة مع المحليين الثلاثة حسام حسن كابتن الفريق الايسر ومحمد يوسف قلب النفاع،

وحازم امام ومدحت عبد الهادي.

وجاء وصول حازم مفاحاة

للجميع بعد أن ابلغ الجوهري

وكلهم من لاعتبى النادي الاهلى متصغر النوري الحالي. وكأن المنتثخب النروجي وصل الى القاهرة قبل يومين ناقيصا سنة من لاعبيه النين شاركوا في نهائيات كياس العالم،، وابرزُ الغائبين سولسكيار ويوشتاين فلو وهافارد فلو... لكن التشكيلة التي تخوض المباراة تحت اشراف المدرب الجديد بوهان نيلز ستيب

في القاهرة سيعطي نفعة كبيرة للأعبيه لتكرار هذا القوزقي مبارياتهم الرسمية ضسمن التصفيات الأوروبية.

المباريات الباقية. واضباف ان القور على مصب

واصل منتخسا مصس وانغولا أنتصاراتهما الكبيرة في بطولة لقاء قوي بين الأهلى والوحدة افريقيا لكرة السلة للشيباب دون

خير عليه بعدما وقف الحظ ضده في المواسم الماضدة لاسَّيمَا في مسَّابقة كناس بوريِّ خايم الصرمين الشريفين رغم الستويات الجيدة التي قدمها. ويتطلع لاعبق الأهلي الى إمتصاص عضب جماهيرهم عقب لخفاقهم لحَيْراً في كاس الإتحاد. ولاّ يُحْسَلُفُ الْمُثَانَ عَلِى انْ الفريقِ الاهلاوي الذي عُمْ فِي صَفُوفَهُ عَنْداً مِنْ نَجُومُ ٱلْكُرَهُ السَّعُونِيةُ أمثال عبدالله سليمان وحسين عبدالغني ومحمد شلية وخالد مسعد وخالد قهوجي وابراهيم السويد

وأخرين، من افضل الفرق التي تقدم عروضاً جيدة

في المقابل، ينعب الوحدة بمعنويات مرتفعة عقب الانجأز الذي حققه لخير أ ببلوغه للبور قبل النهائي من كأس الاتحاد السعودي، وإن كان الفريق قد حيرً جماهيره بمستوياته المتقلبة برغم ضمه عددا من اللاعبين الجيدين في مقدمتهم عبيد الدوسري الذي يعتبر مصدر الخطورة والمغربي بن نهيبة وحاتم

ويبحث فريق النصر عندما يقابل مستضيفه الطائي عن الفوز حتى يستعيد الثقة بنغسه عقب للشكلات التي تعرض لها نتيجة خروجه من التصفيات الأسيوية للأنبية ابطال الكؤوس وكاس الإتحاد السعودي.

للوقف. اما الرياض فهو يسعى بدوره الى ان يكون المُوسِم الجِدِيدُ الْحَصْلُ مَنَ المُواسِمُ الْسَابِعَةُ التّي شهرت تراجعاً مخيفاً.

وللفرصة سأنحه للفريق النصراوي الذي يعتبر من اقوى الفرق للرشحة للمنافسة عَلَى اللَّقَبِ فَي حالة العودة لمستواه السابق. وبالنسبة الى الطَّائيُّ فقد قدم خلال مبارياته في مسابقة كاس الاتحأد عروضنأ متواضعة للعاية وإن كانت عودة الحارس التولى محمد النعيع ستعطى الغريق نوعاً من الثقة. وعلى ملعب التعليم في عنيرَه يلتقي النجمة والرياضّ. ويتطلع انصّار ٱلنجمّة الى تكرّار فريقهم انجساز العسام المآضى وهو التساهل الى الدور قسيل النهائي لأول مرة في تاريخه رغم ادراكهم صعوبة

الفريق ونجم تشلسي الإنكليـزي

وريكدال لاعب الوسط الاستاسي

وهينيغ برغ قلب النقاع وهالاند

واكد الدرب ستيب انه يعرف

كل شيء عن الفريق المصري قبل

الحصُّور الى القاهرة، وشاهد كل

مبارياته التي خاضها في كاس

الأمم الافريقية الاضيرة، وانه

يعرف حسام حسن هداف الفريق

حيداً ويتنكره من نهائيات كاس

وبرر ستيب النتائج السيئة

لفريقه في التصفيات المؤهلة

للامم الاوروبية ٢٠٠٠ بتجنيد

الفريق، وأكد أن النروج لديها ا

مناربات مقبلة في التصفيات

ويمكنها المنعود ألى النهائيات

لوك حققت نتائج جبيدة خلال

الكبير وانطلاقاته الواسعة

في خط الوسط

تصفيات أمم أوروبا: كاس أفريقيا لشباب السلة: اللقب بين مصر وانفولا ■ القساهرة - «الحسيساة» -

٢٢ عاصاً، في القاهرة، وبأت اللقب محصوراً بينهما بشكل مؤكد. وفاز منتخب مصبر مساء اول من أمس على نظيره الجنوب افريقي ٩١-٢٠ في سباراة من جانب واحد انتهى شوطها الاول بتقدم مصر ٤٢-٢٤، وحسمت حبرة لاعبى مصر الدور الرئيسى في الفوز الكبير لا سيما لدي

الطويلة طارق الغنام واستعاعيل وفاز منتخب انغولا بجدارة على نظيره الجيزائري ٨٠-٥٠ وتالق الانغولي كبارلوس ايميدا في التصويبات الثلاثية البعيدة وأحرز ١١ رمية بمفرده وانفرد

لاعبى الارتكار اصحاب القامة

بلقب هداف البطولة مبكراً. وحقق منتخب تونس فوزأ ثميناً على نظيره المغربي ٨٢-٧٤، وتقدم المغبارية في بداية اللقاء بفضل عملاقهم كريم العيادي ولكن تالق انيس بالحاج ومجدي

بلعيد لاعبي تونس اعآد آلتفوق لْفُرِيقَهِما فَي السُّوطُ الثاني. وكان انسحاب نيجيّريا من للسابقة بمثابة طوق نجاة لفريقي مصر وانغولا لأن نيجيريا هي اقوى دول القارة.

فقرر الاتحاد الإوروبي تأجيلها. م. وتلعب البانيا مع اليونان في الثانية، وايرلندا الشَّمَالية معْ مولدافيا في الثالثة، وسان مارينو مع قبرص في السانسة، ومالطاً مع مقدونيا في الثامنة.

مساريات ضمن

تصفيات بطولة

الصانية عشرة لكرة القدم التي

تحتضن هولندا وبلجيكا معآ

تهائياتها عام ٢٠٠٠، أبرزها من

يوغوسلافيا مع جمهورية ايرلندا

وكانت المباراة مقررة في

تقسرين الاول(اكستسوير) المأضي

لكنها تأجلت بسبب الوضع في

يوغوسلافيا بضرب مواقع

عسكرية بعضها في محيط بلغراد

حيث كان مقرراً أن تقام الباراة،

كوسوفو، إذ هند حلف الإطلسي

ضمن المجموعة النامنة.

الامم الاوروبيسة

في اللجموعة الثانية، تبدو الفرصة مواتية للمنتخب اليوناني للفوز على مضيفة الألبساني، وبالتسالي تصسدر المجموعة الني تحتل لاتفيا مركزها الاول برصيد ٦ نقاط من ٣ مباريات. وكانت المباراة مقررة

(أكتوبر) الماضي في تيرانا لكن الاتحاد الاوروبي قارر تأجيلها يسبيب الظروف السبائدة في البانيا ويحتل المنتخب اليوناني المركز الثاني في المجموعة برصيد

؛ يَقَاط بِفَارَق آلامداف عن نظيريه السلوفيتي والنروجي، في حين تحتل الداندا الركز الاخدر. وفى الثالثة، تستضيف ايرلندا الشمالية مولدافياء وستصاول الإولى تصليق الفور للصاق بفنلندا وتركسيا في مسدارة

المجموعة (٦ نقاط من ٣ مياريات)

من مباراتين). وتبدو كَفة منتخب الرلندا الشمالية (٢ نقاط من مباراتين) راجعة

في الجيولة السيابقية، ويملك الفريقان حظوظاً ستقاربة مع كرواتيا، بالإضافة الى أن ايرلندا افضلية نسبية لقبرص التى تملُّكُ خطأ هجوميا قوياً سجل ٧ الحقت خسارة تاريخية باسبانيا (٢-٢) في الجــولة الاولى، لكن سان مارينو، سنحاول تحقيق فورها الاول في التصفيات وفي الثامنة، تستضيف

يوغوسلافيا جمهورية ايرلندا في أول ظهور لزملاء مهاجم ريال مسدريد الاسسبسائي بردراغ ميياتوفيتش في التصافيات هذا وفي السابسة، تلتقي سان العسام. ولن تكون مهممة مارينو مع قبرص، وكلاهماً خسر اليوغوسلاف سهلة خصوصاً ان جسهورية ايراندا تتصدر المجسوعية بفارق الاهداف عن

أهداف في مداراتين مرساد. وتلعب ايضا مالطا مع مقدونيا، وسبق القدونيا أن فازت ٤-صُفَرَ في الْجَوْلة الأُولَى.

البرازيل مع روسيا... وايطاليا مع اسبانيا... والمانيا مع هولندا ودياً

مالنتيجة ذاتها ضمن التصفيات. ويغيب عن المباراة ■ نيقوسيا - أف ب - تلعب البرازيل مع روسيا المهاجمان روبرتو باجيو (انتر ميلان) والبساندرو بل بييرو (يوفنتوس).

ويغيب عن ألمنتخب البرازيلي النجم رونالس مهاجم انتر ميلان الايطالي. وسَبقَ للبرازيلُ أنَّ لعبتُ مبارأتين باشراف لوكسمبورغو فتعادلت مع يوغوسلافيا ١-١، وفارت على الأكوانور ٥-١. وفي ساليرنو تخوض ايطاليا مباراة قوبة ضد

كاماتشو فستحاول اعادة ترتيب صفوفها واسترجاع معنويات لاعبيها خصوصا بعد الخسارة التاريخية امام قبرص ضمن تصفيات الجموعة السائسة من تصفيات بطولة الامم الاوروبية. وفي غيلسنكيرشن، تلعب المانيا صد هولندا وبيأ أيضاً. ويعود الى صفوف المانيا لوثر مانيوس واندرياس مولر، في حين يغيب عن صفوف عولندا

اليوم في فورتاليزا (شمال شرقي البرازيل) في إطار استعدادات الثانية للجولة الرآبعة من تصفيات أمم أوروبا لكرة القدم.

اسبانياً. ولم تخسر ايطاليا منذ أن تسلم الحارس الدولي السابق دينو زوف مئهام الاشسراف على

تدريبها، فغازت على وياز ٢-صفر وسويسرا

أما اسبانيا التي يقودها خوسيه انطونيو

بينيس برغكامب وادغار دافيدز وارون فينتر.

طائرة الأندية العربية:

صراع سعودي تونسي قطري في الدور الثاني

🗇 بيروت - دالحياة،

مباريات الدور

ومع ضنام مساريات الدور التونسي أفضل المشاركين تشكيلة

والإهلي السعودي.

في أخر مباريات النور الاول

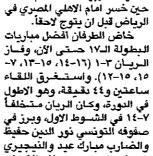
الشاني من بطولة الانبية العبريية الطائرة التى يستضيفها الشبيبة البوشرية اللبناني في مجمع فؤاد شهاب في جونية وتستمر حتى ٢٢ تشربن الثاني (نوفمبر)

الاول ليل اول من امس الاثنين، تورَّعت الفرق المساهلة الى الدور الثاني على مجموعتين، ضمَّت الاولى القادسية الكويتي والهلال واداء وجمعت المجموعة الثانية فرق البوشرية والريان القطري

ويتقابل البوم القانسية مع الهالال، والبوشارية مع الريان، وغدداً الخسسيس الأولمبي مع القادسية، ثم الإهلي مع الهلال. وتجرى مباراتا ألدور نصف النهائي السبت الْقبل.

فاز الْقانسية على البوشرية ٢-١ (11-01, 01-1, 01-1, 01-1) ولعب الفريقان للمُسارة لتجنب بخول المجموعة الاولى الصعبة بوجود الهلال الاولمبي.

وقى مباراة تحديد الركزين الاول والثاني ضمن الجموعة الثَّانيَّة، الحق الريان الهريمة



الاولى بالهسلال ضسمن بطولة

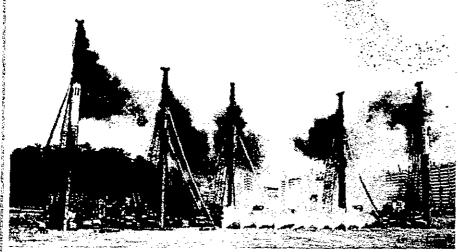
الاندية العربية، منذ العام ١٩٩٦،

توماس اروكو وصانع الإلعاب سعيد جمعة الهتمى، وتالق البحريني رضا على في ألنسنيد الخلفي لمصلحة الهلال. وأتهى الأولمبي الآ الذي تضم صفوفه الموزع المميز مــهـُـدي بُن شــيخ (١٩ عَسامــأ) مبارياته في المجموعة الثالثة من دون آية خـسارة، بفـوزه على

الرياضي غزير اللبناني ٣-١ (١٤-TI, 01-0, 01-11, 01-11), وتفبوق الأولمبي بفيضل ليساقسة لأعبية البينية، علماً أن غرير هو الفريق الوحيد الذي تقدم عليهم في لحــد الأشـــواط، وقت كـانـت أقسوى تشكسيلة للأولمبي في الميدان وقبل ان يسحبها المدرب ويشبرك فبريقنا كباميلاً من

الاحتياطيين في الشوطين الثالث

والرابع. على صعيد آخر، قام رؤساء الوفود المساركة بزيارة رئيس مجلس النواب نبيه بري راعي



🛘 سيول – رويترز - احتفل أمس بوضع هجر الأساس للعب سيول الجديد الذي سيحتضن نهانيات كأس العالم ٢٠٠٢، فاطلقت البالونات وتصباعد الدخان الملون، وتأكد الجميع أن الدولة ستفي بوعدها الاول وهو إقامة الملعب الرئيسي للدورة بالرغم من الضائقة . الاقتصادية التي تهز القارة الأسيوية.

المصريون أبطال العالم في بناء الأجسام

■ استعاد المصريون بطولة العالم لبذاء الإجسام بعد صيام دام ٢٠ عاماً خسروا خلالها اللقب باستمرار، وجاء فوز مصر مستحقاً بنسبة ١٠٠ في اللَّـة وبغارق ١٨ نقطة عن الدولة المضيفة

واحرز المصريون ثلاث ميداليات نشبية لأنور العماوي في ورْن الَّديك، واحتفظ بلقبه العالمي للمرَّةُ الثانية على الدوالي وللصاعد يسري السيد في وزن الخفيف، وهي المرة الاولى التي يحرز فسها لُقَد عالميا، والثالثة للنجم الشحات مبروك بطل العالم ١٩٨٩ والذي اعتقزل اللعبية لسنوات عدة احتيرف خلالها التّمشيل وقام ببطولة العديد من الإفلام المصرية والعربية وعاد اضيرا الى الطبة وانتزع

ذهبية وزن المتوسط ونال الكاس الخاصة بالتميز لاحسن لاعب في البطولة. واحرز المسريان سحمد عبد العزيز واحمد عبد

السلام المركزين الرابع والخامس في وزنيهما بسبب الاصابة المفاجئة التي تعرضا لها. وهي المرة الاولى في تاريخ بطولات العالم التي تقور قيَّها دولة واحدة بثلاث ميداليات نهبية دفعةٌ واحْدَة، كُما أَنْها المرة الأولى التّي تتّجاوز فيّها بولة. حاجز ٦٠ نقطة، وكان منتخب مصر حقق ٦١ نقطة وانفرد بصندارة الترتيب بين ٧٣ دولة شـاركت في

ومنح الاتصاد الدولي للعبة عادل فهيم رئيس الاتحاد اللصرى القلادة ألنهبية تقديرا لجهوده على مدار ٣٠ عنامناً في اللعبية ويور منصبر الزائد في

لبنان والعراق اليوم وديا

يلتقى منتخب لبنان لكرة القدم نظيره العراقي في السابسة من مساء اليوم على ملعب بيروت البلدي. وهو اللقاء الثاني بينهما على الملعب عينه في غضونٌ ١٥ شهراً (التقيا للمرة الاولى في تصفيات ميونيخ الأولمبية (١٩٧) حيث فاز العَراقيونَ في آبَ (اغَسَطسَ) ١٩٩٧ بهنفين أحدهم لليثُ حسَيْنُ الذِّي بِقِي في لبنان بعدما أنهي الإنصارُ صفقة انتقاله الى صفوفة.

وتاتي المباراة ضمن استعدادات لبنان لخوض مبارياتُ دورة الألعابُ الأسيوية الـ١٣ في بانكوك، والتيُّ ستنطَّلُق مسابقة كرَّةٌ ٱلقدم فيها يوم • تشريّن الثاني (نوفعبر) الحالي، وسيغاس المنتخب اللبناني الى ألَّعَاصَمةُ الْتَايِلانديَّةَ فَي ٢٦ الْحَالِي.

ومساء الاحد الماضي استدعى المدير ألفني للمنتخب المصري محمود سعد ٣٣ لاعباً، خَضْعِواً لمران خلفيف في اليومين للاضبين، تعاشيساً مع استعداداتهم ضمن فرقهم لمباريات الدوري العام التي انتهن الاحد الماضي مرحلتها الرابعة، وهم: زياد المسمد ووحيد فتأل وكيفورك قره بتيان وفيصل عنتر وكريكور الوزيان وجمال طه وزاهر العنداري وترو كهيابان واحمد النعماني واحعد الصقر وقارتان عاراريان وعلى متيرك وموسى حجيج وفؤاد حجازي ودانيال ألاعور ورضا عنتر ونبيه الجردي وهيثم زين وعباس شحرور وحسين مصطفى وعبد الفتاح الصمد وسركيس عباجيان

وخاض منتخب لبنان بقيادة سعد ثماني مباريات هتيٌّ الآنَّ، فَارْ فَيْ وَلَحَدَةً، عَلَى الأوليي النَّصري ٢-صفر، وتعادل في ثلاث، وخسر لربعاً. . " ويكرر سعد دائماً ان المنتخب اللبناني بشهد

مـرحَّلَةُ تُجِـديد شــاملة، ويلفت الَّـى انه حَينُ تسلُّم مهمته كان متوسط اعمار اللاعبين ٢١ عاماً، واصبح اليوم ٢٣ عاماً، دواعمل لجعل متوسط الاعمار ٩٠٩، سنة في المستقبل. وكأشف سنعد انه في مسند ضمّ لاعبين جند

للمنتّخب هم حالياً تحت ألاختبار ما يُؤمن تُخفيض متوسط الاعمار، ولفت الى انه ينظر الى تطور اداء الفريِّق بصرف النظَّر عن النَّتَائجُ المُحَقِّقَةُ، حتَّى في دورة الالحاب الأسيونية في بانكوله، «لاننا نعمل منَّ ضُمَن تخطيط طويل الامد يوصلنا الى أسيا ٢٠٠٠، وستنتهي مرحلة البناء الأولى في ٣٦ ايار (مايو)

من جهتهم أجمع افراد الجهاز الفني وبعض لاعبيى المنتخب العسراقي على انهم لأ يملكون العلومات الكافية عن المنتخب الليناني، باستثناء ما ينقله رُملاؤهم المحترفون في الانبية ألمحلية. واشار رَّئيس البعثة العراقية اللاعب الدولي السابق حسين سُعيد الَّى ان المُنتَحُبِ العراقي يقتَصر حالياً على اللاعبين القدامي النينُ لا يزالونُ مَع الاندية العراقية، ولم يستدع اي لاعب محترف أبي الخارج، وطُعَمت التشكيلة بعناصس مميزة من منتخبي الاولمبي والشياب واعتير سعيد أن المنتخب العراقي بخلُّ أعداداً هَائِثاً لِمُهَاتِّياتَ كَأْسَ آسِيا، وقد وضَعته القرعة في للجموعة الأولى القوية نسبياً، وتضمُّه الى عُمان وطلجكستان وقرغيرستان.

فوز الهلال بكأس السودان ونجح لاعبسو الهالال هيشم

الثنائية السودانية لكرة القيم. وبعد احسرازه بطولة الدوري تمكن من إحراز الكاس بغوزه على غبريمه

٥-١ غي مباراة القمة.

التقليدي للريخ بركلات الترجيح وجساعت المساراة ضع الشؤون الاجتماعية الركن محمد الستوى فنيأ، وخلت اشواطها مندور الهدي، ثم طافت حماهير الاصلية والاضافيَّة من الأهدَّاف.

مصطفى ويسطاوي ومحمود حيارة ومحمد ابو شامة وصالح الصَّي في السَّسِجِيلِ مِن ركَـلات التسرجيع في حين اضفق لاعب الريخ حاتم محمد لحمد في الركلة الخامسة خلافأ لزملائه عيدالاله بشري وفيصل العجب والزين أنم ومنتصر الزاكي وتسلّم قَائدٌ الهلال مصطفر ڪومي کياس السيودان من ورير

طويلا لانها فجعت بوفاة أمين عام النادي الدكتور عبداللطيف زروق نتيجة نبحة صبرية عقب عوبته من اللعب الي منزله. صفوف الأخير ؛ سنوات. ويتُربدُ أن قيمة الصفقة بلغت ٥٠ مليون

نيمند عقده معه.

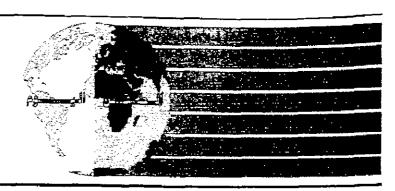
الدّادي في شوارع العاصمة. ولم تستمر فرحة الهلالين وضم نادي الهللال نجم وسط المريح ادوارد جلدو بعدما بقي في

جنيبة (نصو ٢٥ الف دولار) علماً

بان المريخ عرض عليه ٢٠ مليوناً



1.11. 1.1.



■ أول الكلام:

فاروق شوشة:

ليلي او ماوی

او برد، او شهوة لكنك وجهى الغائب

● للشباعس الرقبيق

يقنفني نحوك جوع،

لفستى حين تفوح،

• من الصنيقة المبدعة

- العزيز عبدالله: لك كل

الأريج، ولي ان احاول دائماً

انجبتُ قبل ايام كتابم السابع... لم اتمسور مطلقاً

لحظات أمومتي الاولى... هكذا

حالنا نجن النساء مع كل

کان من عابتی کل عام

في الضامس والعشرين من ا

تشرين الباني ان أهدي

نفسى كتَّاباً بوم مولدي- انّ

احتفل بتوقيعه بين الاصدقاء

والمسبين.. أقلعت عن هذه

العادة لأكثر من ثلاث

سنوات، وحين عدت اليها

وجدت نفسي اتلقى اجمل

منية لمولودي وهي: رئيس البلاد الذي سيتسلم الحكم

يوم ٢٤. لهذا عسمت الي

تقليم توقيع كتابي اسبوعاء

الأحتفال بأب جديد يشابه

شعة الأمومة، خاصة إذا

خرج القائد من الشعب وقاده

لا ادري: لماذا أنا متفاتلة

أشعر أننا مقبلون حقأ

على عهد جديد... ان شيئاً ما

سيحنث سيفير معالم

اللبينة، سينبش عتمتها باحثاً

جميعهم كرغيف من الخبز

لأ أدري... اشعر ان دوامة

الزمن ستتوقف عن الهنيان...

وأن كثيراً من الامور ستعود

الى نصابها .. قد يقلّ عند

النّين ينامون على جوع...

ويقلً عصد المتسألين من

التخمة قد تتساوى كفتا

ميزان المقيقة، فينتصر

النف، على الصقيعــ لي أملً

كبير بالآيام القانمة... بعيد

مولدي القادم.. هل ترى ولدنا

تشعلني المسروف

توصلني حدد الاحستراق،

فأمارس وجع الضوم أتعتع

لا أعلم لو انني كنت بعيدة

الحروف التي نصوغ منها

القصيدة: تنببُ الجليدُ بيننا

وبين الآذرين... تحيل العالم

كله الى ينبوع يتفجر بالنف

والخصوبة... تُحول الفضاءات

جميعها الى قبعة بيضاء

كزهرة الفل، يحملها الشاعر

على راسه أينما مضّى. حــولت الفــضــامات الى

ثيجان ورد، ونظمتها جداو<u>ل</u>

هأمسة في حديقتي، لعلني أسميت كتابي الاخير: (حديقة مريم)... لانني ادرك حاجة الكوكب الى الاخضرار بعد

ان اقستلعسوا من السنجساره

كل قصيدة جديدة تمسح اميالاً من المسافة... فكيف

كل المسافيات تعبود الي

خط الصفر، ليبدأ من جديد

نشيد الشوق. وتمتد أنرعة

● مندتُ نراعي للطبيب

ستمرج عينة من سي . ثمة

يا الله اخْاف ان يكتشف

کیف سابرر لشرایینی

عندالله الجفري

زمرة سمي. أضاف أن تأتيني

ورقمة الكشف عناملة اسعت

أوقات يحتاج فيها الأنسان

عُداً، تأثيني النتيجة.

جميعها نسغ العناق.

العنَّاق أكيد! !

ی هوامش

ليراقب هيكل الروح.

المسيح: حبيبي

مذا التغير الفاجئ؟!

عنها... اي جليد كَّان سيحتل

صدري ويحول حياتي كلها

الى قطب منجمد نام؟!

جميعاً من جنيد؟!

بصراخ اللهب

التفرغ لفرحة اكبر.

الى فرحة عارمة.

الى هذا الحد؟!

مريم شقير ابو جودة:

ان اكون وردة المسافة.

ونزفي حينَّ ببوح وبعسني حين يلوح..



الإربعاء ١٨ تشرين الثاني (توفعير) ١٩٩٨ للوافق ٢٩ رجب ١٤١٩هـ/ العدد ١٣٠٤٢ AL HAYAT WEDNESDAY 18 NOVEMBER, 1998 ISSUE NO 13042

سارق البنك في المقهى الباريس

≡ لئن بالغ في بهجته امام الزبائن في المقبى، ولأنه احتفظ بالمسدس الذي استخدمه فى سرقنة فرع احد المصارف، فنقدّ تمكنت الشرطة الغرنسية بسهولة فائقة من اعتقال جمال (غير معروف كامل الهوية) بعد مضي ساعتين على عملية السطو التي

ماذا حدث قبل عملية الاعتقال؟ لدى وصنولهِ الى المقنهي طلب حِمال (٣٢ عاماً) من عاملة المقهى كووساً من الكصول بالتزامن في وقت ولحد كعنا لو انه يحتفلَ

أثار تصرفه ريبة العاملة، خصوصا أنه كأن فائق المرح ويدلي بتعليقات بصوت مرتفع للاً بدفع بعض الزبائن الي

ولدى رؤيتها المسيس الذي كان يحمله على جنبه الركت عاملة المقهى انها امام زبون غير عاديء فسارعت للاتصال بالشرطة التي حضرت والقت القبض على

بعد التدقيق بهويته تبين انه قبل ساعتين من اعتقاله، سطا على قبرع احد المسارف وحنصل على مسبلغ قسدره ٤٢ الف فسرنك

حاول جمال انكار فعلته بالرغم من تعرّف موظفي المصرف عُلِيهُ وبالرغم من ان صورته ظهرت بوضوح على جهاز شريط الفيديو الذي يسجل كل ما يجري في قَاعَةَ المُسْرَفَ. اودع جسال السجن بانتظار

محاكمته بعد مغامرة قصيرة

بافاروتي في بيروت الصيفالمقبل

فيها بآفاروتي في منطقة الشرق الاوسط وتشاركه في الحقلة فرقة اوركسترا براغ السيمقونية التي تَضْمَ ١٤ عَارُفاً وستقام في المنيئة الرياضية وتتبراوح استعبار

تنظم حفالت المغني) في مؤتمر صحافي بان بافاروتي وأستعاد كامل صحته، بعد العملية الجراحية التي اجريت له في الورك والركبة. واشار ان بافاروتي سيحيي الاحد المقبل

مسرور جداً من فكرة قدومهِ الى لبنان وقال: دانه يسعى عبثاً منذ اربعة اعوام للمجيء الى بيروت،



□ العارضة أنجى ايفرهارت نجمة الفيلم الجديد «أهلاً بكم في هوايوود» في حفلة الافتتاح في أوس أ

واكسد ايان مساكسلارين ممثل

■ بيروت - اف ب - يُحيي دروداس اورغانيسزيشن، (التي مغنى الاوبرا الإيطالي الشهير لوشيانو بافاروني حظة وحيدة في بيروت في ١٢ حَزيران (يونيو) المقبل كمسأ اعلن امس منظمو وهي المرة الاولى التي يغني

> حفلة في نيويورك. البطاقات بين ٣٠٠ و٣٣ دولار.

واكد ماكلارن بان بافساروتي

عربي اشترى "ماسة منى وبدات المزايدة على الألماسية وكنانت الإلماسية هي القطعية الرئيسية في المراد الَّذِي حقق الصبغراء من مليوني فرنك

🖩 جنيف - زويتسرز - اعلنت صالة كريستي للمزّادات ان ماسة صفراء ضخمة بيعت لقاء £, £ مليون فرنك سويسري (٣,٢ مليون دولار) وهو مبلغ قياسي، لأحد هواة جمع الاحجار الكريمة من الشيرق الأوسط مسياء اول من

والإلماسية الذي تزن ١١٢,٥٣ قيراط ويطلق عليها اسم ماسة منى، تملَّكها اللبنانية منى ايوب واعدها للعرض المصمم الايطالي بولغاري.

سـويسـري (١,٥ مليـون دولار).

قياسي بالطبع،

وكسسان هذا النوع من الألماس يستخرج من جنوب افريقيا منذ عشيرة او ١٥ عاماً. وقال فرانسوا كوريل رئيس صالة كريستي لتلفزيون درويترزء داستقر المزاد على احد هواة جمع الاحجار الكريمة يقيم في الشرق الأوسط ورفض الأف صاح عن

مليون دولار لتجديد يختها هويته، واستطرد دانه مبلغ

العلاقة القرنسية الألمانية.

وكانت منى ايوب حصلت على ۱۲٫۱ ملیون دولار منذ عامین بعد ان باعث بعض المجوهرات ايضاً في مزاد كريستي.

لمنى ١١,٢ مليسون فسرنك

سويسري (۸,۱ مليون دولار)

بعد ان عرضت نحو ١٦٥٠

حجراً كريماً وقطعاً من الفضة

الحديثة حتى تجمع نصو ١٧

ليس **فق**ط اننا اربنا نسيان الماضي بل أوجبنا علاقة

جِيدة مبنية على ثقة عميقة، واشار الى وان

وقال السفير ويتنغ وان فلسفة الاسبوع الثقافي

الفرنسي - الألماني هي بكلّ بساطة تظاهرة الجوار والتعاون والصداقة العميقة التي تجمع بلدينا

وَّشَعِبِينًا ﴾ معتبراً أن دالثناثي الفرنسي الألَّاني هو

لبنان وسيقدم اكثر من ١٨ حدثاً متنوعاً وشاملاً لكلَّ

المجالات من المعارض واللقاءات والحوارات مروراً

في طرابلس (شمال لبنان) وصيدا (جنوب لبنان)»

وهي تسبداً السوم وتستوزع على أربع اسابيع مقلة.

واضاف دهذا الاستبوعُ الثقافي مو الاولِ في

مشيراً الى دان النشاطات سيعرض بعض منها

من دون شك القوة المحركة في أوروباء.

بالمسارح والسينما وصولاً الى الموسيقيء.

حكومتى البلين كأنتا دائما تعملان على اغناء هذه

معارض ولقاءات وحوارات ومسارح وسينما وصولاً الى الموسيقي

اسبوع ثقافي ألماني -فرنسي في بيروت

🗆 بيروت - دالحياة،

■ أعلن سفيرا فرنسا وألمانيا في لبنان دانيال جوانو وبيتر ويتنغ امس عن «الاستبوع الثقافي الفرنسي - الالماني، في لبنان. وتعرض النشاطات في وامس عقد السفيران مؤتمراً صحافياً في قصر

وأضاف متعلمون ان فرنسا والمانيا قطعتا مرحلة

وقال السغير جوانو ان طكل من بلدينا علاقة

للجمُ هور اللبنائي ان التعاون القرنسي – الإلمانيّ

والمركز النقافي القرنسي، ومعهد غوته. الصنوير عرضا خالاله أهداف دالاسبوع الثُّقافي الفرنسي - الألماني، الذي يقام لاول مرة وهو بمبادرة

ثقافية مع لبنان وأربنا أن نقيم شبيئاً مختلفاً لنظهر

من العلاقات الصعبة في الحرب العالمية الثانية وما حصل بعدها بينهما هو اكثر من اعادة العلاقات،



🥌 🍎 أقام مجلس السفراء العرب في باريس أمس مأدبة غداء على شرف رنيس الوزراء الفرنسي ليونيل جوسبان في فندق كريون.

 احتفات الجالية السورية في دولة الامارات بالذكرى الثامنة والعشرين المركة التصميحية في سورية في ١٦ تشرين الثاني (اكتوير) عام -١٩٧ فَأَقَامَ الْقَانَّمَ بِالْأَعْمَالُ السُورِي فى دولة الامارات مصطفى الحاج على حفلة استقبال مساء الأحد

الفرا ونهاد خراط وشارلوت مشرقي وماجي زكي ومنى

الماضي في منزله في أبو ظبي حضرها عند كبير من ابناء الجالية السورية في الامارات والمعوين.

 أقامت السيدة هي إربل زوجة الوزير المفوض الالماني في القاهرة مادية غداء في منزلها في الزمالك لمجموعة من سيدات المجتمع والعمل التطوعي منهن هدى ساويرس ومقيدة ايوب وراكية طاهر واليس نعمة الله.

 تستضيف مكتبة القاهرة الكبرى في ضاحية الزمالك مساء اليوم الدكتور اسامة الدار السيشار السياسي للرئيس المصري في لقاء فكري يتحدث فيه عن قضايا العمل السياسي الداخلي

● انتخب السيد عبدالخالق عباس رئيس القناة السادسة في التلفزيون المصري رئيساً للجنة تبادل البرامج في اتحاد اذاعات النول الاقريقية (ألاورتنا).

 لناسبة صدور الأعمال الروائية للكاتبة اندريه شديد ينظم محميس المعهد، ندوة في موضوع: واندريه شديد: النتاج المفتوح، بمشاركة اوبير سُولي، صاحب دعلماء بونابارت، جاك لاكاري مؤلف درداد العالم، والشاعر جان - بيار سيميون، وحضور اندريه شديد وذلك الساعة السائسة والتصف مساء غد في قاعةً الجلس الأعلى بالمابق الناسع في مبنى العالم العربي."

 يدعو النادي العربي في بريطانيا الى حضور ندوة عن الفاق الطائف: ما له وما عليه يشارك فيها الزميل سليمان الفرزلي رئيس تحرير صحيفة «الميزان» والزميل عبد الحسن الأمين رئيس تحرير مجلة والنور، والزميل عبدالوهاب بدرخال نائب

اقامة قاعدة بيانات لتوثيق وضع 🛘 القاهرة - دالحياقة

المرأة في هذه الدول واقسامسة مركنزين لأبحناث للراة وتعظيم ■ دعت الدكستسورة امسيشة الجندي الامين العام للمحلس مــؤتمرات وورش عــمل لعــرض القومى للطفولة والامومة ومقرر برامج وخطط المراة والتبيارب اللحِّنة القومية للمرأة في مصر الى أقامة رابطة للمراة في دول الاتحساد الاوروبي والنول اللطلة على البحر المتوسط لمناقشة قنضايا حساية المراة من الاثار

الضيارة للنزاعيات للسلح ومواجهة الصراعات العرقية. كـمـا دعت الجندي في كلمــة

🗖 بيروت - دالحياة،

■ أعلنت اللجنة العلمب

لجمعية خريجي الجامعة

الأمسركسة في بسروت إطلاق

مشروع دلكل مولود شجرة، في

مؤتمر صحافي عقبته في ناديً خريجي الجامعة أمس.

وقثال رئيس اللجنة المهنس

مالك رفاعي دفي عيد الشجرة الموافق في السادس من كانون

الأول (بيسمير) المقبل، ستررع

شجرة مرودة إسم كل طفل بولد

في نلك اليوم. وأضاف «أن فرق

العمل المتطوعة ستتوزع على

المستشفيات، ودور التوليد أبي كلّ

مصر التي القتها في لجتماعات المُؤتمَّر الأُورو متوسطيُّ امس في العاصمة البِرتغالية لشبونة وتلقت دالجياة، ملخصها الى

لكلمولودشجرة

الرائدة للدول المشاركة. الصهود من الأقاليم الجغرافية

المتحسابنة بما يثبري تجسارب وخبرات الراة عالماً. ويشارك في المؤتمر وفود من

واكنت على اهمية تنسيق

العالبة المتلقة لإعطاء نفعة قوية لنضال للراة في العالم خصوصا في منطقة البحر المتوسط بحضاراتها وثقافاتها وتقالبنها

دول الاتحساد الاوروبي والدول المطلة على البحر المتوسط

المحافظات من الثانية عشرة ليلاً

إلى صباح اليوم التالي، وحالما

يولد اي طفل يتصنل المنطوع من

مكان الولادة بالفرقة المهتمة مزرع

الشنصر في المناقظة المعتسة،

فيزرع هؤلاء الأشخاص شجرة

هذه الحدائق، بالتعماون مع

البلديات التي تطوعت لتسأمين

العَنايَة بالشجيرات النوي زرعها.

وأخنت اللجنة العلميية على

عاتقها الإسراف المناشر على

بيمومة هذه الحدادق وازبهارها

من خلال فروع جمعية التخرجين

26 Westbourne Grove,

London W2

الموجودة في كل لبنان

الصلح. وذلك في السادسة والنصف من مساء عَدَ الْحَميس في

رئيس تحرير جريدة والحياة، وينير النبوة النكتور رغيد

● باشر قائد فوج إطفائية بيروت القدم غسان بلعة امس

محانئاته مع قيادة سرايا اطفاء برلين في اطار زيارة رسمية

تستغرق اسبوعا وتهدف الى التعاون والتوامة بين اطفائية

العاميمتين، اللبنانية والألمانية، وليي دعوة رابطة المغتريين

• يدعى المنسق العام دار تجمع اللجان والروابط الشعبية، في

لبنان السيد معن بشور الى حضور حفلته السنوية مساء اليوم

البريطاني السابق السير جيمس كريغ كتابه الجديد اشملان...

اللبنانيين في المانيا الى مثنبة عشاء تكريماً للعقدم بلعة.

بدعوة من لجنة مجمعية ميكاس، في لندن وقع السفير

في قندق السمرلاند.

واختيرت ستة مراكز لإنشاء

مرودة اسم المولود الجديد،

🗆 البحرين - دالحياة،

🗷 أعلن الملتقى الثقافي الأهلي قى البىحسرين عن «مسسابقيةً عبيدالرجيمن كيابو لنرس فكر النكتور محمد جابر الانمبارىء وهي مسابقة مفتوحة للباحثين العرب في كل مكان التقدم سحث علمي، تحليلي ونقدي بتناول احد جوانب فكر الدكتور الانصاري. كما يتُمثل في كتاب أو اكثر منّ مؤلفاته الأتبَّة: «الفكر العربي وصراع الأضداده اتكوين العرب السياسيء والتازم السياسي عند العرب، والعرب والسياسة اين الخلل؟، وتجديد النهضة، والعالم والعرب سنة ٢٠٠٠، درؤية قرانية

لدرس فكرمحمد جابر الانصاري - - للمتغيرات النولية» «انتحان

البحرين: مسابقة مفتوحة

بعد أيام قليلة يتسلم إميل لحود رئاسة الجمهورية اللبنانية ينتهي دور العماد ويبدأ عهد فضامة الرئيس. وكما حدث قبيل

انتخابه وبعده، فسيكتب كثير ويقال اكثر منه عشية ٢٤ الجاري

واذا كان من تحليل نكي او رأي صائب وسط فيص الاهتمام الاعلامي فهر لا يستحق عناه البحث عنه، لأنَّ أكثر الكتوب مسبق.

بمعنى أن لصلحبه رأياً مسبقاً في الرئيس وعهده، وبور سورية في لبنان، تأييداً او معارضة، فالكاتب من هذا النوع كان سيكتب الرائي ا نفسه او انتخب نسيب لحود رئيساً او مخايل الضاهر، أو جان عبيد، أو غيرهم. ولعله أعدَّ مقاله، وترك مكان الاسم فارغاً ليمالاً

لا أعرف إميل لحود بما يكني لأعلق على انتخابه، فقد رأيته مرتين، مرة في مكتبه، ومرة في القصر الجمهوري مع الرئيس الياس الهراوي، وهو ترك عندي انطباعاً ايجابياً جداً. غير انني أعرف من

يعرقه أنشمل مني، ومن يعرف الرشمين الأخرين وتقائق الوضع في

لَبِنَانَ، لَنَكَ فَقَد رَّأَيِت أَنْ أَسَالَ السيد عبدالطيم خدام نائب الرَّئيسُ السوري عن رأيه في الرئيسين والعهدين، في جاسة خاصة في

ابو جمال قال ان كل رئيس لبناني تقريباً انتهى حكمه بمشكلة، من بشارة الخوري وكميل شمعون الى شارل حلو وسليمان فرنجية

والياس سركيس ويشير الجميل وأمين الجميل. أما الرئيس الياس

الْهِرَادِي فَقَدْ تَسَلُّمُ الْحَكَمُ وَلَبِنَانَ تَعْصَفُ بِهُ حَرِبِ الْمُلْيَةُ نَفَّعَ ثُعْنًا

كبيراً لَهَا، غير انه خرج سالاً في عهد الرئيس الهراوي، فيما دول

الخرى لم تستطع وقف نزيف حرويها الأهلية، وأستعادت اللولة

اللِبْنَانَيَّة دُورِها، واصبح البنان وجود حقيقي في الساحقين العربيَّة

بعمل ممتار خيمة لبلايمه سيحفظ له.

وفق ما يمليه النستور ومصلحة لبنانه.

باختصار، نائب الرئيس السوري يرى أن الرئيس الهراوي وقام

وهو توقع اداء ممتازاً من الرئيس الجديد، فهو، كما رأى ابو

حِمال، لم يتورط اطلاقاً في الحرب الاهلية على مدى ١٥ سنته.

واستطاع خلال تسع سنوات في قيادة الجيش ان ينجح في اعادة

توحيده، بل ان ينجح كذلك في داعادة تتقيقه وأعطائه هوية بعثم

اكثر كلمة تكررت في حنيث تائب الرئيس عن اميل لحود كانت

مؤسسات او مؤسساتي، فأبو جمال يرى أن الرئيس القادم أثبت في

الجيش انه درجل مؤسساتي، وتوقع أن تجمعه مع رئيس الوزراء

رفيق الصريري الاهداف نفسها، أي داستمرار تعزيز المؤسسات

وتفعيلها ومتابعة مسيرة الاعمار والتنمية وايجاد الحلول المشاكل

الباقية ... وروح التعاون موجودة كذلك مع الرئيس نبيه بري،

فالرؤساء الثلاثة مصمعون على الانطلاق بلبنان في اطار مؤسساتي

لحود، كما تعاونا مع الياس الهراوي، فكل منهم يريد مصلحة لبنان

ويدرك أهمية التعاون لخدمة البلد، لذلك وفنحن متفائلون بمستقبل

مساهمة كبيرة في ترسيخ السلم آلاهلي واطلاق مسيرة الاعمار

وكذلك فعل الرئيسان الهراوي ويري، ولكن كانت مناك تغرات

لبنان مع تسلم عسكري بارز الرئاسة، فعاد يقول أن أميلً لُحِودُ

رجل مؤسساتي لا ينفرد بالقرار وسيتابع كفاح لبنان لتحرير جنويه، فهذا الموضوع له اولوية بالنسبة الى العولة اللبنانية. غير ان ناثب

الرئيس لم يبد تفاؤلاً كبيراً بالحل، فهو يرى ان اسرائيل تناور،

فتطلق بالون لختبار بين حين وإخر، إلاّ أنها لا تريد السلام، فلو

كانت تريده لما عطَّات المفأوضات، ولما رفضت الالتزام بما التزم به

(رئيس الوزراء الراحل) اسحق رابين، ولما تتكرت لرجعية السلام،

وأبو جمال يرى واستحالة نظرية الامن مقابل السلام، فهي نظرية من

شأنها تدمير السلام وامر السلام متوقف على اسرائيل ومدى

ليست عربية بل اسرائيلية، ونص اعلنًا السلام ذياراً

اترك السلام المستحيل واسرائيل، وأبقى مع إميل لحود، فليس الترت السعرم السماعيين والمستون من في المراقبة على المراقبة على المراقبة ا

استراتيجياً، ويقى أن تثبت اسرائيل رغبتها في السلام وأن تعمل

آرائه، موضوعياً في توقعاته، ومع هذا كله بسمة حاضرة أرجو أن

استعدادها للالتزام بمرجعية السلام ألشكلة

ينجح عهده في نقلها الى وجود اللبنانيين جميعاً.

واخطاء، وهذا طبيعي ولا ينقي أن أنجازات كبرى تحققت. واخطاء، وهذا طبيعي ولا ينقي أن الخطاء علي وسالت الرئيس السوري هل يختلف الوضع في

وكرر أبو جمال أن الرئيسين بري والحريري سيتعاونان مع أميل

ومسجل نائب الرئيس السوري لرئيس وزراء لبنان أنه ساهم

وَقَبْلُ هَذَا فَإِمِيلُ لَحُودُ بِأَنِّي مِنْ بِيتَ كُرِيمٍ وبِينَةٌ وَطِنْيَةٍ.

ويعده، عن الرجل وعهده.

المثقفين العربء

وتتبضعن للسابقية ثلاث ـــواشر: الاولى ٢٥٠٠ دولار، والشائدة ٢٥٠٠ نولار، والشائشة ١٥٠٠ بولار، آخر سوعد لتقبيم الدراسيات أو الأبصات في تهناية شهر كانون الثاني (يناير) ١٩٩٩. وسيدعى الفائزون لحضور مؤتمر فكري في البحرين لتقليم أبحــالهم ومذاقـشــة البكـــــــور الانصاري في طروحاته بحضور عدد من المفكرين العرب، كما سيتم نشير الأبحياث والناقشيات في كتاب. للأستفسار: صب: ٣١٧٦٣ - الدادي الأهلي، البحرين، فاكس:

جهاد الخازن

'موت بائع' في برودواي

FFAIVY (YVP)

🗆 لندن - دالحياة،

تبدأ التمرينات في كانون الثاني (يناير) المقبل ويفتتح عرض ■ بعد ٥٠ عاماً على صدورها السرحية في ١٠ شياط (فيراير) ١٩٩٩ . تمث ين بريان تينيهي تعبود مسترحيته أرثر ميللن الكلُّسيكيـة مسوت باثع، إلى

وكيفين اندرسون وانتاج بوجين برودواي في نيــويورك، على أن أونيل ثياتر.

● يلتقي الشاعر الفلسطيني عز الدين المناصرة جمهورة الشعري مساء غد في منتدى الوصدات الثقافي في العاصمة الأربنية عمان، فيقرأ مجموعة جبيدة من قصائده التي ستصدر قربياً عسوانها ولا اثق بطائر

 يستضيف برنامج دمساء الخيريا عرب، الذي تقدمه محطة دام. بي. سيء الشاعرة السعودية تريا العريض في حوار عن الشُّعر والتَّقافة، في الرابعة والنصف مساء اليَّوم

● يدعو مركز دميفيره الاسلامي الى سماع مجاهبرة عن دمعجزة الأسراء والمعراج - دروس وعبره يلقيها قاضبي بيروت الشرعي سابقا الشيخ فيصل مولوي وذلك السابسة مساء اليوم في مقر المركز في لندن واقرب مخطة قطار

> ● رزق الكاتب لؤي عبدالاله وقرينته سناء في لندن مولوبهما البكر سمياه مهيار . الوالدة والولود بخير.

تاريخ مركز الدراسات العربية، في حقَّلة استقبال في مكتب الخارجية البريطانية والكومنولت.

Hyde Park Corner Station و Hyde Park Station

. المعويدة ٢ ريال - الكويت ٢٠٠ فلس - الامارات ٣ دراهم - عمان ٢٠٠ بيزا - قطر ٣ ريالات - البحرين ٢٠٠ فلس - اليمن ٥٠ ريالا - لبنان ١٠٠٠ ليرة - سورية ١٥ ليرة - الرين ٢٠٠ فلس - مصر ١٠٠ قرش - تونس ٨٠٠ مليم - للغرب ٣ دراهم - السودان ٢٠ جنيها

🛮 باریس 🛎 رآت مصد

إن من المهم جد التعتيش من ا أثمن العاد لا الشاملة، ١١ نف واعتبرت أن الم يوماً من التأكد وقبالت المد لداحعة بأسر في الإسابيع المذ واشارت إلم بعد التأكد من ألتفشش بف تتناول ما نقده الشامل. أي كل الذي ينصن على كل مطالب لحث الرحلة الشائسة ولمباته في ش 🙀 🕻 بتعلق بالفقرة ١

■النمسر د المحسدات في إل واعادت بسويب ومعها المصعة سلل الذي سيدا بشهانته الدي دا الجنة القضيات للنواب وغسب كلينشول عياميب الأنض الليسامان بعبيدا ع عبد لأقل بالمسعد ند

الزلجع مس ال

وخلت اسس